

FÖLDMŰVELÉSÜGYI ÉS VIDÉKFEJLESZTÉSI ÉRTEŚITŐ

A FÖLDMŰVELÉSÜGYI ÉS VIDÉKFEJLESZTÉSI MINISZTERIUM HIVATALOS LAPJA

T A R T A L O M

S z á m	T á r g y	O l d a l
	Személyi rész	
	A Köztisztviselők Napja alkalmából miniszteri elismerésben részesültek - - - - -	2371
	Miniszteri rendelet	
52/2006. (VII. 17.) FVM r.	A Nemzeti Vidékfejlesztési Terv alapján a központi költségvetés, valamint az Európai Mezőgazdasági Orientációs és Garancia Alap Garancia Részlege társfinanszírozásában megvalósuló támogatások igénybevételeének általános szabályairól szóló 131/2004. (IX. 11.) FVM rendelet módosításáról - - - - -	2372
	Közlemények	
	A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 66/2006. (VII. 3.) MVH közleménye magyar intervenció készletből származó 500 000 tonna kukorica belső piacon történő értékesítésére vonatkozó 120/2005. (XI. 7.) MVH közlemény és az azt módosító 52/2006. (VI. 12.) MVH közlemény módosításáról - - - - -	2373
	A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 67/2006. (VII. 5.) MVH közleménye magyar intervenció készletből származó maximum 80 000 tonna mennyiségű árpa harmadik országban történő értékesítésére vonatkozó folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról - - - - -	2373
	A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 68/2006. (VII. 5.) MVH közleménye magyar intervenció készletből származó maximum 500 000 tonna mennyiségű étkezési búza harmadik országban történő értékesítésére vonatkozó folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról	2385
	A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 69/2006. (VII. 7.) MVH közleménye „a Közösség legrászorulóbb személyeinek intervenció készletekből származó élelmiszerekkel történő ellátása” program keretében kiadott közbeszerzési eljárásra vonatkozó ajánlati felhívás megjelenéséről a feldolgozók részére - - - - -	2409
	A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 70/2006. (VII. 11.) MVH közleménye az intervenció jogcímekre vonatkozó kifizetésekről - - - - -	2411
	A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 71/2006. (VII. 12.) MVH közleménye magyar intervenció készletből származó 5000 tonna mennyiséget el nem érő búza belső piacon történő értékesítésére vonatkozó folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról - - - - -	2412
	A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 72/2006. (VII. 14.) MVH közleménye a cukorágazatban működő termelő- és feldolgozóvállalkozások elismeréséről - - - - -	2419
	A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 73/2006. (VII. 18.) MVH közleménye a közönséges búza egyes harmadik országokba történő kiviteléhez nyújtott export-visszatérítésre vonatkozó ajánlattételi felhívásról - - - - -	2425
	A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 74/2006. (VII. 18.) MVH közleménye az árpa harmadik országokba történő kiviteléhez nyújtott export-visszatérítésre vonatkozó ajánlattételi felhívásról - - - - -	2432
	A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 75/2006. (VII. 18.) MVH közleménye a fehér cukorra alkalmazandó export-visszatérítéseknek a 2006/2007-es gazdasági év vonatkozásában történő megállapítására irányuló folyamatos pályázati felhívásról - - - - -	2439

A tartalomjegyzék a 2370. oldalon folytatódik.

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 76/2006. (VII. 19.) MVH közleménye a magyar intervenció készletből származó cukor belső piacon történő értékesítésére vonatkozó folyamatos ajánlattételi felhívás közzétételéről - - - - -	2453
A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 77/2006. (VII. 24.) MVH közleménye a szárított takarmány kvótával szabályozott támogatásának igényléséről szóló 60/2005. (VI. 24.) MVH közlemény módosításáról - - - - -	2463
A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 79/2006. (VII. 27.) MVH közleménye a vegyiparban felhasznált egyes cukortermékekre nyújtott termelési visszatérítés jogcím lezárásáról és egyes MVH közlemények hatályon kívül helyezéséről - - - - -	2481
A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Állategészségügyi és Élelmiszer-ellenőrzési Főosztályának 53.152/2006. számú közleménye a Magyarország területén található házi víziszárnycs-állományok madárinfluenza vírussal történő fertőződése kockázatának csökkentéséről - - - - -	2482
Pályázati felhívás a Magyar Agrárgazdasági Minőség Díj elnyerésére - - - - -	2483
Pályázati felhívás az FVM illetékességi körébe tartozó szakmai tanulmányi versenyekre a 2006/2007-es tanévre - - - - -	2487
Pályázati felhívás a magyar államot megillető halászati jog hasznosítására - - - - -	2492
Öt évvel meghosszabbított (újratorzskönyvezett) és módosított forgalomba hozatali engedélyű állatgyógyászati készítmények - - - - -	2493
Új nemzeti és MRP-eljárással torzskönyvezett állatgyógyászati készítmények - - - - -	2504
Módosított forgalomba hozatali engedélyű állatgyógyászati készítmények - - - - -	2513
Öt évvel meghosszabbított (újratorzskönyvezett) forgalomba hozatali engedélyt kapott állatgyógyászati készítmények - - - - -	2519
A 2006. január 1-jétől 2006. július 10-ig terjedő időszakban torzskönyvből törölt állatgyógyászati készítmények - - - - -	2523
A 2006. január 1-jétől 2006. július 10-ig terjedő időszakban engedélyezett állatgyógyászati vakcinák - - - - -	2525
A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium felhívása az erdőkre vonatkozó országos tűzgyújtási tilalom elrendeléséről - - - - -	2539

KÖZLÖNY

§

Személyi rész

A Köztisztviselők Napja alkalmából miniszteri elismerésben részesültek

A Magyar Köztársaság földművelésügyi és vidékfejlesztési minisztere a Köztisztviselők Napja alkalmából

Miniszteri elismerő oklevél kitüntetésben
részesítette

Boda Tamást, az Agrár-vidékfejlesztési és -környezetgazdálkodási Főosztály főosztályvezető-helyettesét az agrárszabályozási-tervezési területen végzett több évtizedes szakmai és vezetői tevékenységéért,

dr. Czeti Andrást, a Közigazgatási Államtitkárság titkárságvezetőjét kiváló koordinációs és szakmai munkája, példamutató emberi magatartása elismeréseként,

Jezsó Veronikát, az Állategészségügyi és Élelmiszer-ellenőrzési Főosztály tanácsosát a minőség-ellenőrzés és az élelmiszerbiztonság területén, így többek között az állategészségügyi és élelmiszerlánc állandó bizottságok munkájában végzett kiváló munkájáért,

dr. Molnár Jánost, a Növény- és Talajvédelmi Főosztály vezető főtanácsosát a növényvédelmi és engedélyezési feladatok lelkiismeretes ellátásáért,

Pokoly Bélát, a Földügyi és Térinformatikai Főosztály vezető főtanácsosát a földügyi irányításban, a tematikus térképek kiadásának engedélyezése terén végzett kiemelkedő tevékenységéért,

Szatmári Gézanét, a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Dolgozók és Nyugdíjasok Érdekvédelmi Szervezetének nyugdíjas munkatársát a kisfizetésűek csoportos segélyezésének lebonyolításában, a DÉSZ rendezvényeinek előkészítésében végzett munkájáért,

Szondy Józsefnét, az Agrár-vidékfejlesztési és -környezetgazdálkodási Főosztály vezető főtanácsosát több évtizedes kiváló koordinációs és szervező munkájáért, emberiségéért,

Sztahura Erzsébetet, a Növény- és Talajvédelmi Főosztály főtanácsosát a talajvédelem, a tápanyag-gazdálkodás, az agrár-környezetvédelem szakterületein elért kimagasló tevékenységéért,

Torzsné Sentényi Lillát, a Miniszteri Kabinet tanácsosát a jogi, igazgatási és adminisztratív feladatok pontos, lelkiismeretes ellátásáért,

dr. Tóth Balázst, az Állategészségügyi és Élelmiszer-ellenőrzési Főosztály tanácsosát a baromfi- és lóbetegségekkel kapcsolatos feladatok, valamint a madárinfluenza elleni védekezésről szóló irányelv kidolgozásának magas szintű szakmai ellátásáért,

dr. Tóth Tibort, a Jogi és Biztonsági Főosztály főosztályvezetőjét kiváló szakmai és vezetői tevékenysége elismeréseként,

Vissyné dr. Takács Marát, az Agrár-vidékfejlesztési és -környezetgazdálkodási Főosztály vezető főtanácsosát a mezőgazdasági beruházások ökonómiai elemzésében, a középtávú agrárgazdasági tervezőmunkában végzett eredményes munkájáért,

Zobor Enikőt, az Élelmiszer-ipari Főosztály tanácsosát a hazai eredetvédelmi rendszer működtetésében és az eredetvédelmi európai uniós rendeletek tárgyalása során nyújtott aktív közreműködéséért;

Miniszteri dicséretben
részesítette

Bitsánszky Mártont, az Agrárpiaci Főosztály vezető tanácsosát a minisztériumban, valamint az Európai Unió zöldség, gyümölcs és díszkertészet munkacsoportjaiban végzett kimagasló munkája elismeréséül,

dr. Cs. Nagy Anikót, a Jogszabály-előkészítő Főosztály szakmai tanácsadóját több nagy ágazati törvény kidolgozásában való aktív részvételéért,

Csoma Ferencet, a Gazdálkodási Főosztály főosztályvezető-helyettesét a minisztérium üzemeltetési feladatainak ellátásáért, valamint a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal székházának felépítésében való aktív közreműködéséért,

dr. Grózinger Szilviát, a Jogi és Biztonsági Főosztály vezető tanácsosát, az ágazati köztestületek és kamarák minisztériumi törvényességi felügyeletének teljes körű, precíz ellátásáért,

Horányi Györgynét, a Földügyi és Térinformatikai Főosztály főmunkatársát a titkársági feladatok lelkiismeretes ellátásáért, emberséges hozzáállásáért,

Janiczky Szilviát, a Parlamenti és Társadalmi Kapcsolatok Főosztálya előadóját a titkárság adminisztrációs feladatainak kimagasló ellátásáért,

Jazigán Dikránnét, az EU Koordinációs Főosztály osztályvezetőjét az agrárium európai uniós ismereteinek bővítésében vállalt példaértékű tevékenységéért,

Kisné Barnafi Évát, a Költségvetési és Vagyongazdálkodási Főosztály főelőadóját az Agrár és vidékfejlesztési támogatások nyilvántartásáért, valamint a banki és pénzügyi műveletek precíz végrehajtásáért,

Leinemann Lajosnét, az Igazgatási és Informatikai Főosztály kézbesítőjét a munkaköri kötelezettségét jóval meghaladó mértékű feladatellátásáért, szorgalmáért,

Makovényi Annát, a Községi Kifizetések Szabályozási és Felügyeleti Főosztály tanácsosát a Nemzeti Vidékfejlesztési Terv szabályozási rendszerének kialakításáért és továbbfejlesztéséért,

Ósz Csabánét, az Élelmiszer-ipari Főosztály vezető főtanácsosát a Magyar Élelmiszerkönyv rendszerének működtetésében, továbbá az élelmiszer-jelölési szabályok kezelésében végzett kiemelkedő tevékenységéért,

Pálvölgyi Lászlót, az Agrárpiaci Főosztály tanácsosát a minisztériumban, valamint az Európai Unió gabonafélék

olajosmagvak, fehérjenövények munkacsoportjaiban végzett kimagasló munkája elismeréséül,

Pintér Károlynét, a Nemzetközi Kapcsolatok Főosztálya főmunkatársát a minisztériumi munkatársak utaztatásának rugalmas ellátásáért, segítőkészségéért, megbízhatóságáért,

Prekovics Zoltánét, az Igazgatási és Informatikai Főosztály ügykezelőjét szorgalmas, precíz munkájáért, emberi hozzáállásáért,

Simon Annát, az Agrárgazdasági Főosztály vezető főtanácsosát több évtizedes kimagasló szakmai munkájáért, példamutató emberségéért,

*Simoncsicsné Petzl Ágnes*t, a Humánpolitikai Főosztály főelőadóját a minisztérium személyi állományáról vezetett személyügyi program kezeléséért, lelkiismeretes feladatellátásáért,

Tóth János Balázst, az Agrárpiazi Főosztály tanácsosát az Európai Unió baromfihús és tojás, valamint a Sertéshús Irányító Bizottságok munkájában végzett eredményes munkájáért,

Vághy Györgynét, az Agrárgazdasági Főosztály ügykezelőjét az ügyviteli, titkársági feladatok szorgalmas, megbízható ellátásáért,

Virágh Jánost, a Mezőgazdasági Szakigazgatási Főosztály vezető főtanácsosát a beruházási támogatási rendszer operatív feladatainak koordinálásáért, több évtizedes szakmai munkájáért.

Miniszteri rendelet

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter
52/2006. (VII. 17.) FVM
rendelete**

a Nemzeti Vidékfejlesztési Terv alapján a központi költségvetés, valamint az Európai Mezőgazdasági Orientációs és Garancia Alap Garancia Részlege társfinanszírozásában megvalósuló támogatások igénybevételének általános szabályairól szóló 131/2004. (IX. 11.) FVM rendelet módosításáról

A mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló 2003. évi LXXIII. törvény 45. § (2) bekezdés c) pontjában kapott felhatalmazás alapján a következőket rendelem el:

1. §

A Nemzeti Vidékfejlesztési Terv alapján a központi költségvetés, valamint az Európai Mezőgazdasági Ori-

tációs és Garancia Alap Garancia Részlege társfinanszírozásában megvalósuló támogatások igénybevételének általános szabályairól szóló 131/2004. (IX. 11.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 18. §-a az alábbi (3) bekezdéssel egészül ki:

„(3) Az (1) bekezdésben foglalt monitoring rendszeren belül az 1. § (1) bekezdésének a) és b) pontjaiban foglalt intézkedésekhez, illetve c) pontjának környezetvédelmi alintézkedéséhez szükséges értékelésben és adatgyűjtésben az Agrár-környezetgazdálkodási Információs Rendszer (AIR) működtetéséért felelős Növény- és Talajvédelmi Központi Szolgálat (NTKSZ) működik közre. Az AIR fenti feladatainak ellátásához szükséges adatokat az MVH az NTKSZ részére a külön együttműködési megállapodásban rögzített feltételek szerint átadja.”

2. §

Az R. 19. §-ának (4) bekezdése helyébe az alábbi rendelkezés lép:

„(4) A jogosulatlanul igénybe vett támogatás visszafizetése esetén a kamatot a visszafizetési kötelezettségről szóló értesítés kézhezvételének időpontjától kell felszámítani addig az időpontig, amíg az összeg visszafizetésre vagy levonásra nem kerül.”

3. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő 3. napon lép hatályba.

(2) A Nemzeti Vidékfejlesztési Terv alapján a központi költségvetés, valamint az Európai Mezőgazdasági Orientációs és Garancia Alap Garancia Részlege társfinanszírozásában megvalósuló, a félig önellátó mezőgazdasági üzemek szerkezetének átalakításához nyújtott támogatás igénybevételének részletes szabályairól szóló 145/2004. (IX. 30.) FVM rendelet 11. §-ának (3) és (4) bekezdése helyébe az alábbi rendelkezések lépnek:

„(3) A 6. § (1) bekezdésének e) pontjába foglalt kötelezettségek elmulasztása esetén az MVH figyelmezteti a támogatásra jogosultat a kötelezettség betartására. Amennyiben a támogatásra jogosult az MVH figyelmeztetése ellenére sem tesz eleget az előirt kötelezettségnek, az adott évtől kezdődően megszűnik a támogatásra jogosult támogatásra való jogosultsága.

(4) Az e rendelet szerinti támogatási jogosultság az alábbi feltételek bármelyikének bekövetkezése esetén, a feltétel bekövetkezésének évétől megszűnik, ha:

a) a támogatási időszak során a támogatásra jogosult bármely rendszeres jövedelme (munkabér, nyugdíj, biztosítás, tőkejövdelem, haszonbérleti díj stb.) és mezőgazdasági bevétele együttesen tíz Európai Méretegységnek megfelelő összeg fölé nő;

b) a támogatási időszak során a támogatásra jogosult mezőgazdasági termelő tevékenységből származó éves bevétele kettő Európai Méretegységnek megfelelő összeg alá csökken, vagy a támogatásra jogosult gazdaságának a 6. § a) pontjában meghatározott mezőgazdasági termelő tevékenységekből igazolt Európai Méretegység értéke kettő alá csökken.”

Gráf József s. k.,
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

Közlemények

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
66/2006. (VII. 3.) MVH
közleménye**

**magyar intervenciós készletből származó
500 000 tonna kukorica belső piacon történő
értékesítésére vonatkozó**

120/2005. (XI. 7.) MVH közlemény

**és az azt módosító 52/2006. (VI. 12.) MVH közlemény
módosításáról**

I. Az ajánlattételi felhívás III. 2. „Az ajánlat benyújtásának feltételei” pontjának módosítása

A Bizottság 2006. június 22-i 923/2006/EK rendeletének rendelkezései alapján az ajánlattételi felhívás III. 2. pontjának „Az ajánlatok benyújtásának első határideje **2005. november 9.** a továbbiakban az ezt követő minden naptári héten szerdai napokon – kivétel a következő napok 2005. december 28., 2006. április 12., 2006. május 24., – az utolsó benyújtási nap **2006. június 28.**” mondata hatályát veszti, és helyébe a következő szöveg lép:

Az ajánlatok benyújtásának első határideje 2005. november 9., a továbbiakban az ezt követő minden naptári héten szerdai napokon – kivétel a következő napok 2005. december 28., 2006. április 12., 2006. május 24., 2006. augusztus 2., 2006. augusztus 16., 2006. augusztus 23. –, az utolsó benyújtási nap 2006. szeptember 13.”

A 120/2005. (XI. 7.) MVH számú ajánlattételi felhívás módosításáról szóló 52/2006. (VI. 12.) MVH számú Közlemény I. „A Közlemény III. 2. pontjának módosítása” elnevezésű pontjában foglaltak a jelen közlemény hatályba lépésével egyidejűleg hatályukat veszítik.

Jelen közlemény az MVH honlapján történő megjelenése (kihirdetés) napján lép hatályba.

Budapest, 2006. július 3.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
67/2006. (VII. 5.) MVH
közleménye**
**magyar intervenciós készletből származó
maximum 80 000 tonna mennyiségű árpa
harmadik országban történő értékesítésére vonatkozó
folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról**

I. Az intervenciós készletek értékesítése

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (illetékes intervenciós hivatal, a továbbiakban: MVH) az intervenciós árpakészletből legfeljebb 80 000 tonnát a Bizottság 2006. június 30-i 990/2006/EK rendelete, valamint a Bizottság 1993. július 28-i, 2131/93/EGK rendeletének 7. cikke alapján harmadik országban – Albánia, az Amerikai Egyesült Államok, Bosznia és Hercegovina, Bulgária, Horvátország, Liechtenstein, Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaság, Mexikó, Montenegró, Románia, Svájc, valamint Szerbia kivételével – történő értékesítésre kínál fel és az MVH internetes honlapján, Központi Hivatalában, továbbá megyei kirendeltségein valamennyi érdekelt fél tudomására hozza.

Az MVH a jelen ajánlattételi felhívásra ajánlatot benyújtó piaci szereplők közül az egyenlő elbánás biztosítása mellett választja ki azt, amely az egyes tételekre vonatkozóan a legkedvezőbb ajánlatot teszi.

II. Az értékesítés tárgya

Az értékesítésre meghirdetett összesen legfeljebb **80 000 tonna** árpa az **I. sz. mellékletben** szereplő tételek összessége. Az értékesítésre kijelölt, ömlesztve tárolt tételek raktározási helyét, mennyiségét, főbb minőségi paramétereit és az egyes tárolók kitarolási kapacitását, valamint az egyes raktárak kapcsolattartóit és azok elérhetőségét az 1. sz. melléklet tartalmazza. A melléklet módosításának jogát – áttárolásból, valamint egyéb előre nem látható okok miatt – az MVH fenntartja. A melléklet mindenkor aktuális változata az MVH honlapján található.

III. Az ajánlat benyújtásának feltételei

1. Ajánlatot nyújthat be az Európai Közösségben székhellyel vagy telephellyel rendelkező bármely természetes vagy jogi személy, illetve jogi személyiség nélküli gazdasági társaság, amely az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet értelmében regisztrált ügyfele a MVH-nak, vagy legkésőbb az ajánlata benyújtásáig regisztráltatja magát. **A re-**

gisztrációs kérelem „G001” számú formanyomtatványa, valamint annak kitöltési útmutatója letölthető a www.mvh.gov.hu internetes oldal „Letölthető dokumentumok” menüpontjából.

2. Az ajánlatot írásban, személyesen vagy telefaxon a **2. számú melléklet** szerinti formanyomtatványon kell benyújtani az MVH Központi Hivatalához. Az ajánlatok benyújtásának első határideje **2006. július 6. (csütörtök)**, a továbbiakban az ezt követő minden naptári héten csütörtöki napokon, kivéve a következő napok: 2006. augusztus 3., 2006. augusztus 17., 2006. augusztus 24., 2006. november 2., 2006. december 28., 2007. április 5. és 2007. május 17.; az utolsó benyújtási nap **2007. június 28.**

Az ajánlatoknak a benyújtási napokon **legkésőbb reggel 9 óráig** kell az MVH-hoz megérkezniük.

3. A személyesen benyújtott ajánlatokat az MVH Intervenciók Intézkedések Igazgatósága Intervenciók Értékesítési Osztályára (H – 1095 Budapest, Soroksári út 22–24., VI. emelet 609. szoba) kell eljuttatni zárt borítékban, feltüntetve rajta:

**67/2006. (VII. 5.) MVH közlemény
intervenciók árpa vételére harmadik országba történő értékesítésre**

Az ajánlatok telefax útján történő továbbítása a következő számokra történhet:

**+36/ 1-219-8905
vagy
+36/1-219-6259**

A telefax útján tett ajánlatokon a teljes cégnévnek és az ajánlattevő címének szerepelnie kell.

5. Az ajánlatot kizárólag a meghirdetett **egy-egy tétel teljes mennyiségére** lehet benyújtani. Egyidejűleg több tételre is benyújtható ajánlat.

Csak olyan ajánlat fogadható el, amelyet a **2. számú melléklet** szerinti formanyomtatványon, hiánytalanul, az abban meghatározott mellékletekkel együtt nyújtottak be. Az eltérő módon vagy formában elkészített, illetve hiányosan vagy nem megfelelően benyújtott ajánlatokat az MVH elutasítja. Az ajánlat benyújtásától az ajánlattevő az ajánlatában megjelölt érvényességi időpontig kötve van, azt nem vonhatja vissza, illetve nem módosíthatja.

6. Az **ajánlati árat** az ömlesztett árpa tételekre EUR/tonnában kell megadni, kéttizedes pontossággal, forgalmi adó nélkül. Az egyes árutételekre vonatkozó ajánlati ár az intervenciók raktárnál a vevő által biztosított szállítóeszközre rakva értendő. A tárolás helye és a tényleges EU kiléptetési hely közötti szállítás fuvardíjának (adott esetben több fuvarozási móddal kombinált fuvardíj összegét) az MVH az **1. számú mellékletben** szereplő költségátalányok mértékéig a nyertes ajánlattevőnek megtéríti. A fu-

varköltség-térítés átalányának kiszámítása alapjául a *legalacsonyabb* költséggel elérhető EU kiléptetési pont szolgált. Referenciaként minden tétel vonatkozásában az ideális szállítási körülmények között legalacsonyabb díjjal elérhető Konstanca kikötője szolgált.

7. Az ajánlatokat meghatalmazott útján is be lehet nyújtani. A meghatalmazott által benyújtott ajánlatok csak akkor érvényesek, ha az ajánlattal egyidejűleg, de legkésőbb a benyújtási határidő végéig az ajánlattevő által kiállított írásbeli meghatalmazás az MVH-hoz megérkezik.

8. Érvénytelenek azok az ajánlatok, amelyek ezen ajánlattételi felhívásban szereplő feltételekhez képest fenntartásokat, korlátozásokat, illetve változtatásokat tartalmaznak.

9. Az ajánlatok kizárólag akkor érvényesek, ha az ajánlattevő igazolást mellékel arról, hogy a 2131/1993/EGK Bizottsági rendelet 13. cikkének (4) bekezdésében meghatározott **5 EUR/tonnának megfelelő biztosítékot** nyújt az alábbiakban részletezett módon.

A **biztosítékot forintban kell letétbe helyezni**, melynek átváltási árfolyama mindig az ajánlat benyújtásának napjára vonatkozó, az Európai Központi Bank (EKB) által jegyzett hivatalos árfolyam.

A biztosíték kizárólag a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítékkrendszer szabályairól szóló módosított 17/2004. (II. 13.) Korm. rendeletben meghatározottak szerint készpénzletét, vagy bankgarancia formájában nyújtható.

A készpénzletét befizetését magyar pályázó esetében az MVH **10032000-00287560-00000024** számú Magyar Államkincstárnál vezetett biztosíték számlájára történő hitelintézeti átutalással, egyéb tagállami ajánlattevő esetében szintén a fenti számlára történő hitelintézeti átutalással, az **IBAN: HU39 1003 2000 0028 7560 0000 0024** nemzetközi számlakód feltüntetése mellett kell teljesíteni.

Amennyiben az ajánlattevő bankgaranciát kíván igénybe venni, abban az esetben a bankgarancia tervezetét az MVH Pénzügyi Igazgatósága Biztosítékkezelő Osztályának faxszámára (06-1/475-2116) előzetes egyeztetés, illetőleg ellenőrzés céljából küldheti meg. A tervezeten mindenképpen fel kell tüntetni az ajánlattevő elérhetőségét. A befizetőnek az átutalási megbízáson a bank által előírt adatokon kívül a „Közlemény” rovatban fel kell tüntetnie a befizető cég nevét, ügyfél-regisztrációs számát, illetve a biztosítékfizetési kötelezettség ügylettípusát: „intervenciók értékesítés-árpa export”.

A benyújtott biztosíték visszafizetése, a bankgarancia megszüntetése és visszaszolgáltatása a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalhoz eljuttatott írásos kérelemre történik [1385 Budapest, 62. Pf.: 867, fax: 06 (1) 475-2191]. Kérelem hiányában a szabad biztosíték az eredetileg megjelölt biztosítékfizetési kötelezettségtípusra továbbra is felhasználható.

Exportbizonyítvány csak akkor adható ki, ha az exportkötelezettség teljesítésére vonatkozó biztosíték az MVH rendelkezésére áll, ezért figyelembe kell venni a befizetési, illetve átutalási tranzakció esetén a szokásos átfutási időt.

Az ajánlat benyújtásával egyidejűleg exportengedély iránti kérelmet – a 2131/1993/EGK bizottsági rendelet 8. cikkének (2) bekezdésétől eltérően – nem kell csatolni. Az exportengedély iránti kérelmet a nyertes pályázónak kell benyújtania az ajánlattételi felhívás eredményéről kapott értesítést követően.

IV. Ajánlattétel előtti mintavétel

Ajánlattétel előtti mintavételezésre az Intervenciók Értékesítési Osztályhoz benyújtott kérelemre kiállított „Ajánlattétel előtti mintavételezési engedély” raktározónak történő bemutatása ellenében kerülhet sor. A mintavételezés mindennemű költségét a minta vételezője köteles vállalni.

V. Ajánlati biztosíték felszabadítása

A befizetett *biztosíték felszabadítására* kerül sor, ha – az ajánlattevő a pályázott mennyiségre nem tett nyertes ajánlatot, akkor a pályázat eredménye tárgyában hozott döntéstől számított legkésőbb három munkanapon belül; – a nyertes pályázó (vevő) a vételárát a megszabott határidőn belül kifizette, akkor az eladási árnak az MVH Magyar Államkincstárnál vezetett és a jelen Közlemény VII. pontjában megadott számlájára történt megérkezésétől számított legkésőbb három munkanapon belül.

Az *export kötelezettség teljesítésére* vonatkozóan a vevő további, legalább **25,0 EUR /tonna** összegnek megfelelő forint biztosítékot köteles letenni az ajánlattételi felhívás III. 9. pontja szerinti előírásoknak megfelelően. Ennek kiszámítási alapja a tétel(ek) odaítélésének napján érvényes intervenciók ár és a pályázatnyertes ár különbsége. A szóban forgó biztosíték ily módon kalkulált összegének legalább a felét a vevő a kiviteli engedély iránti kérelem benyújtásakor, a különbséget pedig a gabona átvétele előtt köteles befizetni.

VI. Döntés a pályázat eredményéről

A jelen ajánlattételi felhívásban szereplő árpatételek a legkedvezőbb ajánlatot tevők részére kerülnek értékesítésre. Az azonos vételárajánlatot benyújtók között a tételek arányos felosztására kerül sor. Az MVH valamennyi ajánlattevőt értesíti az EU Bizottság döntéséről. A nyertes ajánlattevőket az MVH az EU Bizottság döntéséről szóló határozat beérkezését követő három munkanapon belül le-

vélben vagy faxon értesíti. A Bizottság dönthet úgy, hogy az elfogadásra kijelölt tételek vonatkozásában odaítélési koefficiens (együtthatót) határoz meg, melynek arányában kerül meghatározásra az odaítélt mennyiség.

VII. Értékesítési ár és fizetési feltételek

Az MVH az EU Bizottság döntéséről a nyertes pályázó részére határozatot küld, amely – a jogszabályban meghatározott tartalmi elemeken kívül – tartalmazza a nyertes pályázó részére odaítélt tétel számát, mennyiségét, eladási árát és a fizetési határidőt.

A határozattal egy időben a nyertes pályázó részére az elnyert tételről számla kerül kiállításra és kiküldésre. A számlák forintban kerülnek kiállításra. Az értékesítési ár meghatározása az Európai Központi Bank a beadási határidő lejártakor érvényes Euró – Forint referencia árfolyam alapján történik. Jelen felhívás vonatkozásában a benyújtási határnapot megelőző utolsó munkanapon közzétett árfolyam kerül alkalmazásra.

A határozatokhoz kapcsolódó számlákon közölt összeg **fizetési határideje** – a 2131/1993/EGK rendelet 16. cikke alapján – **a határozat kiküldésétől számított egy hónap (harminc nap)**. A vevő akkor tesz eleget fizetési kötelezettségének, ha a részére odaítélt árumennyiség ellenértéke az MVH Magyar Államkincstárnál vezetett és az alábbiakban megnevezett számlájára legkésőbb a megadott határidő utolsó napjáig megérkezik. A vevő a részére eladásra kerülő árumennyiség ellenértékét minden esetben az áru elszállítása előtt köteles átutalni az MVH alábbi számlájára:

Számla neve: **Intervenciók lebonyolítási számla**

Számlaszám: **10032000-00287560-00000055**

IBAN: **HU34 1003 2000 0028 7560 0000 0055**

A vételár elszámolása a gabona ténylegesen átadott mennyisége alapján történik, az általános forgalmi adóról szóló 1992. évi LXXIV. törvény vonatkozó rendelkezései szerint.

Az MVH a vevőnek a felhíváson elnyert gabona tárolási helyétől a kilépés helyéig felmerülő szállítási költségeit a 2131/1993/EGK bizottsági rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alapján visszatéríti, az 1. számú mellékletben szereplő, tételekhez tartozó átalányok mértékéig, a szállítói számlák utólagos benyújtásának ellenében. A nem magyar nyelven kiállított számlák esetében magyar nyelvű fordítást is be kell nyújtani. A számlákat, azok összesítőivel együtt az MVH részére a szállítás befejezése után kell eljuttatni.

Amennyiben a vevő a részére odaítélt teljes árumennyiség ellenértékét nem utalja át az előbbieken megjelölt időpontig, a ki nem fizetett árumennyiség vonatkozásában elveszíti az ajánlat benyújtásakor letétbe helyezett összegű biztosítékot.

VIII. Az áru átvétele és elszállítása

Az áru felszabadítására és elszállítására az áruellenértéknek az MVH által kibocsátott számlán megadott, a VII. pont szerinti számlaszámra történő beérkezését, valamint az exportengedély kiadását követően kerülhet sor. Az említettek teljesülése után az MVH a vevő részére Kitárolási engedélyt állít ki. **Kitárolás kizárólag Kitárolási engedély birtokában és MVH helyszíni ellenőr jelenlétében kezdődhet el!**

Az átvétel időpontjának egyeztetése céljából a vevőnek kapcsolatba kell lépnie a raktározóval. A tervezett kitárolási időpontot az MVH-val haladéktalanul (legalább a szállítás tervezett megkezdése előtt két munkanappal) írásban közölni kell.

A szállítást a vevő rendeli el. A szállítással és árubiztosítással kapcsolatos teendőket vevő saját költségén tartozik rendezni. A szállítóeszközök (tehergépkocsi, vagon) megrendelése/rendelkezésre bocsátása és erről a raktározó értesítése a vevő feladata. Az MVH jogosult arra, hogy a határozatban szereplő árumennyiségnél 5%-kal kevesebb árut szállítson. Amennyiben az áru elszállítására a pályázat elnyeréséről szóló határozat elküldésének (közlésének) időpontját követő egy hónapon belül nem kerül sor, a 2131/1993/EGK bizottsági rendelet 16. cikk 2. bekezdése értelmében a határidő leteltét követően az áru átvettnek tekintendő és az áru tárolásával, esetleges minőségromlásával stb. kapcsolatos költséget és kockázatot a vevő viseli. Ez esetben a vevő tartozik saját költségén gondoskodni az áru mérlegeléséről és elkülönítéséről, ill. egy másik helyre történő esetleges továbbszállításáról.

Az el nem szállított áru tárolási díját (359 Ft/tonna/hó) az MVH a napi készletkimutatás alapján a vevőnek kiszámlázza, aki köteles azt az MVH részére megfizetni.

A súly megállapítását a raktározó végzi a kitárolás alkalmával. A mérlegelés eredménye képezi az MVH-val történő súlyelszámolás alapját. Vevő vagy annak képviselője jogosult a súly megállapításánál jelen lenni.

A kitárolásról az MVH jegyzőkönyvet készít. A jegyzőkönyv alapján a vevőnek át nem adott, kifizetett áru értéke visszatérítésre kerül.

IX. Mintavétel és minőségvizsgálat

A kitárolás előtt, illetve kitárolás során a vevő ez irányú kérelme esetén ellenőrizni kell az ajánlattételi felhívás 1. sz. mellékletében feltüntetett alapvető fizikai minőségi paramétereket. Amennyiben a kitárolás során a vevő az ajánlattételi felhívás 1. sz. mellékletében feltüntetett alapvető minőségi paramétereket a helyszínen gyorsvizsgálóval kívánja ellenőriztetni, e szándékáról az MVH-t minden egyes kiszállítási nap előtt tájékoztatnia kell.

A nyertes pályázónak a pályázat eredményéről kapott értesítést követő három munkanapon belül az MVH-t tele-

faxon értesítenie kell arról, hogy a minta vételezésénél jelen kíván-e lenni.

Amennyiben a tétel kitárolása az ajánlat elnyeréséről szóló határozat elküldésétől számított egy hónapon belül várható, a nyertes pályázó dönthet arról, hogy a mintavételre a kitárolás előtt, vagy a kitárolás alatt kerüljön sor. Az ellenőrző minták vételét és azok elemzését a nyertes pályázó által jelzett kérés napjától számított hét munkanapon belül kell lebonyolítani, illetve három munkanapon belül, ha a mintavétel a raktárból való kiléptetéskor történik.

Az áru minőségi vizsgálata a következőképpen történik: Az MVH képviselője – és adott esetben a vevő –, MSZ szerint az értékesített tételből mintát vételeznek és tételenként a minták megküldésre kerülnek egy GAFTA minősítéssel rendelkező laboratórium számára elemzés céljából. 500 tonnánként legalább egy mintát kell venni.

Amennyiben a kitárolásra a vizsgálati eredmények rendelkezésre állása előtt kerül sor, a nyertes pályázót terheli a tétel elszállításának teljes kockázata. Minőséggel kapcsolatos kifogást a vevő írásban az MVH illetékes megyei kirendeltsége felé, illetve a helyszíni ellenőrzési jegyzőkönyvben tehet.

A mintavételi és elemzési költségek az Európai Mezőgazdasági Orientációs és Garancia Alapot terhelik, 500 tonnánként egy elemzés erejéig, az átrakodás költségeit leszámítva. Az átrakodás és a nyertes pályázó által kért esetleges kiegészítő elemzések költségei utóbbit terhelik.

X. A cseretétel-kérelem benyújtásának szabályai

A sikeres ajánlattevőnek a tételt át kell vennie, ha a mintákon végzett elemzések eredménye szerint a minőség a pályázati felhívásban feltüntetettnél jobb, vagy ha a tétel az intervenció keretében minimálisan megkövetelt jellemzőknek eleget tesz, de a pályázati felhívásban feltüntetett minőséget nem éri el, ugyanakkor legfeljebb az alábbi eltéréseket mutatja:

- egy kilogramm/hektoliter a fajsúly tekintetében, amely azonban nem lehet kevesebb hektoliterenként 64 kilogrammnál,
- a nedvességtartalom legfeljebb egy százalékponttal tér el,
- 0,5 százalékpont a 824/2000/EK bizottsági rendelet I. mellékletének B.2. és B.4. pontjában említett idegenanyag-tartalom tekintetében,
- 0,5 százalékpont a 824/2000/EK bizottsági rendelet I. mellékletének B.2. és B.4. pontjában említett idegenanyag-tartalom tekintetében, a káros magvak és az anyarozs megengedett százalékos arányának változatlansága mellett.

Ha a mintákon elvégzett vizsgálat eredménye szerint a minőség felülmúlja az intervenció keretében minimálisan megkövetelt minőséget, de gyengébb, mint a pályázati eljárásban szereplő minőség, és az eltérés a fentieknél na-

gyobb mértékű, akkor a nyertes pályázó – választása szerint – elfogadhatja a szállítmányt úgy, ahogy van, vagy visszautasíthatja az adott tételre vonatkozó szállítmány átvételét, illetőleg egy másik, az előírtak megfelelő minőségű gabonaszállítmány átadását kérheti a Bizottság 990/2006/EK rendeletében meghatározottak szerint (cseretétel iránti kérelem). Ha a mintákon elvégzett elemzések eredménye szerint a minőség gyengébb, mint az intervenció keretében minimálisan megkövetelt minőség, a nyertes pályázó nem veheti át a kérdéses szállítmányt. Lehetősége van azonban arra, hogy – a Bizottság 990/2006/EK rendeletének 7. cikke (1) bekezdésében foglaltak alapján – az MVH-tól cseretétel átadását kérje.

A cseretétel iránti kérelmet a nyertes pályázónak a 3. számú melléklet szerinti nyomtatványon kell benyújtani az MVH Intervenciók Értékesítési Osztályára.

A kérelmek telefax útján történő továbbítása a következő számokra történhet:

**+36/1-219-8905 vagy
+36/1-219-6259**

A kérelemben meg kell jelölni a gabonátételt elnyert cég nevét, a vételi ajánlat elfogadásáról szóló MVH határozat iktatószámát és dátumát, a cseretétel-kérelem dátumát, a cseretétel-kérelem tárgyát képező értékesítési tétel számát, illetőleg amennyiben ez lehetséges a gabonátétel tételazonosítóját, a tétel mennyiségét két tizedes-jegy pontossággal tonnában meghatározva, a raktárüzemeltető nevét, a raktár címét, valamint a visszautasítás indokát.

A cseretétel-kérelemhez csatolni kell az MVH kitérőhelye szerint területileg illetékes Megyei Kirendeltségnek a kitérőhelyén jelen lévő helyszíni ellenőre által aláírt jegyzőkönyvet.

A kérelem hiányos benyújtása esetén az MVH a kérelmet előterjesztő nyertes ajánlattevőt a hiányok három munkanapon belüli pótlására szólítja fel. Amennyiben a határidő eredménytelenül telik el, a kérelem érvényét veszti, arra később egyik fél sem hivatkozhat.

A kérelem elbírálásáról az MVH Intervenciók Intézkedések Igazgatóságának igazgatója, az Intervenciók Értékesítési Osztály osztályvezetőjének javaslatát figyelembe véve dönt.

A kérelem elbírálásáról, és pozitív elbírálás esetén a cseretételként kijelölt gabonátételről az MVH a vevőt a kérelem beérkezésétől számított három munkanapon belül értesíti.

Ha a kérelemnek helyt ad, az MVH Intervenciók Értékesítési Osztály köteles az eredetileg elnyert tétel raktározási helyének viszonylagos közelségében és annak kitérőhelyi kapacitásához hasonló kitérőhelyi kapacitással rendelkező raktárban tárolt, az eredeti tétellel megegyező mennyiségű és minőségű gabonátételt a nyertes ajánlattevő részére felajánlani.

Amennyiben az eredetileg elnyert gabonátétellel minden tekintetben megegyező gabonátétel felajánlása vala-

mely okból nem lehetséges, a felek megállapodása alapján cseretételként bármilyen gabonátétel kijelölhető.

A cseretétel kijelölését követően az MVH Intervenciók Értékesítési Osztály a Kitérőhelyi engedélyt úgy módosítja, hogy a vevő részére biztosított díjmentes tárolás utolsó napja a cseretétel kijelölésére igénybe vett munkanapok számával meghosszabbodik.

A kijelölt cseretétel elfogadásáról a vevő írásbeli nyilatkozatot küld az MVH Intervenciók Értékesítési Osztályának.

Amennyiben a vevő a részére cseretételként felajánlott egyik gabonátételt sem fogadja el a kérelem benyújtását követő harminc napon belül, mentesül minden kötelezettség alól és az általa letett biztosítékot fel kell oldani.

A visszautasításról szóló dokumentumot az MVH Intervenciók Értékesítési Osztályához kell eljuttatni.

Visszautasítás esetén az MVH Intervenciók Értékesítési Osztály a visszautasított mennyiségre vonatkozóan helyesbítő számlát állít ki és a befizetett biztosítékot a sikeres pályázó részére visszautalja.

XI. A rendeltetés megvalósulásának igazolása és az exportbiztosíték felszabadítása

Az exportengedélyhez fűződő biztosíték felszabadításához az alábbi okmányok benyújtása szükséges, tekintettel a 800/1999/EK rendelet 16. cikkére:

– Az EU vámterületéről történt kilépést igazoló – megfelelően kitöltött – T5 okmány eredeti példánya (a Vámhivatal az MVH részére továbbítja);

– Az áru kitérőhelyétől a rendeltetési helyre történő megérkezéséig keletkezett szállítási okmányok eredeti példánya vagy másolata;

– Az import vámokmány vagy annak hitelesített másolata

XII. Jogviták rendezése

Az MVH a pályázattal kapcsolatos jogviták rendezésére a Fővárosi Bíróság kizárólagos illetékességét köti ki.

XIII. Kapcsolódó jogszabályok

– a Bizottság 2006. június 30-i, 990/2006/EK rendelete a tagállamok intervenciók hivatalai birtokában lévő gabonafélék kivitelére irányuló folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról;

– a Tanács 2003. szeptember 29-i 1784/2003/EK rendelete a gabonafélék piacának közös szervezéséről

– a Bizottság 1993. július 28-i 2131/1993/EGK rendelete az intervenciók hivatalok birtokában lévő gabonafélék értékesítési eljárásának és feltételeinek megállapításáról, valamint annak módosításai;

- a Bizottság 2000. június 9-i 1291/2000/EK rendelete a mezőgazdasági termékekre vonatkozó behozatali és kivitel engedélyek és előzetes rögzítési igazolások rendszerének alkalmazására kialakított részletes közös szabályok;
- a Bizottság 800/1999/EK rendelete (1999. április 15.) a mezőgazdasági termékek után járó export – visszatérítési rendszer alkalmazása közös részletes szabályainak megállapításáról;
- a Bizottság 1998. december 22-i 2808/98/EK rendelete az euróval kapcsolatos agromonetáris rendszernek a mezőgazdaságban való alkalmazására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról;
- a Bizottság 1992. október 16-i 3002/1992/EGK rendelete az intervencióból származó termékek felhasználásának és/vagy rendeltetésének igazolására vonatkozó közös részletes szabályok megállapításáról
- a Bizottság 1985. július 22-i 2220/85/EGK rendelete a mezőgazdasági termékeket érintő biztosítéki rendszer alkalmazására vonatkozó közös részletes szabályok megállapításáról;
- az agrárpiaci rendtartásról szóló 2003. évi XVI. törvény;
- a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló 2003. évi LXXIII. törvény;
- az általános forgalmi adóról szóló 1992. évi LXXIV. törvény;
- a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalról szóló 81/2003. (VI. 7.) Korm. rendelet;
- az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet;
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítékrendszer szabályairól szóló 17/2004.

(II. 13.) Korm. rendelet (módosította az 57/2005. (III. 30.) Korm. rendelet);

- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékek intervenciójáról szóló 102/2004. (IV. 27.) Korm. rendelet;
- a gabona és rizs intervenciójáról szóló 66/2004. (IV. 29.) FVM rendelet;
- a gabona intervenciójáról szóló 101/2005. (X. 28.) FVM rendelet.

A fentiekben felsorolt jogszabályok a mindenkori hatályos módosításokkal együtt értelmezendők.

XIV. További információk

A felhívás és mellékletei a www.mvh.gov.hu honlap „Közlemények” menüpontja alól tölthetők le. A kapcsolódó jogszabályok megtalálhatók a www.mvh.gov.hu és a www.fvm.hu honlapokon, illetve az Európai Unió hivatalos honlapján, a http://europa.eu.int/eur-lex/hu/search/search_lif.html címen.

További információ az ertekezes@mvh.gov.hu e-mail címen, valamint a +36/1-219-4576 telefonszámon kérhető.

XV. A felhívás hatálya

Ez a felhívás az MVH honlapján történő megjelenés (kihirdetés) időpontjában lép hatályba.

Budapest, 2006. július 5.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

KÖZLÖNY

§

Állapot	Tételszám	Tétel-azonosító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás köztűt (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedvesség-tartalom % (árpa)	Tört szemek aránya % (árpa)	Szem-szennye-zettség % (árpa)	Csirázott szemek % (árpa)	Fajsúly (kg/hl) (árpa)	Egyéb gabona-félék (%) (árpa)	Idegen anyag % (árpa)	Kártevők által károsított szemek (%) (árpa)	
Pályázható	EXA1	1020586	300,00	Hanság Szöv.	9167 Bősárkány, Kossuth utca 23.	Győr-Moson-Sopron	15													
		Össz.:	300,00						27,69	1,6	11,9	2,7	2,5	0	66	0	0,1	0		
Pályázható	EXA2	1059454	743,22	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt	6900 Makó, Honvéd utca 10.	Csongrád	120	50												
		Össz.:	743,22						31,83	0,9	12,58	2,74	4,4	0,03	68,07	0,06	0,89	0,03		
Pályázható	EXA3	1055535	253,26	Gp Trade Kereskedelmi És Szolgáltató KFT	9330 Kapuvár, Győri út 62.	Győr-Moson-Sopron	50													
Pályázható	EXA3	1061534	1 343,60	Gp Trade Kereskedelmi És Szolgáltató KFT	9330 Kapuvár, Győri út 62.	Győr-Moson-Sopron	50													
		Össz.:	1 596,86						28,82	-1,06	13,04	1,51	1,5	0,11	67,62	0,18	2,44	0,16		
Pályázható	EXA4	1063468	1 943,80	Gp Trade Kereskedelmi És Szolgáltató KFT	9019 Gyirmót, Major külterület	Győr-Moson-Sopron	50													
		Össz.:	1 943,80						27,53	0	13,15	1,35	3,87	0,05	67,27	0,44	1,24	0,13		
Pályázható	EXA5	1047107	1 701,79	Hevesi Acél Szolgáltató És Kereskedelmi Korlátolt Felelősségű Társaság KFT	3024 Selyp, Gyár út 1.	Heves	30	30												
		Össz.:	1 701,79						27,83	-0,2	12,84	1,86	2,51	0,05	67,99	0,32	1,72	0,06		
Pályázható	EXA6	1043950	672,37	Bonafóra KFT	3282 Nagyfüged, Bacsó Béla út 0153/1 hrsz.	Heves	30													
		Össz.:	672,37						29,66	-0,1	12,94	2,92	2,53	0	66,8	0,09	1,52	0		
Nem pályázható	EXA7	1063895	698,28	Alcsiszigeti Mezőgazdasági Zártkörűen Működő Részvénytársaság ZRt	5453 Mezőhék, Táncsics major	Jász-Nagykun-Szolnok	50													
		Össz.:	698,28						32,33	0	13,42	1,89	1,1	0,16	68,31	0	0,71	0,15		
Pályázható	EXA8	1041002	412,64	Cibakházi Mezőgazdasági Szöv.	5462 Cibakháza, Dóra major	Jász-Nagykun-Szolnok	20													
		Össz.:	412,64						32,26	1	12,5	1,81	4,24	0	69,36	0	0,55	0		
Pályázható	EXA9	1060489	2 184,95	Agritour KFT	7766 Újpetre, Grécpusztá	Baranya	30													
		Össz.:	2 184,95						26,19	1,1	12,4	1,41	2,92	0	68,17	1,17	0,36	0		
Pályázható	EXA10	1064384	250,37	Hart-agroszolg KFT	6326 Harta, Bojár major 061/7	Bács-Kiskun	60													
		Össz.:	250,37						28,17	0,7	12,75	1,15	2,64	0,07	73,62	0,09	0,7	0,23		
Pályázható	EXA11	1063185	6 723,31	Trigó-Fix Kereskedelmi És Szolgáltató KFT	6446 Rém Külterület Keverő-Szárító telep .	Bács-Kiskun	60													
		Össz.:	6 723,31						25,9	-0,2	13,21	1,86	5,73	0	66,65	0,12	0,29	0,15		
Pályázható	EXA12	1041866	813,49	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt	8060 Mór, Gyár utca 8.	Fejér	40	40												
		Össz.:	813,49						30,79	0,2	12,93	1,97	1,28	0,02	67,71	0,34	1,28	0		

Állapot	Tételszám	Tétel-azonosító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közt (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedvesség-tartalom % (árpa)	Tört szemek aránya % (árpa)	Szem-szennye-zettség % (árpa)	Csírázott szemek % (árpa)	Fajsúly (kg/hl) (árpa)	Egyéb gabona-félék (%) (árpa)	Idegen anyag % (árpa)	Kártevők által károsított szemek (%) (árpa)	
Pályázható	EXA13	1040261	1 308,31	Cerbona Élelmiszer-ipari és Kereskedelmi ZRt	7003 Sárbogárd, Vasút utca 1-3.	Fejér	40													
		Össz.:	1 308,31							26,47	0,3	13,17	1,14	3,63	0,08	67,11	1,01	0,92	0,05	
Pályázható	EXA14	1060526	686,42	Áti Depo Közraktározási ZRt	5800 Mezőkovácsháza, Móra Ferenc utca 1.	Békés	50	50												
		Össz.:	686,42							34,93	0,7	12,79	2,82	0,73	0	67,56	0,09	0,28	0	
Pályázható	EXA15	1009299	675,00	Oryza- Hántoló KFT	5510 Dévaványa, Mezőtúri út 4	Békés	60	30												
		Össz.:	675,00							35,92	1,4	12,05	1,68	4,11	0	73,31	3,44	0,69	0	
Pályázható	EXA16	1057858	222,30	Csató József	5525 Füzesgyarmat, Macskás major Hrsz. 740/25.	Békés	50													
		Össz.:	222,30							37,82	0	13,8	0,8	1,3	0	67,15	0	0,4	0	
Pályázható	EXA17	1045594	363,00	HELVÉT- FARM Mezőgazdasági ZRt	5900 Orosháza, Gyártelep utca 2.	Békés	30													
		Össz.:	363,00							33,8	0,9	12,53	2,6	1,24	0	65,65	0,09	0,51	0,49	
Pályázható	EXA18	1060595	300,00	Bioker Ker. és Szolg. KFT	3579 Keszytén, Móríz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abaúj-Zemplén	30													
		Össz.:	300,00							37,19	-0,8	14,4	1,2	1,8	0	69,15	0	0,1	0	
Pályázható	EXA19	1044760	646,75	Rákoskeverő Termelő, Szolgáltató és Kereskedelmi KFT	1173 Budapest, Pesti út 237.	Budapest	20													
		Össz.:	646,75							26,47	-0,15	13,2	3,5	3,35	0	70,75	1,45	1,15	0	
Pályázható	EXA20	1045372	754,72	Tarnamenti-2000 Mg-i Term. Szolg. és Kereskedelmi RT	5122 Jászdózsa, Gép telep 028/2. hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	20													
		Össz.:	754,72							29,52	0,9	12,51	0,93	3,65	0	65,92	0,2	0,65	0,12	
Pályázható	EXA21	1063772	1 165,24	Palotási Mezőgazdasági Term. és Szolg. RT	5072 Besenyszög Doba Széri . HRSZ 0220	Jász-Nagykun-Szolnok	30													
		Össz.:	1 165,24							31,49	0	13,86	1,33	1,92	0	70,02	0,22	0,78	0,11	
Pályázható	EXA22	1065668	341,68	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt	5000 Szolnok, Mártírok út 16-18.	Jász-Nagykun-Szolnok	45													
		Össz.:	341,68							30,29	-0,05	13,13	3,66	4,81	0	66	0,12	0,57	0	
Nem pályázható	EXA23	1069662	130,15	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt	5071 Besenyszög, Kígyós major	Jász-Nagykun-Szolnok	40													
		Össz.:	130,15							31,49	0,1	13,4	2,4	2,5	0	65	0,2	0,1	0	
Pályázható	EXA24	1057605	766,80	Tevel és Környéke Gabona Termelői Csoport T és Értékesítő Szöv.	7181 Tevel, Fő út 209.	Tolna	30													
		Össz.:	766,80							26,41	-0,6	14,27	0,9	2,92	0	67,13	1,17	0,43	0,07	
Pályázható	EXA25	1042881	302,40	Vasi-agro Pannónia Mezőgazdasági Termelő és Szolgáltató KFT	9700 Szombathely, Acsádi Ignác utca 13.	Vas	50													
		Össz.:	302,40							32,48	0,3	13,2	2,1	0,4	0	67	0	0,4	0	

Állapot	Tételszám	Tétel-azonosító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedvesség-tartalom % (árpa)	Tört szemek aránya % (árpa)	Szemszennyezettség % (árpa)	Csírázott szemek % (árpa)	Fajsúly (kg/hl) (árpa)	Egyéb gabonafélék (%) (árpa)	Idegen anyag % (árpa)	Kártevők által károsított szemek (%) (árpa)	
Pályázható	EXA26	1059089	1 047,17	Renkor Szöv.	2832 Héreg helyrajzi szám 043/15.	Komárom-Esztergom	40													
		Össz.:	1 047,17						26,98	1,4	11,96	1,83	3,51	0	69,43	0,05	1,11	0,1		
Pályázható	EXA27	1046533	307,49	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50												
		Össz.:	307,49						28,18	1,2	12,3	1,3	3,8	0	66	0	0,7	0,3		
Áttárolás várható	EXA28	1052396	448,40	Thury Attila	8162 Küngös, Thury major helyrajzi szám 01130.	Veszprém	50													
		Össz.:	448,40						29,8	-0,4	13,5	2,34	1,1	0	69,75	0	1,32	0,08		
Pályázható	EXA29	1048979	508,77	Galgamix Premixgyártó És Forgalmazó KFT	2683 Acsa Acsa-Újlak 081. hrsz.	Pest	100													
		Össz.:	508,77						26,84	-1	14,5	2,4	4,4	0	66,5	0,1	0,2	0		
Nem pályázható	EXA30	1048115	378,26	Olasz-Kustár Farmer KFT	2750 Nagykőrös, Fekete dűlő	Pest	60													
		Össz.:	378,26						29,31	0,9	12,6	2,1	4,9	0	67,5	0	0,5	0		
Pályázható	EXA31	1056901	372,24	Kor-an 98 KFT	4535 Nyiribrony, Bocskai út 21	Szabolcs-Szatmár-Bereg	30													
		Össz.:	372,24						41,84	-0,2	14,02	1,44	3,51	0	67,32	0,21	0,9	0		
Pályázható	EXA32	1038488	1 005,46	Pannonmill-Malomipari RT	3630 Putnok, Zúgó út 9.	Borsod-Abaúj-Zemplén	40													
		1032710	260,53	Pannonmill-Malomipari RT	3630 Putnok, Zúgó út 9.	Borsod-Abaúj-Zemplén	40													
		Össz.:	1 265,99						34,37	1,36	12,23	1,03	3,37	0	68,43	0,04	0,27	0,69		
Pályázható	EXA33	1013753	9 784,41	Ikr-agroszer KFT	3907 Tállya, Hegyaljai Raktárházak telep	Borsod-Abaúj-Zemplén	30	30												
		Össz.:	9 784,41						38,53	0	13,53	1,81	2,18	1,21	65,38	0	0,9	0,49		
Pályázható	EXA34	5006599	1 264,00	Ikr-agroszer KFT	3907 Tállya, Hegyaljai Raktárházak telep	Borsod-Abaúj-Zemplén	30	30												
		Össz.:	1 264,00						38,53	-0,5	13,22	1,82	1,26	0,98	66,15	0,2	1,67	0,27		
Pályázható	EXA35	5013605	2 916,42	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt	8132 Lepsény, Nádasdy utca 28.	Fejér	30	30												
		Össz.:	2 916,42						29,38	0,1	12,74	1,6	2,56	0,06	66,74	0,08	1,58	0,14		
Nem pályázható	EXA36	1072538	1 025,36	Hungária -Közraktározási és Kereskedelmi Zártkörűen Működő RT	3293 Visznek külterület 032/24,26 hrsz.	Heves	25													
		Össz.:	1 025,36						29,31	-0,7	13,4	2,71	4,2	0	65,8	0,1	1,81	0		
Pályázható	EXA37	1038754	1 003,34	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50												
		Össz.:	1 003,34						28,18	0	13,53	1,91	0,92	0	67,15	0,28	0,17	0		
Pályázható	EXA38	1074097	726,81	Áti Depo Közraktározási ZRt	6500 Baja, Gránátos utca 20.	Bács-Kiskun	60	60	60											
		Össz.:	726,81						25,9	-0,55	13,07	3,21	6,62	0	71	1,86	0,57	0		

Állapot	Tételszám	Tétel-azonosító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedvesség-tartalom % (árpa)	Tört szemek aránya % (árpa)	Szem-szennye-zettség % (árpa)	Csírázott szemek % (árpa)	Fajsúly (kg/hl) (árpa)	Egyéb gabona-félék (%) (árpa)	Idegen anyag % (árpa)	Kártevők által károsított szemek (%) (árpa)	
Pályázható	EXA39	1069020	400,94	Kunos és Kunos Kereskedelmi és Szolg. Kft.	7623 Pécs, Mohácsi utca 2.	Baranya	40													
		Össz.:	400,94						26,12	1,4	12,05	0,7	2	0	66,15	0,2	0,3	0		
Pályázható	EXA40	1068951	290,95	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt	6900 Makó, Honvéd utca 10.	Csongrád	120	50												
		Össz.:	290,95						31,83	1,6	11,9	1,46	4,03	0	65,51	0	0,26	0,03		
Pályázható	EXA41	1033117	962,48	Tisza-maros Szög Agrár RT	6756 Tiszaziget, Móra F. utca 45.	Csongrád	30													
		Össz.:	962,48						30,64	-0,05	12,7	4,7	1,7	0	68	0,6	0,2	0		
Pályázható	EXA42	1038785	127,00	Nikl Balázs	9738 Tömörd, helyrajzszám 109/3	Vas	30													
		Össz.:	127,00						31,7	-0,6	14,22	1,75	2,04	0,06	69,28	0,09	0,72	0,18		
Pályázható	EXA43	1063550	1 862,60	Bioker Ker. és Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abaúj-Zemplén	30													
		Össz.:	1 862,60						37,19	0,9	12,58	1,07	1,52	0,03	69,58	0,02	0,59	0,03		
Pályázható	EXA44	1062580	286,01	Bioker Ker. és Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abaúj-Zemplén	30													
		1062627	404,73	Bioker Ker. és Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abaúj-Zemplén	30													
		1062634	80,29	Bioker Ker. és Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abaúj-Zemplén	30													
		1062696	156,56	Bioker Ker. és Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abaúj-Zemplén	30													
		1062702	101,31	Bioker Ker. és Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abaúj-Zemplén	30													
		1062757	187,25	Bioker Ker. és Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abaúj-Zemplén	30													
		1066775	705,43	Bioker Ker. és Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abaúj-Zemplén	30													
		1069129	86,54	Bioker Ker. és Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abaúj-Zemplén	30													
		Össz.:	2 008,12							37,19	0,02	13,05	1,32	2,96	0,06	67,07	0,17	1,28	0,06	
Pályázható	EXA45	1072620	511,00	Hungária -Közraktározási és Kereskedelmi Zártkörűen Működő RT	5732 Mezőgyán, Küllerület . Hrsz: 0308/1.	Békés	20													
		Össz.:	511,00						40,01	-2,75	14,45	2	6,5	0	63,35	0,2	0,4	0,5		
Pályázható	EXA46	1039366	2 842,60	Gp Trade Kereskedelmi és Szolgáltató KFT	9019 Gyirmót, Major külterület	Győr-Moson-Sopron	50													
		Össz.:	2 842,60						27,53	-0,6	13,62	2,82	2,98	1,12	65,42	0,89	1,6	0,04		
Pályázható	EXA47	1039397	1 332,38	Gp Trade Kereskedelmi és Szolgáltató KFT	9019 Gyirmót, Major külterület	Győr-Moson-Sopron	50													
		Össz.:	1 332,38						27,53	-1,8	14,34	1,67	1,96	0,08	65,74	0,19	2,01	0		
Pályázható	EXA48	5018198	90,12	Áti Depo Közraktározási ZRt	5600 Békéscsaba, Ipari utca 15.	Békés	120	40												
		Össz.:	90,12						36,34	1,5	11,95	2,24	1,68	0	72,41	0,51	0,43	0,17		

Állapot	Tételszám	Tétel-azonosító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közt (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedvesség-tartalom % (árpa)	Tört szemek aránya % (árpa)	Szennye-zettség % (árpa)	Csírázott szemek % (árpa)	Fajsúly (kg/hl) (árpa)	Egyéb gabona-félék (%) (árpa)	Idegen anyag % (árpa)	Kártevők által károsított szemek (%) (árpa)	
Pályázható	EXA49	1019902	1 496,82	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt	6900 Makó, Honvéd utca 10.	Csongrád	120	50												
		Össz.:	1 496,82						31,83	2,1	11,37	1,3	4,07	0	68,6	0	0,42	0		
Pályázható	EXA50	1070574	98,10	Bioker Ker. És Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abatúj-Zemplén	30													
		1070581	1 486,20	Bioker Ker. És Szolg. KFT	3579 Kesznyéten, Móricz Zsigmond út 2/A	Borsod-Abatúj-Zemplén	30													
		Össz.:	1 584,30						37,19	0,04	12,97	1,56	2,31	0,17	65,88	0,07	1,41	0,08		
Pályázható	EXA51	1066904	1 161,04	Borsod Agroker Mezőgazdasági Termelő-eszköz Kereskedelmi ZRt	3434 Mályi, Kistokaji utca 1.	Borsod-Abatúj-Zemplén	60													
		1071353	737,86	Borsod Agroker Mezőgazdasági Termelő-eszköz Kereskedelmi ZRt	3434 Mályi, Kistokaji utca 1.	Borsod-Abatúj-Zemplén	60													
		Össz.:	1 898,90						35,08	0,49	13,06	1,26	2,46	0	68,27	0,13	0,4	0,06		
Pályázható	EXA52	1069136	1 890,08	Borsod Agroker Mezőgazdasági Termelő-eszköz Kereskedelmi ZRt	3434 Mályi, Kistokaji utca 1.	Borsod-Abatúj-Zemplén	60													
		Össz.:	1 890,08						35,08	0,8	12,64	1,29	1,63	0	68,85	0,06	0,83	0,03		
Pályázható	EXA53	1064247	589,96	Szerencsi Mezőgazdasági RT	3922 Taktaharkány, Jajhalom-tanya	Borsod-Abatúj-Zemplén	50													
		Össz.:	589,96						37,47	0,75	11,08	1,38	8,22	0	71,44	0,51	0,95	0,04		
Pályázható	EXA54	5011795	2 037,92	Sertéshús-termelő KFT	6922 Földeák, tanya 142.	Csongrád	50													
		Össz.:	2 037,92						25,9	0,7	12,79	2,61	0,82	0	69,29	0,02	0,38	0,26		
Pályázható	EXA55	5023196	584,66	Kambium Ipari és Kereskedelmi KFT	3185 Egyházasgerge, Nagyvölgy dűlő 0.	Nógrád	20													
		Össz.:	584,66						31,77	0,1	13,08	1,5	5,58	0	67,04	0,44	0,45	0		
Pályázható	EXA56	1072309	405,89	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt	2700 Cegléd, Kőlcsey tér 1.	Pest	60	50												
		Össz.:	405,89						28,18	0,5	13	0,8	1	0	70	0	0,2	0		
Nem pályázható	EXA57	1013470	208,68	Olasz-Kustár Farmer KFT	2750 Nagykőrös, Fekete dűlő	Pest	60													
		Össz.:	208,68						29,31	-1	14,5	2,1	2,9	0	66	0,4	0,3	0		
Pályázható	EXA58	5022812	718,14	Szentmihályi Új Élet Élelmiszeripari Fel Dolgozó Növénytermelő És Kereskedelmi KFT	6710 Szentmihály, Központi major .	Csongrád	30													
		Össz.:	718,14						29,86	0,7	12,09	2,07	6,35	0,01	66,9	0,25	0,49	0		
	Mindösszesen:		68 618,34																	

2. számú melléklet

Ajánlat

a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 67/2006. (VII. 5.) MVH számú ajánlattételi felhívása
a magyar intervenciós hivatal birtokában lévő kivitelre meghirdetett árpa megvásárlására

1. Az ajánlattevő azonosító adatai:

Név	
Regisztrációs szám	
Kapcsolattartó személy	
Kapcsolattartó elérhetőségei	Tel.: Fax:

2. A megpályázott gabona adatai

Tétel száma	Mennyiség (tonna)	Ajánlati ár (EUR/tonna)	Rendeltetési ország
Összesen:			

Több ajánlat esetén megegyező formátumú táblázat kitöltése szükséges.

3. Érvényesség

Az ajánlat nap óráig érvényes.

Az ajánlatnak a beadási határidőt követő negyedik nap 9 óráig érvényesnek kell lennie.

4. Nyilatkozatok

Kijelentem, hogy az ajánlattételi felhívásban foglalt feltételeket megismertem.

Kijelentem, hogy az ajánlattételhez csatoltam a Ft/tonna biztosíték letételéről szóló bizonylatot.

Meghatalmazás: nincs mellékelve

Dátum:

Bélyegzőlenyomat és cégszerű aláírás:

Távíratilag vagy telefax útján tett ajánlatoknál az ajánlattevő teljes címét fel kell tüntetni.

Lapok száma:

3. számú melléklet

Közlemény

a Bizottság részére a szállítmányoknak a tagállamok intervenciós hivatalai birtokában lévő gabonafélék kivitelére irányuló folyamatos pályázati eljárás keretében történő visszautasításáról vagy egy esetleges csereigényről*

(990/2006/EK rendelet 6. és 7. cikke)

Gabonaféle fajtája (KN kód**):

A pályázat nyertesének neve:

A pályázat eredményhirdetésének időpontja:

A szállítmány pályázat nyertese által történt visszautasításának időpontja:

Tagállam	A tétel száma	Mennyiség (t)	Az ömlesztettáru-tartály címe	A visszautasítás indoka

* A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalhoz kell eljuttatni.

** 100190 az étkezési búzára, 100300 az árpára vonatkozóan.

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
68/2006. (VII. 5.) MVH
közleménye**

**magyar intervenciós készletből származó maximum 500 000 tonna mennyiségű étkezési búza
harmadik országban történő értékesítésére vonatkozó folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról**

I. Az intervenciós készletek értékesítése

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (illetékes intervenciós hivatal, a továbbiakban: MVH) az intervenciós búzakészletből legfeljebb 500 000 tonnát a Bizottság 2006. június 30-i 990/2006/EK rendelete, valamint a Bizottság 1993. július 28-i, 2131/93/EGK rendeletének 7. cikke alapján harmadik országban – Albánia, Bosznia és Hercegovina, Bulgária, Horvátország, Liechtenstein, Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaság, Montenegró, Románia, Svájc, valamint Szerbia kivételével – történő értékesítésre kínál fel és az MVH internetes honlapján, Központi Hivatalában, továbbá megyei kirendeltségein valamennyi érdekelt fél tudomására hozza.

Az MVH a jelen ajánlattételi felhívásra ajánlatot benyújtó piaci szereplők közül az egyenlő elbánás biztosítása mellett választja ki azt, amely az egyes tételekre vonatkozóan a legkedvezőbb ajánlatot teszi.

II. Az értékesítés tárgya

Az értékesítésre meghirdetett összesen legfeljebb **500 000 tonna** búza az **1. sz. mellékletben** szereplő tételek összege. Az értékesítésre kijelölt, ömlesztve tárolt tételek raktározási helyét, mennyiségét, főbb minőségi paramétereit és az

egyres tárolók kítárolási kapacitását, valamint az egyes raktárak kapcsolattartóit és azok elérhetőségét az 1. sz. melléklet tartalmazza. A melléklet módosításának jogát –, áttárolásból, valamint egyéb előre nem látható okok miatt –, az MVH fenntartja. A melléklet mindenkor aktuális változata az MVH honlapján található.

III. Az ajánlat benyújtásának feltételei

1. Ajánlatot nyújthat be az Európai Közösségben székhellyel vagy telephellyel rendelkező bármely természetes vagy jogi személy, illetve jogi személyiség nélküli gazdasági társaság, amely az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet értelmében regisztrált ügyfele a MVH-nak, vagy legkésőbb az ajánlata benyújtásáig regisztráltatja magát. **A regisztrációs kérelem „G001” számú formanyomtatványa, valamint annak kitöltési útmutatója letölthető a www.mvh.gov.hu internetes oldal „Letölthető dokumentumok” menüpontjából.**

2. Az ajánlatot írásban, személyesen vagy telefaxon a **2. számú melléklet** szerinti formanyomtatványon kell benyújtani az MVH Központi Hivatalához. Az ajánlatok benyújtásának első határideje **2006. július 6. (csütörtök)**, a továbbiakban az ezt követő minden naptári héten csütörtöki napokon, kivéve a következő napok: 2006. augusztus 3., 2006. augusztus 17., 2006. augusztus 24., 2006. november 2., 2006. december 28., 2007. április 5. és 2007. május 17.; az utolsó benyújtási nap **2007. június 28.**

Az ajánlatoknak a benyújtási napokon **legkésőbb reggel 9 óráig** kell az MVH-hoz megérkezniük.

3. A személyesen benyújtott ajánlatokat az MVH Intervenciós Intézkedések Igazgatósága Intervenciós Értékesítési Osztályára (H-1095 Budapest, Soroksári út 22–24. VI. emelet 609. szoba) kell eljuttatni zárt borítékban, feltüntetve rajta:

**68/2006. (VII. 5.) MVH közlemény
INTERVENCÍÓS BÚZA VÉTELÉRE harmadik országba történő értékesítésre**

Az ajánlatok telefax útján történő továbbítása a következő számokra történhet:

+36/ 1-219-8905
vagy
+36/1-219-6259

A telefax útján tett ajánlatokon a teljes cégnévnek és az ajánlattevő címének szerepelnie kell.

5. Az ajánlatot kizárólag a meghirdetett **egy-egy tétel teljes mennyiségére** lehet benyújtani. Egyidejűleg több tételre is benyújtható ajánlat.

Csak olyan ajánlat fogadható el, amelyet a **2. számú melléklet** szerinti formanyomtatványon, hiánytalanul, az abban meghatározott mellékletekkel együtt nyújtottak be. Az eltérő módon vagy formában elkészített, illetve hiányosan vagy nem megfelelően benyújtott ajánlatokat az MVH elutasítja. Az ajánlat benyújtásától az ajánlattevő az ajánlatában megjelölt érvényességi időpontig kötve van, azt nem vonhatja vissza, illetve nem módosíthatja.

6. Az **ajánlati árat** az ömlesztett búza tételekre EUR/tonnában kell megadni, két tizedes pontossággal, forgalmi adó nélkül. Az egyes árutételekre vonatkozó ajánlati ár az intervenciós raktárnál a vevő által biztosított szállítóeszközre rakva értendő. A tárolás helye és a tényleges EU kiléptetési hely közötti szállítás fuvardíjának (adott esetben több fuvarozási móddal kombinált fuvardíj összegét) az MVH az **1. számú mellékletben** szereplő költségátalányok mértékéig a nyertes ajánlattevőnek megtéríti. A fuvar költség-térítés átalányának kiszámítása alapjául a **legalacsonyabb** költséggel elérhető EU kiléptetési pont szolgált. Referenciaként minden tétel vonatkozásában az ideális szállítási körülmények között legalacsonyabb díjjal elérhető Konstanca kikötője szolgált.

7. Az ajánlatokat meghatalmazott útján is be lehet nyújtani. A meghatalmazott által benyújtott ajánlatok csak akkor érvényesek, ha az ajánlattal egyidejűleg, de legkésőbb a benyújtási határidő végéig az ajánlattevő által kiállított írásbeli meghatalmazás az MVH-hoz megérkezik.

8. Érvénytelenek azok az ajánlatok, amelyek ezen ajánlattételi felhívásban szereplő feltételekhez képest fenntartásokat, korlátozásokat, illetve változtatásokat tartalmaznak.

9. Az ajánlatok kizárólag akkor érvényesek, ha az ajánlattevő igazolást mellékel arról, hogy a 2131/1993/EGK Bizottsági rendelet 13. cikkének (4) bekezdésében meghatározott **5 EUR/tonnának megfelelő biztosítéket** nyújt az alábbiakban részletezett módon.

A biztosítéket forintban kell letétbe helyezni, melynek átváltási árfolyama mindig az ajánlat benyújtásának napjára vonatkozó, az Európai Központi Bank (EKB) által jegyzett hivatalos árfolyam.

A biztosíték kizárólag a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítérendszer szabályairól szóló módosított 17/2004. (II. 13.) Korm. rendeletben meghatározottak szerint készpénzletét, vagy bankgarancia formájában nyújtható.

A készpénzletét befizetését magyar pályázó esetében az MVH **10032000-00287560-00000024** számú Magyar Államkincstárnál vezetett biztosíték számlájára történő hitelintézeti átutalással, egyéb tagállami ajánlattevő esetében szintén a fenti számlára történő hitelintézeti átutalással, az **IBAN: HU39 1003 2000 0028 7560 0000 0024** nemzetközi számlakód feltüntetése mellett kell teljesíteni.

Amennyiben az ajánlattevő bankgaranciát kíván igénybe venni, abban az esetben a bankgarancia tervezetét az MVH Pénzügyi Igazgatósága Biztosítékkezelő Osztályának fax számára (06-1/475-2116) előzetes egyeztetés, illetőleg ellenőrzés céljából küldheti meg. A tervezeten mindenképpen fel kell tüntetni az ajánlattevő elérhetőségét. A befizetőnek az átutalási megbízáson a bank által előírt adatokon kívül a „Közlemény” rovatban fel kell tüntetnie a befizető cég nevét, ügyfél-regisztrációs számát, illetve a biztosítékfizetési kötelezettség ügylettípusát: „intervenciós értékesítés-búza export”.

A benyújtott biztosíték visszafizetése, a bankgarancia megszüntetése és visszaszolgáltatása a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalhoz eljuttatott írásos kérelemre történik (1385 Budapest, 62. Pf.: 867, fax: 06-1-4752191). Kérelem hiányában a szabad biztosíték az eredetileg megjelölt biztosítékfizetési kötelezettségtípusra továbbra is felhasználható.

Exportbizonyítvány csak akkor adható ki, ha az exportkötelezettség teljesítésére vonatkozó biztosíték az MVH rendelkezésére áll, ezért figyelembe kell venni a befizetési, illetve átutalási tranzakció esetén a szokásos átfutási időt.

Az ajánlat benyújtásával egyidejűleg export engedély iránti kérelmet – a 2131/1993/EGK bizottsági rendelet 8. cikkének (2) bekezdésétől eltérően – nem kell csatolni. Az exportengedély iránti kérelmet a nyertes pályázónak kell benyújtania az ajánlattételi felhívás eredményéről kapott értesítést követően.

IV. Ajánlattétel előtti mintavétel

Ajánlattétel előtti mintavételezésre az Intervenciós Értékesítési Osztályhoz benyújtott kérelemre kiállított „Ajánlattétel előtti mintavételezési engedély” raktározónak történő bemutatása ellenében kerülhet sor. A mintavételezés mindenmű költségét a minta vételezője köteles vállalni.

V. Ajánlati biztosíték felszabadítása

A befizetett *biztosíték felszabadítására* kerül sor, ha

– az ajánlattevő a pályázott mennyiségre nem tett nyertes ajánlatot, akkor a pályázat eredménye tárgyában hozott döntéstől számított legkésőbb három munkanapon belül;

– a nyertes pályázó (vevő) a vételárat a megszabott határidőn belül kifizette, akkor az eladási árnak az MVH Magyar Államkincstárnál vezetett és a jelen Közlemény VII. pontjában megadott számlájára történt megérkezésétől számított legkésőbb három munkanapon belül.

Az *export kötelezettség teljesítésére* vonatkozóan a vevő további, legalább **25,0 EUR /tonna** összegnek megfelelő forint biztosítéket köteles letenni az ajánlattételi felhívás III. 9. pontja szerinti előírásoknak megfelelően. Ennek kiszámítási alapja a tétel(ek) odaítélésének napján érvényes intervenciós ár és a pályázatnyertes ár különbözete. A szóban forgó biztosíték ily módon kalkulált összegének legalább a felét a vevő a kiviteli engedély iránti kérelem benyújtásakor, a különbözetet pedig a gabona átvétele előtt köteles befizetni.

VI. Döntés a pályázat eredményéről

A jelen ajánlattételi felhívásban szereplő búzátételek a legkedvezőbb ajánlatot tevők részére kerülnek értékesítésre. Az azonos vételár-ajánlatot benyújtók között a tételek arányos felosztására kerül sor. Az MVH valamennyi ajánlattevőt értesíti az EU Bizottság döntéséről. A nyertes ajánlattevőket az MVH az EU Bizottság döntéséről szóló határozat beérke-

zését követő három munkanapon belül levélben vagy faxon értesíti. A Bizottság dönthet úgy, hogy az elfogadásra kijelölt tételek vonatkozásában odaítélési koefficiens (együtthatót) határoz meg, melynek arányában kerül meghatározásra az odaítélt mennyiség.

VII. Értékesítési ár és fizetési feltételek

Az MVH az EU Bizottság döntéséről a nyertes pályázó részére határozatot küld, amely – a jogszabályban meghatározott tartalmi elemeken kívül – tartalmazza a nyertes pályázó részére odaítélt tétel számát, mennyiségét, eladási árát és a fizetési határidőt.

A határozattal egy időben a nyertes pályázó részére az elnyert tételről számla kerül kiállításra és kiküldésre. A számlák forintban kerülnek kiállításra. Az értékesítési ár meghatározása az Európai Központi Bank a beadási határidő lejártakor érvényes Euró – Forint referencia árfolyam alapján történik. Jelen felhívás vonatkozásában a benyújtási határnapot megelőző utolsó munkanapon közzétett árfolyam kerül alkalmazásra. A határozatokhoz kapcsolódó számlákon közölt összeg **fizetési határideje** – a 2131/1993/EGK rendelet 16. cikke alapján – **a határozat kiküldésétől számított egy hónap (harminc nap)**. A vevő akkor tesz eleget fizetési kötelezettségének, ha a részére odaítélt árumennyiség ellenértéke az MVH Magyar Államkincstárnál vezetett és az alábbiakban megnevezett számlájára legkésőbb a megadott határidő utolsó napjáig megérkezik. A vevő a részére eladásra kerülő árumennyiség ellenértékét minden esetben az áru elszállítása előtt köteles átutalni az MVH alábbi számlájára:

Számla neve: **Intervenció lebonnyolítási számla**

Számlaszám: **10032000-00287560-00000055**

IBAN: **HU34 1003 2000 0028 7560 0000 0055**

A vételár elszámolása a gabona ténylegesen átadott mennyisége alapján történik, az általános forgalmi adóról szóló 1992. évi LXXIV. törvény vonatkozó rendelkezései szerint.

Az MVH a vevőnek a felhíváson elnyert gabona tárolási helyétől a kilépés helyéig felmerülő szállítási költségeit a 2131/1993/EGK bizottsági rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alapján visszatéríti, az 1. számú mellékletben szereplő, tételekhez tartozó átalányok mértékéig, a szállítói számlák utólagos benyújtásának ellenében. A nem magyar nyelven kiállított számlák esetében magyar nyelvű fordítást is be kell nyújtani. A számlákat, azok összesítőivel együtt az MVH részére a szállítás befejezése után kell eljuttatni.

Amennyiben a vevő a részére odaítélt teljes árumennyiség ellenértékét nem utalja át az előbbieken megjelölt időpontig, a ki nem fizetett árumennyiség vonatkozásában elveszíti az ajánlat benyújtásakor letétbe helyezett összegű biztosítékot.

VIII. Az áru átvétele és elszállítása

Az áru felszabadítására és elszállítására az áruellenértéknek az MVH által kibocsátott számlán megadott, a VII. pont szerinti számlaszámra történő beérkezését, valamint az export-engedély kiadását követően kerülhet sor. Az említettek teljesülése után az MVH a vevő részére Kitárolási engedélyt állít ki. **Kitárolás kizárólag Kitárolási engedély birtokában és MVH helyszíni ellenőr jelenlétében kezdődhet el!**

Az átvétel időpontjának egyeztetése céljából a vevőnek kapcsolatba kell lépnie a raktározóval. A tervezett kitárolási időpontot az MVH-val haladéktalanul (legalább a szállítás tervezett megkezdése előtt két munkanappal) írásban közölni kell.

A szállítást a vevő rendeli el. A szállítással és árubiztosítással kapcsolatos teendőket vevő saját költségén tartozik rendezni.

A szállítóeszközök (tehergépkocsi, vagon) megrendelése/rendelkezésre bocsátása és erről a raktározó értesítése a vevő feladata. Az MVH jogosult arra, hogy a határozatban szereplő árumennyiségnél 5%-kal kevesebb árut szállítson. Amennyiben az áru elszállítására a pályázat elnyeréséről szóló határozat elküldésének (közlésének) időpontját követő egy hónapon belül nem kerül sor, a 2131/1993/EGK bizottsági rendelet 16. cikk 2. bekezdése értelmében a határidő leteltét követően az áru átvettnek tekintendő és az áru tárolásával, esetleges minőségromlásával stb. kapcsolatos költséget és kockázatot a vevő viseli. Ez esetben a vevő tartozik saját költségén gondoskodni az áru mérlegeléséről és elkülönítéséről, ill. egy másik helyre történő esetleges továbbszállításáról.

Az el nem szállított áru tárolási díját (359 Ft/tonna/hó) az MVH a napi készletkimutatás alapján a vevőnek ki számlázza, aki köteles azt az MVH részére megfizetni.

A súly megállapítását a raktározó végzi a kitárolás alkalmával. A mérlegelés eredménye képezi az MVH-val történő súlyszárolás alapját. Vevő vagy annak képviselője jogosult a súly megállapításánál jelen lenni.

A kitárolásról az MVH jegyzőkönyvet készít. A jegyzőkönyv alapján a vevőnek át nem adott, kifizetett áru értéke visszatérítésre kerül.

IX. Mintavétel és minőségvizsgálat

A kitárolás előtt, illetve kitárolás során a vevő ez irányú kérelme esetén ellenőrizni kell az ajánlattételi felhívás 1. sz. mellékletében feltüntetett alapvető fizikai minőségi paramétereket. Amennyiben a kitárolás során a vevő az ajánlattételi felhívás 1. sz. mellékletében feltüntetett alapvető minőségi paramétereket a helyszínen gyorsvizsgálóval kívánja ellenőriztetni, e szándékáról az MVH-t minden egyes kiszállítási nap előtt tájékoztatnia kell.

A nyertes pályázónak a pályázat eredményéről kapott értesítést követő három munkanapon belül az MVH-t telefaxon értesítenie kell arról, hogy a minta vételezésénél jelen kíván-e lenni.

Amennyiben a tétel kitárolása az ajánlat elnyeréséről szóló határozat elküldésétől számított egy hónapon belül várható, a nyertes pályázó dönthet arról, hogy a mintavételre a kitárolás előtt, vagy a kitárolás alatt kerüljön sor. Az ellenőrző minták vételét és azok elemzését a nyertes pályázó által jelzett kérés napjától számított hét munkanapon belül kell lebonyolítani, illetve három munkanapon belül, ha a mintavétel a raktárból való kiléptetéskor történik.

Az áru minőségi vizsgálata a következőképpen történik: Az MVH képviselője – és adott esetben a vevő –, MSZ szerint az értékesített tételből mintát vételeznek és tételenként a minták megküldésre kerülnek egy GAFTA minősítéssel rendelkező laboratórium számára elemzés céljából. 500 tonnánként legalább egy mintát kell venni.

Amennyiben a kitárolásra a vizsgálati eredmények rendelkezésre állása előtt kerül sor, a nyertes pályázót terheli a tétel elszállításának teljes kockázata. Minőséggel kapcsolatos kifogást a vevő írásban az MVH illetékes megyei kirendeltsége felé, illetve a helyszíni ellenőrzési jegyzőkönyvben tehet.

A mintavételi és elemzési költségek az Európai Mezőgazdasági Orientációs és Garancia Alapot terhelik, 500 tonnánként egy elemzés erejéig, az átrakodás költségeit leszámítva. Az átrakodás és a nyertes pályázó által kért esetleges kiegészítő elemzések költségei utóbbit terhelik.

X. A cseretétel-kérelmek benyújtásának szabályai

A sikeres ajánlattevőnek a tételt át kell vennie, ha a mintákon végzett elemzések eredménye szerint a minőség a pályázati felhívásban feltüntetettnél jobb, vagy ha a tétel az intervenció keretében minimálisan megkövetelt jellemzőknek elegendő, de a pályázati felhívásban feltüntetett minőséget nem éri el, ugyanakkor legfeljebb az alábbi eltéréseket mutatja:

- egy kilogramm/hektoliter a fajsúly tekintetében, amely azonban nem lehet kevesebb hektoliterenként 75 kilogrammnál,
- a nedvességtartalom legfeljebb egy százalékponttal tér el,
- 0,5 százalékpont a 824/2000/EK bizottsági rendelet I. mellékletének B.2. és B.4. pontjában említett idegenanyag-tartalom tekintetében,
- 0,5 százalékpont a 824/2000/EK bizottsági rendelet I. mellékletének B.2. és B.4. pontjában említett idegenanyag-tartalom tekintetében, a káros magvak és az anyarozs megengedett százalékos arányának változatlansága mellett.

Ha a mintákon elvégzett vizsgálat eredménye szerint a minőség felülmúlja az intervenció keretében minimálisan megkövetelt minőséget, de gyengébb, mint a pályázati eljárásban szereplő minőség, és az eltérés a fentieknél nagyobb mértékű, akkor a nyertes pályázó – választása szerint – elfogadhatja a szállítmányt úgy, ahogy van, vagy visszautasíthatja az adott tételre vonatkozó szállítmány átvételét, illetőleg egy másik, az előírtnak megfelelő minőségű gabonaszállítmány átadását kérheti a Bizottság 990/2006/EK rendeletében meghatározottak szerint (cseretétel iránti kérelem). Ha a mintákon elvégzett elemzések eredménye szerint a minőség gyengébb, mint az intervenció keretében minimálisan megkövetelt minőség, a nyertes pályázó nem veheti át a kérdéses szállítmányt. Lehetősége van azonban arra, hogy – a Bizottság 990/2006/EK rendeletének 7. cikke (1) bekezdésében foglaltak alapján – az MVH-től cseretétel átadását kérje.

A cseretétel iránti kérelmet a nyertes pályázónak a *3. számú melléklet* szerinti nyomtatványon kell benyújtani az MVH Intervenciók Értékesítési Osztályára.

A kérelmek telefax útján történő továbbítása a következő számokra történhet:

+36/1-219-8905

vagy

+36/1-219-6259

A kérelemben meg kell jelölni a gabonátételt elnyert cég nevét, a vételi ajánlat elfogadásáról szóló MVH határozat iktatószámát és dátumát, a cseretétel-kérelem dátumát, a cseretétel-kérelem tárgyát képező értékesítési tétel számát, illetőleg amennyiben ez lehetséges a gabonátétel tételazonosítóját, a tétel mennyiségét két tizedes-jegy pontossággal tonnában meghatározva, a raktárüzemeltető nevét, a raktár címét, valamint a visszautasítás indokát.

A cseretétel-kérelemhez csatolni kell az MVH kitárolás helye szerint területileg illetékes Megyei Kirendeltségének a kitárolásnál jelen lévő helyszíni ellenőre által aláírt jegyzőkönyvet.

A kérelem hiányos benyújtása esetén az MVH a kérelmet előterjesztő nyertes ajánlattevőt a hiányok három munkanapon belüli pótlására szólítja fel. Amennyiben a határidő eredménytelenül telik el, a kérelem érvényét veszti, arra később egyik fél sem hivatkozhat.

A kérelem elbírálásáról az MVH Intervenciós Intézkedések Igazgatóságának igazgatója, az Intervenciós Értékesítési Osztály osztályvezetőjének javaslatát figyelembe véve dönt.

A kérelem elbírálásáról, és pozitív elbírálás esetén a cseretételként kijelölt gabonátételről az MVH a vevőt a kérelem beérkezésétől számított három munkanapon belül értesíti.

Ha a kérelemnek helyt ad, az MVH Intervenciós Értékesítési Osztálya köteles az eredetileg elnyert tétel raktározási helyének viszonylagos közelségében és annak kitárolási kapacitásához hasonló kitárolási kapacitással rendelkező raktárban tárolt, az eredeti tétellel megegyező mennyiségű és minőségű gabonátételt a nyertes ajánlattevő részére felajánlani.

Amennyiben az eredetileg elnyert gabonátétellel minden tekintetben megegyező gabonátétel felajánlása valamely okból nem lehetséges, a felek megállapodása alapján cseretételként bármilyen gabonátétel kijelölhető.

A cseretétel kijelölését követően az MVH Intervenciós Értékesítési Osztálya a Kitárolási engedélyt úgy módosítja, hogy a vevő részére biztosított díjmentes tárolás utolsó napja a cseretétel kijelölésére igénybe vett munkanapok számával meghosszabbodik.

A kijelölt cseretétel elfogadásáról a vevő írásbeli nyilatkozatot küld az MVH Intervenciós Értékesítési Osztályának.

Amennyiben a vevő a részére cseretételként felajánlott egyik gabonátételt sem fogadja el a kérelem benyújtását követő harminc napon belül, mentesül minden kötelezettség alól és az általa letett biztosítékot fel kell oldani.

A visszautasításról szóló dokumentumot az MVH Intervenciós Értékesítési Osztályához kell eljuttatni.

Visszautasítás esetén az MVH Intervenciós Értékesítési Osztálya a visszautasított mennyiségre vonatkozóan helyesbítő számlát állít ki és a befizetett biztosítékot a sikeres pályázó részére visszautalja.

XI. A rendeltetés megvalósulásának igazolása és az exportbiztosíték felszabadítása

Az exportengedélyhez fűződő biztosíték felszabadításához az alábbi okmányok benyújtása szükséges, tekintettel a 800/1999/EK rendelet 16. cikkére:

- az EU vámterületéről történt kilépést igazoló – megfelelően kitöltött – T5 okmány eredeti példánya (a Vámhivatal az MVH részére továbbítja);
- az áru kitárolásától a rendeltetési helyre történő megérkezéséig keletkezett szállítási okmányok eredeti példánya vagy másolata;
- az import vámokmány vagy annak hitelesített másolata.

XII. Jogviták rendezése

Az MVH a pályázattal kapcsolatos jogviták rendezésére a Fővárosi Bíróság kizárólagos illetékességét köti ki.

XIII. Kapcsolódó jogszabályok

- a Bizottság 2006. június 30-i, 990/2006/EK rendelete a tagállamok intervenciós hivatalai birtokában lévő gabonafélék kivitelére irányuló folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról;
- a Tanács 2003. szeptember 29-i 1784/2003/EK rendelete a gabonafélék piacának közös szervezéséről
- a Bizottság 1993. július 28-i 2131/1993/EGK rendelete az intervenciós hivatalok birtokában lévő gabonafélék értékesítési eljárásának és feltételeinek megállapításáról, valamint annak módosításai;
- a Bizottság 2000. június 9-i 1291/2000/EK rendelete a mezőgazdasági termékekre vonatkozó behozatali és kiviteli engedélyek és előzetes rögzítési igazolások rendszerének alkalmazására kialakított részletes közös szabályok;

- a Bizottság 800/1999/EK rendelete (1999. április 15.) a mezőgazdasági termékek után járó export-visszatérítési rendszer alkalmazása közös részletes szabályainak megállapításáról;
- a Bizottság 1998. december 22-i 2808/98/EK rendelete az euróval kapcsolatos agromonetáris rendszernek a mezőgazdaságban való alkalmazására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról;
- a Bizottság 1992. október 16-i 3002/1992/EGK rendelete az intervencióból származó termékek felhasználásának és/vagy rendeltetésének igazolására vonatkozó közös részletes szabályok megállapításáról
- a Bizottság 1985. július 22-i 2220/85/EGK rendelete a mezőgazdasági termékeket érintő biztosítéki rendszer alkalmazására vonatkozó közös részletes szabályok megállapításáról;
- az agrárpiaci rendtartásról szóló 2003. évi XVI. törvény;
- a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló 2003. évi LXXIII. törvény;
- az általános forgalmi adóról szóló 1992. évi LXXIV. törvény;
- a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalról szóló 81/2003. (VI. 7.) Korm. rendelet;
- az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet;
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítékrendszer szabályairól szóló 17/2004. (II. 13.) Korm. rendelet [módosította az 57/2005. (III. 30.) Korm. rendelet];
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékek intervenciójáról szóló 102/2004. (IV. 27.) Korm. rendelet;
- a gabona és rizs intervenciójáról szóló 66/2004. (IV. 29.) FVM rendelet;
- a gabona intervenciójáról szóló 101/2005. (X. 28.) FVM rendelet.

A fentiekben felsorolt jogszabályok a mindenkori hatályos módosításokkal együtt értelmezendők.

XIV. További információk

A felhívás és mellékletei a www.mvh.gov.hu honlap „Közlemények” menüpontja alól tölthetők le. A kapcsolódó jogszabályok megtalálhatók a www.mvh.gov.hu és a www.fvm.hu honlapokon, illetve az Európai Unió hivatalos honlapján, a http://europa.eu.int/eur-lex/hu/search/search_lif.html címen.

További információ az ertekesites@mvh.gov.hu e-mail címen, valamint a +36/1-219-4576 telefonszámon kérhető.

XV. A felhívás hatálya

Ez a felhívás az MVH honlapján történő megjelenés (kihirdetés) időpontjában lép hatályba.

Budapest, 2006. július 5.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szeny-nyezett-ség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Mini-mális Zeleny-index (ml) (búza)	Anya-rozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)		
Pályázható	EXB1	1020975	491,91	Szentmihályi Új Élet Élelmiszeripari Fel Dolgozó Növénytermelő és Kereskedelmi Kft.	6710 Szentmihály, Központi major	Csongrád	30																
		1021204	252,80	Szentmihályi Új Élet Élelmiszeripari Fel Dolgozó Növénytermelő és Kereskedelmi Kft.	6710 Szentmihály, Központi major	Csongrád	30																
		1021044	80,00	Szentmihályi Új Élet Élelmiszeripari Fel Dolgozó Növénytermelő és Kereskedelmi Kft.	6710 Szentmihály, Központi major	Csongrád	30																
		1024412	1 169,00	Szentmihályi Új Élet Élelmiszeripari Fel Dolgozó Növénytermelő és Kereskedelmi Kft.	6710 Szentmihály, Központi major	Csongrád	30																
		1025772	453,79	Szentmihályi Új Élet Élelmiszeripari Fel Dolgozó Növénytermelő és Kereskedelmi Kft.	6710 Szentmihály, Központi major	Csongrád	30																
		Össz.:		2 447,50							29,86	1,59	11,53	3,49	3,85	0,14	83,57	12,06	339	40,32	0,01	0,3	
Pályázható	EXB2	1065057	7 283,21	Vásárhelyi Róna Mezőgazdasági és Szolgáltató Kft.	6800 Hódmezővásárhely, Belső-Rárós tanya 1212	Csongrád	50																
		Össz.:		7 283,21						35,22	0,1	13,04	3,59	1,68	0,68	81	13,98	295	70	0	0,96		
Pályázható	EXB3	1044807	698,05	Agrolele Mezőgazdasági Kft.	6921 Maroslele, Berényi Major külterület hrsz. 0231/1	Csongrád	30																
		Össz.:		698,05						32,89	-2,3	13,23	1,61	0,99	0,32	79,96	11,36	343	42	0	0,36		
Pályázható	EXB4	5007620	4 859,31	Hétvezér Szöv.	6769 Pusztaszer, Kosuth Major külterület	Csongrád	40																
		Össz.:		4 859,31						30,21	1,3	11,69	3,95	3,87	0,19	82,37	12,12	224	42,11	0	0,33		
Pályázható	EXB5	5004191	4 808,56	Tartalékgazdálkodási Kht.	6725 Szeged, Medencés Kikötő rakpart CS.1. csarnok t.	Csongrád	50	50	100														
		Össz.:		4 808,56						29,86	1,8	11,56	3,14	3,18	0,23	83,46	12,85	259	61,08	0	0,29		
Pályázható	EXB6	1032574	5 000,00	Hódagro Mezőgazdasági Termelő és Szolgáltató ZRt	6900 Makó, Hatrongyos tanya 573.	Csongrád	50																
		Össz.:		5 000,00						31,83	2,15	10,6	4,51	2,56	0,13	82,41	14,02	412	56	0	0,4		
Pályázható	EXB7	5017791	7 155,13	Hungarohemp Kenderipari és Logisztikai RT	6933 Nagylak, Gyár utca 1.	Csongrád	20																
		Össz.:		7 155,13						33,17	0,8	12,5	3,38	1,25	0,05	83,09	12,38	339	47,16	0	0,18		
Pályázható	EXB8	5021392	2 546,45	Makói Hagyma Mezőgazdasági Termelő Feldolgozó és Kereskedelmi Kft.	6900 Makó, Bárány utca 86.	Csongrád	40																
		1032697	2 941,34	Makói Hagyma Mezőgazdasági Termelő Feldolgozó és Kereskedelmi Kft.	6900 Makó, Bárány utca 86.	Csongrád	40																
		Össz.:		5 487,79						31,83	2,05	11,25	3,24	2,09	0,19	83,47	13,1	295	49,21	0	0,24		
Pályázható	EXB9	5021408	3 222,44	Makói Hagyma Mezőgazdasági Termelő Feldolgozó és Kereskedelmi Kft.	6900 Makó, Bárány utca 86.	Csongrád	40																
		5021415	3 210,79	Makói Hagyma Mezőgazdasági Termelő Feldolgozó és Kereskedelmi Kft.	6900 Makó, Bárány utca 86.	Csongrád	40																
		Össz.:		6 433,23						31,83	0,96	11,55	3,19	3,98	0,24	82,46	12,77	288	42,54	0	0,36		

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szenyvezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Minimális Zeleny-index (ml) (búza)	Anya-rozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)		
Pályázható	EXB10	1004638	1 105,37	Sárvári Mezőgazdasági ZRt.	9673 Káld, Sztitamajor	Vas	50																
		1004645	996,42	Sárvári Mezőgazdasági ZRt.	9673 Káld, Sztitamajor	Vas	50																
		Össz.:	2 101,79							31,56	0,34	12,8	3,31	1,48	0,22	82,5	13,04	276	46,43	0	0,55		
Pályázható	EXB11	5000234	1 857,59	Sárvári Mezőgazdasági ZRt.	9651 Uraiújfalu, Uraiújfalu-Szentivánfa	Vas	50																
		Össz.:	1 857,59							30,3	1,1	12,4	2,8	2,5	0	80	11,7	292	33	0	0,3		
Pályázható	EXB12	1033520	969,90	Héja Gabona Kereskedelmi Kft.	3060 Pásztó, Vasút Állomás út	Nógrád	40																
		1033582	2 548,00	Héja Gabona Kereskedelmi Kft.	3060 Pásztó, Vasút Állomás út	Nógrád	40																
		Össz.:	3 517,90							28,6	-0,27	12,19	3,33	1,14	0,38	82,18	11,7	244	36,18	0	0,47		
Pályázható	EXB13	1065118	1 535,97	„Cserhát-Szolg” Mezőgazdasági Korlátolt Felelősségű Társaság Kft.	2677 Herencsény, 0213/1, 0213/2 helyrajzszám	Nógrád	25																
		Össz.:	1 535,97							0	0,2	13,22	1,86	2,45	0,46	79,84	13,66	251	61,67	0	0,4		
Pályázható	EXB14	1009664	2 581,95	Tartalékgazdálkodási Kht.	3073 Tar, Villás telep rakodó	Nógrád	50																
		1009671	2 361,08	Tartalékgazdálkodási Kht.	3073 Tar, Villás telep rakodó	Nógrád	50																
		Össz.:	4 943,03							28,95	2,35	11,11	2,53	1,38	0,48	83,84	13,56	229	46,08	0	0,46		
Pályázható	EXB15	1021464	504,37	Nógrád Gabona Kereskedelmi és Malomipari ZRt.	3170 Szécsény, Ludányhalászi utca 6.	Nógrád	25																
		1033223	1 286,26	Nógrád Gabona Kereskedelmi és Malomipari ZRt.	3170 Szécsény, Ludányhalászi utca 6.	Nógrád	25																
		Össz.:	1 790,63							29,94	0,68	12,18	4,32	1,66	0,23	80,09	12,51	276	36,48	0	0,74		
Pályázható	EXB16	1027064	701,09	Redox-t Kft.	3129 Nagykeresztúr, Kisfalud puszta	Nógrád	40																
		Össz.:	701,09							30,22	2,4	11,1	2,9	1,7	0	80,65	13	366	44	0	0,2		
Pályázható	EXB17	1049116	4 122,27	Törökszentmiklósi Mg. RT	5212 Törökszentmiklós Surjány 0301/26 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	60																
		Össz.:	4 122,27							31,77	-0,2	13,47	2,3	2,58	0,73	78,29	13,29	235	57	0	1,2		
Pályázható	EXB18	1045280	2 564,34	Jászapáti 2000. Mezőgazdasági ZRt.	5130 Jászapáti, 2. Központ külterület	Jász-Nagykun-Szolnok	60																
		1045945	2 560,66	Jászapáti 2000. Mezőgazdasági ZRt.	5130 Jászapáti, 2. Központ külterület	Jász-Nagykun-Szolnok	60																
		Össz.:	5 125,00							29,8	0,55	12,92	2,61	1,03	1,4	79,29	12,44	241	43,5	0	0,49		
Pályázható	EXB19	1062887	2 707,78	Tiszavidéki Takarmánygazdálkodási Kft.	5085 Rákóczi falva, Hagymatároló	Jász-Nagykun-Szolnok	60																
		Össz.:	2 707,78							31,07	-0,3	13,25	3,74	2,12	1,24	78,25	12,17	247	43	0	1,1		
Pályázható	EXB20	1038853	7 740,49	Alcsiszigeti Mezőgazdasági Zártkörűen Működő Részvénytársaság ZRt.	5453 Mezőhék, Tánacsics major	Jász-Nagykun-Szolnok	50																
		Össz.:	7 740,49							32,33	0	13,5	2,23	0,69	0,34	78,83	12,69	286	55	0	0,38		
Pályázható	EXB21	1042256	3 540,29	Jászkiséri Agroszöv Mezőg., Term., Szolg. és Keresk. Zártkörűen Működő Rt.	5137 Jászkisér, Szűcs telep hrsz. 0931/3	Jász-Nagykun-Szolnok	50																
		Össz.:	3 540,29							30,43	0	13,99	1,18	1,14	0,97	78,34	12,62	289	51	0	0,71		
Pályázható	EXB22	1067462	4 839,60	Nagykunsági Minőségi Búza-termelők Termelői Csoportja Kft.	5200 Törökszentmiklós, Újtábla dűlő 1.	Jász-Nagykun-Szolnok	50																
		Össz.:	4 839,60							31,77	-0,25	13,6	3,51	1,34	1,02	78,63	12,72	274	52	0	0,96		

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás köztűt (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szenyvezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Minimális Zeleny-index (ml) (búza)	Anya-rozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)	
Pályázható	EXB23	1041194	874,05	Mezőtúri Növénytermesztő és Szolg. Rt.	5400 Mezőtúr, Pusztabánréve	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		Össz.:	874,05							33,6	-0,45	13,69	3,85	1,47	0,83	78,68	12,38	265	53	0	0,35	
Pályázható	EXB24	1050349	553,63	Kun-invest Ingatlanhasznosító és Szolgáltató Kft.	5321 Kunmadaras, Repülőtér 3.	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		1051807	204,04	Kun-invest Ingatlanhasznosító és Szolgáltató Kft.	5321 Kunmadaras, Repülőtér 3.	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		Össz.:	757,67							34,37	-0,06	13,01	3,23	0,79	1,26	79,18	13,41	223	61,7	0	1,04	
Pályázható	EXB25	1073980	486,81	Szérú-2000 Kft.	5310 Kisújszállás, Papp tanya	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		1073997	582,83	Szérú-2000 Kft.	5310 Kisújszállás, Papp tanya	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		Össz.:	1 069,64							33,88	0,69	12,48	3,37	1,23	1,84	79,6	12,85	267	55,72	0	0,61	
Pályázható	EXB26	1046809	1 001,12	Mezőtúri Növénytermesztő és Szolg. Rt.	5400 Mezőtúr, Soós major	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		1048016	1 016,00	Mezőtúri Növénytermesztő és Szolg. Rt.	5400 Mezőtúr, Soós major	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		Össz.:	2 017,12							33,6	0,03	12,79	3,68	1,94	1,15	78,08	13,22	297	54,48	0	1,07	
Pályázható	EXB27	1047244	995,10	Mezőtúri Növénytermesztő és Szolg. Rt.	5400 Mezőtúr, Soós major	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		1048023	1 001,35	Mezőtúri Növénytermesztő és Szolg. Rt.	5400 Mezőtúr, Soós major	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		1065866	2 091,54	Mezőtúri Növénytermesztő és Szolg. Rt.	5400 Mezőtúr, Soós major	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		Össz.:	4 087,99							33,6	0,21	12,58	4,06	1,36	0,84	79,45	12,97	292	52,16	0	0,85	
Pályázható	EXB28	1046816	1 006,00	Mezőtúri Növénytermesztő és Szolg. Rt.	5400 Mezőtúr, Soós major	Jász-Nagykun-Szolnok	50															
		Össz.:	1 006,00							33,6	-0,8	12,85	3,61	1,33	1,87	78,8	13,3	245	45	0	2,11	
Pályázható	EXB29	1070529	615,66	Ilona Malom Kft.	5430 Tiszaföldvár, Túri utca 1-5.	Jász-Nagykun-Szolnok	40															
		Össz.:	615,66							32,33	1,2	12,25	2,11	0,67	1,14	80,04	13,49	286	64	0	0,17	
Pályázható	EXB30	1070338	3 577,52	Öcsödi Mezőgazda Term. és Szolg. Kft.	5451 Öcsöd, II. Köz-pont 0430/3 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	40															
		Össz.:	3 577,52							33,18	0,05	13,16	3,44	2,27	0,88	78,08	11,64	267	38	0	0,73	
Pályázható	EXB31	5020995	3 178,73	Borbás Béla	5130 Jászapáti, István major	Jász-Nagykun-Szolnok	30															
		Össz.:	3 178,73							29,8	0,5	12,98	2,28	1,31	1,69	79,85	13,13	273	58,1	0	0,89	
Pályázható	EXB32	1045310	2 948,94	Jászapáti 2000. Mezőgazdasági ZRt.	5130 Jászapáti, Csátési telep külterület 0165/60	Jász-Nagykun-Szolnok	30															
		Össz.:	2 948,94							29,8	-2,35	13,29	3,05	0,86	0,69	78,83	11,23	274	36	0	0,39	

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosi-tás	Nedves-ségtarta-lom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szeny-zettség % (búza)	Csírázot szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Mini-mális Zeleny-index (ml) (búza)	Anya-rozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)				
Pályázható	EXB33	1041651	1 001,61	JÁSZ-FÖLD Mezőgazdasági Zárt.körűen Működő Részvénytársaság ZRt.	5055 Jászladány, Tiszasülyi út 055/2 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		1041668	1 004,84	JÁSZ-FÖLD Mezőgazdasági Zárt.körűen Működő Részvénytársaság ZRt.	5055 Jászladány, Tiszasülyi út 055/2 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		1041675	1 844,57	JÁSZ-FÖLD Mezőgazdasági Zárt.körűen Működő Részvénytársaság ZRt.	5055 Jászladány II. Géptelep külterület 042/14 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		1041675	1 069,45	JÁSZ-FÖLD Mezőgazdasági Zárt.körűen Működő Részvénytársaság ZRt.	5055 Jászladány, Tiszasülyi út 055/2 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		Össz.:		4 920,47							30,5	-0,21	13,07	2,73	0,82	0,42	81,39	12,01	244	52,42	0	0,42			
Pályázható	EXB34	1045808	4 268,40	Pusztamonostor 2000 Mg. Rt.	5125 Pusztamonostor, külterület 016/2 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		1057391	604,15	Pusztamonostor 2000 Mg. Rt.	5125 Pusztamonostor, külterület 016/2 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		Össz.:		4 872,55						27,69	-0,28	13,55	3,35	1,99	0,88	79,96	12,18	222	44,01	0	0,62				
Pályázható	EXB35	1048863	1 000,05	Róna-7 Mezőgazdasági Szolgáltató és Kere Skedelmi Korlátolt Felelősségű Társaság Kft.	5137 Jászkisér, Apáti út 6.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		Össz.:		1 000,05						30,43	-4,8	13,24	2,41	1,27	0,32	78,54	10,72	247	24	0	0,49				
Pályázható	EXB36	1055221	1 375,66	Harasztosi Gabona Kereskedelmi és Bróker Kft.	5081 Szajol Külterület 0121/23 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		1055238	1 269,59	Harasztosi Gabona Kereskedelmi és Bróker Kft.	5081 Szajol Külterület 0121/23 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		Össz.:		2 645,25						31,07	-0,17	13,06	3,56	1	1,78	78,08	12,1	249	37,92	0	1,18				
Pályázható	EXB37	1056628	1 171,82	Harasztosi Gabona Kereskedelmi és Bróker Kft.	5000 Szolnok Külterület	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		1060175	3 052,40	Harasztosi Gabona Kereskedelmi és Bróker Kft.	5000 Szolnok Külterület	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		Össz.:		4 224,22						30,29	-0,6	13,14	3,68	1,14	1,47	78,78	12,48	233	42,5	0	1,51				
Pályázható	EXB38	1061985	1 872,31	Harasztosi Gabona Kereskedelmi és Bróker Kft.	5053 Szászberek, Külterület 0182/4 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		1070550	3 012,51	Harasztosi Gabona Kereskedelmi és Bróker Kft.	5053 Szászberek, Külterület 0182/4 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		Össz.:		4 884,82						30,36	0,04	13,05	3,27	1,8	1,31	78,44	12,2	247	37,15	0	1,12				
Pályázható	EXB39	1047664	2 575,83	Ilona Malom Kft.	5081 Szajol, TSZ major	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		1047831	1 568,92	Ilona Malom Kft.	5081 Szajol, TSZ major	Jász-Nagykun-Szolnok	30																		
		Össz.:		4 144,75						31,07	-0,2	13,7	3,01	1,86	1,41	78,12	12,65	261	51,14	0	0,99				
Pályázható	EXB40	1040995	5 730,03	Cibakházi Mezőgazdasági Szöv.	5462 Cibakháza, Dóra major	Jász-Nagykun-Szolnok	20																		
		Össz.:		5 730,03						32,26	0,35	12,76	3,69	1,19	0,16	77,31	12,23	276	45	0	0,25				

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szemszennyezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajshály (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Minimális Zeleny-index (ml) (búza)	Anyarozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)		
Pályázható	EXB41	1044340	2 479,72	Középtisza Mezőgazdasági Rt.	5331 Kenderes, Bánhalma 0278/14	Jász-Nagykun-Szolnok	30																
		1071636	1 195,08	Középtisza Mezőgazdasági Rt.	5331 Kenderes, Bánhalma 0278/14	Jász-Nagykun-Szolnok	30																
		Össz.:	3 674,80							33,39	0,22	13,1	3,48	2,21	1,23	78,16	13,08	226	58,5	0	0,72		
Pályázható	EXB42	1040728	2 693,07	Futura '99 Tároló Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	5400 Mezőtúr, Cs. Wágner út 1.	Jász-Nagykun-Szolnok	25																
		Össz.:	2 693,07						33,6	0,2	13,21	2,9	1,68	0,73	78,62	13,45	249	69	0	0,86			
Pályázható	EXB43	1057469	1 014,17	Szalmári Malom Kft.	5100 Jászberény, Szelei út 69.	Jász-Nagykun-Szolnok	25																
		1062252	1 007,86	Szalmári Malom Kft.	5100 Jászberény, Szelei út 69.	Jász-Nagykun-Szolnok	25																
		Össz.:	2 022,03						28,46	0,26	13,15	3,02	1,25	1,72	79,81	12,95	255	54,49	0	0,8			
Pályázható	EXB44	1042492	283,77	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	5130 Jászapáti, Vasút út	Jász-Nagykun-Szolnok	50	50															
		Össz.:	283,77						29,8	-3,4	14,4	1,4	0,92	1,56	80,32	11,36	297	35	0	1,11			
Pályázható	EXB45	1052945	1 102,66	Zagyvamenti-2001. Rt.	5111 Jászfelsőszentgyörgy, Kerekudvar 043/4 hrsz.	Jász-Nagykun-Szolnok	10																
		Össz.:	1 102,66						27,76	-1,2	14,46	3,15	1,1	1,62	77,52	12,07	251	45	0	1,06			
Pályázható	EXB46	1009145	999,20	Szarvasi Agrár ZRt.	5540 Szarvas, Ipartelep út 3.	Békés	40	40															
		1010781	114,00	Szarvasi Agrár ZRt.	5540 Szarvas, Ipartelep út 3.	Békés	40	40															
		1010804	1 075,00	Szarvasi Agrár ZRt.	5540 Szarvas, Ipartelep út 3.	Békés	40	40															
		1010828	1 061,00	Szarvasi Agrár ZRt.	5540 Szarvas, Ipartelep út 3.	Békés	40	40															
		1010859	1 080,00	Szarvasi Agrár ZRt.	5540 Szarvas, Ipartelep út 3.	Békés	40	40															
		1016213	1 021,00	Szarvasi Agrár ZRt.	5540 Szarvas, Ipartelep út 3.	Békés	40	40															
		Össz.:	5 350,20							34,23	0,68	11,75	4,02	1,72	0,09	83,74	12,88	344	40,53	0	0,43		
Nem pályázható	EXB47	1017009	553,00	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5600Békéscsaba, Ipari utca 15.	Békés	120	40															
		1030060	801,10	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5600Békéscsaba, Ipari utca 15.	Békés	120	40															
		Össz.:	5 862,34							36,34	0,65	12,28	3,9	3,49	0,32	83,15	13,67	266	50,37	0	0,21		
Pályázható	EXB48	1062733	1 195,94	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5600Békéscsaba, Ipari utca 15.	Békés	120	40															
		1062955	4 514,26	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5600Békéscsaba, Ipari utca 15.	Békés	120	40															
		Össz.:	5 710,20							36,34	-0,4	12,93	3,47	1,27	1	79,32	12,79	223	42,99	0	1,45		
Nem pályázható	EXB49	1015052	2 062,67	Szarvasi Agrár ZRt.	5551 Csabacsüd, tanya 46.	Békés	30																
		5005994	1 850,49	Szarvasi Agrár ZRt.	5551 Csabacsüd, tanya 46.	Békés	30																
		Össz.:	3 913,16							34,8	0,8	12,69	2,58	2,76	0,1	82,12	12,64	375	43,5	0	0,24		

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás köztűt (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szenyvezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Minimális Zeleny-index (ml) (búza)	Anyarozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)			
Pályázható	EXB50	1000306	1 000,00	Agrárcenter Mezőgazdasági Termelő, Kereskedelmi és Szolgáltató ZRt.	3860 Encs, Baross Gábor utca Iparterület	Borsod-Abatúj-Zemplén	40	40																
		1000337	750,00	Agrárcenter Mezőgazdasági Termelő, Kereskedelmi és Szolgáltató ZRt.	3860 Encs, Baross Gábor utca Iparterület	Borsod-Abatúj-Zemplén	40	40																
		1003033	1 030,00	Agrárcenter Mezőgazdasági Termelő, Kereskedelmi és Szolgáltató ZRt.	3860 Encs, Baross Gábor utca Iparterület	Borsod-Abatúj-Zemplén	40	40																
		1003880	817,00	Agrárcenter Mezőgazdasági Termelő, Kereskedelmi és Szolgáltató ZRt.	3860 Encs, Baross Gábor utca Iparterület	Borsod-Abatúj-Zemplén	40	40																
		1006111	1 046,00	Agrárcenter Mezőgazdasági Termelő, Kereskedelmi és Szolgáltató ZRt.	3860 Encs, Baross Gábor utca Iparterület	Borsod-Abatúj-Zemplén	40	40																
		1018925	120,74	Agrárcenter Mezőgazdasági Termelő, Kereskedelmi és Szolgáltató ZRt.	3860 Encs, Baross Gábor utca Iparterület	Borsod-Abatúj-Zemplén	40	40																
		1019544	305,88	Agrárcenter Mezőgazdasági Termelő, Kereskedelmi és Szolgáltató ZRt.	3860 Encs, Baross Gábor utca Iparterület	Borsod-Abatúj-Zemplén	40	40																
		1028331	98,44	Agrárcenter Mezőgazdasági Termelő, Kereskedelmi és Szolgáltató ZRt.	3860 Encs, Baross Gábor utca Iparterület	Borsod-Abatúj-Zemplén	40	40																
		Össz.:	5 168,06							38,25	-0,13	12,28	2,14	0,69	0,42	81,59	11,62	252	38,43	0	0,45			
Pályázható	EXB51	1002841	6 389,00	Lat-vin Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	3941 Vámosújfalú, Kossuth út 23.	Borsod-Abatúj-Zemplén	40																	
		Össz.:	6 389,00							39,66	1,65	11,76	3,07	1,19	0,05	82,94	11,72	354	33	0	0,34			
Pályázható	EXB52	1005585	2 193,00	Lat-vin Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	3941 Vámosújfalú, Kossuth út 23.	Borsod-Abatúj-Zemplén	40																	
		1007716	497,04	Lat-vin Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	3941 Vámosújfalú, Kossuth út 23.	Borsod-Abatúj-Zemplén	40																	
		1007723	509,41	Lat-vin Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	3941 Vámosújfalú, Kossuth út 23.	Borsod-Abatúj-Zemplén	40																	
		Össz.:	3 199,45							39,66	-0,04	12,26	2,73	1,22	0,39	82,2	12,76	293	42,7	0	0,23			
Pályázható	EXB53	1051586	1 185,34	Helvécia Protein Trade Kft.	5520 Szeghalom, Kandó Kálmán út 2.	Békés	50	50																
		1051609	702,46	Helvécia Protein Trade Kft.	5520 Szeghalom, Kandó Kálmán út 2.	Békés	50	50																
		1054954	1 014,99	Helvécia Protein Trade Kft.	5520 Szeghalom, Kandó Kálmán út 2.	Békés	50	50																
		Össz.:	2 902,79							37,12	0,14	13,39	2,41	1,02	0,85	80,93	12,82	260	52,61	0	0,48			
Pályázható	EXB54	1001567	2 120,51	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	3355 Kápolna, Dembinszky út 2.	Heves	40	30																
		1006340	654,69	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	3355 Kápolna, Dembinszky út 2.	Heves	40	30																
		1006364	717,00	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	3355 Kápolna, Dembinszky út 2.	Heves	40	30																
		1032536	1 633,48	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	3355 Kápolna, Dembinszky út 2.	Heves	40	30																
		Össz.:	5 125,68							0	-0,04	12,5	3,05	2,74	0,85	82,5	11,87	240	38,98	0	0,57			

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szenyvezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Minimális Zeleny-index (ml) (búza)	Anyarozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)		
Pályázható	EXB55	5002380	643,05	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	3355 Kápolna, Dembinszky út 2.	Heves	40	30															
		5002397	1 639,45	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	3355 Kápolna, Dembinszky út 2.	Heves	40	30															
		5002403	1 648,41	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	3355 Kápolna, Dembinszky út 2.	Heves	40	30															
		Össz.:	3 930,91							0	0,6	12,81	3,03	2,16	0,58	82,9	12,33	268	43,39	0	0,47		
Pályázható	EXB56	1048146	495,78	Áti Depo Közraktározási ZRt.	6000 Kecskemét, Halasi utca 25–27.	Bács-Kiskun	120	60															
		1048177	498,89	Áti Depo Közraktározási ZRt.	6000 Kecskemét, Halasi utca 25–27.	Bács-Kiskun	120	60															
		Össz.:	994,67							29,38	-0,17	12,92	4,42	1,44	0,55	79,49	12,56	292	49,01	0	0,75		
Pályázható	EXB57	1041699	1 953,26	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8060 Mór, Gyár utca 8.	Fejér	40	40															
		1051999	2 026,67	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8060 Mór, Gyár utca 8.	Fejér	40	40															
		Össz.:	3 979,93							30,79	1,13	12,08	3,42	1,59	0,91	81,69	14,06	238	62,53	0	0,58		
Pályázható	EXB58	1059645	1 000,47	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8132 Lepsény, Nádasdy utca 28.	Fejér	30	30															
		1062870	156,40	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8132 Lepsény, Nádasdy utca 28.	Fejér	30	30															
		1064032	624,54	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8132 Lepsény, Nádasdy utca 28.	Fejér	30	30															
		1065156	323,45	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8132 Lepsény, Nádasdy utca 28.	Fejér	30	30															
		1072330	81,89	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8132 Lepsény, Nádasdy utca 28.	Fejér	30	30															
		1073041	404,69	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8132 Lepsény, Nádasdy utca 28.	Fejér	30	30															
		5013599	3 164,44	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8132 Lepsény, Nádasdy utca 28.	Fejér	30	30															
		5013629	197,94	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8132 Lepsény, Nádasdy utca 28.	Fejér	30	30															
		Össz.:	5 953,82							29,38	-0,04	12,62	3,91	1,94	0,79	80,01	12,81	253	45,94	0	1,02		
Pályázható	EXB59	1042911	4 900,07	Agro-Harta Szolg., Ker. és Term. ZRt.	6326 Harta, Újmajor helyrajzi szám 0392/23	Bács-Kiskun	60	30															
		1067677	1 994,40	Agro-Harta Szolg., Ker. és Term. ZRt.	6326 Harta, Újmajor helyrajzi szám 0392/23	Bács-Kiskun	40	40															
		Össz.:	6 894,47							28,17	-0,51	13,2	3,7	0,98	0,69	78,84	12,27	223	39,55	0	0,91		
Pályázható	EXB60	1047848	530,04	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kőlesey tér 1.	Pest	60	50															
		1053274	1 218,60	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kőlesey tér 1.	Pest	60	50															
		1059560	1 021,08	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kőlesey tér 1.	Pest	60	50															
		1061305	950,73	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kőlesey tér 1.	Pest	60	50															
		Össz.:	3 720,45							28,18	0,25	13,07	3,04	1,2	0,35	78,46	12,55	228	39,87	0	0,25		

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szeny-nyezett-ség % (búza)	Csirázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Mini-mális Zeleny-index (ml) (búza)	Anya-rozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)			
Pályázható	EXB61	1067264	1 000,00	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50																
		1072750	120,10	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50																
		1072767	121,52	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50																
		1072781	106,60	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50																
		5008591	1 090,94	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50																
		5010633	1 210,00	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50																
		Össz.:	3 649,16								28,18	0,21	13,16	2,87	1,44	0,34	78,69	12,39	247	38,5	0	0,28		
Pályázható	EXB62	5010640	1 210,50	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50																
		5011399	814,22	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50																
		5012796	1 087,87	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50																
		5012802	1 212,19	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	2700 Cegléd, Kölcsey tér 1.	Pest	60	50																
		Össz.:	4 324,78							28,18	0,62	12,73	3,18	1,53	0,22	79,87	12,79	256	44,49	0	0,29			
Pályázható	EXB63	1053588	2 494,34	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	7090 Tamási, Koppány part 1.	Tolna	60	60																
		Össz.:	2 494,34						28,52	1,4	12,04	2,74	1,23	0,88	81,58	13,21	220	52	0	0,83				
Pályázható	EXB64	1048597	2 990,01	Ga-bo Élelmiszeripari és Kereskedelmi Kft.	7150 Bonyhád, Mikes Kelemen utca 2.	Tolna	60																	
		Össz.:	2 990,01					25,36	0,4	12,51	3,54	1,39	0,47	80,03	12,42	255	51	0	1,17					
Pályázható	EXB65	1067875	496,75	Agrograin Kereskedelmi Zártkörűen Működő Rt.	7400 Kaposvár, Malom utca 10.	Somogy	40	40																
		1067882	496,24	Agrograin Kereskedelmi Zártkörűen Működő Rt.	7400 Kaposvár, Malom utca 10.	Somogy	40	40																
		1067974	494,97	Agrograin Kereskedelmi Zártkörűen Működő Rt.	7400 Kaposvár, Malom utca 10.	Somogy	40	40																
		Össz.:	1 487,96						30,2	0,9	12,48	1,61	0,87	0,34	81,94	11,79	238	43,01	0	0,45				
Pályázható	EXB66	1041637	1 849,25	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8700 Marcali, Ipartelep Pf. 98.	Somogy	50	50																
		1050271	2 915,65	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8700 Marcali, Ipartelep Pf. 98.	Somogy	50	50																
		5007422	163,40	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	8700 Marcali, Ipartelep Pf. 98.	Somogy	50	50																
		Össz.:	4 928,30						33,58	0,94	12,35	3,11	1,33	0,88	79,54	12,62	225	48,8	0	0,75				
Nem pályázható	EXB67	1068111	600,62	Kapoly Gabona Kft.	8671 Kapoly, Szőlőhegyi út 1.	Somogy	100	50																
		1068142	600,17	Kapoly Gabona Kft.	8671 Kapoly, Szőlőhegyi út 1.	Somogy	100	50																
		1068159	598,35	Kapoly Gabona Kft.	8671 Kapoly, Szőlőhegyi út 1.	Somogy	100	50																
		1068166	598,14	Kapoly Gabona Kft.	8671 Kapoly, Szőlőhegyi út 1.	Somogy	100	50																
		Össz.:	2 397,28						30,78	-1,76	13,15	4,66	1,89	0,46	80,33	11,43	247	45,26	0	0,86				
Pályázható	EXB68	1031276	749,58	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	9700 Szombathely, Csaba utca 5.	Vas	30	30																
		5005796	750,00	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	9700 Szombathely, Csaba utca 5.	Vas	30	30																
		Össz.:	1 499,58						32,48	-0,2	13,07	3,29	1,39	0	80,92	12,97	329	42,84	0	1,04				

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szeny-nyezett-ség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Mini-mális Zeleny-index (ml) (búza)	Anyarozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)			
Pályázható	EXB69	1010538	2 669,86	Somlóland Kft.	8482 Doba, Ferencmajor 0214/1.	Veszprém	100																	
		1025895	551,40	Somlóland Kft.	8482 Doba, Ferencmajor 0214/1.	Veszprém	100																	
		1026629	501,13	Somlóland Kft.	8482 Doba, Ferencmajor 0214/1.	Veszprém	100																	
		1027811	658,56	Somlóland Kft.	8482 Doba, Ferencmajor 0214/1.	Veszprém	100																	
		Össz.:	4 380,95								30,44	0,02	13,68	2,54	3,69	0,03	77,72	13,55	327	42,3	0	0,76		
Pályázható	EXB70	1058408	9 840,54	Egyeki Kíta Mezőgazdasági, Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	4069 Egyek, Telekháza külterület 0383/1	Hajdú-Bihar	50																	
		1072194	162,54	Egyeki Kíta Mezőgazdasági, Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	4069 Egyek, Telekháza külterület 0383/1	Hajdú-Bihar	50																	
		Össz.:	10 003,08								34,73	0,03	13,49	2,24	1,16	0,47	80,14	12,7	272	54,04	0	0,56		
Pályázható	EXB71	1060298	350,46	Agrár Euro Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.	4080 Hajdúnánás, Csiszár telep 0264/1 hrsz.	Hajdú-Bihar	50																	
		1060359	300,47	Agrár Euro Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.	4080 Hajdúnánás, Csiszár telep 0264/1 hrsz.	Hajdú-Bihar	50																	
		1060427	623,34	Agrár Euro Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.	4080 Hajdúnánás, Csiszár telep 0264/1 hrsz.	Hajdú-Bihar	50																	
		1060434	80,00	Agrár Euro Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.	4080 Hajdúnánás, Csiszár telep 0264/1 hrsz.	Hajdú-Bihar	50																	
		1060441	304,56	Agrár Euro Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.	4080 Hajdúnánás, Csiszár telep 0264/1 hrsz.	Hajdú-Bihar	50																	
		1060458	103,49	Agrár Euro Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.	4080 Hajdúnánás, Csiszár telep 0264/1 hrsz.	Hajdú-Bihar	50																	
		1060625	471,86	Agrár Euro Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.	4080 Hajdúnánás, Csiszár telep 0264/1 hrsz.	Hajdú-Bihar	50																	
Össz.:	2 234,18								38,11	-1,02	13,34	2,95	2,06	0,48	79,02	13	291	53,47	0	1,09				
Pályázható	EXB72	1001062	5 980,00	Hajdúsági Gabonaipari Z-Részvénytársaság Rt.	4110 Biharkeresztes, Szavacsi utca 14.	Hajdú-Bihar	80																	
		Össz.:	5 980,00							39,87	-0,8	13,4	4,6	3,35	0,16	79,6	12,37	380	41	0	0,21			
Pályázható	EXB73	1000894	3 702,00	Hajdúsági Gabonaipari Z-Részvénytársaság Rt.	4060 Balmazújváros, Széchenyi utca 41.	Hajdú-Bihar	60																	
		Össz.:	3 702,00							37,68	1,1	12,37	2,96	1,88	0,03	82,28	12,85	275	39	0	0,63			

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szenyvezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Mini-mális Zeleny-index (ml) (búza)	Anyarozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)			
Pályázható	EXB74	1012547	1 000,00	Grézné Kemény Piroska	4069 Egyek, 383/1 helyrajzi szám	Hajdú-Bihar	50																	
		1012639	300,00	Grézné Kemény Piroska	4069 Egyek, 383/1 helyrajzi szám	Hajdú-Bihar	50																	
		1015359	253,04	Grézné Kemény Piroska	4069 Egyek, 383/1 helyrajzi szám	Hajdú-Bihar	50																	
		1018888	86,69	Grézné Kemény Piroska	4069 Egyek, 383/1 helyrajzi szám	Hajdú-Bihar	50																	
		1018932	246,01	Grézné Kemény Piroska	4069 Egyek, 383/1 helyrajzi szám	Hajdú-Bihar	50																	
		1019940	498,61	Grézné Kemény Piroska	4069 Egyek, 383/1 helyrajzi szám	Hajdú-Bihar	50																	
		1029691	510,00	Grézné Kemény Piroska	4069 Egyek, 383/1 helyrajzi szám	Hajdú-Bihar	50																	
		1030107	96,90	Grézné Kemény Piroska	4069 Egyek, 383/1 helyrajzi szám	Hajdú-Bihar	50																	
		1030138	183,60	Grézné Kemény Piroska	4069 Egyek, 383/1 helyrajzi szám	Hajdú-Bihar	50																	
		Össz.:		3 174,85							34,73	0,34	12,95	1,41	0,65	0,06	80,86	12,87	304	50,89	0	0,39		
Pályázható	EXB75	1022502	3 220,14	Agrár Euro Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.	4080 Hajdúnánás, Polgári útfél 0821 hrsz.	Hajdú-Bihar	30																	
		1022618	864,91	Agrár Euro Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.	4080 Hajdúnánás, Polgári útfél 0821 hrsz.	Hajdú-Bihar	30																	
		1019506	1 183,02	Agrár Euro Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.	4080 Hajdúnánás, Polgári útfél 0821 hrsz.	Hajdú-Bihar	30																	
		Össz.:		5 268,07						38,11	0,73	12,75	1,78	1,21	0,04	82,07	12,91	347	48,06	0	0,29			
Pályázható	EXB76	1022366	1 019,88	Tartalékgazdálkodási Kht.	4060 Balmazújváros, Nagyhát tanya	Hajdú-Bihar	50																	
		5002793	755,04	Tartalékgazdálkodási Kht.	4060 Balmazújváros, Nagyhát tanya	Hajdú-Bihar	50																	
		Össz.:		1 774,92						37,68	0,72	12,79	1,03	1,98	0	81,95	12,53	284	41,91	0	0,24			
Pályázható	EXB77	1018758	1 986,37	Hajdú-tár Kft.	4071 Hortobágy, Borsós	Hajdú-Bihar	50																	
		1019506	2 710,73	Hajdú-tár Kft.	4071 Hortobágy, Borsós	Hajdú-Bihar	50																	
		1019537	1 091,16	Hajdú-tár Kft.	4071 Hortobágy, Borsós	Hajdú-Bihar	50																	
		Össz.:		5 788,26						36,35	0,18	12,36	1,09	1,33	0,04	82	11,72	362	39,3	0	0,45			
Pályázható	EXB78	1049123	687,68	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	7133 Fadd-Dombori, Dombori út	Tolna	30		30															
		1049147	708,96	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	7133 Fadd-Dombori, Dombori út	Tolna	30		30															
		Össz.:		1 396,64						26,47	0,7	12,28	3,76	1,98	0,38	81,87	13,51	310	42,53	0	1			
Pályázható	EXB79	5022393	419,29	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	7133 Fadd-Dombori, Dombori út	Tolna	30		30															
		Össz.:		419,29						26,47	0,7	12,75	1,7	1,59	0,1	82,82	14,27	361	49,72	0	0,6			

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szenyvezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Minimális Zeleny-index (ml) (búza)	Anyarozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)		
Pályázható	EXB80	1053892	495,66	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	7030 Paks, Vasút út 16.	Tolna	40																
		1053908	1 411,42	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	7030 Paks, Vasút út 16.	Tolna	40																
		5021545	729,46	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	7030 Paks, Vasút út 16.	Tolna	40																
		5021552	615,80	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	7030 Paks, Vasút út 16.	Tolna	40																
		5022195	702,20	Concordia Közraktár Kereskedelmi ZRt.	7030 Paks, Vasút út 16.	Tolna	40																
		Össz.:	3 954,54								26,21	0,05	12,9	3,54	0,86	0,52	79,21	12,53	266	53,88	0	1,03	
Pályázható	EXB81	1056451	1 307,38	Cerbona Élelmiszeripari és Kereskedelmi ZRt.	7200 Dombóvár, Kórház utca 4-6.	Tolna	40																
		1056482	1 299,09	Cerbona Élelmiszeripari és Kereskedelmi ZRt.	7200 Dombóvár, Kórház utca 4-6.	Tolna	40																
		1056499	1 304,56	Cerbona Élelmiszeripari és Kereskedelmi ZRt.	7200 Dombóvár, Kórház utca 4-6.	Tolna	40																
		1063789	1 299,57	Cerbona Élelmiszeripari és Kereskedelmi ZRt.	7200 Dombóvár, Kórház utca 4-6.	Tolna	40																
		1063796	1 115,27	Cerbona Élelmiszeripari és Kereskedelmi ZRt.	7200 Dombóvár, Kórház utca 4-6.	Tolna	40																
		Össz.:	6 325,87								28,86	0,23	13,27	2,04	1,24	1,47	81,93	13,21	220	51,28	0	0,29	
Pályázható	EXB82	1063819	1 298,80	Cerbona Élelmiszeripari és Kereskedelmi ZRt.	7200 Dombóvár, Kórház utca 4-6.	Tolna	40																
		1063826	1 106,57	Cerbona Élelmiszeripari és Kereskedelmi ZRt.	7200 Dombóvár, Kórház utca 4-6.	Tolna	40																
		1063833	1 042,94	Cerbona Élelmiszeripari és Kereskedelmi ZRt.	7200 Dombóvár, Kórház utca 4-6.	Tolna	40																
		1063840	1 050,91	Cerbona Élelmiszeripari és Kereskedelmi ZRt.	7200 Dombóvár, Kórház utca 4-6.	Tolna	40																
		1063857	1 090,91	Cerbona Élelmiszeripari és Kereskedelmi ZRt.	7200 Dombóvár, Kórház utca 4-6.	Tolna	40																
		Össz.:	5 590,13								28,86	0,44	13,04	1,88	0,93	1,69	82,39	13,23	236,1	52,42	0	0,29	
Pályázható	EXB83	1048573	1 900,00	Ga-bo Élelmiszeripari és Kereskedelmi Kft.	7150 Bonyhád, Mikes Kelemen utca 2.	Tolna	30																
		Össz.:	1 900,00							25,36	1,3	12,03	2,44	0,66	0,99	80,83	12,74	263	47	0	1,11		
Pályázható	EXB84	1069204	6 143,31	Tartalékgazdálkodási Kht.	7020 Dunaföldvár, Barótapuszta	Tolna	50																
		Össz.:	6 143,31							26,47	0,6	12,82	2,91	1,14	0,19	79,21	12,77	221	40,74	0	0,36		
Pályázható	EXB85	1039137	1 517,76	Pellérdi Gabona-termelői Csoport Szöv.	7831 Pellérd, Külterület	Baranya	50																
		1039144	2 000,00	Pellérdi Gabona-termelői Csoport Szöv.	7831 Pellérd, Külterület	Baranya	50																
		Össz.:	3 517,76							26,68	0,35	13,08	2,07	0,58	0,29	80,56	11,59	237	48,56	0	0,29		

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szeny-nyezett-ség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Mini-mális Zeleny-index (ml) (búza)	Anya-rozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)				
Pályázható	EXB86	1039755	1 653,90	Kunos és Kunos Kereskedelmi és Szolg. Kft.	7623 Pécs, Mohácsi utca 2.	Baranya	60																		
		1049383	1 044,82	Kunos és Kunos Kereskedelmi és Szolg. Kft.	7623 Pécs, Mohácsi utca 2.	Baranya	60																		
		1049420	623,78	Kunos és Kunos Kereskedelmi és Szolg. Kft.	7623 Pécs, Mohácsi utca 2.	Baranya	60																		
		1052341	138,08	Kunos és Kunos Kereskedelmi és Szolg. Kft.	7623 Pécs, Mohácsi utca 2.	Baranya	60																		
		1054961	3 149,84	Kunos és Kunos Kereskedelmi és Szolg. Kft.	7623 Pécs, Mohácsi utca 2.	Baranya	60																		
		1060182	499,60	Kunos és Kunos Kereskedelmi és Szolg. Kft.	7623 Pécs, Mohácsi utca 2.	Baranya	60																		
		1067134	404,44	Kunos és Kunos Kereskedelmi és Szolg. Kft.	7623 Pécs, Mohácsi utca 2.	Baranya	60																		
		Össz.:	7 514,46								26,12	0,41	12,52	1,96	0,72	0,79	79,81	12,22	245	46,39	0	0,41			
Pályázható	EXB87	1039076	2 661,44	Spiel-mix Kft.	7715 Sárhát, Szabadság puszta 0520 hrsz.	Baranya	50																		
		Össz.:	2 661,44							28,65	0	13,67	1,49	0,45	0,22	80,21	11,52	247	49,93	0	0,24				
Pályázható	EXB88	1039717	1 655,97	Ormánság 2000 Termelő, Beruházó, ÉRT.ékesítő és Szolgáltató Szövetkezet Szöv.	7824 Egyházasharaszti, Petőfi utca 17.	Baranya	40																		
		Össz.:	1 655,97							26,33	0,5	12,97	1,91	0,67	0,21	80,93	12,89	268	63,54	0	0,26				
Pályázható	EXB89	1039809	1 231,63	Dráva-Agro Mezőgazdasági Termelő, Szolgáltató és Kereskedelmi ZRt.	7968 Felsőszentmárton, Központi Major helyrajzszám 0105/5,6	Baranya	60																		
		Össz.:	1 231,63							29,85	-0,55	12,81	3,25	0,76	0,99	76,53	11,75	222	48,41	0	2				
Pályázható	EXB90	1028829	200,84	Agritour Kft.	7766 Újpetre, Grécpusza	Baranya	30																		
		1032499	506,58	Agritour Kft.	7766 Újpetre, Grécpusza	Baranya	30																		
		Össz.:	707,42							26,19	1,85	11,65	2,35	1,73	0,09	81,64	13,4	280	59,02	0	0,43				
Pályázható	EXB91	1067806	5 887,00	Trigó-Fix Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	6453 Bácsbokod, Gróf Szécheny u. 2-4.	Bács-Kiskun	60	60																	
		Össz.:	5 887,00							25,9	-0,05	13,19	3,65	1,31	0,79	79,02	13,12	223	39,51	0	0,33				
Pályázható	EXB92	1050707	5 524,45	Felsőbácskai Műmalom Malomipari Kft.	6440 Jánoshalma, Dózsa György u. 143.	Bács-Kiskun	25																		
		Össz.:	5 524,45							34,37	0,7	12,73	2,57	1,72	0,41	79,67	12,48	223	47	0	0,96				
Pályázható	EXB93	1064360	487,10	Ptv Logisztikai Kereskedelmi Vendéglátó és Szolgáltató Kft.	6097 Kunadacs, Kunszentmiklósi u. 17.	Bács-Kiskun	80																		
		1065569	334,92	Ptv Logisztikai Kereskedelmi Vendéglátó és Szolgáltató Kft.	6097 Kunadacs, Kunszentmiklósi u. 17.	Bács-Kiskun	80																		
		1065576	485,86	Ptv Logisztikai Kereskedelmi Vendéglátó és Szolgáltató Kft.	6097 Kunadacs, Kunszentmiklósi u. 17.	Bács-Kiskun	80																		
		1065583	161,50	Ptv Logisztikai Kereskedelmi Vendéglátó és Szolgáltató Kft.	6097 Kunadacs, Kunszentmiklósi u. 17.	Bács-Kiskun	80																		
		Össz.:	1 469,38								29,09	0,32	12,86	3,15	1,15	0,3	77,96	12,7	277	50,23	0	0,52			
Pályázható	EXB94	1044180	3 893,66	Febagro Felsőbácskai Agrár Rt.	6239 Császártöltés, 0153/4 külterület	Bács-Kiskun	40																		
		Össz.:	3 893,66							25,07	0,2	13,03	2,77	1,5	0,32	79,75	12,22	256	51	0	1,13				
Pályázható	EXB95	1042829	2 400,86	Merci Kft.	6448 Csávoly, Dózsa György utca 3.	Bács-Kiskun	60																		
		1042799	2 401,22	Merci Kft.	6448 Csávoly, Dózsa György utca 3.	Bács-Kiskun	60																		
		Össz.:	4 802,08								25,9	0,83	12,6	2,95	1,59	0,44	79,12	12,17	292	41,51	0	0,62			

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szenyvezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Minimális Zeleny-index (ml) (búza)	Anyarozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)	
Pályázható	EXB96	1062078	789,04	Ptv Logisztikai Kereskedelmi Vendéglátó és Szolgáltató Kft.	6097 Kunadacs, külterület 297/9	Bács-Kiskun	100															
		1062191	102,26	Ptv Logisztikai Kereskedelmi Vendéglátó és Szolgáltató Kft.	6097 Kunadacs, külterület 297/9	Bács-Kiskun	100															
		1071056	1 047,06	Ptv Logisztikai Kereskedelmi Vendéglátó és Szolgáltató Kft.	6097 Kunadacs, külterület 297/9	Bács-Kiskun	100															
		Össz.:	1 938,36							29,09	0,56	12,61	3,03	1,55	0,57	77,13	12,7	229	52,77	0	0,84	
Pályázható	EXB97	5001464	706,03	Pannonmill-Malomipari Rt.	2534 Tát, Malom dűlő	Komárom-Esztergom	20															
		Össz.:	706,03						26,49	-0,5	12,5	4,9	2,8	3,6	80	14,7	285	42	0	0,3		
Nem pályázható	EXB98	Össz.:																				
Pályázható	EXB99	1060670	4 219,77	Tartalékgazdálkodási Kht.	9126 Gyarmat, Külterület 1.	Győr-Moson-Sopron	50															
		Össz.:	4 219,77						27,41	0,1	13,19	3,38	1,36	0,88	78,67	13,1	293,6	49,09	0	0,33		
Pályázható	EXB100	1065606	3 999,84	Tartalékgazdálkodási Kht.	9126 Gyarmat, Külterület 1.	Győr-Moson-Sopron	50															
		Össz.:	3 999,84						27,41	0,4	13,1	2,65	1,85	1,11	78,81	12,25	300,37	46,25	0	0,28		
Pályázható	EXB101	5001662	2 071,49	Gp Trade Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	9019 Gyirmót, Major külterület	Győr-Moson-Sopron	50															
		5001679	2 180,90	Gp Trade Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	9019 Gyirmót, Major külterület	Győr-Moson-Sopron	50															
		Össz.:	4 252,39						27,53	0,33	12,93	3,45	2,42	0,04	81,42	12,83	352	37,52	0	0,83		
Pályázható	EXB102	5001686	1 565,00	Gp Trade Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	9019 Gyirmót, Major külterület	Győr-Moson-Sopron	50															
		5001709	1 503,92	Gp Trade Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	9019 Gyirmót, Major külterület	Győr-Moson-Sopron	50															
		5001716	1 446,13	Gp Trade Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	9019 Gyirmót, Major külterület	Győr-Moson-Sopron	50															
		Össz.:	4 515,05						27,53	0,21	12,89	3,43	1,55	0,17	80,71	13,19	384	44,59	0	0,93		
Pályázható	EXB103	1060908	201,18	Eu-immo Kft.	9027 Győr, Martin út 1.	Győr-Moson-Sopron	30															
		1064629	99,48	Eu-immo Kft.	9027 Győr, Martin út 1.	Győr-Moson-Sopron	30															
		1064636	101,45	Eu-immo Kft.	9027 Győr, Martin út 1.	Győr-Moson-Sopron	30															
		1064773	207,78	Eu-immo Kft.	9027 Győr, Martin út 1.	Győr-Moson-Sopron	30															
		Össz.:	609,89						27,53	-0,78	13,19	4,16	2,19	0,49	78,36	13,13	276	62,98	0	0,94		
Pályázható	EXB104	1031269	1 397,71	HELVÉT- FARM Mezőgazdasági ZRt.	1172 Budapest, Pesti út 474.	Budapest	30															
		1036844	614,57	HELVÉT- FARM Mezőgazdasági ZRt.	1172 Budapest, Pesti út 474.	Budapest	30															
		1038105	506,49	HELVÉT- FARM Mezőgazdasági ZRt.	1172 Budapest, Pesti út 474.	Budapest	30															
		Össz.:	2 518,77						26,47	1,55	11,84	2,81	2,97	0,05	81,93	12,81	373	34,1	0	0,47		
Pályázható	EXB105	1044401	3 515,71	Csengeri Agrár Rt.	4765 Csenger, Ady Endre út 88.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	40															
		1044418	2 195,87	Csengeri Agrár Rt.	4765 Csenger, Ady Endre út 88.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	40															
		Össz.:	5 711,58						46,41	0,25	13,4	2,31	2,08	0,38	78,81	12,35	294	43	0	0,71		

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás köztűt (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szenyvezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajshály (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Minimális Zeleny-index (ml) (búza)	Anyarozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)		
Pályázható	EXB106	1044425	1 934,38	Csengeri Agrár Rt.	4765 Csenger, Ady út hrsz. 0149/68	Szabolcs-Szatmár-Bereg	40																
		1044432	1 631,63	Csengeri Agrár Rt.	4765 Csenger, Ady út hrsz. 0149/68	Szabolcs-Szatmár-Bereg	40																
		Össz.:	3 566,01							46,41	0	13,66	1,89	2,08	0,15	79,75	13,41	314	64	0	0,65		
Pályázható	EXB107	1053632	2 426,75	Zöld Bárók Kft.	4501 Kemece, Terménytároló telep külterület hrsz. 0295/11	Szabolcs-Szatmár-Bereg	125																
		1053649	1 007,58	Zöld Bárók Kft.	4501 Kemece, Terménytároló külterület 0295/6 hrsz.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	125																
		Össz.:	3 434,33							41,13	-0,31	12,97	1,79	1,83	0,09	79,83	12,91	288	49,19	0	1,81		
Pályázható	EXB108	1002414	1 335,18	Agro-halász Kft.	4485 Nagyhalász, Arany J. utca 70.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	60																
		1002438	1 138,78	Agro-halász Kft.	4485 Nagyhalász, Arany J. utca 70.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	60																
		1006562	259,97	Agro-halász Kft.	4485 Nagyhalász, Arany J. utca 70.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	60																
		Össz.:	2 733,93							41,49	1,72	11,72	2,01	0,34	0,04	85,51	12,82	295	33,12	0	0,34		
Pályázható	EXB109	1017337	1 000,00	Áti Depo Közraktározási ZRt.	4450 Tiszalök, Kossuth utca 102.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	30																
		1017344	1 076,00	Áti Depo Közraktározási ZRt.	4450 Tiszalök, Kossuth utca 102.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	30																
		1017351	1 076,00	Áti Depo Közraktározási ZRt.	4450 Tiszalök, Kossuth utca 102.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	30																
		Össz.:	3 152,00							38,67	0,21	13,29	2,72	1,87	0	82,53	11,94	272	41,35	0	0,35		
Pályázható	EXB110	1035706	1 000,00	Proforg Kereskedelmi és Gabonaipari Rt. Rt.	4600 Kisvárd, Temesvári út 5.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	50	50															
		1035782	1 000,00	Proforg Kereskedelmi és Gabonaipari Rt. Rt.	4600 Kisvárd, Temesvári út 5.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	50	50															
		Össz.:	2 000,00							43,11	0,75	12,48	3,2	1,08	0,02	82,76	12	353	36	0	0,38		
Pályázható	EXB111	1039298	1 884,47	Betula-terra Mezőgazdasági Ker. Szolg. Kft.	4463 Tiszanyagfalu, hrsz. 078/2 külterület	Szabolcs-Szatmár-Bereg	50																
		1039304	1 831,04	Betula-terra Mezőgazdasági Ker. Szolg. Kft.	4463 Tiszanyagfalu, hrsz. 078/2 külterület	Szabolcs-Szatmár-Bereg	50																
		1039311	1 886,57	Betula-terra Mezőgazdasági Ker. Szolg. Kft.	4463 Tiszanyagfalu, hrsz. 078/2 külterület	Szabolcs-Szatmár-Bereg	50																
		Össz.:	5 602,08							39,8	-0,32	14,02	2,25	1,8	0,16	79,63	13,13	270	63,34	0	0,56		
Pályázható	EXB112	1039038	4 140,34	Arany-Parmen Kft.	4474 Tiszabercel, Fő utca 24.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	100																
		Össz.:	4 140,34						40,99	-0,05	13,38	3,29	1,73	0,09	79,18	12,49	299	47	0	0,51			
Pályázható	EXB113	1039045	8 274,74	Arany-Parmen Kft.	4474 Tiszabercel, Fő utca 24.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	100																
		Össz.:	8 274,74						40,99	0,3	13,18	2,52	1,42	0,61	79,92	12,32	254	54	0	0,6			

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás köztűt (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szemszenyvezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Minimális Zeleny-index (ml) (búza)	Anyarozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)			
Pályázható	EXB114	5022232	33 375,50	EX-LEX Termelő és Szolgáltató Kft.	5200 Törökszentmiklós, Tenyői út 73.	Jász-Nagykun-Szolnok	300																	
		Össz.:	33 375,50							31,77	1,05	12,17	3,48	2,13	0,75	79,97	12,75	264	47,13	0	0,72			
Pályázható	EXB115	1003040	1 253,00	Körös Magtár Beszerző, Értékesítő és Szolgáltató Szöv.	5720 Sarkad, Anti út 0994/24	Békés	100																	
		1003064	2 302,00	Körös Magtár Beszerző, Értékesítő és Szolgáltató Szöv.	5720 Sarkad, Anti út 0994/24	Békés	100																	
		1011157	2 183,00	Körös Magtár Beszerző, Értékesítő és Szolgáltató Szöv.	5720 Sarkad, Anti út 0994/24	Békés	100																	
		1003354	1 631,00	Körös Magtár Beszerző, Értékesítő és Szolgáltató Szöv.	5720 Sarkad, Sarkadkeresztúri út 0210/2	Békés	100																	
		1003460	2 081,00	Körös Magtár Beszerző, Értékesítő és Szolgáltató Szöv.	5720 Sarkad, Sarkadkeresztúri út 0210/2	Békés	100																	
		Össz.:	9 450,00								38,88	-0,01	12,68	3,42	1,86	0,12	83,61	11,81	364	38	0	0,36		
Pályázható	EXB116	1029998	2 595,00	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1029998	768,00	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1037586	96,90	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1037593	191,64	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		Össz.:	3 651,54							33,8	3,3	10,36	2	3,22	0,02	83,77	14,18	272	35,09	0	0,37			
Pályázható	EXB117	1009282	2 532,22	Oryza- Hántoló Kft.	5510 Dévaványa, Mezőtúri út 4.	Békés	60	30																
		Össz.:	2 532,22							35,92	-0,2	12,92	4,4	2,67	0,24	82,58	12,9	373	41	0	0,33			
Pályázható	EXB118	1042362	754,00	Oryza- Hántoló Kft.	5510 Dévaványa, Mezőtúri út 4.	Békés	60	30																
		1042379	781,00	Oryza- Hántoló Kft.	5510 Dévaványa, Mezőtúri út 4.	Békés	60	30																
		1071964	550,52	Oryza- Hántoló Kft.	5510 Dévaványa, Mezőtúri út 4.	Békés	60	30																
		Össz.:	2 085,52							35,92	0,7	12,47	3,41	2,35	0,58	79,34	13,09	301	47,72	0	0,78			
Pályázható	EXB119	1005363	125,00	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1005370	89,00	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1005387	782,92	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1005387	353,39	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1008458	2 897,30	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1008458	857,41	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1009121	3 349,75	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1009121	190,10	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		1022809	821,29	Áti Depo Közraktározási ZRt.	5900 Orosháza, Kossuth utca 54.	Békés	50																	
		Össz.:	9 466,16								33,8	1,82	11,26	3,81	2,18	0,17	84,42	12,68	322	38,13	0	0,24		

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási kapacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási kapacitás vízi út (tonna/óra)	Fuvar-költség (EUR/t)	Minőségi módosítás	Nedves-ségtartalom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szenyvezett-ség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajshály (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Minimális Zeleny-index (ml) (búza)	Anyarozs (%) (búza)	Idegen anyag % (búza)			
Pályázható	EXB120	1026384	2 321,81	Tartalékgazdálkodási Kht.	5530 Vésztő, Külterület, Vetaker Kft. külterület	Békés	50																	
		5002151	2 228,80	Tartalékgazdálkodási Kht.	5530 Vésztő, Külterület, Vetaker Kft. külterület	Békés	50																	
		Össz.:	4 550,61							38,18	1,43	11,56	3,9	1,95	0,09	84,41	12,57	350	45,81	0	0,38			
Pályázható	EXB121	1011010	2 107,61	Tartalékgazdálkodási Kht.	5720 Sarkad, Össy utca	Békés	50																	
		5002168	2 077,84	Tartalékgazdálkodási Kht.	5720 Sarkad, Össy utca	Békés	50																	
		Össz.:	4 185,45							38,88	2,11	11,35	2,7	3,9	0,27	83,74	13,67	398	53,98	0	0,26			
Pályázható	EXB122	1029943	793,56	Agrosklad Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	5742 Elek, Lökösházi út 51.	Békés	50																	
		1032529	557,95	Agrosklad Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	5742 Elek, Lökösházi út 51.	Békés	50																	
		1037906	309,77	Agrosklad Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	5742 Elek, Lökösházi út 51.	Békés	50																	
		1037937	102,35	Agrosklad Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	5742 Elek, Lökösházi út 51.	Békés	50																	
		1037944	115,95	Agrosklad Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	5742 Elek, Lökösházi út 51.	Békés	50																	
		1038570	105,26	Agrosklad Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	5742 Elek, Lökösházi út 51.	Békés	50																	
		Össz.:	1 984,84							37,89	1,41	11,65	3,49	2,95	0,1	83,12	13,24	334	45,73	0	0,61			
Pályázható	EXB123	1026315	1 094,41	Gabona-transz Kereskedelmi és Szolgáltató Rt.	5675 Telekgerendás, külterület hrsz.. 085	Békés	60	20																
		Össz.:	1 094,41							35,57	2,35	10,2	4,9	3,2	0	84,5	13,1	388	36	0	0,1			
Pályázható	EXB124	1064209	1 810,45	Gabona-transz Kereskedelmi és Szolgáltató Rt.	5675 Telekgerendás, külterület hrsz.. 085	Békés	60	20																
		Össz.:	1 810,45							35,57	0	12,86	4,12	0,77	0,51	80,87	13,55	333	65,53	0	0,15			
Pályázható	EXB125	1067622	4 197,58	Tartalékgazdálkodási Kht.	5530 Vésztő, Külterület	Békés	50																	
		Össz.:	4 197,58							38,18	0,2	13,21	2,8	1,34	0,26	79,98	12,88	274	43,54	0	0,34			
Pályázható	EXB126	1028737	1 255,02	M Tárház Raktározási és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság	5900 Orosháza, Szeszőzde utca 2.	Békés	70	70																
		1028768	572,44	M Tárház Raktározási és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság	5900 Orosháza, Szeszőzde utca 2.	Békés	70	70																
		1028775	604,00	M Tárház Raktározási és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság	5900 Orosháza, Szeszőzde utca 2.	Békés	70	70																
		5021200	1 107,88	M Tárház Raktározási és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság	5900 Orosháza, Szeszőzde utca 2.	Békés	70	70																
		5023035	1 139,32	M Tárház Raktározási és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság	5900 Orosháza, Szeszőzde utca 2.	Békés	70	70																
		Össz.:	4 678,66								33,8	0,7	11,91	3,4	1,59	0,06	84,6	12,78	318	43,46	0	0,24		
Pályázható	EXB127	1051074	2 533,53	Körös Magtár Beszerző, Értékesítő és Szolgáltató Szöv.	5720 Sarkad, Anti út 0994/23.	Békés	50																	
		Össz.:	2 533,53							38,88	-0,6	14,28	2,07	1,32	0,96	76,91	12,37	227	42,08	0	0,34			
		Mindösszesen:	499 767,46																					

2. számú melléklet

Ajánlat

a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 68/2006. (VII. 5.) MVH számú ajánlattételi felhívása
a magyar intervenciós hivatal birtokában lévő kivitelre meghirdetett étkezési búza megvásárlására

1. Az ajánlattevő azonosító adatai:

Név	
Regisztrációs szám	
Kapcsolattartó személy	
Kapcsolattartó elérhetőségei	Tel.: Fax:

2. A megpályázott gabona adatai

Tétel száma	Mennyiség (tonna)	Ajánlati ár (EUR/tonna)	Rendeltetési ország
Összesen:			

Több ajánlat esetén megegyező formátumú táblázat kitöltése szükséges.

3. Érvényesség

Az ajánlat nap óráig érvényes.

Az ajánlatnak a beadási határidőt követő negyedik nap 9 óráig érvényesnek kell lennie.

4. Nyilatkozatok

Kijelentem, hogy az ajánlattételi felhívásban foglalt feltételeket megismertem.

Kijelentem, hogy az ajánlattételhez csatoltam a Ft/tonna biztosíték letételéről szóló bizonylatot.

Meghatalmazás: nincs mellékelve

Dátum:

Bélyegzőlenyomat és cégszerű aláírás:

Távíratilag vagy telefax útján tett ajánlatoknál az ajánlattevő teljes címét fel kell tüntetni.

Lapok száma:

Közlemény

a Bizottság részére a szállítmányoknak a tagállamok intervenciós hivatalai birtokában lévő gabonafélék kivitelére irányuló folyamatos pályázati eljárás keretében történő visszautasításáról vagy egy esetleges csereigényről*

(990/2006/EK rendelet 6. és 7. cikke)

Gabonaféle fajtája (KN kód**):

A pályázat nyertesének neve:

A pályázat eredményhirdetésének időpontja:

A szállítmány pályázat nyertese által történt visszautasításának időpontja:

Tagállam	A tétel száma	Mennyiség (t)	Az ömlesztettáru-tartály címe	A visszautasítás indoka

* A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalhoz kell eljuttatni.

** 100190 az étkezési búzára, 100300 az árpára vonatkozóan.

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
69/2006. (VII. 7.) MVH
közleménye**

**„a Közösség legrászorulóbb személyeinek intervenciós készletekből származó élelmiszerekkel történő ellátása”
program keretében kiadott közbeszerzési eljárásra vonatkozó ajánlati felhívás megjelenéséről
a feldolgozók részére**

I. Az intervenciós készletből származó élelmiszersegély

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) a Közösség legrászorulóbb személyeinek intervenciós készletekből származó élelmiszerekkel történő ellátására vonatkozó program céljára kijelölt intervenciós készletek felhasználásával előállított élelmiszersegélyt biztosít Magyarország legrászorultabb személyei számára, a Bizottság 1992. október 29-i, a Közösség legrászorulóbb személyeinek intervenciós készletekből származó élelmiszerekkel történő ellátására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 3149/92/EGK rendelete, valamint a Bizottság 2005. november 8-i, intervenciós készletekből származó élelmiszerek a Közösség legrászorulóbb személyei ellátását cél-

zó, a 2006-os költségvetési év terhére a tagállamoknak nyújtott támogatási terv elfogadásáról szóló 1819/2005/EK rendelethez. Az intervenciós tételek élelmiszerré történő feldolgozása és a segély tárgyát képező élelmiszerek segélyszervezetek számára történő átadása a feldolgozók programban történő részvétele útján valósul meg. Az élelmiszersegély szétosztása a programban részt vevő segélyszervezetek útján történik.

II. Egyszerűsített közbeszerzési eljárás

A jogszabályi előírásoknak megfelelően a programban részt vevő feldolgozókat az MVH egyszerűsített közbeszerzési eljárás útján választja ki. A közbeszerzési eljárásra vonatkozó ajánlati felhívás 2006. július 7-én jelent meg a XII. évfolyam 77. számú Közbeszerzési Értesítőben, a KÉ-15384/2006 számon. Az ajánlati felhívás az alábbi linken érhető el:

<http://www.mhk.hu/kozbesz/pdf/2006/KBE077.pdf>

III. Kapcsolódó jogszabályok

- a Tanács 1987. december 10-i, 3730/87/EGK rendelete a kijelölt szervezeteknek az intervenciós készletekből származó élelmiszerekkel a Közösség legrászorulóbb személyei számára történő szétosztás céljából történő ellátására vonatkozó általános szabályok megállapításáról;
- a Bizottság 1992. október 29-i, 3149/92/EGK rendelete a Közösség legrászorulóbb személyeinek az intervenciós készletekből származó élelmiszerekkel történő ellátására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról;
- a Bizottság 2005. november 8-i, 1819/2005/EK rendelete az intervenciós készletekből származó élelmiszerek a Közösség legrászorultabb személyei ellátását célzó, a 2006-os költségvetési év terhére a tagállamoknak nyújtott támogatási terv elfogadásáról;
- a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény;
- a Polgári Törvénykönyvről szóló 1959. évi IV. törvény;
- a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalról szóló 81/2003. (VI. 7.) Korm. rendelet;

IV. További információ:

A kapcsolódó jogszabályok megtalálhatók a www.mvh.gov.hu és a www.fvm.hu honlapokon, illetve az Európai Unió hivatalos honlapján az alábbi címen: http://europa.eu.int/eur-lex/hu/search/search_lif.html.

További információ az elelmiszersegely@mvh.gov.hu e-mail címen, valamint az alábbi telefonszámok valamelyikén kérhető:

06 (1) 219-8967 vagy 06 (1) 219-6213

Budapest, 2006. július 7.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
70/2006. (VII. 11.) MVH
közleménye
intervenciós jogcímekre vonatkozó kifizetésekről**

I. Kifizetések teljesítése

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal az intervenciós jogcímekre vonatkozó valamennyi kifizetését kizárólag a gazdaregiszterben megadott számlavezető pénzügyintézethez és a gazdaregiszterben szereplő bankszámlára utalja.

II. Kapcsolódó jogszabályok

- a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló 2003. évi LXXIII. törvény;
- a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalról szóló 81/2003. (VI. 7.) Korm. rendelet;
- az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet;
- az Európai Unió Európai Mezőgazdasági Orientációs és Garancia Alap Garancia Részlegéből finanszírozott intézkedések pénzügyi, számviteli és ellenőrzési lebonyolítási rendjéről szóló 92/2004. (IV. 27.) Korm. rendelet;
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékek intervenciójáról szóló 102/2004. (IV. 27.) Korm. rendelet.

III. További információk

A Közlemény a www.mvh.gov.hu honlap „Közlemények” menüpontja alól tölthető le.

A kapcsolódó jogszabályok megtalálhatók a www.mvh.gov.hu és a www.fvm.hu honlapokon, illetve az Európai Unió hivatalos honlapján, a http://europa.eu.int/eur-lex/hu/search/search_lif.html címen.

További információ az ugyfelszolgalat@mvh.gov.hu e-mail címen, az MVH Megyei Kirendeltségeinél, valamint az (1) 3743-603 és az (1) 3743-604 telefonszámon kérhető.

IV. A felhívás hatálya

E Közlemény a kihirdetése napján lép hatályba.

Budapest, 2006. július 11.

*Margittai Miklós s. k.,
elnök*



A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
71/2006. (VII. 12.) MVH
közlemény

magyar intervenció készletből származó 5000 tonna mennyiséget el nem érő búza belső piacon történő értékesítésére vonatkozó folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról

I. Az intervenció készletek értékesítése

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (illetékes intervenció hivatal, a továbbiakban: MVH) a 2004/2005., illetve 2005/2006. gazdasági évben felvásárolt intervenció búzakészletből 5 000 tonnát el nem érő mennyiséget a Bizottság 1993. július 28-i, 2131/93/EGK rendelete alapján belső piacon történő folyamatos értékesítésre kínál fel és az MVH internetes honlapján, Központi Hivatalában, továbbá megyei kirendeltségein valamennyi érdekelt fél tudomására hozza.

Az MVH a jelen ajánlattételi felhívásra ajánlatot benyújtó piaci szereplők közül az egyenlő elbánás biztosítása mellett választja ki azt, aki a szóban forgó tétel(ek)re vonatkozóan a legkedvezőbb ajánlatot teszi.

II. Az értékesítés tárgya

Az értékesítésre meghirdetett búza az **1. sz. mellékletben** szereplő tétel(ek) mennyisége. Az értékesítésre kijelölt ömlesztve tárolt búzatétel(ek) raktározási helyét, mennyiségét, és főbb fizikai paramétereit, valamint az egyes tárolók kitárolási kapacitását szintén az 1. sz. melléklet tartalmazza.

III. Az ajánlat benyújtásának feltételei

1. Ajánlatot nyújthat be az Európai Közösségben székhellyel vagy telephellyel rendelkező bármely természetes vagy jogi személy, illetve jogi személyiség nélküli gazdasági társaság, amely az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet értelmében regisztrált ügyfele a MVH-nak, vagy legkésőbb az ajánlata benyújtásáig regisztráltatja magát. **A regisztrációs kérelem „G001” számú formanyomtatványa, valamint annak kitöltési útmutatója letölthető a www.mvh.gov.hu internetes oldal „Letölthető dokumentumok” menüpontjából.**

2. Az ajánlatot írásban, személyesen vagy telefaxon a **2. számú melléklet** szerinti formanyomtatványon kell benyújtani az MVH Központi Hivatalához. Az ajánlatbenyújtási határidők a következők:

2006. július 13. (csütörtök)

2006. július 20.

2006. július 27.

Az ajánlatoknak a benyújtási napokon **legkésőbb reggel 9 óráig** kell az MVH-hoz megérkezniük.

3. A személyesen benyújtott ajánlatokat az MVH Intervenció Intézkedések Igazgatósága Intervenció Értékesítési Osztályára (H-1095 Budapest, Soroksári út 22-24. VI. emelet 609. szoba) kell eljuttatni zárt borítékban, feltüntetve rajta:

**71/2006. (VII. 12.) számú Ajánlattételi Felhívás
intervenció búza vételére közösségi piacon történő értékesítésre**

Az ajánlatok telefax útján történő továbbítása a következő számokra történhet:

+36/1-219-8905

vagy

+36/1-219-6259

A telefax útján tett ajánlatokon a teljes cégnévnek és az ajánlattevő címének szerepelnie kell.

5. Az ajánlatot kizárólag az egyes meghirdetett tétel(ek) teljes mennyiségére lehet benyújtani.

Csak olyan ajánlat fogadható el, amelyet a 2. számú melléklet szerinti formanyomtatványon, hiánytalanul, az abban meghatározott mellékletekkel együtt nyújtottak be. Az eltérő módon vagy formában elkészített, illetve hiányosan vagy nem megfelelően benyújtott ajánlatokat az MVH elutasítja. Az ajánlat benyújtásától az ajánlattevő az ajánlatában megjelölt érvényességi időpontig kötve van, azt nem vonhatja vissza, illetve nem módosíthatja.

6. Az **ajánlati árat** az ömlesztve tárolt búza tételekre **EUR/tonnában** kell megadni, két tizedes pontossággal, forgalmi adó nélkül. **Az ajánlati ár az ajánlattételi felhívás zárónapján érvényes intervenciós árnál nem lehet alacsonyabb. A 2131/1993/EGK rendelet 5. cikke alapján a minimálisan ajánlható ár a következő: 2006. július hónapban: 104,99 EUR/tonna, 2006. augusztus hónapban: 104,99 EUR/tonna.**

Az egyes árutételekre vonatkozó ajánlati ár az intervenciós raktárban a vevő által biztosított szállítóeszközre rakva értendő.

7. Az ajánlatokat meghatalmazott útján is be lehet nyújtani. A meghatalmazott által benyújtott ajánlatok csak akkor érvényesek, ha az ajánlattal egyidejűleg, de legkésőbb a benyújtási határidő végéig az ajánlattevő által kiállított írásbeli meghatalmazás az MVH-hoz megérkezik.

8. Érvénytelenek azok az ajánlatok, amelyek ezen ajánlattételi felhívásban szereplő feltételekhez képest fenntartásokat, korlátozásokat, illetve változtatásokat tartalmaznak.

9. Az ajánlatok kizárólag akkor érvényesek, ha az ajánlattevő igazolást mellékel arról, hogy a 2131/1993/EGK Bizottsági rendelet 13. cikkének (4) bekezdésében meghatározott **5 EUR/tonnának** megfelelő forintellenértéket intervenciós belső piaci értékesítés kötelezettségére **biztosíték** formájában letétbe helyezte.

A **biztosítékot forintban kell letétbe helyezni**, melynek átváltási árfolyama mindig az ajánlat benyújtásának napjára vonatkozó, az Európai Központi Bank (EKB) által jegyzett hivatalos árfolyam.

A biztosíték kizárólag a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítékrendszer szabályairól szóló módosított 17/2004. (II. 13.) Korm. rendeletben meghatározottak szerint készpénzletét, vagy bankgarancia formájában nyújtható.

A készpénzletét befizetését magyar pályázó esetében az MVH **10032000-00287560-00000024** számú Magyar Államkincstárnál vezetett biztosíték számlájára történő hitelintézeti átutalással, egyéb tagállami ajánlattevő esetében szintén a fenti számlára történő hitelintézeti átutalással, az **IBAN: HU39 1003 2000 0028 7560 0000 0024** nemzetközi számlakód feltüntetése mellett kell teljesíteni.

A befizetőnek az átutalási megbízáson a bank által előírt adatokon kívül a „Közlemény” rovatban fel kell tüntetnie a befizető cég nevét, ügyfél-regisztrációs számát, adószámát, valamint a biztosíték befizetési kötelezettség ügylettípusát: „intervenciós belpiaci értékesítés”.

Amennyiben az ajánlattevő bankgaranciát kíván igénybe venni, abban az esetben a bankgarancia tervezetét az MVH Pénzügyi Igazgatósága Biztosítékkezelő Osztályának faxszámára [06 (1) 475-2116] előzetes egyeztetés, illetőleg ellenőrzés céljából küldheti meg. A tervezeten mindenképpen fel kell tüntetni az ajánlattevő elérhetőségét.

IV. Mintavétel és minőségvizsgálat az ajánlattétel benyújtása előtt

Az ajánlattevő az értékesítésre kijelölt tételeket az *ajánlattétel benyújtása előtt* a tárolás helyszínén szemrevételezheti és meggyőződhet az áru minőségéről egy GAFTA laboratórium által kiállított tanúsítvány által. Amennyiben az ajánlattevő az értékesítésre szánt tételből mintát kíván venni, a mintavételi napot megelőző napon köteles beküldeni az MVH részére a mintavétel pontos eljárását, beleértve a tervezett mintavétel pontos idejét és módját. Átforgatással történő mintavételezéshez előzetesen írásban kérni kell az MVH Központ (Intervenciós Értékesítési Osztály, fax: 1/219-8905) hozzájárulását.

Minden előzetes minőségvizsgálat költsége az ajánlattevőt terheli.

V. Ajánlati biztosíték felszabadítása

A befizetett *biztosíték felszabadítására* kerül sor, ha

– az ajánlattevő a pályázott mennyiségre nem tett nyertes ajánlatot, akkor a pályázat eredménye tárgyában hozott döntéstől számított legkésőbb három munkanapon belül;

– a nyertes pályázó (vevő) a vételárat a megszabott határidőn belül kifizette, akkor az eladási árnak az MVH Magyar Államkincstárnál vezetett és a jelen Közlemény VII. pontjában megadott számlájára történt megérkezésétől számított legkésőbb három munkanapon belül.

A benyújtott biztosíték visszafizetése, a bankgarancia megszüntetése és visszaszolgáltatása a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalhoz eljuttatott írásos kérelemre történik [1385 Budapest, 62. Pf.: 867, fax: 06 (1) 475-2191]. Kérelem hiányában a szabad biztosíték az eredetileg megjelölt biztosítékfizetési kötelezettségtípusra továbbra is felhasználható.

VI. Döntés a pályázat eredményéről

A jelen ajánlattételi felhívásban szereplő 1. számú melléklet szerinti tétel(ek) **a legkedvezőbb ajánlatot tevők részére** kerülnek értékesítésre.

VII. Értékesítési ár és fizetési feltételek

Az MVH a döntéséről a nyertes pályázó (a továbbiakban vevő) részére határozatot küld, amely – a jogszabályban meghatározott tartalmi elemeken kívül – tartalmazza a vevő részére odaítélt tétel számát, mennyiségét, eladási árát és a fizetési határidőt.

A határozatot tartalmazó értesítéssel egy időben a vevő részére az elnyert tételről számla kerül kiállításra és kiküldésre. A számlák forintban kerülnek kiállításra. Az értékesítési ár meghatározása az Európai Központi Bank a beadási határidő lejártakor érvényes Euró – Forint referencia árfolyam alapján történik. Jelen felhívás vonatkozásában a benyújtási határnapot megelőző utolsó munkanapon közzétett árfolyam kerül alkalmazásra. A határozatokhoz kapcsolódó számlákon közölt összeg **fizetési határideje** – a 2131/1993/EGK rendelet 16. cikke alapján – **a határozat kiküldésétől számított egy hónap (harminc nap)**. A vevő akkor tesz eleget fizetési kötelezettségének, ha a részére odaítélt árumennyiség ellenértéke az MVH Magyar Államkincstárnál vezetett és az alábbiakban megnevezett számlájára legkésőbb a megadott határidő utolsó napjáig megérkezik. A vevő a részére eladásra kerülő árumennyiség ellenértékét minden esetben az áru elszállítása előtt köteles átutalni az MVH alábbi számlájára:

Számla neve: **Intervenció leboncolítási számla**

Számlaszám: **10032000-00287560-00000055**

IBAN: **HU34 1003 2000 0028 7560 0000 0055**

Amennyiben a vevő a részére odaítélt teljes árumennyiség ellenértékét nem utalja át az előbbieken megjelölt időpontig, a ki nem fizetett árumennyiség vonatkozásában elveszíti az ajánlat benyújtásakor letétbe helyezett összegű biztosítékot.

A vételár elszámolása az áru ténylegesen átadott mennyisége és a felárakkal növelt, ill. bonifikációval csökkentett intervenció minőség alapján történik, az általános forgalmi adóról szóló 1992. évi LXXIV. törvény vonatkozó rendelkezései szerint.

VIII. Mintavétel és minőségvizsgálat a kitérő előtt illetve a kitérővel egyidejűleg

A kitérő előtt, illetve kitérővel egyidejűleg a vevő ez irányú kérelme esetén ellenőrizni kell az ajánlattételi felhívás 1. sz. mellékletében feltüntetett alapvető fizikai minőségi paramétereket. Amennyiben a kitérő során a vevő az ajánlattételi felhívás 1. sz. mellékletében feltüntetett alapvető minőségi paramétereket a helyszínen gyorsvizsgálóval kívánja ellenőriztetni, e szándékáról az MVH-t minden egyes kiszállítási nap előtt legkésőbb három nappal tájékoztatnia kell.

A nyertes ajánlattevőnek a pályázat eredményéről kapott telefonon kapott értesítést követő három munkanapon belül az MVH-t telefaxon értesítenie kell arról, hogy a minta vételezésénél jelen kíván-e lenni.

Amennyiben a tétel kitérője az ajánlat elnyeréséről szóló értesítés elküldésétől számított egy hónapon belül várható, a nyertes pályázó dönthet arról, hogy a mintavételre a kitérő előtt, vagy a kitérő alatt kerüljön sor. Amennyiben a mintavételre a kitérő alatt kerül sor, a nyertes pályázó erről az MVH-t három nappal a kitérő kezdete előtt az időpont egyeztetése érdekében tájékoztatja.

Az áru minőségi vizsgálata a következőképpen történik:

Az MVH képviselője – és adott esetben a vevő –, MSZ szerint az értékesített tételből mintát vételeznek és tételenként a minták megküldésre kerülnek egy GAFTA minősítéssel rendelkező laboratórium számára elemzés céljából. Amennyiben a kitárolásra a vizsgálati eredmények rendelkezésre állása előtt kerül sor, a nyertes pályázót terheli a tétel elszállításának teljes kockázata. Minőséggel kapcsolatos kifogást a vevő írásban az MVH illetékes megyei kirendeltsége felé, illetve a helyszíni ellenőrzési jegyzőkönyvben tehet.

IX. Az áru átvétele és elszállítása

Az áru felszabadítására és elszállítására az áruellenértéknek az MVH által kibocsátott számlán megadott, a VII. pont szerinti számlaszámra történő beérkezését követően kerülhet sor. Az áruellenérték MVH számlájára történt megérkezése után az MVH a vevő részére Kitárolási engedélyt állít ki. **Kitárolás kizárólag kitárolási engedély birtokában és MVH helyszíni ellenőr jelenlétében kezdődhet el!**

Az átvétel időpontjának egyeztetése céljából vevőnek kapcsolatba kell lépnie a raktározóval. A tervezett kitárolási időpontot az MVH-val haladéktalanul írásban közölni kell.

A szállítást a vevő rendeli el. A szállítással és árubiztosítással kapcsolatos teendőket vevő saját költségén tartozik rendezni.

A szállítóeszközök (tehergépkocsi, vagon) megrendelése/rendelkezésre bocsátása és erről a raktározó értesítése a vevő feladata. Az MVH jogosult arra, hogy a határozatban szereplő árumennyiségnél 5%-kal kevesebb árut szállítson. Amennyiben az áru elszállítására a pályázat elnyeréséről szóló határozat elküldésének (közlésének) időpontját követő egy hónapon belül nem kerül sor, a 2131/1993/EGK Bizottsági rendelet 16. cikk 2. bekezdése értelmében a határidő leletét követően az áru átvettnek tekintendő és az áru tárolásával, esetleges minőségromlásával stb. kapcsolatos költséget és kockázatot a vevő viseli. **Az el nem szállított áru tárolási díját (359 Ft/tonna/hó) az MVH a napi készletkimutatás alapján a vevőnek kiszámlázza, aki köteles azt az MVH részére megfizetni.**

A súly megállapítását a raktározó végzi a kitárolás alkalmával. A mérlegelés eredménye képezi az MVH-val történő súlyelszámolás alapját. Vevő vagy annak képviselője jogosult a súly megállapításánál jelen lenni.

A kitárolásról az MVH jegyzőkönyvet készít. A jegyzőkönyv alapján a vevőnek át nem adott, kifizetett áru értéke visszatérítésre kerül.

X. Jogviták rendezése

Az MVH a pályázattal kapcsolatos jogviták rendezésére a Fővárosi Bíróság kizárólagos illetékességét köti ki.

XI. Kapcsolódó jogszabályok

- a Tanács 2003. szeptember 29-i 1784/2003/EK rendelete a gabonafélék piacának közös szervezéséről;
- a Bizottság 1993. július 28-i 2131/1993/EGK rendelete az intervenciók hivatalok birtokában lévő gabonafélék értékesítési eljárásának és feltételeinek megállapításáról, valamint annak módosításai;
- a Bizottság 2000. június 9-i 1291/2000/EK rendelete a mezőgazdasági termékekre vonatkozó behozatali és kiviteli engedélyek és előzetes rögzítési igazolások rendszerének alkalmazására kialakított részletes közös szabályok;
- a Bizottság 1998. december 22-i 2808/98/EK rendelete az euróval kapcsolatos agromonetáris rendszernek a mezőgazdaságban való alkalmazására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról;
- a Bizottság 1992. október 16-i 3002/1992/EGK rendelete az intervencióból származó termékek felhasználásának és/vagy rendeltetésének igazolására vonatkozó közös részletes szabályok megállapításáról;
- a Bizottság 1985. július 22-i 2220/85/EGK rendelete a mezőgazdasági termékeket érintő biztosítéki rendszer alkalmazására vonatkozó közös részletes szabályok megállapításáról;
- az agrárpiaci rendtartásról szóló 2003. évi XVI. törvény;
- a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló 2003. évi LXXIII. törvény;
- a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalról szóló 81/2003. (VI. 7.) Korm. rendelet;

- az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet;
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítékrendszer szabályairól szóló 17/2004. (II. 13.) Korm. rendelet [módosította az 57/2005. (III. 30.) Korm. rendelet];
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékek intervenciójáról szóló 102/2004. (IV. 27.) kormányrendelet;
- a gabona intervenciójáról szóló 101/2005. (X. 28.) FVM rendelet.

A fentiekben felsorolt jogszabályok a mindenkori hatályos módosításokkal együtt értelmezendők.

XII. További információk

A felhívás és mellékletei a www.mvh.gov.hu honlap „Közlemények” menüpontja alól tölthetők le.

A kapcsolódó jogszabályok megtalálhatók a www.mvh.gov.hu és a www.fvm.hu honlapokon, illetve az Európai Unió hivatalos honlapján, a http://europa.eu.int/eur-lex/hu/search/search_lif.html címen.

További információ az ertekesites@mvh.gov.hu e-mail címen, valamint a +36 (1) 219-4576 telefonszámon kérhető.

Ez a felhívás az MVH honlapján történő megjelenés (kihirdetés) időpontjában lép hatályba.

Budapest, 2006. július 12.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

KÖZLÖNY

§

Állapot	Tétel-szám	Tétel-azono-sító	Mennyiség	Üzemeltető neve	Raktár címe	Megye	Kitárolási ka-pacitás közút (tonna/óra)	Kitárolási ka-pacitás vasút (tonna/óra)	Kitárolási ka-pacitás vízi út (tonna/óra)	Minőségi felár (EUR/t)	Nedves-ségtarta-lom % (búza)	Tört szemek aránya % (búza)	Szem-szeny-nezettség % (búza)	Csírázott szemek % (búza)	Fajsúly (kg/hl) (búza)	Fehérje-tartalom % (búza)	Esés-szám (búza)	Mini-mális Zeleny-index (ml) (búza)	Idegen anyag % (búza)	Kifogás-talan mi-nőségű, alapvető gabonán kívüli anyagok maximális száza-léka (%) (búza)	
Pályázható	BB40	1040568	2010,35	Belvárdgyulai Mezőgazdasági Zrt.	7822 Nagyharsány 0502 hrsz.	Baranya	40														
		Össz.:	2010,35																		
Pályázható	BB41	1039717	1655,97	Ormánság 2000 Termelő, Beruházó	7824 Egyházas-haraszti, Petőfi u.	Baranya	40														
		Össz.:	1655,97																		
Pályázható	BB42	1058552	715,6	Agrograin Kereskedelmi Zrt.	7700 Mohács, Budapesti utca 4.	Baranya	60	60	150												
		Össz.:	715,6																		
Pályázható mindösszesen:			4381,92																		

2. számú melléklet

Ajánlat
a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 71/2006. (VII. 12.) MVH ajánlattételi felhívása
magyar intervenciós készletből származó 5000 tonna mennyiséget el nem érő étkezési búza belpiacon történő
értékesítésére vonatkozó egyedi pályázati felhívás megnyitásáról

1. Az ajánlattevő azonosító adatai:

Név			
Regisztrációs szám			
Kapcsolattartó személy			
Kapcsolattartó elérhetősége(i)	Telefon:		Fax:

2. A megpályázott gabona adatai

Tétel száma	Mennyiség (tonna)	Ajánlati ár (EUR/tonna)	Rendeltetési ország
Összesen:			

Több ajánlat esetén megegyező formátumú táblázat kitöltése szükséges.

Az ajánlat nap óráig érvényes.

3. Nyilatkozatok

Kijelentem, hogy az ajánlattételi felhívásban foglalt feltételeket megismertem.

Kijelentem, hogy az ajánlattételhez csatoltam a Ft/tonna biztosíték letételéről szóló bizonylatot.

Meghatalmazás: nincs mellékelve

Dátum:

Bélyegzőlenyomat és cégszerű aláírás:

Távíratilag vagy telefax útján tett ajánlatoknál az ajánlattevő teljes címét fel kell tüntetni.

Lapok száma:

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
72/2006. (VII. 14.) MVH
közleménye
a cukorágazatban működő termelő- és feldolgozóvállalkozások elismeréséről

I. A közös cukorpiaci rendtartás

Az Európai Unió Közös Agrárpolitikája alá tartozó cukorpiaci rendtartásra vonatkozóan 2006. július 1-jétől új szabályozás lépett hatályba. Az új jogszabályi rendelkezések értelmében azok a termelő-, illetve feldolgozóvállalkozások (továbbiakban: ügyfél), amelyek a rendtartás hatálya alá tartozó terméke(ke)t állítanak elő, illetve ilyen termékeket használnak fel, kizárólag a tagállami illetékes hatóság által kibocsátott **elismerés** után vehetnek részt az egyes intézkedésekben, illetve élhetnek egyes – a rendtartás keretében biztosított – jogokkal. A Magyarországon bejegyzett, illetve itt működő vállalkozások az elismerési kérelmet a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalhoz (MVH) nyújthatják be, az elismerés feltételrendszerét az e Közleményben hivatkozott jogszabályok, valamint azok alapján kiadott közlemények – többek között jelen Közlemény – egyes rendelkezései határozzák meg. Amennyiben az ügyfél teljesíti, illetve vállalja az előírt követelményeket, az MVH részére határozatlan időre szóló elismerést bocsát ki, amely az elismerés bármely feltételének megszegése vagy hiányos teljesítése esetén azonnali hatállyal visszavonható vagy felfüggeszhető.

Elismerési kérelmet olyan ügyfél nyújthat be, aki/amely eleget tett az *Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendeletben* előírt regisztrációs kötelezettségének. A regisztrációs kérelem legkésőbb az elismerési kérelemmel egyidejűleg nyújtható be az *1. számú melléklet* szerinti **G001** számú nyomtatványon.

II. Az elismerési kérelem

Az elismerést az e Közlemény *2–4. melléklete* szerinti formanyomtatványokon kell kérelmezni. A kérelmeket azok mellékleteivel együtt az MVH Központi Hivatalánál lehet **folyamatosan** benyújtani postai úton vagy személyesen. A borítékon fel kell tüntetni: **„Elismerési kérelem (Cukorpiaci rendtartás)”**. A kérelmeket postán az alábbi címre kell benyújtani:

Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága
1385 Budapest 62., Pf. 867.

Hiányosan benyújtott kérelem esetén az MVH az ügyfelet **hiánypótlásra szólítja fel**, amelyet a felszólításban megjelölt határnapiig kell teljesíteni.

Az MVH a kérelmet **elutasítja**, ha az ügyfél a vonatkozó közösségi, illetve nemzeti jogszabályokban, valamint az e közleményben meghatározott bármely feltételt nem teljesíti.

Az elismeréshez kapcsolódóan az MVH – a vonatkozó jogszabályokkal összhangban – mind az elismerési kérelem elbírálását megelőzően, mind azt követően bármikor helyszíni ellenőrzést végezhet.

III. Kapcsolódó jogszabályok

- az Európai Tanács 2006. február 20-i 318/2006/EK rendelete a cukorágazat piacának közös szervezéséről;
- az Európai Bizottság 2006. június 29-i 952/2006/EK rendelete a cukor belső piaca és a kvótarendszer irányítása tekintetében a 318/2006/EK tanácsi rendelet alkalmazásának részletes szabályairól,
- az Európai Bizottság 2006. június 29-i 967/2006/EK rendelete a kvótán felüli cukortermelésre vonatkozóan a 318/2006/EK tanácsi rendelet végrehajtása részletes szabályainak megállapításáról;
- a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló 2003. évi LXXIII. törvény;
- az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet.

Az intézkedéssel kapcsolatban tájékoztatás kérhető az ugyfelszolgalat@mvh.gov.hu e-mail címen.

Budapest, 2006. július 14.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

 <p style="font-size: 8px;">Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal</p>	<h3 style="margin: 0;">Ügyfélregisztrációs rendszer</h3> <h3 style="margin: 0;">REGISZTRÁCIÓS LAP</h3>	G001
Benyújtandó a kitöltési útmutató szerinti hivatalhoz		

HIVATAL TÖLTI KI

P.H.

Vonalkód:

Átvevő kódja:

Aláírása:.....

Beérkezés dátuma:

 . .
1. Regisztráció típusa
 Támogatást igénylő
 Támogatást nem igénylő, pénzügyi kapcsolattal
 Támogatást nem igénylő, pénzügyi kapcsolat nélkül
2. Ügyfél típusa
 Cég, szervezet
 Egyéni vállalkozó
 Magánszemély
3. Adóazonosító és vállalkozási azonosító adatok

Adószám:

 - -

Adóazonosító jel:

Cégjegyzékszám:

 - -

Egyéni vállalkozói ig.szám:

 -

Statistikai számjel:

 - - -

Östermelői ig.szám:

Külföldi cég azon.:

Külföldi személy azonosítója:

4. Személy adatai

Családi neve:

Utóneve(i):

Születéskori családi neve:

Születéskori utóneve(i):

Születési helye:

 helység

Születési ideje:

 . .
Neme: férfi nő

Állampolgársága:

Anyja születéskori neve:

5. Vállalkozás adatai

Vállalkozás neve:

Utótag:

Rövidnév:

Vállalkozás kezdete:

 . .

Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal

REGISZTRÁCIÓS LAP

G001

6. Belföldi cím adatok

Székhely/Lakhely: irsz. helység
 község/település neve
 község/település jellege (út, utca, tér, stb.)
 hrsz./hrsz. emelet/ajtó

7. Külföldi cím adatok

Székhely/Lakhely: ország
 irsz. helység
 cím

8. Bankszámla adatok

Belföldi: igen nem Devizanem: EU előtag:
 Bankszámlaszám: - -

9. Elérhetőségi adatok

Levelezési név:
 Levelezési cím: irsz. helység
 község/település neve
 község/település jellege (út, utca, tér, stb.)
 hrsz./hrsz. emelet,ajtó postafiók
 Telefonszám: Telefonszám:
 Fax:
 E-mail:

10. Benyújtott speciális adatlapok

Sorszám	Azonosítója	Neve	Db.-szám
1	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
4	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
5	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
6	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Alulírott a személyes adatok védelméről és közérdekű adatok nyilvántartásáról szóló 1992. évi LXIII. törvény 3. §-a (1) bekezdés a) pontja értelmében hozzájárulok, hogy az általam igényelt agrártámogatás(ok) jogosságának ellenőrzéséhez a támogatás igénylési, a földterületnyilvántartás és az állatnyilvántartás adatbázisaiban szereplő adatok összekapcsolhatók, illetve az általam szolgáltatott adatok közösségi és nemzeti támogatás(ok) ellenőrzéséhez felhasználhatók legyenek.

Felelősségem tudatában kijelentem, hogy az általam közölt adatok a valóságnak megfelelnek.

P.H.

Helység:..... Dátum: . . Bejelentő aláírása:.....



Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer

Elismerési kérelem
Cukorpiaci rendtartás
Főlap

Benyújtás helye: Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal, 1385. Budapest Pf.:867



B1160

P.H.

1 — Ügyfél-azonosítási információ

Ügyfél-regisztrációs szám:

2 — Kérelmező adatai

Előtag:

Név:

Utótag:

3 — Kapcsolattartási információ

Név:

Helység:

Irányítószám:

Utca, házszám:

Telefonszám:

Fax:

E-mail:

4 — Az elismerési kérelem benyújtója

gyártó*

cukorgyártó

izoglükóz gyártó

inulinszirup gyártó

cukorfinomító

feldolgozó**

5 — Csatolt dokumentumok

Csatolt betétlapok száma:

Csatolt melléletek száma:

6 — Kitélési dátum és aláírás



Helység:

Dátum:

Aláírás:

*Gyártó: a 318/2006/EK rendelet 17. cikkének (1) bekezdése értelmében cukor-, izoglükóz-, illetve inulinszirup-gyártó vállalkozás

**Feldolgozó: a 318/2006/EK rendelet 17. cikkének (1) bekezdése értelmében az a vállalkozás, amely a cukor, izoglükóz vagy inulinszirup terméket az ugyanezen rendelet 13. cikk (2) bekezdésében említett jegyzékben szereplő terméké dolgozza fel.

 MVH Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal	Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer Elismerési kérelem - Cukorpiaci rendtartás Betétlap Gyártó vállalkozás	
	 B1161	

1 — Ügyfél-azonosítási információ

Ügyfél-regisztrációs szám: oldal

Név:

2 — Telephely

Telephelyek száma:

Telephely (1) megnevezése:

Helység:

Irányítószám: Postai cím:

Kapacitás: tonna/nap

Telephely (2) megnevezése:

Helység:

Irányítószám: Postai cím:

Kapacitás: tonna/nap

Telephely (3) megnevezése:

Helység:

Irányítószám: Postai cím:

Kapacitás: tonna/nap

3 — Nyilatkozat



Kötelezettséget válllok, hogy a 318/2006/EK, 952/2006/EK, illetve a 967/2006/EK rendeletekben a vállalkozásra vonatkozóan előírtakat teljesítem, különös tekintettel az alábbiakra:

1. Vállalom, hogy a vállalkozás nevében, címében, illetve telephelyeinek számában, azok címében vagy kapacitásában bekövetkező változásokat haladéktalanul bejelentem.
2. Vállalom, hogy a 952/2006/EK rendelet 8. cikk (1) bekezdésében előírt igazoló érvényű dokumentációt és tájékoztatást az illetékes hatóságok rendelkezésére bocsátom.
3. Vállalom, hogy a 952/2006/EK rendelet 9. cikknek megfelelő nyilvántartásokat és a 13. cikkének megfelelően megállapított eladási árakat az illetékes hatóságok rendelkezésére bocsátom.
4. Vállalom, hogy a 952/2006/EK rendelet 21. cikkének megfelelően az MVH-t tájékoztatom.
5. Nyilatkozom, hogy a közösségi és nemzeti rendeletekben előírt nyilvántartási kötelezettségnek eleget teszek.
6. Vállalom a közösségi és nemzeti rendeletekben előírt jelentési kötelezettségek teljesítését.
7. Nyilatkozom, hogy a 952/2006/EK rendelet 10. cikke alapján az MVH részére minden támogatást megadok az adminisztratív és fizikai ellenőrzések lefolytatásához.
8. Nyilatkozom, hogy a kérelmen feltüntetett adatok a valóságnak megfelelnek.
9. Tudomásul veszem, hogy amennyiben a fentebb vállalt kötelezettségeimet megszegem, az az elismerés visszavonását vonhatja maga után.

4 — Kitéltési dátum és aláírás

Helység: Dátum: . .

Aláírás:

 MVH Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal	Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer Elismerési kérelem - Cukorpiaci rendtartás Betétlap Feldolgozó vállalkozás	
	B1162	

1 — Ügyfél-azonosítási információ

Ügyfél-regisztrációs szám: oldal

Név:

2 — Telephely

Telephelyek száma:

Telephely megnevezése*:

Helység:

Irányítószám: Postai cím:

3 — Előállított termékek

Termék KN kódja	Termék KN kód szerinti megnevezése
<input style="width: 100%;" type="text"/>	<input style="width: 100%;" type="text"/>
<input style="width: 100%;" type="text"/>	<input style="width: 100%;" type="text"/>
<input style="width: 100%;" type="text"/>	<input style="width: 100%;" type="text"/>
<input style="width: 100%;" type="text"/>	<input style="width: 100%;" type="text"/>

4 — Nyilatkozat

Kötelezettséget vállalok, hogy a 318/2006/EK, 952/2006/EK, illetve a 967/2006/EK rendeletekben a vállalkozásra vonatkozóan előírtakat teljesítem, különös tekintettel az alábbiakra:

- Vállalom, hogy a közösségi és nemzeti rendeletekben előírt nyilvántartási kötelezettségnek eleget teszek.
- Vállalom, hogy a 967/2006/EK rendelet 5. cikk (1) bekezdésében előírt igazoló érvényű dokumentációt és tájékoztatást az illetékes hatóságok rendelkezésére bocsátom.
- Vállalom a 967/2006/EK rendelet 11. cikkében előírt jelentési kötelezettségek teljesítését.
- Nyilatkozom, hogy a 967/2006/EK rendelet 12. cikke alapján az MVH részére minden támogatást megadok az adminisztratív és fizikai ellenőrzések lefolytatásához.
- Vállalom, hogy a receptben bekövetkezett változásról a változást követő 15 napon belül az MVH-t értesítem.
- Nyilatkozom, hogy a kérelmen feltüntetett adatok a valóságnak megfelelnek.
- Tudomásul veszem, hogy amennyiben a fentebb vállalt kötelezettségeimet megszegem, az a 967/2006/EK rendelet 13. cikke alapján szankciókkal jár és az elismerés visszavonását vonhatja maga után.

5 — Csatolandó dokumentumok

- A vállalkozás 30 nappal nem régebbi cégkivonatának másolata.
- Részletes technológiai leírás, amely tartalmazza a termelési kapacitásokat.
- Az előállítani kívánt végtermékek receptregisztrációja 100 kg termékre az alaptermék vonatkozásában, a veszteség (%) feltüntetésével.

6 — Kitéltési dátum és aláírás

Helység: Dátum: . . .

Aláírás:

* Telephelyenként külön betétlap kitéltése szükséges.

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal**73/2006. (VII. 18.) MVH****közleménye****a közönséges búza egyes harmadik országokba történő kiviteléhez nyújtott export-visszatérítésre vonatkozó ajánlattételi felhívásról****I. Előzmény**

Figyelembe véve a gabonafélék piacának jelenlegi helyzetét, az Európai Unió Bizottsága 2006. június 23-i 936/2006/EK rendeletében pályázati felhívás kibocsátásáról rendelkező közönséges búza egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozóan. A pályázati felhívás közönséges búza (KN 1001 9099) export-visszatérítéssel történő kiszállítására vonatkozóan a következő rendeltetési helyek kivételével: Albánia, Bulgária, Horvátország, Bosznia-Hercegovina, Szerbia és Montenegró (beleértve Koszovót is), Macedónia volt Jugoszláv Köztársaság, Liechtenstein, Románia és Svájc.

II. Az ajánlattételi eljárásban való részvétel feltételei

Az ajánlattételi eljárásban kizárólag azon exportőr vehet részt, aki/amely az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet értelmében regisztrált ügyfele a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalnak.

III. Az ajánlattétel feltételei

A pályázónak az 1501/95/EK rendelet 5. cikk (3) bekezdésének *a*) pontja értelmében pályázati biztosítékot kell letétbe helyeznie, amelynek összege 12 euró/tonna. A biztosíték összegét forintban kell az MVH rendelkezésére bocsátani, a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítékrendszer szabályairól szóló 17/2004. (II. 13.) Korm. rendeletben, valamint az MVH 9/2004. (IV. 28.) számú közleményében meghatározottak szerint készpénzletét vagy bankgarancia, illetve kezesség formájában.

A pályázatnak tartalmaznia kell:

- a pályázati felhívás hivatkozási számát (a bizottsági rendelet száma);
- a pályázó nevét és címét, regisztrációs számát;
- az exportra kerülő termék típusát (termékkódját) és mennyiségét;
- a pályázott tonnánkénti export-visszatérítést euróban kifejezve, két tizedesjegy pontossággal.

A pályázat érvényességének további feltételei:

– az ügyfélnek írásbeli kötelezettségvállalást (nyilatkozatot) kell mellékelnie arról, hogy pozitív elbírálás esetén, az értesítés kézhezvételétől számított két napon belül – az export-visszatérítés előre történő rögzítését is tartalmazó – exportbizonyítvány iránti kérelmet nyújt be az elnyert mennyiségre vonatkozóan.

Az ajánlatok kizárólag akkor érvényesek, ha legalább 1000 tonnára vonatkoznak.

A benyújtott pályázatok visszavonására nincs lehetőség.

A sikeres pályázók részére az MVH exportbizonyítványt állít ki a Bizottság által jóváhagyott mennyiségekre vonatkozóan, azt követően, hogy a bizonyítvány iránti kérelem a Hivatalhoz (határidőn belül) megérkezett. A jelen pályázat alapján benyújtandó exportbizonyítvány iránti kérelem formátuma megegyezik a normál kérelmezés esetében használatos exportbizonyítvány iránti kérelem formanyomtatványával, ami a Hivatal honlapjáról (www.mvh.gov.hu) letölthető.

A pályázati biztosítékot az MVH abban az esetben szabadítja fel, ha

- a pályázat elutasításra került, vagy
- a pályázó letétbe helyezte az exportbizonyítvány kiállításához szükséges biztosítékot (20 euró/tonna), és a bizonyítvány iránti kérelmet a Hivatal részére megküldte. Amennyiben az exportőr nem nyújtott be kérelmet a Hivatalhoz, úgy a pályázati biztosítékot az MVH (a vis maior eseteit kivéve) visszatartja.

A bizonyítvány iránti kérelem 7. rovatában fel kell tüntetni a célországot, ami kötelező rendeltetési helynek minősül.

Az exportbizonyítványok és export-visszatérítések rendszeréről, továbbá a gabonatermékek exportjáról szóló általános tájékoztatók az MVH honlapján elérhetők.

IV. A kérelem benyújtásának időpontjai

Az első heti pályázati felhívásra az ajánlatok benyújtásának időszaka 2006. június 30-án kezdődik és 2006. július 6-án 10 órakor jár le.

A továbbiakban az ajánlatok benyújtásának határideje minden csütörtök délelőtt 10 óra. (Nem lehet azonban pályázatot benyújtani a következő napokon: 2006. 08. 03., 2006. 08. 17., 2006. 08. 24., 2006. 11. 02., 2006. 12. 28., 2007. 04. 05., 2007. 05. 17.)

A második, valamint az azt követő heti pályázati felhívásokra az ajánlatok benyújtásának kezdő időpontja a mindenkori előző benyújtási határidő lejártát követő első munkanap.

A pályázati felhívás 2007. június 28-ig áll nyitva.

V. A kérelem benyújtása

Az ajánlatot 1 példányban az MVH Központi Hivatalához kell benyújtani írásban személyesen, postai úton vagy faxon.

A postai úton benyújtott ajánlatoknak pecséttel ellátott dupla borítékban kell beérkezniük a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal postacímére:

1385 Budapest, 62. Pf.: 867. A külső borítékon fel kell tüntetni: „Gabonaexport-ajánlat – búza”. Faxon történő benyújtás esetén az ajánlatot az alábbi számra kell elküldeni: 06 (1) 219-4511.

A kérelmet személyesen ügyfélfogadási időben az MVH Központi Hivatalának ügyfélszolgálatán lehet benyújtani.

Postai feladás és személyes benyújtás esetén a belső, szintén pecséttel ellátott borítékra, fax esetén az oldal felső részére a következő megjegyzést kell tenni: „Ajánlat a közönséges búza egyes harmadik országokba történő kivitele utáni export-visszatérítés pályázati felhívásával kapcsolatban – (936/2006/EK rendelet – bizalmas).”

VI. Kapcsolódó jogszabályok

- a Tanács 2003. szeptember 29-i 1784/2003/EK rendelete a gabonafélék piacának közös szervezéséről;
- a Bizottság 1995. június 29-i 1501/95/EK rendelete a gabonafélékkel kapcsolatos export-visszatérítés nyújtására és a gabonafélék piacán bekövetkező zavarok esetén hozandó intézkedésekre vonatkozóan az 1766/92/EGK tanácsi rendelet alkalmazásának egyes részletes szabályainak megállapításáról;
- a Bizottság 2003. július 28-i 1342/2003/EK rendelete a gabonafélék és rizs import- és exportengedélyezési rendszerek alkalmazására vonatkozó különös részletes szabályok megállapításáról;
- a Bizottság 2006. június 23-i 936/2006/EK rendelete a közönséges búza egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás kibocsátásáról;
- a Bizottság 2000. június 9-i 1291/2000/EK rendelete a mezőgazdasági termékek behozatali- és kiviteli engedélyei, valamint előzetes rögzítési igazolások rendszere alkalmazásának közös részletes szabályainak meghatározásáról;
- a Bizottság 1999. április 15-i 800/1999/EK rendelete a mezőgazdasági termékek után járó export-visszatérítési rendszer alkalmazása közös részletes szabályainak megállapításáról;
- a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló 2003. évi LXXIII. törvény;
- az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet;
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítékrendszer szabályairól szóló 17/2004. (II. 23.) Korm. rendelet
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékek exportjával összefüggő intézkedések végrehajtásáról szóló 29/2004. (II. 28.) Korm. rendelet.

VII. Mellékletek

- a Bizottság 2006. június 23-i 936/2006/EK rendelete a közönséges búza egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás kibocsátásáról;
- a Bizottság 2006/C 148/16 számú pályázati felhívásának hirdetménye a közönséges búza egyes harmadik országokba történő kivitele utáni export-visszatérítésről.

További információ az ugyfelszolgalat@mvh.gov.hu, valamint az export@mvh.gov.hu e-mail címen kérhető.

Budapest, 2006. július 18.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

**A Bizottság 936/2006/EK rendelete
(2006. június 23.)****a közönséges búza egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre
vonatkozó pályázati felhívás kibocsátásáról**

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre, tekintettel a gabonafélék piacának közös szervezéséről szóló, 2003. szeptember 29-i 1784/2003/EK tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 13. cikke (3) bekezdése első albekezdésére,

mivel:

(1) A gabonafélék piacának jelenlegi helyzetét figyelembe véve célszerűnek tűnik, hogy a gabonafélékkel kapcsolatos export-visszatérítés nyújtására és a gabonafélék piacán bekövetkező zavarok esetén hozandó intézkedésekre vonatkozóan az 1766/92/EGK tanácsi rendelet alkalmazásának egyes részletes szabályainak megállapításáról szóló, 1995. június 29-i 1501/95/EK rendelet² 4. cikke értelmében a közönséges búza kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás kibocsátásra kerüljön.

(2) Az export-visszatérítés meghatározását illetően a pályázati felhívás eljárásának alkalmazására vonatkozó részletes szabályokat az 1501/95/EK rendelet szabályozza. A pályázati felhíváshoz kapcsolódó kötelezettségvállalások között szerepel az exportengedély-kérelem benyújtása és a biztosíték letétbe helyezése. A biztosíték összegét rögzíteni kell.

(3) Az e pályázati felhívás keretében kiadott engedélyekhez egyedi érvényességi időtartamot kell megállapítani. Ennek az érvényességi időtartamnak összhangban kell állnia a világpiacon 2006/2007-es gazdasági évre vonatkozó szükségleteivel.

(4) Az összes érdekelt féllel való egyenlő elbánás biztosítása érdekében a kiadott engedélyek érvényességi idejének azonosnak kell lennie.

(5) Az újrabehozatal megelőzése érdekében csak egyes harmadik országokba való kivitelhez nyújtandó visszatérítés.

(6) A kivitelre vonatkozó pályázati eljárás szabályszerű lefolyásának biztosítása érdekében elő kell írni a minimális mennyiséget, valamint az illetékes szolgáltatóknál leadott ajánlatok továbbítási határidejét, illetve formáját.

(7) Az e rendeletben meghatározott intézkedések összhangban vannak a Gabonapiaci Irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

(1) Az 1501/95/EK rendelet 4. cikke értelmében az exportvisszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás kibocsátásra kerül.

¹ HL L 270., 2003.10.21., 78. o. Az 1154/2006/EK bizottsági rendelettel (HL L 187., 2005.7.19., 11. o.) módosított rendelet.

² HL L 147., 1995.6.30., 7. o. A legutóbb a 777/2004/EK rendelettel (HL L 123., 2004.4.27., 50. o.) módosított rendelet.

(2) A pályázati felhívás közönséges búza kivitelére vonatkozik, a következő rendeltetési helyekre való kivitel kivételével: Albánia, Bulgária, Horvátország, Bosznia-Hercegovina, Szerbia és Montenegró³, Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaság, Liechtenstein, Románia és Svájc.

(3) A pályázati felhívás 2007. június 28-ig áll nyitva. A pályázati felhívás időtartama alatt heti kiírásokra kerül sor, melyekhez az ajánlatok benyújtására vonatkozó mennyiségeket, illetve időpontokat a pályázati felhívás hirdetményében határozzák meg.

Az 1501/95/EK rendelet 4. cikke (4) bekezdésének első albekezdésétől eltérve az első pályázati felhívásnál az ajánlatok benyújtásának határideje 2006. július 6-án jár le.

2. cikk

Az ajánlatok csak akkor érvényesek, ha legalább 1 000 tonnát foglalnak magukban.

3. cikk

Az 1501/95/EK rendelet 5. cikke (3) bekezdése a) pontjában említett biztosíték összege tonnánként 12 euró.

4. cikk

(1) Az 1291/2000/EK bizottsági rendelet (1) 23. cikke⁴ bekezdésétől eltérve az 1501/95/EK rendelet 8. cikke (1) bekezdésének megfelelően kiállított exportengedélyek – érvényességi idejüket illetően – az ajánlat benyújtásának napján kiadottnak számítanak.

(2) Az e rendeletben meghatározott pályázati felhívás keretében kiadott exportengedélyek az (1) bekezdés szerint a kiadás idejétől az azt követő negyedik hónap végéig érvényesek.

5. cikk

A benyújtott ajánlatokat a pályázati felhívás hirdetményében előírtaknak megfelelően a tagállamok – a mellékletben lévő formanyomtatványokat használva – legkésőbb az ajánlatok heti benyújtásához kiszabott határidő lejártát követő másfél órán belül, elektronikus úton juttatják el a Bizottsághoz.

Amennyiben nem nyújtottak be ajánlatokat, a tagállamok ugyancsak az első albekezdésben előírt határidőn belül értesítik arról a Bizottságot.

Az ajánlatok benyújtásához előírt határidők a belga időszámítás szerint értendők.

6. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2006. június 23-án.

a Bizottság részéről
Mariann FISCHER BOEL
a Bizottság tagja

³ Beleértve Koszovót, az ENSZ Biztonsági Tanácsának 1999. június 10-i 1244 sz. határozatában foglalt meghatározása szerint.

⁴ HL L 152., 2000.6.24., 1. o. A legutóbb a 410/2006/EK rendelettel (HL L 71., 2006.3.10., 7. o.) módosított rendelet.

MELLÉKLET

A közönséges búza egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás

Formanyomtatvány (*)
(936/2006/EK rendelet)
(Az ajánlattétel lejárata)

1	2	3
Az ajánlattevők számozása	Mennyiség tonnában	Az export-visszatérítés összege tonnánként euróban
1		
2		
3		
stb.		

* A DG AGRI (D/2)-nek küldendő.

A közönséges búza egyes harmadik országokba történő kivitele utáni export-visszatérítés pályázati felhívásának hirdetménye

(2006/C 148/16)

I. TÁRGY

1. Pályázati felhívásra kerül sor a 1001 90 99 KN-kóddal rendelkező közönséges búza egyes harmadik országokba történő kivitele utáni export-visszatérítését illetően.

2. A teljes mennyiség, melyre az 1501/95/EK bizottsági rendelet¹ 4. cikke (1) bekezdésében megállapított maximális export-visszatérítés vonatkozhat, kb. 2 000 000 tonna lehet.

3. A felhívás az alábbiaknak megfelelően történik:

- 1784/2003/EK tanácsi rendelet²,
- 1501/95/EK rendelet,
- 936/2006/EK bizottsági rendelet³.

II. HATÁRIDŐK

1. Az első heti pályázati felhívásra az ajánlatok benyújtásának határideje 2006.6.30-án kezdődik és 2006.7.6-án 10 órakor jár le.

2. Az azt követő heti pályázati felhívásokra az ajánlatok benyújtásának határideje minden csütörtökön 10 óra, 2006. augusztus 3., 2006. augusztus 17., 2006. augusztus 24., 2006. november 2., 2006. december 28., 2007. április 5. és 2007. május 17. kivételével.

A második, valamint az azt követő heti pályázati felhívásokra az ajánlatok benyújtásának határideje a mindenkor előző benyújtási határidő lejártát követő első munkanapon kezdődik.

3. E hirdetmény csak e pályázati felhívás megnyitásához kerül kihirdetésre. Amennyiben módosítás vagy helyettesítő hirdetmény nem készül, e hirdetmény érvényes a pályázati felhívás időtartama alatt végrehajtott összes heti pályázati felhívásra.

Ugyanakkor azon hetek folyamán, amikor a Gabonapiaci Irányítóbizottság nem tart ülést, az ajánlatbenyújtás felfüggesztésre kerül.

¹ HL L 147., 1995.6.30., 7. o. A legutóbb a 777/2004/EK (HL L 123., 2004.4.27., 50. o.) rendelettel módosított rendelet.

² HL L 270., 2003.10.21., 78. o.

³ HL L 172., 2006.6.24., 6. o.

III. AZ AJÁNLATOK

1. Az írásos ajánlatoknak legkésőbb a II. pontban megadott dátumokig (nap és óra) kell beérkezniük kézhezvételi igazolás ellenébeni letét, ajánlott levél, telex, fax vagy távirat útján a következő címek valamelyikére:

- Bureau d'intervention et de restitution belge (BIRB)
rue de Trèves, 82
B-1040 Bruxelles
Fax: (02) 287 25 24
- Johnstown Castle Estate
Co. Wexford
Ireland
Fax: 053 42843
- Státní zemědělský intervenční fond
Odbor zahraničního obchodu
Ve Smečkách 33
CZ-110 00 Praha 1
Tel.: (420) 222 87 14 58
Fax: (420) 222 87 15 63
- Ministero per le attività produttive, direzione generale per la politica commerciale e per la gestione del regime degli scambi, divisione II
viale America
I-00144 Roma
télex: MINCOMES 623437, 610083, 610471;
Fax: 592 62 174, 599 32 248, 596 47 531
- Direktoratet for Fødevareerhverv
Nyropsgade 30
DK-1780 København
Fax: 33 92 69 48
- Κυπριακός Οργανισμός Αγροτικών Πληρωμών,
Μιχαήλ Κουτσόφα 20 (Εσπερίδων και Μιχαήλ Κουτσόφα)
CY-2000 /Nicosia
Tel.: (357) 22 55 77 77
fax: (357) 22 55 77 55
E-mail: commissioner@capo.gov.cy
- Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung (BLE)
Deichmannsaeue 29
D-53179 Bonn
Fax: 00 49 228 6845 3624
- Lauku Atbalsta Dienests
Republikas laukums 2
Rīga, LV — 1981
Tel.: (371) 702 7893
Fax: (371) 702 7892
Email: lad@lad.gov.lv
- Pollumajanduse Registrite ja Informatsiooni Amet (PRIA)
Narva maantee 3
Tartu 51009
Tel.: (372) 7 37 12 00
Fax: (372) 7 37 12 01
E-mail: pria@pria.ee
- Nacionaline mokėjimo agentūra prie Žemės ūkio ministerijos
Uzsienio Prekybos Departamentas
Blindziu g. 17
LT-08111 Vilnius
Tel.: (370) 52 69 17
Fax: (370) 52 69 03
- OPEKEPE
241, rue Acharnon
GR-10446 Athènes
télex: 221736 ITAG GR;
Fax: 862 93 73
- Fondo Español de Garantía Agraria (FEGA)
c/Beneficencia 8
E-28004 Madrid
télex: 23427 FEGA E;
Fax: 521 98 32, 522 43 87
- Service d'économie rurale, office du blé
113-115, rue de Hollerich
L-1741 Luxembourg
télex: AGRIM L 2537;
Fax: 45 01 78
- Office national interprofessionnel des grandes cultures (ONIGC)
120, Boulevard de Courcelles
F-75017 Paris
Fax: 33 1 44 18 23 19- 33 1 47 05 61 32
- Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
Soroksári út. 22–24.
H-1095 Budapest
Tel.: (36) 1 – 219 45 20
Fax: (36) 1 – 219 45 11
- Department of Agriculture and Food
Other Market Supports Division
- Agenzija ta' Pagamenti — Trade Mechanisms Unit
Ministeru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent
Barriera Wharf

- MT-Valletta CMR 02
Tel.: (356) 22952 227/225/115
Fax: (356) 22952 224
- Hoofdproductschap Akkerbouw
Stadhoudersplantsoen 12
2517 JL Den Haag
Nederland
Fax: (31 70) 346 14 00
- AMA (Agrarmarkt Austria)
Dresdnerstraße 70
A-1200 Wien
Tel.: (43 1) 33151 – 328, 33151 – 258
Fax: (43 1) 33151 – 4469, (43 1) 33151 – 4624
- Agencja Rynku Rolnego
Biuro Administrowania Obrotom Towarowym z
Zagranicą
Dział Produktów Zbożowych
Nowy Świat 6/12
PL-00-400 Warszawa
Tel.: (48-22) 661 75 90
Fax (48-22) 661 74 06
- Ministério das Finanças, Direcção-Geral das Alfandegas
e Impostos Especiais sobre o Consumo
Terreiro do Trigo – Efidicio da Alfandega
P-1149-060 Lisboa
Tel.: (351-21) 881 42 61
Fax: (351-21) 881 42 63
- Agencija Republike Slovenije za kmetijske trge in
razvoj podeželja
Dunajska Cesta 160
1000 Ljubljana
Tel.: (386) 14 78 92 28
Fax: (386) 14 79 92 06
- Pôdohospodárska platobná agentúra
Dobrovičova 12
SK-815 26 Bratislava
Tel.: (421) 259 26 63 97
Fax: (421) 259 26 63 61
- Maa- ja metsätalousministeriö (MMM)
Interventioyksikkö – Intervention Unit
Malminkatu 16, Helsinki
PL 30
FIN-00023 Valtioneuvosto
Tel.: +358 (0) 9 16001
Fax: +358 (0) 9 1605 2772, +358 (0) 9 1605 2778
- Statens Jordbruksverk
Vallgatan 8
S-55182 Jönköping
Fax: 46 36 19 05 46
- Cereals Exports — Rural Payments Agency
Lancaster House, Hampshire Court
Newcastle upon Tyne
NE4 6YH — United Kingdom
Tel.: 44 (0191) 226 5286
Fax: 44 (0191) 226 5101
e-mail: cerealexports@rpa.gsi.gov.uk

A nem telex, fax vagy távirat útján benyújtott ajánlatoknak, pecséttel ellátott dupla borítékban kell beérkezniük a megfelelő címre: A belső, szintén pecséttel ellátott borítékra a következő megjegyzést kell tenni:

„Ajánlat a közönséges búza egyes harmadik országokba történő kivitele utáni export-visszatérítés pályázati felhívásával kapcsolatban – [936/2006/EK rendelet – bizalmas].”

A benyújtott ajánlatok kötelezőek maradnak mindaddig, míg az érintett tagállam nem értesíti az ajánlatot benyújtó felét a pályázat odaítéléséről.

2. Az ajánlatot és az 1501/95/EK rendelet 5. cikke (3) bekezdésében említett igazolást, valamint nyilatkozatot azon tagállam hivatalos nyelvén vagy hivatalos nyelveinek egyikén kell megszövegezni, amelyik tagállam illetékes hatóságához az ajánlat beérkezik.

IV. A PÁLYÁZATI BIZTOSÍTÉK

A pályázati biztosítékot az illetékes hatóság javára kell letétbe helyezni.

V. A PÁLYÁZAT ODAÍTÉLÉSE

A pályázat odaítélése a következőkhöz ad alapot:

a) a kiviteli engedély kiállításának jogához – azon tagállamban, ahol benyújtották az ajánlatot – az ajánlatban említett és a megfelelő mennyiséghez engedélyezett exportvisszatérítés bejegyzésével;

b) ezen mennyiséghez a kiviteli engedély igénylésének kötelezettségéhez az a) pontban említett tagállamban.

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
74/2006. (VII. 18.) MVH
közleménye
az árpa harmadik országokba történő kiviteléhez nyújtott export-visszatérítésre vonatkozó
ajánlattételi felhívásról**

I. Előzmény

Figyelembe véve a gabonafélék piacának jelenlegi helyzetét, az Európai Unió Bizottsága 2006. június 23-i 935/2006/EK rendeletében pályázati felhívás kibocsátásáról rendelkezett árpa egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozóan. A pályázati felhívás árpa (KN 1003 00 90) export-visszatérítéssel történő kiszállítására vonatkozik a következő rendeltetési helyekre: Algéria, Szaúd-Arábia, Bahrein, Egyiptom, Egyesült Arab Emírátsok, Irán, Irak, Izrael, Jordánia, Kuvait, Libanon, Líbia, Marokkó, Mauritánia, Omán, Katar, Szíria, Tunézia és Jemen.

II. Az ajánlattételi eljárásban való részvétel feltételei

Az ajánlattételi eljárásban kizárólag azon exportőr vehet részt, aki/amely az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet értelmében regisztrált ügyfele a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalnak.

III. Az ajánlattétel feltételei

A pályázónak az 1501/95/EK rendelet 5. cikk (3) bekezdésének a) pontja értelmében pályázati biztosítékot kell letétbe helyeznie, amelynek összege 12 euró/tonna. A biztosíték összegét forintban kell az MVH rendelkezésére bocsátani, a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítékkendszer szabályairól szóló 17/2004. (II. 13.) Korm. rendeletben, valamint az MVH 9/2004. (IV. 28.) számú közleményében meghatározottak szerint készpénzletét vagy bankgarancia, illetve kezesség formájában.

A pályázatnak tartalmaznia kell:

- a pályázati felhívás hivatkozási számát (a bizottsági rendelet száma);
- a pályázó nevét és címét, regisztrációs számát;
- az exportra kerülő termék típusát (termékkódját) és mennyiségét;
- a pályázott tonnánkénti export-visszatérítést euróban kifejezve, két tizedesjegy pontossággal.

A pályázat érvényességének további feltételei:

– az ügyfélnek írásbeli kötelezettségvállalást (nyilatkozatot) kell mellékelnie arról, hogy pozitív elbírálás esetén, az értesítés kézhezvételétől számított két napon belül – az export-visszatérítés előre történő rögzítését is tartalmazó – exportbizonyítvány iránti kérelmet nyújt be az elnyert mennyiségre vonatkozóan.

Az ajánlatok kizárólag akkor érvényesek, ha legalább 1000 tonnára vonatkoznak.

A benyújtott pályázatok visszavonására nincs lehetőség.

A sikeres pályázók részére az MVH exportbizonyítványt állít ki a Bizottság által jóváhagyott mennyiségekre vonatkozóan, azt követően, hogy a bizonyítvány iránti kérelem a Hivatalhoz (határidőn belül) megérkezett. A jelen pályázat alapján benyújtandó exportbizonyítvány iránti kérelem formátuma megegyezik a normál kérelmezés esetében használatos exportbizonyítvány iránti kérelem formanyomtatványával, ami a Hivatal honlapjáról (www.mvh.gov.hu) letölthető.

A pályázati biztosítékot az MVH abban az esetben szabadítja fel, ha

- a pályázat elutasításra került, vagy
- a pályázó letétbe helyezte az exportbizonyítvány kiállításához szükséges biztosítékot (20 euró/tonna), és a bizonyítvány iránti kérelmet a Hivatal részére megküldte.

Amennyiben az exportőr nem nyújtott be kérelmet a Hivatalhoz, úgy a pályázati biztosítékot az MVH (a vis maior esetek kivéve) visszatartja.

A bizonyítvány iránti kérelem 7. rovatában fel kell tüntetni a célországot, ami kötelező rendeltetési helynek minősül.

Az exportbizonyítványok és export-visszatérítések rendszeréről, továbbá a gabona termékek exportjáról szóló általános tájékoztatók az MVH honlapján elérhetők.

IV. A kérelem benyújtásának időpontjai

Az első heti pályázati felhívásra az ajánlatok benyújtásának időszaka 2006. június 30-án kezdődik és 2006. július 6-án 10 órakor jár le.

A továbbiakban az ajánlatok benyújtásának határideje minden csütörtök délelőtt 10 óra. (Nem lehet azonban pályázatot benyújtani a következő napokon: 2006.08.03., 2006.08.17., 2006.08.24., 2006.11.02., 2006.12.28., 2007.04.05., 2007.05.17.)

A második, valamint az azt követő heti pályázati felhívásokra az ajánlatok benyújtásának kezdő időpontja a mindenkor előző benyújtási határidő lejártát követő első munkanap.

A pályázati felhívás 2007. június 28-ig áll nyitva.

V. A kérelem benyújtása

Az ajánlatot **1 példányban** az **MVH Központi Hivatalához** kell benyújtani írásban, személyesen, postai úton vagy faxon.

A postai úton benyújtott ajánlatoknak pecséttel ellátott dupla borítékban kell beérkezniük a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal postacímére:

1385 Budapest, 62. Pf.: 867

A külső borítékon fel kell tüntetni: **„Gabonaexport ajánlat – árpa”**.

Faxon történő benyújtás esetén az ajánlatot az alábbi számra kell elküldeni:

(06-1) 219-4511

A kérelmet személyesen ügyfélfogadási időben az MVH Központi Hivatalának ügyfélszolgálatán lehet benyújtani.

Postai feladás és személyes benyújtás esetén a belső, szintén pecséttel ellátott borítékra, fax esetén az oldal felső részére a következő megjegyzést kell tenni: **„Ajánlat az árpa egyes harmadik országokba történő kivitele utáni export-visszatérítés pályázati felhívásával kapcsolatban – (935/2006/EK rendelet – bizalmas).”**

VI. Kapcsolódó jogszabályok

- a Tanács 2003. szeptember 29-i 1784/2003/EK rendelete a gabonafélék piacának közös szervezéséről;
- a Bizottság 1995. június 29-i 1501/95/EK rendelete a gabonafélékkel kapcsolatos export-visszatérítés nyújtására és a gabonafélék piacán bekövetkező zavarok esetén hozandó intézkedésekre vonatkozóan az 1766/92/EGK tanácsi rendelet alkalmazásának egyes részletes szabályainak megállapításáról;
- a Bizottság 2003. július 28-i 1342/2003/EK rendelete a gabonafélék és rizs import- és exportengedélyezési rendszerének alkalmazására vonatkozó különös részletes szabályok megállapításáról;
- a Bizottság 2006. június 23-i 935/2006/EK rendelete az árpa egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás kibocsátásáról;
- a Bizottság 2000. június 9-i 1291/2000/EK rendelete a mezőgazdasági termékek behozatali és kiviteli engedélyei, valamint előzetes rögzítési igazolások rendszere alkalmazásának közös részletes szabályainak meghatározásáról;
- a Bizottság 1999. április 15-i 800/1999/EK rendelete a mezőgazdasági termékek után járó export-visszatérítési rendszer alkalmazása közös részletes szabályainak megállapításáról;
- a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló 2003. évi LXXIII. törvény;
- az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet;

- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítékrendszer szabályairól szóló 17/2004. (II. 23.) Korm. rendelet;
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékek exportjával összefüggő intézkedések végrehajtásáról szóló 29/2004. (II. 28.) Korm. rendelet.

VII. Mellékletek

- a Bizottság 2006. június 23-i 935/2006/EK rendelete az árpa egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás kibocsátásáról;
- a Bizottság 2006/C 148/15 számú pályázati felhívásának hirdetménye az árpa egyes harmadik országokba történő kivitele utáni export-visszatérítésről.

További információ az ugyfelszolgalat@mvh.gov.hu, valamint az export@mvh.gov.hu e-mail címen kérhető.

Budapest, 2006. július 18.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

A BIZOTTSÁG 935/2006/EK RENDELETE (2006. június 23.)

az árpa egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás kibocsátásáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,
tekintettel a gabonafélék piacának közös szervezéséről szóló, 2003. szeptember 29-i 1784/2003/EK tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 13. cikke (3) bekezdése első albekezdésére,

mivel:

(1) A gabonafélék piacának jelenlegi helyzetét figyelembe véve célszerűnek tűnik, hogy a gabonafélékkel kapcsolatos export-visszatérítés nyújtására és a gabonafélék piacán bekövetkező zavarok esetén hozandó intézkedésekre vonatkozóan az 1766/92/EGK tanácsi rendelet alkalmazásának egyes részletes szabályainak megállapításáról szóló, 1995. június 29-i 1501/95/EK rendelet² 4. cikke értelmében az árpa kivitelével kapcsolatos exportvisszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás kibocsátásra kerüljön.

(2) Az export-visszatérítés meghatározását illetően a pályázati felhívás eljárásának alkalmazására vonatkozó részletes szabályokat az 1501/95/EK rendelet szabályozza. A pályázati felhíváshoz kapcsolódó kötelezettségvállalások között szerepel az exportengedély-kérelem benyújtása és a biztosíték letétbe helyezése. A biztosíték összegét rögzíteni kell.

(3) Az e pályázati felhívás keretében kiadott engedélyekhez egyedi érvényességi időtartamot kell megállapítani. Ennek az érvényességi időtartamnak összhangban kell lennie a világszerte 2006/2007-es gazdasági évre vonatkozó szükségleteivel.

(4) Az összes érdekelt féllel való egyenlő elbánás biztosítása érdekében a kiadott engedélyek érvényességi idejének azonosnak kell lennie.

(5) A kivitelre vonatkozó pályázati eljárás szabályszerű lefolyásának biztosítása érdekében elő kell írni a minimális mennyiséget, valamint az illetékes szolgáltatóknál leadott ajánlatok továbbítási határidejét, illetve formáját.

(6) Az e rendeletben meghatározott intézkedések összhangban vannak a Gabonapiaci Irányítóbizottság véleményével,

¹ HL L 270., 2003.10.21., 78. o. Az 1154/2005/EK bizottsági rendelettel (HL L 187., 2005.7.19., 11. o.) módosított rendelet.

² HL L 147., 1995.6.30., 7. o. A legutóbb a 777/2004/EK rendelettel (HL L 123., 2004.4.27., 50. o.) módosított rendelet.

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

(1) Az 1501/95/EK rendelet 4. cikke értelmében az exportvisszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás kibocsátásra kerül.

(2) A pályázati felhívás árpa kivételére vonatkozik Algériába, Szaúd-Arábiába, Bahreinbe, Egyiptomba, az Egyesült Arab Emírátsokba, Iránba, Irakba, Izraelbe, Jordániába, Kuvaitba, Libanonba, Líbiába, Marokkóba, Mauritániába, Ománba, Katarba, Szíriába, Tunéziába és Jemenbe.

(3) A pályázati felhívás 2007. június 28-ig áll nyitva. A pályázati felhívás időtartama alatt heti kiírásokra kerül sor, amelyekhez az ajánlatok benyújtására vonatkozó mennyiségeket, illetve időpontokat a pályázati felhívás hirdetményében határozzák meg.

Az 1501/95/EK rendelet 4. cikke (4) bekezdésének első albekezdésétől eltérve az első pályázati felhívásnál az ajánlatok benyújtásának határideje 2006. július 6-án jár le.

2. cikk

Az ajánlatok csak akkor érvényesek, ha legalább 1000 tonnát foglalnak magukban.

3. cikk

Az 1501/95/EK rendelet 5. cikke (3) bekezdése a) pontjában említett biztosíték összege tonnánként 12 euro.

4. cikk

(1) Az 1291/2000/EK bizottsági rendelet³ 23. cikke (1) bekezdésétől eltérve az 1501/95/EK rendelet 8. cikke (1) bekezdésének megfelelően kiállított exportengedélyek – érvényességi idejüket illetően – az ajánlat benyújtásának napján kiadottnak számítanak.

(2) Az e rendeletben meghatározott pályázati felhívás keretében kiadott exportengedélyek az (1) bekezdés szerint a kiadás idejétől az azt követő negyedik hónap végéig érvényesek.

5. cikk

A benyújtott ajánlatokat a pályázati felhívás hirdetményében előírtaknak megfelelően a tagállamok – a mellékletben lévő formanyomtatványokat használva – legkésőbb az ajánlatok heti benyújtásához kiszabott határidő lejártát követő másfél órán belül, elektronikus úton juttatják el a Bizottsághoz.

Amennyiben nem nyújtottak be ajánlatokat, a tagállamok ugyancsak az első albekezdésben előírt határidőn belül értesítik arról a Bizottságot.

Az ajánlatok benyújtásához előírt határidők a belgumi időszámítás szerint értendők.

6. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba. Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2006. június 23-án.

a Bizottság részéről
Mariann FISCHER BOEL
a Bizottság tagja

³ HL L 152., 2000.6.24., 1. o.

MELLÉKLET

Az árpa egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozó pályázati felhívás

Formanyomtatvány*
(935/2006/EK rendelet)
(Az ajánlattétel lejárata)

1	2	3
Az ajánlattevők számozása	Mennyiség tonnában	Az export-visszatérítés összege tonnánként euróban
1		
2		
3		
stb.		

* A DG AGRI-nak (D/2) küldendő.

Az árpa egyes harmadik országokba történő kivitele utáni export-visszatérítés pályázati felhívásának hirdetménye

(2006/C 148/15)

I. TÁRGY

- Pályázati felhívásra kerül sor az 1003 00 90 KN-kóddal rendelkező árpa egyes harmadik országokba történő kivitele utáni export-visszatérítését illetően.
- A teljes mennyiség, melyre az 1501/95/EK bizottsági rendelet¹ 4. cikke (1) bekezdésében megállapított maximális export-visszatérítés vonatkozhat, kb. 1 000 000 tonna lehet.
- A felhívás az alábbiaknak megfelelően történik:
 - 1784/2003/EK tanácsi rendelet²,
 - 1501/95/EK rendelet,
 - 935/2006/EK bizottsági rendelet³.

II. HATÁRIDŐK

- Az első heti pályázati felhívásra az ajánlatok benyújtásának határideje 2006.6.30-án kezdődik és 2006. 7. 6-án 10 órakor jár le.
- Az azt követő heti pályázati felhívásokra az ajánlatok benyújtásának határideje minden csütörtökön 10 óra, 2006. augusztus 3., 2006. augusztus 17., 2006. augusztus 24. 2006. november 2., 2006. december 28., 2007. április 5. és 2007. május 17. kivételével.
- A második, valamint az azt követő heti pályázati felhívásokra az ajánlatok benyújtásának határideje a mindenkori előző benyújtási határidő lejártát követő első munkanapon kezdődik.
- E hirdetmény csak e pályázati felhívás megnyitásához kerül kihirdetésre. Amennyiben módosítás vagy helyettesítő hirdetmény nem készül, e hirdetmény érvényes a pályázati felhívás időtartama alatt végrehajtott összes heti pályázati felhívásra. Ugyanakkor azon hetek folyamán, amikor a Gabonapiaci Irányítóbizottság nem tart ülést, az ajánlatbenyújtás felfüggesztésre kerül.

¹ HL L 147., 1995.6.30., 7. o. A legutóbb a 777/2004/EK (HL L 123., 2004.4.27., 50. o.) rendelettel módosított rendelet.

² HL L 270., 2003.10.21., 78. o.

³ HL L 172., 2006.6.24., 3. o.

III. AZ AJÁNLATOK

1. Az írásos ajánlatoknak legkésőbb a II. pontban megadott dátumokig (nap és óra) kell beérkezniük kézhezvételi igazolás ellenébeni letét, ajánlott levél, telex, fax vagy távirat útján a következő címek valamelyikére:

- Bureau d'intervention et de restitution belge (BIRB)
rue de Trèves, 82
B-1040 Bruxelles
Fax: (02) 287 25 24
- Co. Wexford
Ireland
Fax: 053 42843
- Státní zemědělský intervenční fond
Odbor zahraničního obchodu
Ve Smečkách 33
CZ-110 00 Praha 1
Tel.: (420) 222 87 14 58
Fax: (420) 222 87 15 63
- Ministero per le attività produttive, direzione generale
per la politica commerciale e per la gestione del regime
degli scambi, divisione II
viale America
I-00144 Roma
télex: MINCOMES 623437, 610083, 610471;
Fax: 592 62 174, 599 32 248, 596 47 531
- Direktoratet for Fødevareerhverv
Nyropsgade 30
DK-1780 Copenhagen
Fax: 33 92 69 48
- Κυπριακός Οργανισμός Αγροτικών Πληρωμών,
Μιχαήλ Κουτσόφα 20 (Εσπερίδων και Μιχαήλ
Κουτσόφα)
CY-2000 /Nicosia
Tel.: (357) 22 55 77 77
fax: (357) 22 55 77 55
E-mail: commissioner@capo.gov.cy
- Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung (BLE)
Deichmannsaeue 29
D-53179 Bonn
Fax: 00 49 228 6845 3624
- Lauku Atbalsta Dienests
Republikas laukums 2
LV-Rīga, — 1981
Tel.: (371) 702 7893
Fax: (371) 702 7892
Email: lad@lad.gov.lv
- Pollumajanduse Registrite ja Informatsiooni Amet
(PRIA)
Narva maantee 3
Tartu 51009
Tel.: (372) 7 37 12 00
Fax: (372) 7 37 12 01
E-mail: pria@pria.ee
- Nacionaline mokėjimo agentūra prie Žemės ūkio
ministerijos
Uzsienio Prekybos Departamentas
Blindzių g. 17
LT-08111 Vilnius
Tel.: (370) 52 69 17
Fax: (370) 52 69 03
- OPEKEPE
241, rue Acharnon
GR-10446 Athènes
télex: 221736 ITAG GR;
Fax: 862 93 73
- Service d'économie rurale, office du blé
113-115, rue de Hollerich
L-1741 Luxembourg
télex: AGRIM L 2537;
Fax: 45 01 78
- Fondo Español de Garantía Agraria (FEGA)
c/Beneficencia 8
E-28004 Madrid
télex: 23427 FEGA E;
Fax: 521 98 32, 522 43 87
- Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
Soroksári út. 22–24.
H-1095 Budapest
Tel.: (36) 1 – 219 45 20
Fax: (36) 1 – 219 45 11
- Office national interprofessionnel des grandes cultures
(ONIGC)
120, Boulevard de Courcelles
F-75017 Paris
Fax: 33 1 44 18 23 19- 33 1 47 05 61 32
- Department of Agriculture and Food
Other Market Supports Division
Johnstown Castle Estate
- Agenzija ta' Pagamenti – Trade Mechanisms Unit
Ministeru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent
Barriera Wharf
MT-Valletta CMR 02

- Tel.: (356) 22952 227/225/115
Fax: (356) 22952 224
- Hoofdproductschap Akkerbouw
Stadhoudersplantsoen 12
2517 JL Den Haag
Nederland
Fax: (31 70) 346 14 00
- AMA (Agrarmarkt Austria)
Dresdnerstraße 70
A-1200 Wien
Tel.: (43 1) 33151 – 328, 33151 – 258
Fax: (43 1) 33151 – 4469, (43 1) 33151 – 4624
- Agencja Rynku Rolnego
Biuro Administrowania Obrotem Towarowym z
Zagranicą
Dział Produktów Zbożowych
Nowy Świat 6/12
PL-00-400 Warszawa
Tel.: (48-22) 661 75 90
Fax: (48-22) 661 74 06
- Ministério das Finanças, Direcção-Geral das
Alfandegas e Impostos Especiais sobre o Consumo
Terreiro do Trigo – Efidicio da Alfandega
P-1149-060 Lisboa
Tel.: (351-21) 881 42 61
Fax: (351-21) 881 42 63
- Agencija Republike Slovenije za kmetijske trge in
razvoj podeželja
Dunajska Cesta 160
SLO-1000 Ljubljana
Tel.: (386) 14 78 92 28
Fax: (386) 14 79 92 06
- Pôdohospodárska platobná agentúra
Dobrovičova 12
SK-815 26 Bratislava
Tel.: (421) 259 26 63 97
Fax: (421) 259 26 63 61
- Maa- ja metsätalousministeriö (MMM)
Interventioyksikkö – Intervention Unit
Malminkatu 16, Helsinki
PL 30
FIN-00023 Valtioneuvosto
Tel.: +358 (0) 9 16001
Fax: +358 (0) 9 1605 2772, +358 (0) 9 1605 2778
- Statens Jordbruksverk
Vallgatan 8
S-55182 Jönköping
Fax: 46 36 19 05 46
- Cereals Exports – Rural Payments Agency
Lancaster House, Hampshire Court
Newcastle upon Tyne NE4 6YH
United Kingdom
Tel.: 44 (0191) 226 5286
Fax: 44 (0191) 226 5101
e-mail: cerealexports@rpa.gsi.gov.uk

A nem telex, fax vagy távirat útján benyújtott ajánlatoknak, pecséttel ellátott dupla borítékban kell beérkezniük a megfelelő címre. A belső, szintén pecséttel ellátott borítékra a következő megjegyzést kell tenni:

„Ajánlat az árpa egyes harmadik országokba történő kivitele utáni export-visszatérítés pályázati felhívásával kapcsolatban – [935/2006/EK rendelet – bizalmas].”

A benyújtott ajánlatok kötelezőek maradnak mindaddig, míg az érintett tagállam nem értesíti az ajánlatot benyújtó felét a pályázat odaítéléséről.

2. Az ajánlatot és az 1501/95/EK rendelet 5. cikke (3) bekezdésében említett igazolást, valamint nyilatkozatot azon tagállam hivatalos nyelvén vagy hivatalos nyelveinek egyikén kell megszövegezni, amelyik tagállam illetékes hatóságához az ajánlat beérkezik.

IV. A PÁLYÁZATI BIZTOSÍTÉK

A pályázati biztosítékot az illetékes hatóság javára kell letétbe helyezni.

V. A PÁLYÁZAT ODAÍTÉLÉSE

A pályázat odaítélése a következőkhöz ad alapot:

a) a kiviteli engedély kiállításának jogához – azon tagállamban, ahol benyújtották az ajánlatot – az ajánlatban említett és a megfelelő mennyiséghez engedélyezett export-visszatérítés bejegyzésével;

b) ezen mennyiséghez a kiviteli engedély igénylésének kötelezettségéhez az a) pontban említett tagállamban.

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
75/2006. (VII. 18.) MVH
közleménye**

a fehér cukorra alkalmazandó export-visszatérítéseknek a 2006/2007-es gazdasági év vonatkozásában történő megállapítására irányuló folyamatos pályázati felhívásról

I. Előzmény

Figyelembe véve a cukor piacának jelenlegi helyzetét, az Európai Unió Bizottsága 2006. június 28-i 958/2006/EK rendeletében pályázati felhívás kibocsátásáról rendelkezett fehér cukor egyes harmadik országokba történő kivitelével kapcsolatos export-visszatérítésre vonatkozóan. A pályázati felhívás a fehér cukor (KN 1701 99 10) export-visszatérítéssel történő kiszállítására vonatkozik, a következő rendeltetési helyek kivételével: Albánia, Bulgária, Horvátország, Bosznia-Hercegovina, Szerbia és Montenegró (beleértve Koszovót is), Macedónia volt Jugoszláv Köztársaság, Románia.

II. Az ajánlattételi eljárásban való részvétel feltételei

Az ajánlattételi eljárásban kizárólag azon exportőr vehet részt, aki/amely az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet értelmében regisztrált ügyfele a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalnak.

III. Az ajánlattétel feltételei

Általánosságban a 318/2006/EK rendelet 33. cikkében a cukorra vonatkozó export-visszatérítések meghatározása céljából megállapított, a pályázati felhívásokra irányadó általános szabályokat kell alkalmazni. Az ettől eltérő rendelkezéseket a pályázati felhívásról szóló rendelet tartalmazza.

A pályázónak a 958/2006/EK rendelet 5. cikk (1) bekezdés értelmében pályázati biztosítékot kell letétbe helyeznie, amelynek összege 11 euró/100 kg. A biztosíték összegét forintban kell az MVH rendelkezésére bocsátani, a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítérendszer szabályairól szóló 17/2004. (II. 13.) Korm. rendeletben valamint az MVH 9/2004. (IV. 28.) MVH közleményében meghatározottak szerint készpénzletét vagy bankgarancia, illetve kezesség formájában.

A pályázatnak tartalmaznia kell:

- a pályázati felhívás hivatkozási számát (a bizottsági rendelet száma);
- a részleges pályázat sorszámát és benyújtásának határidejét;
- a pályázó nevét és címét, regisztrációs számát, HÉA-nyilvántartási számát;
- az exportra kerülő termék megnevezését és termékkódját;
- a kivitelre szánt fehér cukor mennyiségét;
- az export-visszatérítés összegét 100 kilogrammonkénti összegét euróban, három tizedesjegy pontossággal.

A pályázat érvényességének további feltételei:

- az ajánlat tartalmazza az ajánlattevő nyilatkozatát arról, hogy amennyiben az ajánlat sikeresnek minősül, az ajánlattevő a 958/2006/EK rendelet 11. cikk (2) bekezdésének második albekezdése szerinti időtartamon belül kiviteli engedélyért vagy engedélyekért folyamodik a kivitelre szánt fehércukor mennyiség tekintetében,
- az ajánlat tartalmazza az ajánlattevő a 958/2006/EK rendelet 4. cikk (2) bekezdés e) pontja szerinti nyilatkozatát.

Az ajánlatok kizárólag akkor érvényesek, ha legalább 250 tonnára vonatkoznak.

A benyújtott pályázatok visszavonására nincs lehetőség.

A sikeres pályázók részére az MVH exportbizonyítványt állít ki a Bizottság által jóváhagyott mennyiségekre vonatkozóan, azt követően, hogy a bizonyítvány iránti kérelem a Hivatalhoz (határidőn belül) megérkezett. A jelen pályázat alapján benyújtandó exportbizonyítvány iránti kérelem formátuma megegyezik a normál kérelmezés esetében használatos exportbizonyítvány iránti kérelem formanyomtatványával, ami a Hivatal honlapjáról (www.mvh.gov.hu) letölthető.

A sikeres ajánlattevők esetében az exportbizonyítvány iránti kérelem benyújtásakor a pályázati biztosíték a kiviteli engedélyre lekötött biztosítékká válik.

A pályázati biztosítékot az MVH abban az esetben szabadítja fel, ha:

- a sikertelen ajánlattevők számára az oda nem ítélt mennyiség tekintetében;
- a sikeres ajánlattevők esetében a fehércukor 100 kilogrammjaként 10 euró erejéig, ha a kapcsolódó kiviteli engedély iránti kérelmüket elmulasztották benyújtani a 11. cikk (2) bekezdésének második albekezdése szerinti határidőig;
- a sikeres ajánlattevő számára arra a mennyiségre, amely tekintetében az 1291/2000/EK rendelet 31. cikke *b)* pontja és 32. cikke (1) bekezdése *b)* pontja *i)* alpontja értelmében teljesítették – az 1291/2000/EK rendelet 35. cikkében meghatározott feltételeknek megfelelően – az e rendelet 11. cikk (2) bekezdésében említett engedélyből adódó kiviteli kötelezettséget.

Az exportbizonyítványok és export-visszatérítések rendszeréről, továbbá a cukor termékek exportjáról szóló általános tájékoztatók az MVH honlapján elérhetők.

IV. A kérelem benyújtásának időpontjai

Az első részleges pályázati felhívásra az ajánlatok benyújtásának időszaka 2006. július 5-én kezdődik és 2006. július 13-án 10 órakor jár le.

Az ezt követő részleges pályázati felhívásoknál az ajánlatok benyújtásának időszaka az előző részleges pályázati felhívásoknál előírt időszak végét követő első munkanapon kezdődik, és az alábbi napokon, brüsszeli idő szerint 10 órakor érnek véget:

- 2006. július 27.
- 2006. augusztus 10. és 31.
- 2006. szeptember 14. és 28.
- 2006. október 5. és 19.
- 2006. november 9. és 23.
- 2006. december 7. és 21.
- 2007. január 11. és 25.
- 2007. február 8. és 22.
- 2007. március 8. és 29.
- 2007. április 19. és 26.
- 2007. május 10. és 24.
- 2007. június 14. és 28.
- 2007. július 11. és 19.
- 2007. augusztus 9. és 30.
- 2007. szeptember 13. és 27.

A folyamatos pályázati felhívás 2007. szeptember 27-ig áll nyitva.

V. A kérelem benyújtása

Az ajánlatot 1 példányban az MVH Központi Hivatalához kell benyújtani írásban személyesen, postai úton vagy faxon.

A postai úton benyújtott ajánlatoknak pecséttel ellátott dupla borítékban kell beérkezniük a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal postacímére: 1385 Budapest, 62. Pf.: 867. A külső borítékon fel kell tüntetni: „Cukorexport ajánlat”. Faxon történő benyújtás esetén az ajánlatot az alábbi számra kell elküldeni: 06 (1) 219-4511.

A kérelmet személyesen ügyfélfogadási időben az MVH Központi Hivatalának ügyfélszolgálatán lehet benyújtani.

Postai feladás és személyes benyújtás esetén a belső, szintén pecséttel ellátott borítékra, fax esetén az oldal felső részére a következő megjegyzést kell tenni: „.../2006. számú, a fehércukor exportját érintő visszatérítések meghatározásával kapcsolatos folyamatos pályázati felhívásra benyújtott ajánlat – bizalmas”

VI. Kapcsolódó jogszabályok

- a Tanács 2006. február 20-i, 318/2006/EK rendelete a cukorágazat piacának közös szervezéséről;
- a Bizottság 2006. június 30-i, 951/2006/EK rendelete a cukorágazatban harmadik országokkal folytatott kereskedelem tekintetében a 318/2006/EK tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról;
- a Bizottság 2006. június 28-i, 958/2006/EK rendelete a fehér cukorra alkalmazandó export-visszatérítéseknek a 2006/2007. gazdasági év vonatkozásában történő megállapítására irányuló folyamatos pályázati felhívásról;
- a Bizottság 2000. június 9-i, 1291/2000/EK rendelete a mezőgazdasági termékek behozatali- és kiviteli engedélyei, valamint előzetes rögzítési igazolások rendszere alkalmazásának közös részletes szabályainak meghatározásáról;
- a Bizottság 1999. április 15-i, 800/1999/EK rendelete a mezőgazdasági termékek után járó export-visszatérítési rendszer alkalmazása közös részletes szabályainak megállapításáról;
- a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló 2003. évi LXXIII. törvény;
- az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet;
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítérendszer szabályairól szóló 17/2004. (II. 23.) Korm. rendelet;
- a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékek exportjával összefüggő intézkedések végrehajtásáról szóló 29/2004. (II. 28.) Korm. rendelet.

VII. Mellékletek

- a Bizottság 958/2006/EK rendelete a fehér cukorra alkalmazandó export-visszatérítéseknek a 2006/2007. gazdasági év vonatkozásában történő megállapítására irányuló folyamatos pályázati felhívásról;
- a Bizottság 2006/C 151/08 számú a fehér cukor exportját érintő visszatérítések meghatározására vonatkozó folyamatos pályázati felhívásról szóló értesítése.

További információ az ugyfelszolgalat@mvh.gov.hu, valamint az export@mvh.gov.hu e-mail címen kérhető.

Budapest, 2006. július 18.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

1. számú melléklet a 75/2006. (VII. 18.) MVH közleményhez

A Bizottság 958/2006/EK rendelete (2006. június 28.)

a fehér cukorra alkalmazandó export-visszatérítéseknek a 2006/2007-es gazdasági év vonatkozásában történő megállapítására irányuló folyamatos pályázati felhívásról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a cukorágazat piacának közös szervezéséről szóló, 2006. február 20-i 318/2006/EK tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 23. cikke (4) bekezdésére és 40. cikke (1) bekezdésének g) pontjára,

mivel:

(1) Figyelembe véve a Közösség és a világ cukorpiacának helyzetét, célszerűnek tűnik a 2006/2007-es gazdasági évre vonatkozóan minél előbb fehér cukor kivitelére irányuló folyamatos pályázati felhívást kiírni, aminek alkalmával – tekintettel a világpiaci árak esetleges ingadozására – export-visszatérítések meghatározására is sor kerülhet.

¹ HL L 58., 2006.2.28., 1. o.

(2) A cukorra alkalmazandó export-visszatérítés megállapítására irányuló pályázati eljárásnak a 318/2006/EK rendelet 32. cikkében meghatározott általános szabályait indokolt alkalmazni.

(3) Az egyrészről a Közösség, másrészről Bulgária és Románia között folytatott árukereskedelemben bizonyos cukorágazati termékekre még behozatali vámokat és export-visszatérítéseket kell alkalmazni, az export-visszatérítések szintje pedig jelentősen magasabb, mint a behozatali vámoké. Az említett országoknak az Európai Unióhoz való közelgő csatlakozása miatt ez az eltérés spekulatív árumozgásokhoz vezethet.

(4) Az export-visszatérítésben részesült cukorágazati termékeknek a Közösségbe történő újrabehozatalával vagy visszajuttatásával kapcsolatos visszaélések elkerülése érdekében indokolt az összes nyugat-balkáni ország esetében eltekinteni az export-visszatérítés megállapításától.

(5) Figyelembe véve a művelet sajátos jellegét, a folyamatos pályázati felhívás keretében kiadott kiviteli engedélyek tekintetében megfelelő rendelkezéseket szükséges megállapítani, különösen az engedélyek kibocsátásának határidejét és érvényességének időtartamát, valamint a biztosíték összegét illetően, továbbá az engedélyből származó kiviteli kötelezettség teljesítéséhez elegendő mennyiség vonatkozásában. A mezőgazdasági termékekre vonatkozó behozatali és kiviteli engedélykés és előzetes rögzítési igazolások rendszerének alkalmazására kialakított részletes közös szabályok megállapításáról szóló, 2000. június 9-i 1291/2000/EK bizottsági rendeletben² és a mezőgazdasági termékekre vonatkozó exportlefölözések és -terhek részletes közös alkalmazási szabályainak megállapításáról szóló, 1989. január 19-i 120/89/EGK bizottsági rendeletben³ foglalt rendelkezések alkalmazását azonban továbbra is elő kell írni.

(6) A 2006. július havi részleges pályázati felhívások tekintetében e rendelet rendelkezései lépnek a 2005/2006-os gazdasági évre a fehér cukor exportját érintő lefölözések és/vagy visszatérítések meghatározására vonatkozó folyamatos pályázati felhívásról szóló, 2005. július 15-i 1138/2005/EK bizottsági rendelet⁴ rendelkezései helyébe. Ezért a jogi átláthatóság és egyértelműség érdekében helyénvaló az említett rendeletet 2006. július 1-jével hatályon kívül helyezni.

(7) Az e rendeletben előírt rendelkezések összhangban vannak a Cukorpiaci Irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

(1) Folyamatos pályázati felhívásra kerül sor az 17019910 KN-kód alá tartozó fehér cukorra alkalmazandó export-visszatérítés – Albánia, Bulgária, Horvátország, Bosznia és Hercegovina, Szerbia és Montenegró⁵, Macedónia volt Jugoszláv Köztársaság és Románia kivételével – valamennyi rendeltetési hely vonatkozásában történő megállapítása céljából. E folyamatos pályázati felhívás érvényességi ideje alatt részleges pályázati felhívásokat írnak ki.

(2) A folyamatos pályázati felhívásra 2007. szeptember 27-ig lehet jelentkezni.

2. cikk

(1) A pályázati felhívásról szóló értesítést az Európai Unió Hivatalos Lapjában teszik közzé. A tagállamok ennek alapján fogalmazzák meg a pályázati felhívásról szóló azon értesítést, amelyet máshol közzétehetnek vagy közzétehetnek.

(2) A pályázati felhívásról szóló értesítésben többek között fel kell tüntetni a pályázati feltételeket.

(3) Az értesítés módosítható a folyamatos pályázati felhívás érvényességi ideje alatt. Az értesítést akkor módosítják, ha a pályázati feltételekben időközben változás következik be.

3. cikk

(1) Az első részleges pályázati felhívásnál az ajánlatok benyújtásának időszaka:

a) 2006. július 5-én veszi kezdetét;

b) 2006. július 13-án, csütörtökön, brüsszeli idő szerint 10.00 órakor ér véget.

(2) Az ezt követő részleges pályázati felhívásoknál az ajánlatok benyújtásának időszaka:

a) az előző részleges pályázati felhívásra előírt időszak végét követő első munkanapon kezdődik;

² HL L 152., 2000.6.24., 1. o. A legutóbb a 410/2006/EK rendelettel (HL L 71., 2006.3.10., 7. o.) módosított rendelet.

³ HL L 16., 1989.1.20., 19. o. A legutóbb a 910/2004/EK bizottsági rendelettel (HL L 163., 2004.4.30., 63. o.) módosított rendelet.

⁴ HL L 185., 2005.7.16., 3. o.

⁵ Beleértve az Egyesült Nemzetek Biztonsági Tanácsának 1999. június 10-i 1244. állásfoglalása alapján meghatározott Koszovót.

b) az alábbi napokon, brüsszeli idő szerint 10.00 órakor ér véget:

- 2006. július 27.,
- 2006. augusztus 10. és 31.,
- 2006. szeptember 14. és 28.,
- 2006. október 5. és 19.,
- 2006. november 9. és 23.,
- 2006. december 7. és 21.,
- 2007. január 11. és 25.,
- 2007. február 8. és 22.,
- 2007. március 8. és 29.,
- 2007. április 19. és 26.,
- 2007. május 10. és 24.,
- 2007. június 14. és 28.,
- 2007. július 12. és 19.,
- 2007. augusztus 9. és 30.,
- 2007. szeptember 13. és 27.

4. cikk

(1) Az érdekeltek az alábbi módokon vehetnek részt a pályázati felhíváson:

- a) az írásos ajánlatot személyesen, elismervény ellenében benyújtva egy tagállam illetékes hatóságánál;
- b) az említett hatóságnak címzett ajánlott levél vagy távirat útján;
- c) az említett hatósághoz eljuttatott telex, fax vagy elektronikus levél útján, ha a szóban forgó hatóság beleegyezik e távközlési módok igénybevételébe.

(2) Az ajánlat csak az alábbi feltételek teljesülése esetén érvényes:

- a) Az ajánlatban feltüntették:
 - i) a pályázati felhívásra és a részleges pályázati felhívásra való hivatkozást;
 - ii) az ajánlattevő nevét és címét, valamint HÉA-nyilvántartási számát;
 - iii) a kivitelre szánt fehér cukor mennyiségét;
 - iv) a fehér cukor után járó export-visszatérítés 100 kilogrammonkénti összegét euróban, három tizedesjegy pontossággal;
 - v) a *iii*) pontban említett cukormennyiség után az 5. cikk (1) bekezdésének megfelelően letétbe helyezendő biztosíték összegét az ajánlattétel szerinti tagállam pénznemében kifejezve;
- b) az ajánlat legalább 250 tonna fehér cukor kiviteléről szól;
- c) az ajánlatok benyújtására megszabott határidő lejártá előtt igazolást nyújtanak be arról, hogy az ajánlattevő letétbe helyezte az ajánlat szerinti biztosítékot;
- d) az ajánlat nyilatkozatot tartalmaz, amelyben az ajánlattevő vállalja, hogy sikeres ajánlat esetén a 11. cikk (2) bekezdésének második albekezdése szerinti határidőn belül a kivitelre szánt fehér-cukor-mennyiségekre kiviteli engedélyt vagy engedélyeket kérelmez;
- e) az ajánlat nyilatkozatot tartalmaz, amelyben az ajánlattevő vállalja, hogy sikeres ajánlat esetén:
 - i) a biztosítékot kiegészíti a 12. cikk (3) bekezdése szerinti összeggel, ha a 11. cikk (2) bekezdése szerinti kiviteli engedélyből származó kiviteli kötelezettség nem teljesül;
 - ii) a szóban forgó kiviteli engedély lejártát követő 30 napon belül értesíti az engedélyt kiadó hatóságot azon mennyiségről vagy mennyiségekről, amelyek tekintetében a kiviteli engedély felhasználatlanul maradt.

(3) Az ajánlat tartalmazhat olyan kikötést, hogy csak akkor tekinthető benyújtottnak, ha az alábbi feltételek egyike vagy mindkettő teljesül:

- a) az export-visszatérítés maximális összegét a szóban forgó ajánlatok benyújtására megszabott határidő lejártának napján meg kell állapítani;
- b) az ajánlat csak akkor sikeres, ha a megpályázott mennyiség egészére, illetőleg annak meghatározott részére nézve fogadták el.

(4) Nem lehet figyelembe venni az olyan ajánlatot, amelyet nem az (1) és (2) bekezdésnek megfelelően nyújtottak be, vagy amely más feltételeket tartalmaz, mint amelyek ebben a pályázati felhívásban szerepelnek.

(5) Benyújtás után az ajánlat nem vonható vissza.

5. cikk

(1) Minden ajánlattevő köteles az e pályázati felhívás alapján kivitelre szánt fehér cukor után 100 kilogrammonként 11 euró összegű biztosítékot letétbe helyezni.

A sikeres ajánlattevők esetében ez a biztosíték fogja képezni – a 12. cikk (3) bekezdésének sérelme nélkül – a kiviteli engedélyhez kapcsolódó biztosítékot a 11. cikk (2) bekezdése szerinti kérelem benyújtásakor.

(2) Az ajánlattevő választhat, hogy az (1) bekezdésben említett biztosítékot készpénzben helyezi letétbe, vagy az ajánlattevő szerinti tagállam által megszabott kritériumoknak megfelelő intézet által nyújtott garancia formájában.

(3) Az (1) bekezdésben említett biztosítékot fel kell szabadítani:

a) az ajánlattevők által sikertelenül megpályázott mennyiségekre vonatkozóan;

b) a sikeres ajánlattevők esetében a fehér cukor 100 kilogrammjaként 10 euró erejéig, ha a kapcsolódó kiviteli engedély iránti kérelmüket elmulasztották benyújtani a 11. cikk (2) bekezdésének második albekezdése szerinti határidőig;

c) a sikeres ajánlattevők esetében arra a mennyiségre, amelyre vonatkozóan az 1291/2000/EK rendelet 31. cikkének b) pontja és 32. cikkének (1) bekezdése b) pontja i. alpontja értelmében teljesítették – az 1291/2000/EK rendelet 35. cikkében meghatározott feltételeknek megfelelően – az e rendelet 11. cikkének (2) bekezdésében említett engedélyből adódó kiviteli kötelezettséget.

Az első albekezdés b) pontjában említett esetben a biztosíték felszabadítható részét adott esetben csökkenteni kell az export-visszatérítésnek a szóban forgó részleges pályázati felhívásra megállapított maximális összege és a következő részleges pályázati felhívásra megállapított maximális összege közötti különbözettel, ha az utóbbi összeg az előbbinél magasabb.

Az a biztosíték, illetőleg a biztosítéknak az a része, amely nem szabadult fel, a vis maior esetét kivéve elvész az olyan cukormennyiségek tekintetében, amelyekre vonatkozóan a megfelelő kötelezettségeket nem teljesítették.

(4) Vis maior esetén az érintett tagállam illetékes hatósága meghozza a biztosíték felszabadítására vonatkozó azon intézkedéseket, amelyeket az érintett fél által felhozott körülmények miatt szükségesnek tart.

6. cikk

(1) Az ajánlatokat a szóban forgó illetékes hatóság bontja fel, a nyilvánosság kizárásával. Az ajánlatok felbontásánál jelen lévők titoktartásra vannak kötelezve.

(2) Az e rendelet rendelkezéseinek megfelelően benyújtott, elfogadható ajánlatokat névtelenül kell továbbítani, és azoknak – a tagállamok közvetítésével – legkésőbb az ajánlatok benyújtására vonatkozó, a pályázati felhívásban szereplő heti határidő lejártá után egy óra harminc perccel be kell érkezniük a Bizottsághoz.

Ha egyetlen ajánlat sincs, a tagállamok erről is ugyanezen határidőn belül értesítik a Bizottságot.

7. cikk

(1) A beérkezett ajánlatok értékelése után részleges pályázati felhívásonként maximális mennyiség állapítható meg.

(2) Olyan döntés is hozható, hogy egy adott részleges pályázati felhívásról nem intézkednek.

8. cikk

(1) Ha a Bizottság úgy dönt, hogy intézkedik a pályázati felhívásról, a 318/2006/EK rendelet 39. cikkének (2) bekezdése szerinti eljárásnak megfelelően meghatározza az export-visszatérítés maximális összegét. Az összeg megállapításánál többek között figyelembe kell venni a cukorpiac közösségi és világszintű helyzetét és várható alakulását.

(2) A 9. cikk alkalmazásának sérelme nélkül az olyan ajánlattevő minősül sikeresnek, aki ajánlatában az export-visszatérítés maximális összegét vagy annál alacsonyabb összeget jelölt meg.

9. cikk

(1) Ha megállapítottak maximális mennyiséget az adott részleges pályázati felhívásnál, sikeres ajánlattevőnek az minősül, aki ajánlatában a legalacsonyabb export-visszatérítési összeget jelölte meg. Ha az említett ajánlat nem meríti ki

teljesen a maximális mennyiséget, a mennyiség kimerüléséig további sikeres ajánlattevőket jelölnek ki az ajánlatban szereplő export-visszatérítési összegek növekvő sorrendjében.

(2) Ha az (1) bekezdésben előírt odaítélési szabályt alkalmazva valamely ajánlatot már csak a maximális mennyiség túllépésével lehetne elfogadni, a szóban forgó ajánlattevő csak a maximális összeg kimerítéséhez elegendő mennyiségre nézve minősül sikeresnek. Azokat az ajánlatokat, amelyekben azonos export-visszatérítés szerepel, és amelyek összesen akkora mennyiségre vonatkoznak, hogy elfogadásuk a maximális mennyiség túllépését okozná, az alábbiak valamelyike szerint fogadják el:

- a) az egyes ajánlatokban szereplő mennyiségek arányában;
- b) az ajánlatokat legfeljebb egy erre a célra megállapítandó maximális tonnaszám erejéig sikeresnek nyilvánítva;
- c) sorshúzással.

10. cikk

(1) Az érintett tagállam illetékes hatósága haladéktalanul értesíti az ajánlattevőket a pályázati felhívásban való részvételük eredményéről. Az említett hatóság ezenkívül megküldi a sikeres ajánlattevőknek az odaítélésről szóló nyilatkozatot.

(2) Az odaítélésről szóló nyilatkozatban legalább az alábbiak szerepelnek:

- a) a pályázati felhívásra való hivatkozás;
- b) a kivitelre szánt fehér cukor mennyisége;
- c) a b) pontban említett fehércukor-mennyiség kivitele után folyósítandó export-visszatérítés 100 kilogrammonkénti összege euróban kifejezve.

11. cikk

(1) Minden sikeres ajánlattevő jogosult arra, hogy a (2) bekezdés szerinti feltételekkel kiállítsák neki az odaítélt mennyiségre vonatkozó kiviteli engedélyt, feltüntetve benne az ajánlatban szereplő visszatérítést.

(2) A sikeres ajánlattevő köteles az 1291/2000/EK rendelet vonatkozó rendelkezéseinek megfelelően a neki odaítélt mennyiségre vonatkozó kiviteli engedély iránti kérelmet benyújtani, amely – a 120/89/EGK rendelet 12. cikkétől eltérve – nem vonható vissza.

A kérelmet legkésőbb az alábbi időpontok valamelyikéig be kell nyújtani:

- a) a következő hétre kiírt részleges pályázati felhívás előtti utolsó munkanap;
- b) a következő hét utolsó munkanapja, ha arra a hétre nincs kiírva részleges pályázati felhívás.

(3) A sikeres ajánlattevőnek exportálnia kell az ajánlatban szereplő mennyiséget, illetőleg e kötelezettség elmulasztása esetén meg kell fizetnie a 12. cikk (3) bekezdésében említett összeget.

(4) Az (1), (2) és (3) bekezdésben említett jogot és kötelezettségeket átruházni nem lehet.

12. cikk

(1) Az engedélyek érvényességének megállapításához az 1291/2000/EK rendelet 23. cikkének (1) bekezdését kell alkalmazni.

(2) A részleges pályázati felhívás keretében kiadott kiviteli engedélyk kiállításuk napjától a részleges pályázati felhívás hónapját követő ötödik naptári hónap végéig érvényesek.

A 2007. május 1. utáni részleges pályázati felhívásokkal összefüggésben kiadott kiviteli engedélyk azonban csak 2007. szeptember 30-ig érvényesek.

(3) A vis maior esetét kivéve az engedély jogosultja köteles az illetékes hatóságnak meghatározott összeget fizetni azon mennyiség után, amelynek tekintetében a 11. cikk (2) bekezdése szerinti kiviteli engedélyből eredő kiviteli kötelezettségnek nem tett eleget, ha az 5. cikk (1) bekezdése szerinti biztosíték kevesebb, mint az engedély utolsó érvényességi napján hatályos, a 318/2006/EK rendelet 33. cikke (2) bekezdésének a) pontja szerinti export-visszatérítés és az említett engedélyben szereplő visszatérítés különbsége.

Az első albekezdésben említett kifizetendő összeg egyenlő az első albekezdésben említett különbség és az 5. cikk (1) bekezdésében említett biztosíték különbségével.

13. cikk

Az 1138/2005/EK rendelet hatályát veszti.

14. cikk

Ez a rendelet az Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2006. június 28-án.

a Bizottság részéről
Mariann Fischer Boel
a Bizottság tagja

2. számú melléklet a 75/2006. (VII. 18.) MVH közleményhez

BIZOTTSÁG

Bureau d'intervention et de restitution belge (BIRB), Bruxelles
Státní zemědělský intervenční fond, Praha
Direktoratet for FødevarerErhverv, København
Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung (BLE), Bonn
Põllumajanduse Registrite ja Informatsiooni Amet (PRIA), Tartu
Οργανισμός πληρωμών και ελέγχου κοινοτικών εισχυόμενων προσαυατολισμού και εγγυήσεων
(ΟΠΕΚΕΠΕ), Αθήνα
Fondo Español de Garantía Agraria (FEGA), Madrid
Office National Interprofessionnel des Grandes Cultures (ONIGC), Paris
Irish Sugar Intervention Agency (ISIA), Dublin
Agenzia per le erogazioni in agricoltura (AGEA), Roma
Κυπριακός οργανισμός αγροτικών πληρωμών (ΚΟΑΠ), Nicosia
Lauku Atbalsta Dienests (LAD), Riga
Nacionalinė mokėjimo agentūra (NMA), Vilnius
Ministère de l'agriculture, Luxembourg
Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (MVH), Budapest
Agenzija ta' Pagamenti (AP), Valletta
Hoofdproductschap Akkerbouw (HPA), Den Haag
Agrarmarkt Austria (AMA), Wien
Agencja Rynku Rolnego (ARR), Warszawa
Ministério das Finanças, Direcção-Geral das Alfândegas e dos Impostos Especiais sobre o Consumo,
Direcção de Serviços de Licenciamento, Lisboa
Agencija Republike Slovenije za kmetijske trge in razvoj podeželja, Ljubljana
Pôdohospodárska platobná agentúra, Bratislava
Maa- ja metsätalousministeriö (MMM), Helsinki
Statens jordbruksverk (SJV), Jönköping
Rural Payments Agency (RPA), Newcastle-upon-Tyne

**A fehércukor exportját érintő visszatérítések meghatározására vonatkozó folyamatos pályázati
felhívásról szóló értesítés
(1/2006)**

(2006/C 151/08)

I. TÁRGY

1. Folyamatos pályázati felhívást kell kiadni az 1701 99 10 KN-kód alá tartozó fehércukor export-visszatérítéseinek meghatározása érdekében valamennyi rendeltetési hely esetében, kivéve Albániát, Bulgáriát, Horvátországot, Boszniát és Hercegovinát, Szerbiát és Montenegrót, beleértve Koszovót az 1999. június 10-i 1244. sz. ENSZ biztonsági tanácsi határozat értelmében, Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaságot és Romániát.

2. A folyamatos pályázati felhívást az 318/2006/EK rendelet¹ 32. cikkének és a 958/2006/EK rendeletnek² megfelelően kell lefolytatni.

II. HATÁRIDŐK

1. A folyamatos pályázati felhívás 2007. szeptember 27-ig tart. E folyamatos felhívás érvényességi ideje alatt részleges pályázati felhívásokat tesznek közzé.

2.1. Az első részleges pályázati felhívásra adott ajánlatok benyújtásának időszaka 2006. július 5-én kezdődik és 2006. július 13-án, csütörtökön, brüsszeli idő szerint 10:00 órakor ér véget.

2.2. A második és az azt követő részleges pályázati felhívásokra adott ajánlatok benyújtásának időszaka az előző részleges pályázati felhívás időszakának végét követő első munkanapon kezdődik.

2.3. Az ajánlatok benyújtásának határideje az alábbi napokon, brüsszeli idő szerint 10:00 órakor jár le:

- 2006. július 27.,
- 2006. augusztus 10. és 31.,
- 2006. szeptember 14. és 28.,
- 2006. október 5. és 19.,
- 2006. november 9. és 23.,
- 2006. december 7. és 21.,
- 2007. január 11. és 25.,
- 2007. február 8. és 22.,
- 2007. március 8. és 29.,
- 2007. április 19. és 26.,
- 2007. május 10. és 24.,
- 2007. június 14. és 28.,
- 2007. július 12. és 19.,
- 2007. augusztus 9. és 30.,
- 2007. szeptember 13. és 27.

3. Az értesítés módosításának vagy helyettesítésének sérelme nélkül a pályázati felhívásról szóló értesítés valamennyi, e folyamatos pályázati felhívás időtartama alatt lefolytatott részleges pályázati felhívásra érvényes.

III. AJÁNLATOK

1. Ez az értesítés felhívja az érintetteket, hogy az egyes részleges pályázati felhívásokra nyújtsanak be ajánlatokat az I. címben említett cukorexportot érintő visszatérítések vonatkozásában.

2.1. Az írásba foglalt ajánlatokat legkésőbb a II. cím 2. pontjában jelzett dátumokig és időpontokig vagy személyesen, elismervény ellenében kell átadni a tagállam illetékes hatóságának, vagy ajánlott levélben, illetve táviratban, vagy telex, fax, illetve elektronikus levelezés útján – amennyiben az illetékes hatóság e kommunikációs formákat elfogadja – kell a hatósághoz továbbítani, az alábbi címek egyikére:

¹ HL L 58., 2006.2.28., 1. o.

² HL L 175, 2006.6.29., 49. o.

- Bureau d'intervention et de restitution belge
Rue de Trèves 82
B-1040 Bruxelles
telefon: (32-2) 287 24 11
fax: (32-2) 287 25 24
- Státní zemědělský intervenční fond
Oddělení vývozních subvencí
Ve Smečkách 33
CZ-110 00 Praha 1
telefon: (420) 222 871 458
fax: (420) 222 871 714
- Direktoratet for FødevareErhverv
Nyropsgade 30
DK-1780 København V
telefon: (45) 33 95 80 00
fax: (45) 33 95 80 80 18
- Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung,
Referat 323
D-53168 Bonn
telefon: (49-228) 68 45-0
fax: (49-228) 6845-3624/3794
- Põllumajanduse Registrate ja Informatsiooni Amet
(PRIA)
Narva maantee 3
ET-51009/Tartu
telefon: (372) 7 371 200
fax: (372) 7 371 201
e-mail: pria@pria.ee
- Οργανισμός πληρωμών και ελέγχου κοινοτιών
ευισχύσεως προσαυατολισμού και εγγυήσεων,
Αχαρν 241, Αθήνα
telex: 221 734 – 221 735 – 221 738
fax: 867 11 11 Αθήνα
- Fondo Español de Garantía Agraria
Beneficencia, 8
E-28004 Madrid
telefon: (34) 913 47 64 66
fax: (34) 913 47 63 97, 491 521 98 32 et 915 22 43 87
e-mail: sgarmoni@fega.mapya.es
- Office National Interprofessionnel des Grandes Cultures
Service des Échanges Commerciaux
120 boulevard de Courcelles
F-75017 Paris
telefon: (33-1) 56 79 46 00
fax: (33-1) 56 79 46 60
- Irish Sugar Intervention Agency, Department of
Agriculture and Food
Agriculture House
Kildare Street
Dublin 2
Ireland
telefon: (01) 607 20 00
fax: (01) 676 40 37
- Agenzia per le erogazioni in agricoltura
Direzione Organismo pagatore
Colture specializzate
Via Torino, 45
I-00184 Roma
telex: 06/620064
telefon: (39) 06 49 49 95 63 – (39) 06 49 49 95 76
fax: (39) 06 445 39 16
- Κυπριακός Οργανισμός Αγροτικών Πληρωμών,
Μιχαήλ Κουτσόφτα 20 (Εσπερίδων και Μιχαήλ
Κουτσόφτα)
CY-2000/ Nicosia
telefon: +357-22557777
fax: +357-22557755
e-mail: commissioner@capo.gov.cy
- Lauku Atbalsta Dienests
2, Republikas laukums
LV-1981 Riga
telefon: (371) 7027542
fax: (371) 7027120
e-mail: LAD@lad.gov.lv
- Nacionalinė mokėjimo agentūra
Užsienio prekybos departamentas
Blindžių g. 17
LT-08111 Vilnius
téléphone (370) 5 2526911, 2526903
télécopieur (370) 5 2526917
- Office des licences
21, rue Philippe II
Boîte postale 113
L-2011 Luxembourg
telefon: (352) 478 23 70
fax: (352) 46 61 38
telex: 2 537 AGRIM LU
- Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
Alkotmány u. 29.
H-1054 Budapest
telefon: (36) 1 219 4514
fax: (36) 1 219 4511
- Agenzija ta' Pagamenti – Trade Mechanisms Unit
Ministeru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent
Barriera Wharf
MT-Valletta CMR 02
telefon: (356) 2295 2227/2225/2115
fax: (356) 2295 2224

- Hoofdproductschap Akkerbouw
Stadhoudersplantsoen 12
2517 JL Den Haag
Nederland
telefon: (070) 370 87 08
fax: (070) 346 14 00/370 84 44
e-mail: hpa@hpa.agro.nl
- Agrarmarkt Austria
Dresdner Straße 70
A-1200 Wien
telefon: (43-1) 33 151 209
fax: (43-1) 33 151 303
- Agencja Rynku Rolnego
Biuro Administracji Obrotu Towarowym z
Zagranicą
Dział Cukru
Nowy Świat 6/12
PL-00-400 Warszawa
telefon: (48) 22 661 75 90
fax: (48) 22 661 71 58
- Ministério das Finanças
Direcção-Geral das Alfândegas e dos Impostos
Especiais sobre o Consumo
Direcção de Serviços de Licenciamento
Edifício da Alfândega
Rua Terreiro do Trigo
P-1149-060 Lisboa
telefon: (351) 218 81 42 63
fax: (351) 218 81 42 61
- Agencija Republike Slovenije za kmetijske trge in
razvoj podeželja
Dunajska Cesta 160
SLO-1000 Ljubljana
telefon: (386) 1478 9228
fax: (386) 1479 9206
- Pôdohospodárska platobná agentúra
Dobrovičova 12
SK-815 26 Bratislava
telefon: (421) 2 592 66 397
fax: (421) 2 592 66 361
- Maa- ja metsätalousministeriö (MMM)
Malminkatu 16, Helsinki
PL 30,
FIN-00023 Valtioneuvosto
téléphone (358-9) 16001
télécopieur (358-9) 16 05 27 78
- Statens jordbruksverk
S-55182 Jönköping
telefon: (46-36) 15 50 00
fax: (46-36) 19 05 46
- The Rural Payments Agency
Lancaster House
Hampshire Court
Newcastle-upon-Tyne NE4 7YE
United Kingdom
telefon: (44 191) 226 50 79
fax: (44 191) 226 18 39

3. Azokat az ajánlatokat, amelyeket nem telex, távirat, fax vagy elektronikus levelezés útján nyújtanak be, kettős, lepecsételt borítékban kell a vonatkozó címre eljuttatni. A belső, ugyancsak lepecsételt borítékon szerepelnie kell az „1/2006 számú, a fehér-cukor exportját érintő visszatérítések meghatározásával kapcsolatos folyamatos pályázati felhívásra benyújtott ajánlat – bizalmas” megjelölésnek.

4. Az ajánlat csak az alábbi feltételek teljesülése esetén érvényes:

- a) Az ajánlat tartalmazza:
 - i) a pályázati felhívásra és a részleges pályázati felhívásra való hivatkozást (1/2006);
 - ii) az ajánlattevő nevét, címét és HÉA-nyilvántartási számát;
 - iii) a kivitelre kerülő fehér-cukor mennyiségét;
 - iv) az export-visszatérítés összegét, a fehér-cukor 100 kilogrammjaként, euróban, három tizedesjegy pontossággal kifejezve;
 - v) a *iii*) pontban megjelölt cukormennyiséget fedező, letétbe helyezendő biztosíték összegét, annak a tagállamnak a fizetőeszközében kifejezve, ahol az ajánlatot benyújtják.
- b) az ajánlatok benyújtására előírt határidő lejárta előtt az ajánlattevő által az ajánlathoz letétbe helyezett, a IV. címben említett biztosíték, vagy a biztosíték letétbe helyezéséről szóló igazolás megérkezett a III. cím 2.1. pontjában említett címek egyikére;
- c) a kivitelre kerülő mennyiség legalább 250 tonna fehér-cukor;
- d) az ajánlat tartalmazza az ajánlattevő nyilatkozatát arról, hogy amennyiben az ajánlat sikeresnek minősül, az ajánlattevő az V. cím 6.1. pontjának *b*) alpontjában megállapított időtartamon belül kiviteli engedélyért vagy engedélyekért folyamodik a kivitelre szánt fehér-cukor-mennyiségek tekintetében;
- e) az ajánlat tartalmazza az ajánlattevő nyilatkozatát arról, hogy a kivitelre kerülő termék az 1701 99 10 KN-kód alá tartozó, kifogástalan kereskedelmi minőség fehér-cukor;

- f) az ajánlat tartalmazza az ajánlattevő nyilatkozatát arra vonatkozóan, hogy amennyiben ajánlata sikeres lesz:
- i) és amennyiben az V. cím 6.1 pontjának b) alpontjában említett kiviteli engedélyből származó kiviteli kötelezettség nem teljesül, a biztosítékot kiegészíti a VI. cím 3. pontjában említett összeg befizetésével;
 - ii) a szóban forgó kiviteli engedély lejártát követő 30 napon belül értesíti az engedélyt kiadó hivatalt azon mennyiségről vagy mennyiségekről, amelyek tekintetében az engedélyt nem használták fel.
5. Az ajánlatot, valamint a 3. és 4. pontban említett igazolásokat és nyilatkozatokat az ajánlat benyújtásának helye szerinti tagállam hivatalos nyelvén vagy hivatalos nyelvein kell benyújtani.
6. Nem lehet figyelembe venni azt az ajánlatot, amelyet nem ezen értesítés rendelkezéseinek megfelelően nyújtottak be, vagy amely más feltételeket tartalmaz, mint az említett értesítésben előírt feltételek.
7. A már benyújtott ajánlatokat nem lehet visszavonni.
8. Az ajánlat kikötheti, hogy csak akkor tekinthető benyújtott ajánlatnak, ha az alábbi feltételek egyike vagy mindkettő teljesül:
- a) a maximális export-visszatérítést a szóban forgó ajánlatok benyújtására megállapított időtartam lejártának napján rögzítik;
 - b) az ajánlat, ha sikeresnek minősül, a megpályázott mennyiség egészére vagy egy meghatározott részére vonatkozik.

IV. BIZTOSÍTÉK

1.1. Az egyes ajánlattevőknek az e felhívás alapján kivitelre kerülő fehércukor 100 kilogrammjaként 11 euró összegű biztosítékot kell letétbe helyezni.

1.2. A VI. cím 3. pontjának sérelme nélkül, sikeres ajánlat esetében és az V. cím 6.1. pontjának b) alpontjában említett kérelem benyújtásakor az 1.1. pontban említett biztosíték a kiviteli engedélyhez kapcsolódó biztosítékká válik.

2.1. Az 1.1. pontban említett biztosíték – az ajánlattevő választása szerint – készpénzben vagy a szóban forgó tagállam által elismert pénzüintézet által nyújtott garancia formájában, az említett tagállam pénznemében kifejezve helyezhető el. Ezt a biztosítékot az érintett illetékes hatóság javára helyezik letétbe.

2.2. Az illetékes német hatósághoz benyújtott ajánlatok esetében azonban a biztosítékot a Német Szövetségi Köztársaság javára helyezik letétbe. A többi tagállam illetékes hatóságához benyújtott ajánlatok esetében a biztosítékot egy a szóban forgó tagállam által elismert hitelintézet is nyújthatja. Ezt a garanciát annak a tagállamnak a hivatalos nyelvén vagy hivatalos nyelvein kell kiállítani, ahol az ajánlatot benyújtották.

3.1. Az 1.1. pontban említett biztosítékot felszabadítják:

- a) a sikertelen ajánlattevők számára az oda nem ítélt mennyiség tekintetében;
- b) a sikeres ajánlattevők számára, akik az V. cím 6.1. pontjának b) alpontjában említett időtartamon belül nem kérelmezték a vonatkozó kiviteli engedélyt, a fehércukor 100 kilogrammjaként 10 euró összegig;
- c) a sikeres ajánlattevő számára arra a mennyiségre, amely tekintetében az 1291/2000/EK rendelet¹ 31. cikke b) pontja és 32. cikke (1) bekezdése b) pontja i) alpontja értelmében teljesítették az 1291/2000/EK rendelet 35. cikkében meghatározott feltételeknek megfelelően az V. cím 6.1. pontjának b) alpontjában említett engedélyből adódó kiviteli kötelezettséget.

Az első bekezdés b) pontjában említett esetben a biztosíték felszabadítható részét adott esetben csökkentik az adott részleges pályázati felhívásra nézve rögzített export-visszatérítés maximális összege és a következő részleges pályázati felhívásra nézve rögzített export-visszatérítés maximális összege közötti különbözettel, ha az utóbbi összeg magasabb, mint az előbbi.

A *vis maior* esetét kivéve a fel nem szabadított biztosíték részben vagy teljesen elvész annak a cukormennyiségnek a tekintetében, amelynek esetében a megfelelő kötelezettségeket nem teljesítették.

4. *Vis maior* esetén az érintett tagállam illetékes hatósága meghozza a biztosíték felszabadítására vonatkozóan általa szükségesnek ítélt intézkedéseket, figyelembe véve az érintett fél által jelzett körülményeket.

¹ HL L 152., 2000.6.24., 1. o.

V. A SZERZŐDÉSEK ODAÍTÉLÉSE

1. A beérkezett ajánlatok értékelését követően a részleges pályázati felhívás keretében maximális mennyiséget lehet rögzíteni.

2. Olyan határozat is hozható, hogy egy adott részleges pályázati felhívás esetében egyáltalán nem intézkednek.

3.1. Ha a Bizottság úgy dönt, egy adott részleges pályázati felhívás kapcsán intézkedik, akkor a 318/2006/EK rendelet 39. cikke (2) bekezdésében említett eljárásnak megfelelően rögzíti az export-visszatérítés maximális összegét. Az összeget a Közösség és a világ cukorpiacának várható helyzete és alakulása figyelembevételével kell rögzíteni.

3.2. A 4. pont sérelme nélkül a szerződést annak az ajánlattevőnek vagy azoknak az ajánlattevőknek ítélik oda, akiknek az ajánlata az export-visszatérítés maximális összegével egyenlő vagy annál alacsonyabb összeget tartalmaz.

4. Ha egy részleges pályázati felhívásnál maximális mennyiséget rögzítettek, a szerződést annak az ajánlattevőnek ítélik oda, amelynek az ajánlata a legalacsonyabb export-visszatérítést tartalmazza. Ha ez az ajánlat nem meríti ki teljes mértékben a maximális mennyiséget, akkor a többi ajánlattevő számára is odaítélnek mennyiségeket a jelzett visszatérítések összegének növekvő sorrendjében mindaddig, amíg a fenti maximális mennyiséget ki nem merítik.

5.1. Amennyiben egy ajánlattevő számára a 4. pontban meghatározott szabálynak megfelelő odaítélés a maximális mennyiség túllépését eredményezné, az ajánlattevővel csak a még rendelkezésre álló maximális mennyiségre kötnek szerződést.

5.2. Ha két vagy több ajánlattevő ugyanazt az export-visszatérítést közli, és az odaítélések mindannyiuk számára a maximális mennyiség túllépését eredményeznék, akkor a rendelkezésre álló maximális mennyiséget a következő módok egyike szerint ítélik oda:

- a) az egyes ajánlatokban szereplő teljes mennyiségekkel arányosan;
- b) az ajánlatok között szétszétva a rögzítendő maximális tonnamennyiség erejéig;
- c) sorshúzással.

6.1. A sikeres ajánlattevők jogosultak arra, hogy a 6.2. pontban említett körülmények esetén az odaítélt mennyiség tekintetében kiviteli engedélyt kapjanak, amely az adott pályázatban megjelölt export-visszatérítést tartalmazza.

6.2. A sikeres ajánlattevő az 1291/2000/EK rendelet megfelelő rendelkezéseivel összhangban köteles kiviteli engedély iránti kérelmet benyújtani a számára megítélt mennyiség tekintetében; a kérelem, eltérve a 120/89/EGK rendelet 12. cikkétől, nem visszavonható.

A benyújtás határideje az alábbi időpontok egyike:

- a) a következő héten lebonyolításra kerülő részleges pályázati felhívás időpontját megelőző utolsó munkanap;
- b) ha azon a héten nem tervezik részleges pályázati felhívás lebonyolítását, a következő hét utolsó munkanapja.

A sikeres ajánlattevő köteles exportálni az ajánlatban szereplő mennyiséget, és amennyiben ezt a kötelezettséget nem teljesíti, adott esetben köteles kifizetni a VI. cím 3. pontjában említett összeget.

6.3. Ez a jog és ezek a kötelezettségek nem átruházhatók.

7.1. Az érintett tagállam illetékes hatósága haladéktalanul értesíti az ajánlattevőket a pályázati felhívásban való részvételük eredményéről. Ez a hatóság emellett a sikeres ajánlattevőknek megküldi az odaítélésről szóló nyilatkozatot.

7.2. Az odaítélésről szóló nyilatkozat legalább a következőket tartalmazza:

- a) a pályázati felhívásra való hivatkozást;
- b) a kivitelre kerülő fehércukor mennyiségét;
- c) a nyújtandó export-visszatérítés euróban kifejezett összegét a b) pontban említett fehércukor-mennyiség 100 kilogrammjaként.

VI. KIVITELI ENGEDÉLYEK

1. Az engedélyek érvényességi idejének megállapítására az 1291/2000/EK rendelet 23. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

2.1. A részleges pályázati felhívással kapcsolatosan kiadott kiviteli engedélyek kiállításuk napjától érvényesek a részleges pályázati felhívás lebonyolításának hónapját követő ötödik naptári hónap végéig.

2.2. A 2007. május 1-jétől lebonyolított részleges pályázati felhívások tekintetében kiadott kiviteli engedélyek azonban csak 2007. szeptember 30-ig érvényesek.

3. A *vis maior* eseteit kivéve, az engedély jogosultja az illetékes hatóságnak meghatározott összeget fizet azon mennyiség után, amely tekintetében az V. cím 6.2. pontjában említett kiviteli engedélyből származó kiviteli kötelezettséget nem teljesítették, és ha a IV. cím 1.1. pontjában említett biztosíték alacsonyabb az engedély érvényessége utolsó napján érvényben lévő, a 318/2006/EK rendelet 33. cikke (2) bekezdésének a) pontjában említett export-visszatérítés és az engedélyben jelölt visszatérítés különbségénél.

Az első albekezdésben említett fizetendő összeg egyenlő az első albekezdésben említett különbözet és a IV. cím 1.1. pontjában említett biztosíték közötti különbözettel.

VII. JOGVITÁK

A sikeres ajánlattevő és az ajánlatot átvevő illetékes hatóság közötti esetleges viták:

1. az alábbi bíróságok kizárólagos hatáskörébe tartoznak:

- a BIRB esetében, a brüsszeli bíróságok, a fellebbvitel lehetősége nélkül,
- a SZIF esetében a prágai bíróságok,
- a „Direktoratet for Fødevarer Erhverv” esetében a koppenhágai bíróságok,
- a BLE esetében a bonni bíróságok,
- a PRIA esetében a tartui közigazgatási bíróság (Tartu halduskohus),
- az ΟΠΕΚΕΠΕ esetében az athéni bíróságok,
- a FEGA esetében a madridi bíróságok,
- a FIRS esetében a párizsi legfelsőbb bíróság minden esetben, még kezes perbehívása vagy több alperes esetén is,
- az AGEA esetében a római bíróságok,
- a KOAΠ esetében a ciprusi bíróságok,
- a LAD esetében a rigai bíróságok,
- az „Užsienio Prekybos Departamentas” esetében a vilniusi bíróságok,
- az „Office des licences” esetében a luxembourgi közigazgatási bíróság,
- az MVH esetében a budapesti bíróságok,
- az AP esetében a belső vitarendezési iroda,
- a HPA esetében a College van Beroep voor het Bedrijfsleven, Juliana van Stolberglaan 2, La Haye,
- az AMA esetében a bécsi bíróságok,
- az ARR esetében a varsói Wojewódzki Sąd Administracyjny,
- a Ministério das Finanças esetében a lisszaboni Tribunal da Comarca,
- az Agencija Republike Slovenije za kmetijske trge in razvoj podeželja esetében a ljubljanaai bíróságok,
- a PPA esetében a Szlovák Köztársaság Mezőgazdasági Minisztériumának Mezőgazdasági és Kereskedelmi Osztálya,
- a Maa-ja metsätalousministeriö interventioyksikkö esetében a Helsingin hallinto-oikeus bíróság;

2. azokat a következők rendezik:

- az ISIA esetében az ír jogszabályok,
- az RPA esetében az angol jogszabályok,
- az SJV esetében a svéd jogszabályok.

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
76/2006. (VII. 19.) MVH
közleménye
a magyar intervenciós készletből származó cukor belső piacon történő értékesítésére vonatkozó
folyamatos ajánlattételi felhívás közzétételéről**

I. Intervenciós készletértékesítés

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (továbbiakban: MVH) a 2004/2005. és 2005/2006. gazdasági évben felvásárolt intervenciós cukorkészletből 224 037,9 tonnát a Tanács 318/2006/EK rendelete, valamint a Bizottság 952/2006/EK, valamint 1039/2006/EK rendeletei alapján belső piacon történő értékesítésre kínál fel.

II. Az értékesítés tárgya

Az értékesítés tárgyát az *1. számú mellékletben* szereplő tételek mennyisége képezi. Az egyes tételek tömege és minősége megegyező azzal, amiről a cukor intervenciós felvásárlása alkalmával a felajánló hivatalos nyilatkozatot tett, illetve amit az MVH felvásárlási határozatában megállapított. Az ajánlattevők – a cukor raktározójával történt egyeztetést, illetve az MVH engedélyének birtokában – saját költségükre az ajánlat megtétele előtt megvizsgálhatják a meghirdetett tételeket.

Amennyiben egy ajánlattételi eljárásban ajánlatok elfogadására kerül sor, az MVH az adott ajánlattételi időszak (lásd: *III/3. pont, Ajánlattételi időszak, beérkezési határidő*) lezárását követően módosítja az 1. számú mellékletet a pályázható tételekre vonatkozóan.

Az értékesítendő tételek vonatkozásában a módosítás jogát – tekintettel az esetleges áttárolásokra, illetve egyéb, előre nem látható okokra – az MVH fenntartja. A melléklet mindenkor aktuális változata az MVH honlapján található.

III. Az ajánlat benyújtásának feltételei

1. Az ajánlattételre jogosultak köre:

Ajánlatot nyújthat be az Európai Közösségek tagállamaiban lakóhellyel, illetve székhellyel vagy telephellyel rendelkező bármely természetes vagy jogi személy, illetve jogi személyiség nélküli gazdasági társaság, amely az Európai Unió Közös Agrárpolitikája magyarországi végrehajtásában, illetve a nemzeti agrártámogatási rendszerben érintett ügyfelekkel összefüggő ügyfélregiszter létrehozásáról és az ezzel kapcsolatos nyilvántartásba vételről szóló 141/2003. (IX. 9.) Korm. rendelet szerint regisztrált ügyfele az MVH-nak, vagy legkésőbb az ajánlata benyújtásáig regisztráltatja magát. (A regisztrációs kérelem „G001” számú formanyomtatványa, valamint annak kitöltési útmutatója letölthető az MVH honlapjának „Ügyfélregisztráció” menüpontjából.)

2. Az ajánlat kötelező tartalma:

Az ajánlatot a Közlemény *2. számú melléklete* szerinti formanyomtatványon kell benyújtani, amelyben fel kell tüntetni:

- az ajánlattétel alapjául szolgáló Közlemény számát és a pályázati periódus megjelölését,
- az ajánlattevő nevét és címét,
- az ajánlattevő ügyfél-regisztrációs számát,
- a tétel azonosító számát, amelyre az ajánlat vonatkozik,
- a pályázott mennyiséget tonnában kifejezve,
- a javasolt vételár összegét euróban, tonnánként (két tizedes jegyig kifejezve), forgalmi adók nélkül,
- az ajánlat sikerességének esetére a tervezett értékesítés helyét (Magyarország vagy más tagállam megnevezése).

3. Ajánlattételi időszak, beérkezési határidő:

Az első ajánlattételi időszak 2006. július 19-től 2006. július 26-ig tart. Az ajánlatokat 2006. július 26-án 15 óráig lehet benyújtani.

Ezt követően az ajánlatokat mindig az előző ajánlattételi időszak zárónapját követő első munkanaptól a következő zárónap **15 óráig** lehet benyújtani.

Az ajánlattételi időszakok zárónapjai a következők:

- 2006. július 26.
- 2006. augusztus 9.
- 2006. augusztus 30.
- 2006. szeptember 13.
- 2006. szeptember 27.
- 2006. október 4.
- 2006. október 18.
- 2006. november 8.
- 2006. november 22.
- 2006. december 6.
- 2006. december 20.
- 2007. január 10.
- 2007. január 24.
- 2007. február 7.
- 2007. február 21.
- 2007. március 7.
- 2007. március 28.
- 2007. április 18.
- 2007. április 25.
- 2007. május 9.
- 2007. május 23.
- 2007. június 13.
- 2007. június 27.
- 2007. július 11.
- 2007. július 18.
- 2007. augusztus 8.
- 2007. augusztus 29.
- 2007. szeptember 12.
- 2007. szeptember 26.

Az MVH-hoz a fenti zárónapokon 15 óra után beérkező ajánlatok érvénytelenek.

4. Benyújtás módja:

Az ajánlatot **elektronikus úton (telefaxon)** kell benyújtani az MVH Központi Hivatalához. Amennyiben az ajánlat több tételre vonatkozik, **tételenként külön formanyomtatványt** kell kitölteni.

Az ajánlatokat az MVH Intervenciós Intézkedések Igazgatóságára (**H-1091 Budapest Soroksári út 22–24. 6. emelet 609. szoba**) kell címezni, feltüntetve rajta az alábbi szöveget:

**76/2006. (VII. 19.) MVH közlemény
intervenciós cukor belső piacon történő értékesítése**

Az ajánlatok telefax útján történő továbbítása a következő számokra történhet:

36 (1) 219-8905 vagy 36 (1) 219-6259

5. Az ajánlat érvényessége

A benyújtott ajánlatot nem lehet visszavonni. Az ajánlat csak abban az esetben érvényes, amennyiben:

- az előírt formában nyújtották be, és csatolták a szükséges mellékleteket,
- a III/3. pontban előírt határidőn belül érkeznek be az MVH-hoz,
- az ajánlat legalább 250 tonnára vonatkozik tételenként, vagy 250 tonnánál kisebb tétel esetén a teljes mennyiségre;
- az előírt biztosítékot az MVH-nál letétbe helyezték és az ajánlat mellé csatolták az azt igazoló dokumentumot,
- az ajánlatot magyar vagy angol nyelven nyújtották be.

Az ajánlattevő kikötheti, hogy a tételre vonatkozó ajánlata csak akkor tekinthető érvényesnek, amennyiben:

- az ajánlatot az ajánlatban feltüntetett mennyiség egészére, vagy meghatározott részére vonatkozóan fogadták el,
- az ajánlat elfogadására legkésőbb az ajánlattevő által meghatározott időszakon belül kerül sor, amely azonban nem lehet korábbi, mint az ajánlattételi időszak végét követő 5. munkanap.

Érvénytelennek minősülnek azok az ajánlatok, amelyeket a 2. számú melléklettől eltérő módon, hiányosan vagy nem megfelelően nyújtottak be, illetve amelyeket az ajánlattételi felhívásban előírtaktól eltérő feltételekkel, változtatásokkal készítették el.

6. Ajánlati biztosíték

Az ajánlattevő köteles az ajánlatában megjelölt mennyiségre vonatkozóan ajánlati biztosítékot nyújtani. A biztosíték mértéke: **200 euró/tonna**.

A biztosítékot forintban kell letétbe helyezni, amelynek átváltási árfolyama a biztosíték letétbe helyezésének napján érvényes¹, az Európai Központi Bank (EKB) által jegyzett hivatalos árfolyam.

A biztosíték kizárólag az 57/2005. (III. 30.) Korm. rendelettel módosított, *a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítérendszer szabályairól szóló 17/2004. (II. 13.) Korm. rendeletben*, valamint a 9/2004. (IV. 28.) MVH közleményben meghatározottak szerinti formában nyújtható.

Amennyiben a biztosíték bankgarancia, annak eredeti példányát az MVH Biztosítékkezelő Osztályra (H-1054 Budapest, Alkotmány u. 29.) kell benyújtani².

A készpénzbiztosíték letétele magyar ajánlattevő esetében az MVH **10032000-00287560-00000024** számú Magyar Államkincstárnál vezetett Biztosíték számlájára történő átutalással, más tagállami ajánlattevő esetében szintén a fenti számlára történő átutalással, az **IBAN: HU39 1003 2000 0028 7560 0000 0024** nemzetközi számlakód feltüntetése mellett történik. A befizetőnek az átutalási megbízáson a bank által előírt adatokon kívül a „Közlemény” rovatban fel kell tüntetnie az ajánlattevő nevét, ügyfél-regisztrációs számát, illetve a biztosítékfizetési kötelezettség ügylettípusát: „cukorintervenció”.

Az ajánlat abban az esetben érvényes, ha a vonatkozó biztosíték az ajánlattételi határidő lejártakor az MVH rendelkezésre áll, ezért az ajánlattevőnek figyelembe kell vennie az átutalási tranzakció esetén a szokásos átfutási időt.

Az MVH a letétbe helyezett ajánlati biztosítékot haladéktalanul felszabadítja, amennyiben

- az ajánlatot nem fogadták el, vagy
- az elfogadott ajánlat esetében, az ajánlattevő megfizette a vételárat, vagy a vételárnak megfelelő mértékű biztosíték letétbe helyezte (lásd V/1., 2. pont), valamint
- az elfogadott cukor teljes mennyiségét az elfogadásról szóló határozat kézhezvételét követő 4 héten belül kitarolja.

IV. Ajánlatok elbírálása

A benyújtott ajánlatok alapján az Európai Közösségek Bizottsága az 1039/2006/EK rendelet 4. cikk (1) bekezdésében foglaltak szerint értékesítési minimumárat határozhat meg vagy dönthet úgy, hogy nem fogad el ajánlatokat. Az értékesítési minimumár feletti áron tett ajánlatok közül az adott tételre vonatkozóan legmagasabb javasolt vételárat tartalmazó ajánlatot fogadják el. Amennyiben egy elfogadott ajánlat csak az adott tétel részmennyiségére vonatkozik, a tétel fennmaradó mennyiségét a többi ajánlattevő között osztják meg, azok árajánlatának nagyságának sorrendjében. Amennyiben ugyanazon tételre (vagy annak egy részére) azonos árajánlatot benyújtó ajánlattevők összességében nagyobb mennyiségre pályáznak, mint a tétel (vagy annak megmaradó mennyisége), az MVH az 1039/2006/EK rendelet 4. cikk (2) bekezdésében foglalt eljárás egyikével határozza meg az értékesítendő mennyiséget.

Az MVH a Bizottság döntéséről szóló értesítés kézhezvételét követő öt munkanapon belül értesíti az ajánlattevőket ajánlatuk eredményességéről. Az ajánlatok elfogadásáról és elutasításáról az MVH határozatban dönt.

Az elfogadásról szóló határozat rögzíti a pályázati felhívás hivatkozási számát, a tétel számát, az odaítélt mennyiséget, és a mennyiségre elfogadott árat euróban és forintban. **A határozat adásvételi szerződésnek minősül, az abból fakadó jogok és kötelezettségek nem átruházhatóak.**

V. Kitarolás, vételár kifizetése

1. Kitarolási engedély

A sikeres ajánlattevő (továbbiakban: vevő) vis maior kivételével köteles az elnyert cukormennyiséget az ajánlat elfogadásáról szóló határozat kézhezvételét követő **négy héten belül kitarolni, vagy a cukor raktározójával a további tárolásról szerződést kötni.**

¹ Érvényesnek az Európai Központi Bank (EKB) által az adott napot megelőzően közzétett legutolsó árfolyam tekintendő.

² Amennyiben az ajánlattevő bankgaranciát kíván igénybe venni, abban az esetben megküldheti a bankgarancia tervezetét – az ajánlattevő elérhetőségének feltüntetésével – az MVH Biztosítékkezelő Osztályának faxszámára (06-1/475-2116) előzetes egyeztetés, illetőleg ellenőrzés céljából.

Mind a kitároláshoz, mind a tárolási szerződés megkötéséhez a vevőnek előzetesen kérnie kell az MVH engedélyét. A kitárolás megkezdésére, vagy a raktározási szerződés megkötésére kizárólag az MVH **kitárolási engedélyének birtokában** kerülhet sor. A kitárolási engedély másolatát az MVH a cukor raktározója részére is megküldi.

A kitárolási engedély-kérelmet a *3. számú melléklet* szerint elkészítve, telefaxon kell benyújtani a III/4. pontban megadott telefaxszámok egyikére.

A kérelemnek tartalmaznia kell:

– a vevő nyilatkozatát, hogy a kitárolási engedélyt az odaítélt cukor egészére vagy annak részmennyiségére kéri, és
– a kérelemben megjelölt mennyiségre vonatkozóan a vételár megfizetését vagy a vételárral azonos mértékű vételi biztosíték letétbe helyezését igazoló bizonylatot.

Amennyiben a kitárolásra nem kerül sor az előírt határidőn belül, az MVH lehívhatja a III/6. pontban megjelölt ajánlati biztosítékot, valamint a vevő köteles viselni a tárolási költségeket a negyedik hét végétől mindaddig, amíg a teljes mennyiség kitárolására sor nem kerül.

2. Vételár-biztosíték

A vevő köteles a kitárolási engedély iránti kérelemben megadott mennyiség után biztosítékot letétbe helyezni. A biztosíték mértéke meg kell egyezzen a mennyiség után fizetendő, forintban meghatározott árral (amelyet az odaítélésről szóló határozat rögzít).

Az elfogadható biztosítékok típusa illetve a készpénz letétele esetében a számlaszám megegyezik az ajánlati biztosíték esetében a III/6. pontban foglaltakkal.

A letétbe helyezett vételár-biztosítékot az MVH azon mennyiség(ek) után szabadítja fel, amelyre a vételár a V/3. pont szerinti határidőn belül kifizetésre került.

3. A vételár megfizetése

A sikeres ajánlattevő köteles az odaítélt cukor vételárát a **kitárolási engedély kiállításának napját követő 30 napon belül** az MVH számára megfizetni. A vételár megfizetése forintban, az MVH által kiállított számla alapján történik, a vételár összege az elfogadott ajánlati áron kerül kiszámításra, a mindenkor érvényes általános forgalmi adóval növelt értékben. A vételár kiszámításánál az ajánlattételi időszak utolsó napján érvényes³, az Európai Központi Bank (EKB) által jegyzett hivatalos árfolyam alkalmazandó.

A vevő a vételár megfizetését átutalással köteles teljesíteni az MVH alábbi számlájára.

Számla neve: **Intervenció leboncolítási számla**

Számlaszám: **10032000-00287560-00000055**

IBAN: **HU34 1003 2000 0028 7560 0000 0055**

A közlemény rovatban fel kell tüntetni az ajánlattevő regisztrációs számát, valamint az MVH által kiállított számla és kitárolási engedély azonosítóját.

A vételár megfizetésének az MVH számláján történő jóváírás számít. A vételár megfizetéséről a vevő köteles az átutalásról szóló igazolás másolatának megküldésével értesíteni az MVH-t, aki a letétbe helyezett vételi biztosítékot haladéktalanul felszabadítja.

4. Kitárolás

A kitárolásra (vagy a vevő és cukor raktározója közötti tárolási szerződés megkötésére) kizárólag az érintett mennyiség vételárának megfizetése vagy a vételárral egyenértékű biztosíték letétele után kerülhet sor.

Kitároláskor a felajánló kötelezettsége, hogy a 952/2006/EK rendelet 24. cikk és az MVH-val kötött Tárolási Szerződés értelmében a cukrot az MVH által megjelölt szállítóeszközre rakodja. Az ezen felüli rakodási költségek a vevő terhelik.

A cukor tulajdonjoga a cukor raktárból való kitárolásakor száll át a vevőre.

A vételár – csomagolt cukor vásárlása esetén – nem foglalja magában a raklapok árát. A vevő, amennyiben igényt tart a raklapokra köteles a Felajánlóval megállapodni a raklap vételáráról vagy csereraklapok biztosításáról.

³ Érvényesnek az Európai Központi Bank (EKB) által az adott napot megelőzően közzétett legutolsó árfolyam tekintendő.

VI. Kitérőkorláskori minőségvizsgálat

Az értékesített cukorkészlet kitérőkorláskor az MVH a 952/2006/EK rendelet 35. és 36. cikkeiben előírtak szerint ellenőrzi az intervenciós cukor minőségét. A vevő a kitérőkorlási engedélykérelem benyújtásakor kérheti az ár korrekcióját, amennyiben a mintaelemzés eredménye eltér az ajánlati felhívásban megadott minőségtől. Ebben az esetben – amennyiben a minta elemzésének eredménye ezt szükségessé teszi – az MVH az árat a 952/2006/EK rendelet 55. cikkének megfelelően határozza meg, és a vételárat korigálja.

VII. Kapcsolódó jogszabályok

- a Tanács 2006. február 20-i, 318/2006/EK rendelete a cukorágazat piacának közös szervezéséről;
- a Bizottság 2006. június 29-i, 952/2006/EK rendelete a cukor belső piaca és a kvótarendszer irányítása tekintetében a 318/2006/EK tanácsi rendelet alkalmazásának részletes szabályairól
- a Bizottság 1039/2006/EK július 7-i rendelete a Belgium, a Cseh Köztársaság, Németország, Spanyolország, Írország, Olaszország, Magyarország, Lengyelország, Szlovénia, Szlovákia és Svédország intervenciós hivatala birtokában lévő cukor közösségi piacon történő értékesítésére vonatkozó folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról
- a Bizottság 1985. július 22-i, 2220/85/EGK rendelete a mezőgazdasági termékeket érintő biztosítéki rendszer alkalmazására vonatkozó közös részletes szabályok megállapításáról
- az 57/2005. (III. 30.) Korm. rendelettel módosított, a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari termékekhez kapcsolódó biztosítékrendszer szabályairól szóló 17/2004. (II. 13.) Korm. rendelet

VIII. További információk

A felhívás és mellékletei a www.mvh.gov.hu honlap „Közlemények” menüpontja alól tölthetők le.

A kapcsolódó jogszabályok megtalálhatók a www.mvh.gov.hu és a www.fvm.hu honlapokon, illetve az Európai Unió hivatalos honlapján, a http://europa.eu.int/eur-lex/hu/search/search_lif.html címen.

További információ az ertekesites@mvh.gov.hu e-mail címen kérhető.

IX. A közlemény hatálya

Ez a felhívás az MVH honlapján történő megjelenés (kihirdetés) időpontjában lép hatályba.

Budapest, 2006. július 19.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

Tétel állapota / Status of lot	Felvásárlás éve / Years of buying up	Tétel hivatkozási száma / Reference number of lot	Tétel mennyisége (tonna) / Quantity of lot (tons)	Tétel minősége (fehércukor osztálya / Quality of lot (grade of white sugar)	Ömlesztett vagy csomagolt / Bulk or packed	Csomagolás típusa / Type of package	Tárolás helye / Place of storage						Szállítási lehetőségek			Kitároló kapacitás (tonna/nap) / Removal capacity (tons/day)
							Raktározó / Name of store	Irányítószám / Post code	Helység / Town	Cím / Address	Megye / County	Raktár azonosító jele / Reference code of storage	vasúti / railway	közúti / truck	vízi / boat	
Pályázható / available	2004/2005	C 1/1	1 159,20	2	ömlesztett / bulk	–	Mátra Cukor Zrt.	6000	Kecskemét	István király krt. 24.	Bács-Kiskun	Kecskemét 2	x	x		200
Pályázható / available	2004/2005	C 1/2	3 684,45	2	ömlesztett / bulk	–	Mátra Cukor Zrt.	6000	Kecskemét	István király krt. 24.	Bács-Kiskun	Kecskemét 3	x	x		200
Pályázható / available	2004/2005	C 1/3	1 557,05	2	ömlesztett / bulk	–	Mátra Cukor Zrt.	6000	Kecskemét	István király krt. 24.	Bács-Kiskun	Kecskemét 4	x	x		200
Pályázható / available	2004/2005	C 1/4	31 599,30	2	ömlesztett / bulk	–	Mátra Cukor Zrt.	6000	Kecskemét	István király krt. 24.	Bács-Kiskun	Kecskemét Gyártócsarnok	x	x		1 000
Pályázható / available	2004/2005	C 2	15 000,00	1	ömlesztett / bulk	–	Eastern Sugar Zrt.	4183	Kaba	Meteorit út 5.	Hajdú-Bihar	1. siló	x	x		400
Pályázható / available	2004/2005	C 3	10 696,85	2	csomagolt / packed	50 kg	Eastern Sugar Zrt.	5081	Szajol	Külterület	Jász-Nagykun-Szolnok	B	x	x		400
Pályázható / available	2004/2005	C 4	9 000,00	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	3907	Tállya	Hegyaljai rakodó	Borsod-Abaúj-Zemplén	A1-6	x	x		360
Pályázható / available	2004/2005	C 5	6 446,15	2	csomagolt / packed	50 kg	Magyar Cukor Zrt.	1151	Budapest	Visonta u. 1.	Pest	A	x	x		200
Pályázható / available	2004/2005	C 6	4 000,00	1	csomagolt / packed	50 kg	Eastern Sugar Zrt.	5081	Szajol	Külterület	Jász-Nagykun-Szolnok	A	x	x		80
Pályázható / available	2004/2005	C 7	3 301,05	2	csomagolt / packed	50 kg	Magyar Cukor Zrt.	9027	Győr	Kandó Kálmán út 17.	Győr-Moson-Sopron	A		x		200
Pályázható / available	2004/2005	C 8	3 261,30	2	csomagolt / packed	50 kg	Magyar Cukor Zrt.	8151	Szabadbattyán	Vasúti út 1.	Fejér	„E” 2	x	x		200
Pályázható / available	2004/2005	C 9	3 085,95	2	csomagolt / packed	50 kg	Magyar Cukor Zrt.	9027	Győr	Kandó Kálmán út 17.	Győr-Moson-Sopron	C		x		200
Pályázható / available	2004/2005	C 10	2 510,55	2	csomagolt / packed	50 kg	Magyar Cukor Zrt.	1151	Budapest	Visonta u. 1.	Pest	B	x	x		200
Pályázható / available	2004/2005	C 11	2 457,00	2	csomagolt / packed	50 kg	Eastern Sugar Zrt.	5081	Szajol	Külterület	Jász-Nagykun-Szolnok	A	x	x		400
Pályázható / available	2004/2005	C 12	2 000,00	1	csomagolt / packed	50 kg	Eastern Sugar Zrt.	4030	Debrecen	Vámraktár út 3.	Hajdú-Bihar	03	x	x		44
Pályázható / available	2004/2005	C 13	2 000,00	1	csomagolt / packed	50 kg	Eastern Sugar Zrt.	4030	Debrecen	Vámraktár út 3.	Hajdú-Bihar	04	x	x		44
Pályázható / available	2004/2005	C 14	2 000,00	1	csomagolt / packed	50 kg	Eastern Sugar Zrt.	4030	Debrecen	Vámraktár út 3.	Hajdú-Bihar	05	x	x		68
Pályázható / available	2004/2005	C 15	1 936,20	2	csomagolt / packed	50 kg	Magyar Cukor Zrt.	8151	Szabadbattyán	Vasút út 1.	Fejér	„B” 3	x	x		200
Pályázható / available	2004/2005	C 16	1 804,95	2	csomagolt / packed	50 kg	Magyar Cukor Zrt.	8151	Szabadbattyán	Vasút út 1.	Fejér	„A” 3	x	x		200
Pályázható / available	2005/2006	C 17	800,00	2	csomagolt / packed	50 kg	Magyar Cukor Zrt.	1151	Budapest	Visonta u. 1.	Pest	A pince	x	x		200
Pályázható / available	2005/2006	C 18	1 365,40	2	csomagolt / packed	50 kg	Magyar Cukor Zrt.	9027	Győr	Kandó Kálmán út 17.	Győr-Moson-Sopron	B		x		200
Pályázható / available	2005/2006	C 19	684,60	2	csomagolt / packed	50 kg	Magyar Cukor Zrt.	9027	Győr	Kandó Kálmán út 17.	Győr-Moson-Sopron	C		x		200

Pályázható / available	2005/2006	C 20	30 000,00	2	ömlesztett / bulk	–	Magyar Cukor Zrt.	9443	Petőháza	Kinizsi Pál u. 6.	Győr-Moson-Sopron	ARB siló	x	x		720
Pályázható / available	2005/2006	C 21*	17 000,00	2	ömlesztett / bulk	–	Magyar Cukor Zrt.	7400	Kaposvár	Pécsi út 10–14.	Somogy	GR2	x	x		600
Pályázható / available	2005/2006	C 22	6 607,80	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	3000	Hatvan	Radnóti tér 2.	Heves	H-3	x	x		600
Pályázható / available	2005/2006	C 23	2 010,60	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	3901	Szerencs	Gyár út 1.	Borsod-Abaúj-Zemplén	SZE-2	x	x		600
Pályázható / available	2005/2006	C 24	2 566,80	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	3901	Szerencs	Gyár út 1.	Borsod-Abaúj-Zemplén	SZE-4	x	x		600
Pályázható / available	2005/2006	C 25	2 495,70	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	3901	Szerencs	Gyár út 1.	Borsod-Abaúj-Zemplén	SZE-6	x	x		600
Pályázható / available	2005/2006	C 26	1 341,00	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	3901	Szerencs	Gyár út 1.	Borsod-Abaúj-Zemplén	SZE-7	x	x		600
Pályázható / available	2005/2006	C 27	2 182,50	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	3907	Tállya	Hegyaljai rakodó	Borsod-Abaúj-Zemplén	A2		x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 28	2 565,00	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	3900	Ond-Szerencs	Telep út 1.	Borsod-Abaúj-Zemplén	1.		x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 29	3 864,60	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	4400	Nyíregyháza	Móricz Zsigmond út 24.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	6.	x	x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 30	3 285,00	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	4400	Nyíregyháza	Móricz Zsigmond út 24.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	0	x	x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 31	3 504,60	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	4400	Nyíregyháza	Móricz Zsigmond út 24.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	II. szekció emelet	x	x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 32	552,60	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	4400	Nyíregyháza	Móricz Zsigmond út 24.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	I. szekció emelet 27.	x	x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 33	1 199,70	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	4400	Nyíregyháza	Móricz Zsigmond út 24.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	I. szekció emelet 28.	x	x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 34	900,00	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	4400	Nyíregyháza	Móricz Zsigmond út 24.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	K-500	x	x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 35	1 282,50	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	4562	Vaja	Rohodi út 29–31.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	1		x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 36	1 282,00	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	4562	Vaja	Rohodi út 29–31.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	2		x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 37	1 287,90	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	4562	Vaja	Rohodi út 29–31.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	3		x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 38	1 299,60	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	4562	Vaja	Rohodi út 29–31.	Szabolcs-Szatmár-Bereg	4		x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 39	13 100,40	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	6000	Kecskemét	István király krt. 24.	Bács-Kiskun	Gyártó-csarnok	x	x		1 000
Pályázható / available	2005/2006	C 40	4 204,80	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	2700	Cegléd	Törteli út 42.	Pest	H1		x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 41	6 613,2	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	2700	Cegléd	Törteli út 42.	Pest	H2		x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 42	2 541,60	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	2700	Cegléd	Törteli út 42.	Pest	H3		x		300
Pályázható / available	2005/2006	C 43	2 000,00	2	csomagolt / packed	50 kg	Mátra Cukor Zrt.	9400	Sopron	Ípar krt. 21.	Győr-Moson-Sopron	10. raktár	x	x		300
Összesen			224 037,90													

* A tétel áttárolásra és csomagolásra kerül.

2. számú melléklet

AJÁNLAT
a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal közleménye alapján belpiacon történő
értékesítésre meghirdetett cukor intervenciós készlet
megvásárlására

Fax: (36-1) 219 8905 vagy (36-1) 219-6259
Cím személyes behozatal esetén:
1091 Budapest, Soroksári út 22–24. 6. emelet 609.

1. Közlemény azonosító adatai

Közlemény száma	
Periódus	

2. Az ajánlattevő azonosító adatai

Név	
Cím	
Regisztrációs szám	
Kapcsolattartó személy	
Kapcsolattartó elérhetősége(i)	
Telefonszám:	
Faxszám:	
E-mail:	
Közösségi adószám ¹	
Tagállam	

3. Az ajánlat tárgya

Tétel száma	Mennyiség (tonna)	Ajánlott vételár (EUR/tonna, 2 tizedes jegyig kifejezve, forgalmi adó nélkül)

¹ A sor kitöltése kizárólag más tagállambeli ajánlattevőknek kötelező.

4. Nyilatkozatok

1. Sikeres ajánlat esetén az értékesítés tervezett helyszíne ² :	
2. Nyilatkozom, hogy az odaítélt mennyiség után kérelmezem a kitarólasí utasítás kiállítását, a vételár kifizetése vagy a szükséges biztosíték letétbe helyezése mellett.	
3. Nyilatkozom, hogy sikeres ajánlat esetén az odaítélt mennyiséget a kitarólasí utasítás kézhezvételét követően, de legkésőbb az odaítélésről szóló határozat kézhezvételét követő 4 héten belül elszállítom vagy annak további tárolására raktározási szerződést kötök.	
4. Kijelentem, hogy az ajánlattételi felhívásban és a kapcsolódó jogszabályokban foglalt feltételeket megismertem.	

5. Ajánlati kötöttség³

1. A benyújtott ajánlat csak abban az esetben tekintendő érvényesnek, amennyiben az odaítélés az ajánlatban feltüntetett ⁴	
	teljes mennyiségre vonatkozik.
	legalább azaz..... tonnára vonatkozik.
2. A benyújtott ajánlat csak abban az esetben tekintendő benyújtottnak, amennyiben az odaítélésre legkésőbb az alábbi időpontig sor kerül:évhónapnap ⁵	

6. Melléletek

1. Az ajánlati biztosíték letétbe helyezését igazoló dokumentum.
--

7. Aláírás

Dátum	
Aláíró neve nyomtatott betűvel	
Pecset, aláírás	

Figyelem! Minden egyes megpályázott tétel esetében külön formanyomtatványt kell kitölteni!

² Ország megnevezése.

³ A táblázat kitöltése nem kötelező.

⁴ A megfelelő rész megjelölendő, illetve kitöltendő.

⁵ A megadott dátum nem lehet korábbi, mint az ajánlattételi időszak végét követő 5 munkanap.

3. számú melléklet

CUKORINTERVENCIÓ KITÁROLÁSI ENGEDÉLY IRÁNTI KÉRELEM

Fax: 36 (1) 219-8905 vagy 36 (1) 219-6259

1. Az ajánlattevő azonosító adatai

Név	
Cím	
Regisztrációs szám	
Kapcsolattartó személy	
Kapcsolattartó elérhetősége(i)	
Telefonszám:	
Faxszám:	
E-mail:	
Közösségi adószám ¹	
Tagállam	
Odaítélésről szóló határozat száma	

2. Kérelem²

	Kérelmezem a kitárolási utasítás kiállítását
	az odaítélt cukor teljes mennyiségére
 azaz..... tonna cukorra
	Kérem a raktározóval történő szerződés megkötésének engedélyezését
	az odaítélt cukor teljes mennyiségére
 azaz..... tonna cukorra
	Kérem az ár korrekcióját, amennyiben a kitároláskor megállapított minőség eltér az ajánlati felhívásban meghirdetett minőségtől.

3. Nyilatkozatok

1. Nyilatkozom, hogy az odaítélt cukor árát a kitárolási engedély kiállításának napját követő 30 napon belül az MVH részére megfizetem.
2. Kijelentem, hogy az ajánlattételi felhívásban és a kapcsolódó jogszabályokban foglalt feltételeket megismertem.

4. Melléletek

1. A vételár-biztosíték letétbe helyezését vagy a vételár kifizetését igazoló dokumentum.

5. Aláírás

Dátum	
Aláíró neve nyomtatott betűvel	
Pecset, aláírás	

¹ A sor kitöltése kizárólag más tagállambeli ajánlattevőknek kötelező.² A megfelelő rész bejelölendő, kitöltendő.

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal
77/2006. (VII. 24.) MVH
közleménye
a szárított takarmány kvótával szabályozott támogatásának igényléséről szóló
60/2005. (VI. 24.) MVH közlemény módosításáról**

I. Módosítás

A szárított takarmány kvótával szabályozott támogatásának igényléséről szóló 60/2005. (VI. 24.) MVH közlemény III. „A Támogatási kérelem benyújtására szolgáló formanyomtatványok” szakasza helyébe az alábbi rendelkezés lép:

III. A Támogatási kérelem benyújtására szolgáló formanyomtatványok

A 2006. augusztus 1-jétől az adott gazdasági évben előállított és kiszállított szárított takarmányokra vonatkozóan a támogatás igényléséhez a jóváhagyott feldolgozóknak az *1. számú melléklet* szerinti **Támogatási kérelem (K0331)** formanyomtatványt kell benyújtaniuk az MVH-hoz, szükség esetén a hozzá tartozó betélapokkal és mellékletekkel együtt.

Külön Támogatási kérelmet (K0331 formanyomtatvány) kell benyújtani a gazdasági év végén – adott év március 31-én – raktáron lévő, az MVH által Hatósági bizonyítvánnyal visszaigazolt szárított takarmány mennyiségekre vonatkozóan.

A Támogatási kérelem betélapjai:

1. A szárított takarmány keverés nélküli kiszállítása esetén a *2. számú melléklet* szerinti **Keverés nélkül történő kiszállítás betélapot (K0332)** kell csatolni.
2. A Bizottsági rendelet 2. cikk 5. pontja szerinti keverék kiszállítása esetén a *3. számú melléklet* szerinti **Keverék kiszállítása betélapot (K0333)** kell csatolni.
3. A Bizottsági rendelet 2. cikk 5. pontja szerinti keverék előállítás esetén a *4. számú melléklet* szerinti **Keverékben történő felhasználás betélapot (K0334)** kell csatolni.

A Támogatási kérelem mellékletei:

Feldolgozási jelentés (K0335)

Zöldtakarmány/napon szárított takarmány beszállítása esetén a támogatási kérelemhez az adott támogatási hónapra vonatkozóan **Feldolgozási jelentést** kell csatolni. Amennyiben a megelőző hónapban/hónapokban is történt beszállítás, de a feldolgozó nem nyújtott be támogatási kérelmet, a megelőző hónapra/hónapokra vonatkozó Feldolgozási jelentést is csatolni kell a Támogatási kérelemhez. A Feldolgozási jelentés benyújtható az *5. számú melléklet* szerinti K0335 formanyomtatványon, illetve a formanyomtatvánnyal megegyező adattartalommal, a feldolgozó által készített egyedi formátumban. **Külön Feldolgozási jelentést kell benyújtani a feldolgozásra beszállított zöldtakarmány, illetve a napon szárított takarmány tételekre vonatkozóan.** A Feldolgozási jelentésnek legalább az alábbi adatokat kell tartalmaznia:

- a feldolgozó azonosító adatai (feldolgozó neve, regisztrációs száma, jóváhagyási száma);
- a támogatási időszak, amelyre vonatkozóan a támogatási kérelmet a feldolgozó benyújtja (év, hónap);
- a beszállított takarmány típusa (zöldtakarmány, napon szárított takarmány);
- a beszállított zöldtakarmány/napon szárított takarmány tételekre vonatkozóan a beszállítás ideje (hónap, nap);
- a beszállított zöldtakarmány/napon szárított takarmány típusa (lucerna, fű, egyéb);
- a feldolgozott zöldtakarmány/napon szárított takarmány mennyisége (kilogrammban kifejezve);
- a szerződés/szállítási dokumentum száma, amely alapján a zöldtakarmány/napon szárított takarmány beszállítása megtörtént;
- a parcellát tartalmazó fizikai blokk azonosítója, ahonnan a beszállítás történt;
- a parcella sorszám, mérete (hektárban kifejezve, két tizedes jegy pontossággal).
- a kitöltés dátuma;
- a feldolgozó cégszerű aláírása.

Adalékanyagok jegyzéke

A K0334 számú betétlap benyújtása esetén mellékelni kell az **Adalékanyagok jegyzékét**. Az Adalékanyagok jegyzékének legalább az alábbi adatokat kell tartalmaznia:

- a feldolgozó azonosító adatai (feldolgozó neve, regisztrációs száma, jóváhagyási száma);
- a támogatási időszak, amelyre vonatkozóan a támogatási kérelmet benyújtotta a feldolgozó (év, hónap);
- a felhasznált adalékanyag típusa;
- a felhasznált adalékanyag neve;
- a felhasznált adalékanyag szárazanyagának összes nitrogén tartalma (%);
- a felhasznált adalékanyag késztermékbe történő beépülésének mértéke (%);
- a kitöltés dátuma;
- a feldolgozó cégszerű aláírása.

Az egyes tételekre a betétlapon feltüntetett oldalszám/sorszámmal kell hivatkozni. Amennyiben vannak olyan tételek, amelyek összetétel szempontjából azonosak, úgy arra vonatkozóan elegendő egyszer feltüntetni az adalékanyagokat, a megfelelő sorszámokkal.

II. Kiegészítés

A szárított takarmány kvótával szabályozott támogatásának igényléséről szóló 60/2005. (VI. 24.) MVH közlemény V. „Kiszállítások, bekeverések jelentése” szakasza a következő bekezdéssel egészül ki:

A bekeverésre vonatkozó jelentésben keverék előállítás esetén a tranzittartály feltöltésének időpontját és tervezett mennyiségét kell jelenteni.

III. Kapcsolódó jogszabályok

- a szárított takarmány piacának közös szervezéséről szóló 1786/2003/EK tanácsi rendelet (2003. szeptember 29.);
- a szárított takarmány piacának közös szervezéséről szóló 1786/2003/EK tanácsi rendelet alkalmazási szabályainak megállapításáról szóló 382/2005/EK bizottsági rendelet (2005. március 7.);
- a szárított takarmány piacának közös szervezéséről szóló 1786/2003/EK tanácsi rendelet alkalmazási szabályainak megállapításáról szóló 2005. március 7-i 382/2005/EK bizottsági rendeletet módosító 432/2006/EK bizottsági rendelet (2006. március 15.);
- a közös agrárpolitika keretébe tartozó közvetlen támogatási rendszerek közös szabályainak megállapításáról és a mezőgazdasági termelők részére meghatározott támogatási rendszerek létrehozásáról szóló, 2003. szeptember 29-i 1782/2003/EK tanácsi rendelet által előírt kölcsönös megfeleltetés, moduláció, valamint integrált igazgatási és ellenőrzési rendszer végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 796/2004/EK bizottsági rendelet (2004. április 21.);
- a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló a 2003. évi LXXIII. törvény;
- a szárított takarmány kvótával szabályozott támogatása 2004/2005. gazdasági évtől történő igénylésének általános feltételeiről szóló 61/2004. (IV. 27.) FVM rendelet;
- az Európai Mezőgazdasági Orientációs és Garancia Alap Garancia Részlegéből finanszírozott egyes támogatások tekintetében a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal egyes végrehajtási intézkedéseiről és tájékoztatási feladatairól szóló 44/2004. (IV. 9.) FVM rendelet.

IV. A Közlemény hatálya

Jelen közlemény a kihirdetése napján, a www.mvh.gov.hu honlapon történő közzétételkor lép hatályba.

További információ az ugyfelszolgalat@mvh.hu e-mail címen kérhető.

Budapest, 2006. július 24.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

KITÖLTÉSI ÚTMUTATÓ**a szárított takarmány támogatás****Támogatási kérelem K0331 formanyomtatvány és betétlapjainak – K0332, K0333, K0334, K0335 –, illetve mellékletének kitöltéséhez****Általános tudnivalók**

Kitöltés előtt alaposan tanulmányozza át a vonatkozó rendeleteket, az útmutatót és a támogatási rendszerre vonatkozó tájékoztatót!

Az adatlapot olvashatóan, lehetőleg nyomtatott nagybetűkkel és golyóstollal töltsse ki!

A formanyomtatványokat minden esetben lássa el cégszerű aláírásával. Ennek hiányában kérelme nem fogadható el!!

Benyújtás helye: Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal, 1385 Budapest 62. Pf.: 867

Benyújtási határidő: az adott támogatási hónap végét követő 45. nap, de legkésőbb az adott gazdasági év végét követő április 15-e. Így tehát az adott gazdasági év március hónapjára vonatkozó támogatási kérelem benyújtására csak 15 nap áll rendelkezésre!

Benyújtás módja: Postai úton, ajánlott küldemény formájában

Amennyiben a feldolgozó több szárító üzem telephellyel rendelkezik, minden telephelyre vonatkozóan külön Támogatási kérelmet kell kitöltenie és benyújtania!

Külön Támogatási kérelmet kell benyújtani a gazdasági év végén raktáron lévő, az MVH által hatósági bizonyítvánnyal visszaigazolt szárított takarmány mennyiségekre vonatkozóan.

Fogalmak

Szárított takarmány: minden esetben a támogatási körbe tartozó szárított takarmányokat jelenti.

Keverék: minden esetben olyan keverékeket jelent, amelyek tartalmazznak a támogatási körbe tartozó szárított takarmányt.

Adalékanyag: minden keverékben található anyag, amely nem támogatott szárított takarmány. Így például adalékanyag a más feldolgozó által előállított, a feldolgozó által keverékben felhasznált, de a támogatási körbe tartozó szárított takarmány is.

Zöldtakarmány: csak a támogatási körbe tartozó zöldtakarmányféléket jelenti.

Napon szárított takarmány: csak a támogatási körbe tartozó, a feldolgozóhoz őrlésre beszállított napon szárított takarmányt jelenti.

Kitöltési útmutató**a Támogatási kérelem K0331 számú formanyomtatvány kitöltéséhez****1 – Feldolgozó azonosítók**

Ügyfél-regisztrációs szám rovatba írja be a vállalkozás ügyfél-regisztrációs igazolásán szereplő 10 jegyű azonosító számot!

Jóváhagyási szám rovatban adja meg a feldolgozó telephely szárított takarmány támogatási rendszerhez kapcsolódó jóváhagyási számát!

2 – Feldolgozó adatai

Név rovatba írja be a jóváhagyott feldolgozó ügyfél-regisztrációs rendszerbe bejelentett teljes, vagy amennyiben van, rövidített nevét!

Cégforma rovatba írja be a cég, szervezet utótagját rövidített formában (pl.: Rt., Kft.)!

Telephely címe rovatban tüntesse fel a jóváhagyott, szárított takarmány előállító telephely címét!

Kapcsolattartó neve rovatban adja meg a támogatás ügyintézője folyamán a Hivatal által megkereshető személy nevét!

Telefonszám/Fax rovatokban adja meg azon elérhetőségeket, melyen a kapcsolattartó ügyintézőt az MVH ügyintézői elérhetik!

3 – Támogatási időszak

Gazdasági év rovatban tüntesse fel azt a gazdasági évet, melyre vonatkozóan az adott támogatási kérelmet benyújtja (pl.: 2006/2007)!

Támogatási hónap rovatban tüntesse fel azt a hónapot, melyre vonatkozóan a támogatási kérelmet benyújtja (pl.: május hónap esetén: 05)!

Hatósági bizonyítvány alapján benyújtott kérelem rovatba tegyen „x” jelet, amennyiben a gazdasági év végén raktáron lévő, az MVH által hatósági bizonyítvánnyal visszaigazolt szárított takarmány mennyiségekre vonatkozóan nyújtja be az adott támogatási kérelmet!

4 – TÁMOGATÁSI IDŐSZAK SORÁN BESZÁLLÍTOTT ZÖLDTAKARMÁNY

Beszállított mennyiség rovatba írja be az adott hónapban beszállított zöldtakarmány mennyiségét kilogrammban, **fű, lucerna és egyéb** típusra bontva! Amennyiben a beszállított zöldtakarmány nem fű vagy lucerna, az **egyéb** rovatban nevezze meg, milyen más típusú zöldtakarmány beszállítására került sor! **A rovat kitöltése esetén mellékelje a K0335/Feldolgozási jelentést!** Amennyiben az adott támogatási hónapban nem történt zöldtakarmány beszállítás, a rovatot nem kell kitölteni!

Figyelem! Az e rovatban feltüntetett adatnak meg kell egyeznie a zöldtakarmány mesterséges szárítása esetén kitöltött Feldolgozási jelentésen feltüntetett "Feldolgozott takarmány mennyiség összesen" rovatban megadott mennyiséggel.

Átlagos nedvességtartalom rovatban adja meg a feltüntetett beszállított zöldtakarmányok átlagos nedvességtartalmát százalékban, két tizedesjegy pontossággal!

5 – Támogatási időszak során beszállított napon szárított takarmány

Beszállított mennyiség rovatba írja be az adott hónapban beszállított, napon szárított takarmány mennyiségét kilogrammban, **fű, lucerna és egyéb** típusra bontva! Amennyiben a beszállított napon szárított takarmány nem fű vagy lucerna, az **egyéb** rovatba nevezze meg, milyen más típusú napon szárított takarmány beszállítására került sor! **A rovat kitöltése esetén mellékelje a K0335/Feldolgozási jelentést!** Amennyiben az adott támogatási hónapban nem történt napon szárított takarmány beszállítás, a rovatot nem kell kitölteni!

Figyelem! Az e rovatban feltüntetett adatnak meg kell egyeznie a napon szárított takarmány őrlése esetén kitöltött Feldolgozási jelentésen feltüntetett "Feldolgozott takarmány mennyiség összesen" rovatban megadott mennyiséggel.

6 – Mesterségesen szárított takarmány készlet adatai (a támogatási időszak során)

Ebben a rovatban az adott hónapra vonatkozóan a telephely és a hozzá tartozó jóváhagyott raktár keverés nélküli, **a támogatás alapjául szolgáló** mesterségesen szárított takarmány készletváltozását kell feltüntetni. A külön nyilvántartásban szereplő, nem támogatható szárított takarmányt (pl.: visszaszállított, vagy más által előállított szárított takarmány) nem kell feltüntetni.

A. Nyitókészlet (keverés nélkül) rovatban tüntesse fel az adott támogatási hónap első napján a telephely készletnyilvántartásban szereplő mesterségesen szárított takarmány mennyiségét kilogrammban!

B. Előállított szárított takarmány mennyisége (keverés nélkül) rovatban tüntesse fel az adott hónapban előállított mesterségesen szárított takarmány mennyiségét kilogrammban! Mesterségesen szárított takarmány előállítása esetén csatolja a **K0335/Feldolgozási jelentést!**

C. Keverékben felhasznált mennyiség rovatban tüntesse fel azon mesterségesen szárított takarmány mennyiséget kilogrammban, amelyet az adott hónapban keverék előállítására használtak fel az adott telephelyen! Ebben az esetben csatolja a **K0334 számú betétlapot!**

Figyelem! Az e rovatban feltüntetett adatnak meg kell egyeznie a K0334 számú betétlapon megadott „Felhasznált szárított takarmány összesen” rovatban megadott mennyiséggel!

Amennyiben keveréket állít elő az adott telephelyen, de a keverékben kiszállított szárított takarmányra nem kíván támogatást igényelni, úgy az adott bekevert mennyiséget a 6/E pontban tüntesse fel!

D. Kiszállított takarmány mennyisége (támogatható mennyiség) rovatban tüntesse fel kilogrammban azt a mesterségesen szárított takarmány mennyiséget, melyet keverés nélkül a telephely területéről az adott támogatási hónapban kiszállítottak, beleértve a saját állatállományban felhasznált szárított takarmány mennyiségét is! Ebben az esetben csatolja a **K0332 számú betétlapot!** Ebben a pontban csak azt a mennyiséget tüntesse fel, amelyre támogatást igényel.

Amennyiben az ellenőrzés során megállapítást nyer, hogy az itt feltüntetett mennyiség több mint amennyi valójában támogatható, a jogszabályokban előírt szankciók kerülnek alkalmazásra!

Figyelem! Az e rovatban feltüntetett adatnak meg kell egyeznie a K0332 számú betétlapon megadott „Értékesített mennyiség összesen” és a „Saját felhasználás összesen” rovatok összegével.

E. Kiszállított, nem támogatható mennyiség rovatban tüntesse fel kilogrammban azt a mesterségesen szárított takarmány mennyiséget, mely szerepelt a készletnyilvántartásban, de a támogatás feltételeinek valamely okból nem felelt meg, ezért nem igényel rá támogatást. Ebben az esetben ez a szárított takarmány mennyiség a támogatás alapját képező készletnyilvántartásból kivételre került.

F. Zárókészlet (keverés nélkül) (A+B-C-D-E) rovatban tüntesse fel az adott támogatási hónap utolsó napján a telephely készletnyilvántartásban szereplő, mesterségesen szárított takarmány mennyiségét kilogrammban! A rovatban feltüntetendő érték meghatározása:

- „Nyitókészlet” (A)
- + „Előállított szárított takarmány mennyisége” (B)
- „Keverékben felhasznált mennyiség” (C)
- „Kiszállított takarmány mennyisége” (D)
- „Kiszállított, nem támogatható mennyiség” (E).

7 – Mesterségesen szárított takarmányból előállított keverék készlet adatai (a támogatási időszak során)

Ebben a rovatban az adott hónapra vonatkozóan a telephely és a hozzá tartozó jóváhagyott raktár **mesterségesen szárított takarmányból előállított keverékek** készletváltozását kell feltüntetni.

A. Nyitókészlet (keverék) rovatban tüntesse fel az adott támogatási hónap első napján a telephely készletnyilvántartásában szereplő keverékek mennyiségét kilogrammban!

B. Előállított keverék mennyisége rovatban tüntesse fel az adott hónapban előállított keverékek mennyiségét kilogrammban! Ebben az esetben csatolja a **K0334 számú betétlapot!**

Figyelem! Az e rovatban szereplő értéknek meg kell egyeznie a K0334 számú betétlapon szereplő „Felhasznált szárított takarmány összesen” és a „Felhasznált egyéb anyag összesen” rovatok összegével.

C. Kiszállított keverék mennyisége rovatban tüntesse fel kilogrammban a keverékek mennyiségét, melyet a telephely területéről az adott támogatási hónapban kiszállítottak, beleértve a saját állatállományban felhasznált keverékek mennyiségét is! Ebben az esetben csatolja a **K0333 számú betétlapot!**

Figyelem! Az e rovatban szereplő értéknek meg kell egyeznie a K0333 számú betétlapon szereplő „Értékesített keverék összesen” és a „Saját felhasználás összesen” rovatok összegével.

D. Kiszállított keverékben felhasznált adalékanyag mennyisége rovatban adja meg a C rovatban feltüntetett keverékekben lévő adalékanyagok mennyiségét!

Figyelem! Az e rovatban szereplő értéknek meg kell egyeznie a K0333 számú betétlapon szereplő „Értékesített keverék összesen” és a „Saját felhasználás összesen” rovatok összegével levonva belőle a „Keverékben felhasznált takarmány összesen” értéket.

E. Támogatható mennyiség (keverék) (C-D) rovatban adja meg a C rovatban feltüntetett, kiszállításra került keverékekben lévő támogatható szárított takarmány mennyiségét! Ebben az esetben csatolja a **K0333 számú betétlapot!** Ebben a pontban csak azt a mennyiséget tüntesse fel, amelyre támogatást igényel. **Amennyiben az ellenőrzés során megállapítást nyer, hogy az itt feltüntetett mennyiség több, mint amennyi valójában támogatható, a jogszabályokban leírt szankciók kerülnek alkalmazásra!**

Figyelem! Az e rovatban szereplő értéknek meg kell egyeznie a K0333 számú betétlapon szereplő „Keverékben felhasznált takarmány összesen” értékkel.

F. Zárókészlet (keverék) (A+B-C) rovatban tüntesse fel az adott támogatási hónap utolsó napján a telephely készletnyilvántartásában szereplő keverékek mennyiségét kilogrammban! A rovatban feltüntetendő érték meghatározása:

- „Nyitókészlet (keverék)” (A)
- + „Előállított keverék mennyisége” (B)
- „Kiszállított keverék mennyisége” (C).

8 – Napon szárított takarmány készlet adatai (a támogatási időszak során)

Ebben a rovatban az adott hónapra vonatkozóan a telephely és a hozzá tartozó jóváhagyott raktár keverés nélküli, **a támogatás alapjául szolgáló, őrölt, napon szárított takarmány készletváltozását** kell feltüntetni. A külön nyilvántartásban szereplő, nem támogatható szárított takarmányt (pl.: visszaszállított, vagy más által előállított szárított takarmány) nem kell feltüntetni.

A. Nyitókészlet (keverés nélkül) rovatban tüntesse fel az adott támogatási hónap első napján a telephely készletnyilvántartásában szereplő őrölt, napon szárított takarmány mennyiségét kilogrammban!

B. Előállított szárított takarmány mennyisége (keverés nélkül) rovatban tüntesse fel az adott hónapban előállított őrölt, napon szárított takarmány mennyiségét kilogrammban! Ebben az esetben csatolja a **K0335/Feldolgozási jelentés** mellékletet!

C. Keverékben felhasznált mennyiség rovatban tüntesse fel azon őrölt, napon szárított takarmány mennyiséget, kilogrammban, melyet az adott hónapban keverék előállítására használtak fel! Ebben az esetben csatolja a **K0334 számú betétlapot!**

Figyelem! Az e rovatban feltüntetett adatnak meg kell egyeznie a K0334 számú betétlapon megadott „Felhasznált szárított takarmány összesen” rovatban megadott mennyiséggel.

Amennyiben keveréket állít elő az adott telephelyen, de a keverékben kiszállított szárított takarmányra nem kíván támogatást igényelni, úgy az adott bekevert mennyiséget a 6/E pontban tüntesse fel!

D. Kiszállított takarmány mennyisége (támogatható mennyiség) rovatban tüntesse fel kilogrammban azt az őrölt, napon szárított takarmánymennyiséget, melyet keverés nélkül a telephely területéről az adott támogatási hónapban kiszállítottak, beleértve a saját állatállományban felhasznált szárított takarmány mennyiségét is! Ebben az esetben csatolja a **K0332 számú betétlapot!** Ebben a pontban csak azt a mennyiséget tüntesse fel, amelyre támogatást igényel. **Amennyiben az ellenőrzés során megállapítást nyer, hogy az itt feltüntetett mennyiség több mint amennyi valójában támogatható, a jogszabályokban előírt szankciók kerülnek alkalmazásra!**

Figyelem! Az e rovatban feltüntetett adatnak meg kell egyeznie a K0332 számú betétlapon megadott „Értékesített mennyiség összesen” és a „Saját felhasználás összesen” rovatok összegével.

E. Kiszállított, nem támogatható mennyiség rovatban tüntesse fel kilogrammban azt az őrölt, napon szárított takarmány mennyiséget, mely szerepelt a készletnyilvántartásban, de a támogatás feltételeinek valamely okból nem felelt meg, ezért nem igényel rá támogatást. Ebben az esetben ez a szárított takarmány mennyiség a támogatás alapját képező készletnyilvántartásból kivételre került.

F. Zárókészlet (keverés nélkül) (A+B-C-D-E) rovatban tüntesse fel az adott támogatási hónap utolsó napján a telephely készletnyilvántartásában szereplő őrölt, napon szárított takarmány mennyiségét kilogrammban! A rovatban feltüntetendő érték meghatározása:

- „Nyitókészlet” (A)
- + „Előállított szárított takarmány mennyisége” (B)
- „Keverékben felhasznált mennyiség” (C)
- „Kiszállított takarmány mennyisége” (D)
- „Kiszállított, nem támogatható mennyiség” (E).

9 – Napon szárított takarmányból előállított keverék készlet adatai (a támogatási időszak során)

Ebben a rovatban az adott hónapra vonatkozóan a telephely és a hozzá tartozó jóváhagyott raktár **őrölt, napon szárított takarmányból előállított keverékek** készletváltozását kell feltüntetni.

A. Nyitókészlet (keverék) rovatban tüntesse fel az adott támogatási hónap első napján a telephely készletnyilvántartásban szereplő keverékek mennyiségét kilogrammban!

B. Előállított keverék mennyisége rovatban tüntesse fel az adott hónapban előállított keverékek mennyiségét kilogrammban! Ebben az esetben csatolja a **K0334 számú betétlapot!**

Figyelem! Az e rovatban szereplő értéknek meg kell egyeznie a K0334 számú betétlapon szereplő „Felhasznált szárított takarmány összesen” és a „Felhasznált egyéb anyag összesen” rovatok összegével.

C. Kiszállított keverék mennyisége rovatban tüntesse fel kilogrammban a keverékek mennyiségét, melyet a telephely területéről az adott támogatási hónapban kiszállítottak, beleértve a saját állatállományban felhasznált keverékek mennyiségét is! Ebben az esetben csatolja a **K0333 számú betétlapot!**

Figyelem! Az e rovatban szereplő értéknek meg kell egyeznie a K0333 számú betétlapon szereplő „Értékesített keverék összesen” és a „Saját felhasználás összesen” rovatok összegével.

D. Kiszállított keverékben felhasznált adalékanyag mennyisége rovatban adja meg a C rovatban feltüntetett keverékekben lévő adalékanyagok mennyiségét!

Figyelem! Az e rovatban szereplő értéknek meg kell egyeznie a K0333 számú betétlapon szereplő „Értékesített keverék összesen” és a „Saját felhasználás összesen” rovatok összegével, levonva belőle „Keverékben felhasznált takarmány összesen” értéket.

E. Támogatható mennyiség (keverék) (C-D) rovatban adja meg a C rovatban feltüntetett, kiszállított keverékben lévő támogatható szárított takarmány mennyiségét! Ebben az esetben csatolja a **K0333 számú betétlapot!** Ebben a pontban csak azt a mennyiséget tüntesse fel, amelyre támogatást igényel. **Amennyiben az ellenőrzés során megállapítást nyer, hogy az itt feltüntetett mennyiség több mint amennyi valójában támogatható, a jogszabályokban leírt szankciók kerülnek alkalmazásra!**

Figyelem! Az e rovatban szereplő értéknek meg kell egyeznie a K0333 számú betétlapon szereplő „Keverékben felhasznált takarmány összesen” értékkel.

F. Zárókészlet (keverék) (A+B-C) rovatban tüntesse fel az adott támogatási hónap utolsó napján a telephely készletnyilvántartásában szereplő keverékek mennyiségét kilogrammban! A rovatban feltüntetendő érték meghatározása:

„Nyitókészlet (keverék)” (A)

+„Előállított keverék mennyisége” (B)

-„Kiszállított keverék mennyisége” (C).

10 – Szárított takarmány beszállítás (a támogatási időszak során)

Más feldolgozó által szárított, illetve visszaszállított szárított takarmány mennyisége rovatban adja meg kilogrammban azt a más feldolgozó által előállított, vagy visszaszállított szárított takarmány mennyiségét, amely a telephelyre az adott támogatási hónapban beérkezett!

(Figyelem! A más feldolgozó által szárított, és/vagy visszaszállított szárított takarmányt csak az MVH ellenőreinek jelenlétében lehet a telephelyre beszállítani, és ezen mennyiségekről külön nyilvántartást kell vezetni!)

11 – Támogatás kifizetése, biztosíték

Ebben a rovatban az előlegre vonatkozó igényét, és a hozzá kapcsolódó biztosíték adatait kell feltüntetnie. A támogatható mennyiség a Támogatási kérelem 6/D, 7/E, 8/D és 9/E rovatában megadott kiszállított szárított takarmány mennyiségek összege.

Kér előlegfizetést? Igen/Nem rovatot feltétlenül töltsé ki! Amennyiben nem tölti ki, úgy értelmezzük, hogy nem tart igényt előlegre!

Amennyiben kér előlegfizetést, jelölje be, hogy a támogatási összeg 60%-át, illetve a támogatási összeg 80%-át igényli-e! A 80%-os előleg igénylése esetén biztosítékot kell letétbe helyeznie, ami a támogatási kérelmen feltüntetett „támogatható” szárított takarmány mennyisége után járó kalkulált támogatási összeg 20%-a, vagyis 1000 kilogrammonként 6,60 euró, forintban kifejezve. Az átváltáshoz az adott támogatási hónap első napján érvényes, az Európai Központi Bank által meghirdetett euró/forint árfolyamot kell alkalmazni. Ebben az esetben **tüntesse fel a letétbe helyezett biztosíték összegét** forintban!

A biztosíték típusa rovatban jelölje be, hogy a letétbe helyezett biztosíték: **Készpénz letét, Bankgarancia vagy Kezesi nyilatkozat. Bankgarancia, illetve Kezesi nyilatkozat** esetén tüntesse fel azok számát.

10 – Betétlapok és mellékletek oldalainak száma

Ebben a rovatban a csatolt dokumentumok oldalszámát kell feltüntetni. A betétlapokból szükség esetén több oldal is csatolható egy támogatási kérelemhez. Ebben az esetben a betétlapok **„Összesen” rovatát csak az utolsó oldalon kell kitölteni!**

K0332 betétlapot csatolja, ha az adott támogatási hónapban történt keverés nélküli szárított takarmány kiszállítás. Tüntesse fel a csatolt K0332 számú betétlapok számát!

K0333 betétlapot csatolja, ha az adott támogatási hónapban történt szárított takarmány keverékben történő kiszállítás. Tüntesse fel a csatolt K0333 számú betétlapok számát!

K0334 betétlapot csatolja, ha az adott támogatási hónapban keverék előállítás történt szárított takarmány felhasználásával. Tüntesse fel a csatolt K0334 számú betétlapok számát!

K0335 betétlapot/ Feldolgozási jelentést csatolja, ha az adott támogatási hónapban történt zöldtakarmány beszállítás, illetve amennyiben a megelőző hónapban/hónapokban történt beszállítás, de a feldolgozó nem nyújtott be Támogatási kérelmet, a megelőző hónapra/hónapokra vonatkozó Feldolgozási jelentést is csatolni kell a Támogatási kérelemhez. Tüntesse fel a csatolt K0335 betétlap/Feldolgozási Jelentés oldalainak számát!

11 – Megjegyzések

Ebbe a rovatba írja le, ha olyan, a támogatással kapcsolatos információt kíván közölni, melyet a támogatási kérelem egyéb rovataiban nem tud feltüntetni!

12 – Nyilatkozatok

Amennyiben aláírásával hitelesíti a Támogatási kérelmet, úgy tekintjük, hogy a nyilatkozatokban leírtakkal egyetért.

13 – Kitöltési dátum és aláírás

Kitöltés után cégszerű aláírásával – kékszínű golyóstollal – hitelesítse a kérelmet, mert cégszerű aláírás nélkül a Támogatási kérelem nem érvényes. A Támogatási kérelemhez csatolt betétlapokat és mellékleteket szintén érvényesítse cégszerű aláírásával. Jelezze ezen kívül a megfelelő rovatban **a Kitöltés dátumát és Helységét** is.

Kitöltési útmutató
a Keverés nélkül történő kiszállítás
K0332 betétlap kitöltéséhez

1 – Azonosító adatok

Amennyiben a betétlapból több példány kitöltése szükséges az azonosító adatokat minden oldalon töltsse ki!

Mesterségesen szárított takarmány/Napon szárított takarmány rovatban jelölje meg, hogy milyen típusú szárított takarmányra vonatkoznak a K0332 betétlap adatai. Amennyiben az adott hónapban mesterségesen és napon szárított takarmány kiszállítása is történt, a különböző típusú takarmányokat külön-külön betétlapon kell benyújtani, vagyis egy betétlapon vagy csak napon szárított, vagy csak mesterségesen szárított takarmány tételeket szabad feltüntetni.

Jóváhagyási szám rovatban adja meg a feldolgozó telephely szárított takarmány támogatási rendszerhez kapcsolódó jóváhagyási számát!

Gazdasági év rovatban tüntesse fel azt a gazdasági évet, melyre vonatkozóan az adott támogatási kérelmet benyújtja (pl.: 2006/2007)!

Támogatási hónap rovatban tüntesse fel azt a hónapot, melyre vonatkozóan a támogatási kérelmet benyújtja (pl.: május hónap esetén: 05)!

2 – Kiszállítások

Ezt a rovatot soronként kell kitölteni az egyes szárított takarmány tételekre (egyszerre kiszállított, azonos összetételű és minőségű szárított takarmány) vonatkozóan. Amennyiben 10-nél több tételt szállított ki az adott támogatási hónapban, több betétlapot kell kitölteni. Ebben az esetben a csatolt betétlapok számát tüntesse fel a Támogatási kérelem – K0331 számú formanyomtatvány – 12. pontjában!

Kiszállítás időpontja rovatban tüntesse fel hónap, nap formátumban az adott szárított takarmány tétel tényleges kiszállításának időpontját (pl.: július 3.–07.03.)!

Értékesített mennyiség rovatban tüntesse fel a telephelyről, illetve a jóváhagyott raktárból kiszállított, értékesített szárított takarmány tétel nettó tömegét kilogrammban! Az **Összesen** rovatot csak a Támogatási kérelemhez csatolt utolsó K0332 számú betétlapon töltsse ki, vagyis az utolsó oldalon adja meg a mindösszesen értékesített mennyiséget!

Saját felhasználás rovatban tüntesse fel a saját állatállományban takarmányozásra felhasznált szárított takarmány tétel nettó tömegét kilogrammban! Az **Összesen** rovatot csak a Támogatási kérelemhez csatolt utolsó K0332 számú betétlapon töltsse ki, vagyis az utolsó oldalon adja meg a mindösszesen saját állatállományban takarmányozásra felhasznált mennyiséget!

Fű/ Lucerna /Egyéb rovatban jelölje meg „x” jellel az adott szárított takarmány tétel típusát!

Nem őrölt rovatba tegyen „x” jelet amennyiben a szárított takarmány **nem őrölt** (szecska)!

Számlaszám (mérlegjegy) rovatban tüntesse fel értékesítés esetén az adott szárított takarmány tételre vonatkozó számla számát, saját felhasználás esetén pedig a mérlegjegy számát!

Minta azonosító száma rovatba írja be az MVH által jóváhagyott mintavevő által vett **egyedi minta** azonosítóját!

Nedvességtartalom (%) rovatban tüntesse fel a vizsgálati minta jóváhagyott laboratórium által megállapított nedvességtartalmát százalékban, két tizedes jegy pontossággal!

Fehérjetartalom (%) rovatban tüntesse fel a vizsgálati minta jóváhagyott laboratórium által megállapított, szárazanyagra vonatkoztatott nyersfehérje-tartalmát százalékban, két tizedes jegy pontossággal!

Hatósági mintavétel rovatban jelölje „x” jellel, ha az adott szárított takarmány tételből hatósági mintavétel is történt, vagyis az MVH ellenőre is vett mintát!

3 – Kitöltési dátum és aláírás

Tüntesse fel a betétlap kitöltésének dátumát, és aláírásával hitelesítse azt! Amennyiben a betétlapból több példány kitöltése szükséges, mindegyik oldalt írja alá! A betétlap csak **cégszerű aláírással** fogadható el!

Kitöltési útmutató
a Keverék kiszállítása
K0333 betétlap kitöltéséhez

1 – Azonosító adatok

Amennyiben a betétlapból több példány kitöltése szükséges, az azonosító adatokat minden oldalon töltsse ki!

Mesterségesen szárított takarmány/Napon szárított takarmány rovatban jelölje meg, hogy milyen típusú szárított takarmányra vonatkoznak a K0333 betétlap adatai. Amennyiben az adott hónapban mesterségesen és napon szárított ta-

karmányt tartalmazó keverék kiszállítása is történt, a különböző típusú takarmányokból előállított keverékeket külön-külön betétlapon kell benyújtani, vagyis egy betétlapon vagy csak napon szárított, vagy csak mesterségesen szárított takarmány keverék tételeket szabad feltüntetni.

Jóváhagyási szám rovatban adja meg a feldolgozó telephely szárított takarmány támogatási rendszerhez kapcsolódó jóváhagyási számát!

Gazdasági év rovatban tüntesse fel azt a gazdasági évet, melyre vonatkozóan az adott támogatási kérelmet benyújtja (pl.: 2006/2007)!

Támogatási hónap rovatban tüntesse fel azt a hónapot, melyre vonatkozóan az adott támogatási kérelmet benyújtja (pl.: május hónap esetén: 05)!

2 – Kiszállítások

Ezt a rovatot soronként kell kitölteni az egyes keverék tételekre vonatkozóan. Amennyiben 20-nál több tételt szállított ki az adott támogatási hónapban, több betétlapot kell kitölteni. Ebben az esetben a csatolt betétlapok számát tüntesse fel a Támogatási kérelem – K0331 számú – formanyomtatvány 12. pontjában!

Kiszállítás időpontja rovatban tüntesse fel hónap, nap formátumban az adott szárított takarmány tétel kiszállításának időpontját (pl.: július 3.–07.03.)!

Értékesített keverék rovatban tüntesse fel a telephelyről, illetve a jóváhagyott raktárból kiszállított értékesített keverék tétel nettó tömegét kilogrammban! Az **Összesen** rovatot csak a Támogatási kérelemhez csatolt utolsó K0333 számú betétlapon töltsse ki, vagyis az utolsó oldalon adja meg a mindösszesen értékesített mennyiséget!

Saját felhasználás rovatban tüntesse fel a saját állatállományban takarmányozásra felhasznált keverék tétel nettó tömegét kilogrammban! Az **Összesen** rovatot csak a Támogatási kérelemhez csatolt utolsó K0333 számú betétlapon töltsse ki, vagyis az utolsó oldalon adja meg a mindösszesen saját állatállományban takarmányozásra felhasznált mennyiséget!

Keverékben felhasznált takarmány rovatban tüntesse fel az adott telephelyről, illetve a jóváhagyott raktárból kiszállított (értékesített, vagy saját állományban felhasznált), keverékben felhasznált szárított takarmány nettó tömegét kilogrammban! Az **Összesen** rovatot csak a Támogatási kérelemhez csatolt utolsó K0333 számú betétlapon töltsse ki, vagyis az utolsó oldalon adja meg a mindösszesen keverékben felhasznált szárított takarmány mennyiséget!

Figyelem! Ezt az összesen értéket tüntesse fel a K0331 számú formanyomtatvány 7. pont E rovatában!

Számlaszám (mérlegjegy) rovatban tüntesse fel értékesítés esetén az adott keverék tételre vonatkozó számla számát, saját felhasználás esetén pedig a mérlegjegy számát!

3 – Kitöltési dátum és aláírás

Tüntesse fel a betétlap kitöltésének dátumát, és aláírásával hitelesítse azt! Amennyiben a betétlapból több példány kitöltése szükséges, mindegyik oldalt írja alá! A betétlap csak **cégszerű aláírással** fogadható el!

Kitöltési útmutató Keverékben történő felhasználás K0334 betétlap kitöltéséhez

1 – Azonosító adatok

Amennyiben a betétlapból több példány kitöltése szükséges, az azonosító adatokat minden oldalon töltsse ki!

Mesterségesen szárított takarmány/Napon szárított takarmány rovatban jelölje meg, hogy milyen típusú szárított takarmányra vonatkoznak a K0334 betétlap adatai. Amennyiben az adott hónapban mesterségesen és napon szárított takarmányt tartalmazó keverék előállítása is történt, a különböző típusú takarmányokból előállított keverékeket külön-külön betétlapon kell benyújtani, vagyis egy betétlapon vagy csak napon szárított, vagy csak mesterségesen szárított takarmány keverékeket szabad feltüntetni.

Jóváhagyási szám rovatban adja meg a feldolgozó telephely szárított takarmány támogatási rendszerhez kapcsolódó jóváhagyási számát!

Gazdasági év rovatban tüntesse fel azt a gazdasági évet, melyre vonatkozóan az adott támogatási kérelmet benyújtja (pl.: 2006/2007)!

Támogatási hónap rovatban tüntesse fel azt a hónapot, melyre vonatkozóan az adott támogatási kérelmet benyújtja (pl.: május hónap esetén: 05)!

2 – Felhasználás

Ezt a rovatot soronként kell kitölteni az egyes bekeverésre kerülő szárított takarmány tételekre vonatkozóan. Szükség esetén több betétlap is benyújtható. Ebben az esetben a csatolt betétlapok számát tüntesse fel a Támogatási kérelem – K0331 számú – formanyomtatvány 12. pontjában!

Bekeverés időpontja rovatban tüntesse fel hónap, nap formátumban az adott szárított takarmány tétel bekeverésének időpontját (pl.: július 3.–07.03.)!

Felhasznált szárított takarmány rovatban tüntesse fel az egy alkalommal keverék előállításra használt szárított takarmány nettó tömegét kilogrammban! Az **Összesen** rovatot csak a Támogatási kérelemhez csatolt utolsó K0334 számú betétlapon töltsse ki, vagyis az utolsó oldalon adja meg a mindösszesen takarmánykeverékben felhasznált szárított takarmány mennyiségét!

Felhasznált egyéb anyag rovatban tüntesse fel az adott keverékben felhasznált egyéb anyagok, ún. adalékanyagok nettó tömegét kilogrammban! Az **Összesen** rovatot csak a Támogatási kérelemhez csatolt utolsó K0334 számú betétlapon töltsse ki, vagyis az utolsó oldalon adja meg a mindösszesen felhasznált egyéb anyag (adalékanyag) mennyiségét!

Fű/ Lucerna /Egyéb rovatban jelölje meg „x” jellel az adott szárított takarmány tétel típusát!

Nem őrölt rovatba tegyen „x” jelet amennyiben a szárított takarmány nem őrölt (szecska)!

Mérlegjegy száma rovatban tüntesse fel az adott szárított takarmány tételre vonatkozó mérlegjegy számát!

Minta azonosító száma rovatba írja be az MVH által jóváhagyott mintavevő által a szárított takarmányból vett **egyedi minta** azonosítóját!

Nedvességtartalom (%) rovatban tüntesse fel a vizsgálati minta jóváhagyott laboratórium által megállapított nedvességtartalmát százalékban, két tizedes jegy pontossággal!

Fehérjetartalom (%) rovatban tüntesse fel a vizsgálati minta jóváhagyott laboratórium által megállapított, szárazanyagra vonatkoztatott nyersfehérje-tartalmát százalékban, két tizedes jegy pontossággal! Amennyiben a keverés szárítás előtt vagy alatt történik, a betétlapon az adalékanyagok összes nitrogénanyag tartalmának levonásával kiszámított nyersfehérje tartalmát kell feltüntetni.

3 – Melléklet

Ebben a rovatban tüntesse fel a csatolt **Adalékanyagok jegyzéke** oldalainak számát! (Lásd: Mellékletek – Adalékanyagok jegyzéke!)

4 – Kitöltési dátum és aláírás

Tüntesse fel a betétlap kitöltésének dátumát, és aláírásával hitelesítse azt! Amennyiben a betétlapból több példány kitöltése szükséges, mindegyik oldalt írja alá! A betétlap csak **cégszerű aláírással** fogadható el!

Kitöltési útmutató a Feldolgozási jelentés K0335 betétlap kitöltéséhez

A támogatási kérelemhez az adott támogatási hónapra vonatkozóan Feldolgozási jelentést kell csatolni zöldtakarmány/napon szárított takarmány beszállítása esetén. Amennyiben a megelőző hónapban/hónapokban történt beszállítás, de a feldolgozó nem nyújtott be Támogatási kérelmet, a megelőző hónapra/hónapokra vonatkozó Feldolgozási jelentést is csatolni kell a Támogatási kérelemhez. A Feldolgozási jelentés benyújtható a K0335 formanyomtatványon, illetve a formanyomtatvánnyal megegyező adattartalommal, a feldolgozó által készített egyedi formátumban. Külön Feldolgozási jelentést kell benyújtani a feldolgozásra beszállított zöldtakarmány, illetve a napon szárított takarmány tételekre vonatkozóan.

1 – Azonosító adatok

Amennyiben a betétlapból több példány kitöltése szükséges, az azonosító adatokat minden oldalon töltsse ki!

Mesterségesen szárított takarmány/Napon szárított takarmány rovatban jelölje meg, hogy milyen típusú szárított takarmányra vonatkoznak a K0335 betétlap adatai. Amennyiben mesterségesen és napon szárított takarmány előállításához szolgáló alapanyag beszállítás is történt, a különböző típusú takarmányokról külön-külön betétlapot kell benyújtani, vagyis egy betétlapon vagy csak napon szárított, vagy csak zöldtakarmány beszállítást szabad feltüntetni.

Jóváhagyási szám rovatban adja meg a feldolgozó telephely szárított takarmány támogatási rendszerhez kapcsolódó jóváhagyási számát!

Gazdasági év rovatban tüntesse fel azt a gazdasági évet, melyre vonatkozóan az adott támogatási kérelmet benyújtja (pl.: 2006/2007)!

Támogatási hónap rovatban tüntesse fel azt a hónapot, melyre vonatkozóan az adott támogatási kérelmet benyújtja (pl.: május hónap esetén: 05)!

2 – Feldolgozások

Ezt a rovatot soronként kell kitölteni az egyes feldolgozásra kerülő zöldtakarmány, illetve napon szárított takarmány tételekre vonatkozóan. Szükség esetén több betétlap is benyújtható. Ebben az esetben a csatolt betétlapok számát tüntesse fel a Támogatási kérelem – K0331 számú – formanyomtatvány 12. pontjában!

Feldolgozás időpontja rovatban tüntesse fel hónap, nap formátumban az adott szárított takarmány tétel bekeverésének időpontját (pl.: július 3.–07.03.)!

Fű/ Lucerna /Egyéb rovatban jelölje meg „x” jellel az adott szárított takarmány tétel típusát!

Feldolgozandó takarmány mennyiség rovatban tüntesse fel az egy alkalommal feldolgozott zöldtakarmány, illetve napon szárított takarmány nettó tömegét kilogrammban! Az **Összesen** rovatot csak a Támogatási kérelemhez csatolt utolsó K0335 számú betétlapon töltsse ki, vagyis az utolsó oldalon adja meg a mindösszesen a feldolgozandó takarmány mennyiségét!

Szerződés/szállítási nyilatkozat száma rovatba írja be a vonatkozó szerződés, illetve szállítási nyilatkozat számát, mely alapján a beszállítás megtörtént!

Blokkazonosító rovatban tüntesse fel annak a fizikai blokknak az azonosító számát, melyről a zöld-, illetve a napon szárított takarmány beszállítása történt.

Parcella sorszáma rovatban tüntesse fel azt a parcella sorszámot, melyről adott blokkon belül, a zöld-, illetve a napon szárított takarmány beszállítása történt.

Parcella területe rovatban tüntesse fel annak a parcellának a teljes nagyságát hektárban kifejezve, ahonnan zöld-, illetve a napon szárított takarmány beszállítása történt.

4 – Kitöltési dátum és aláírás

Tüntesse fel a betétlap kitöltésének dátumát, és aláírásával hitelesítse azt! Amennyiben a betétlapból több példány kitöltése szükséges, mindegyik oldalt írja alá! A betétlap csak **cégszerű aláírással** fogadható el!

Benyújtandó melléklet

Adalékanyagok jegyzéke

A jegyzéket a **K0334 számú betétlapon** feltüntetett egyes tételekben felhasznált adalékanyagokra vonatkozóan kell elkészíteni. Az egyes tételekre a betétlapok oldalszámával és a betétlapokon feltüntetett sorszámmal kell hivatkozni (oldalszám/sorszám). Amennyiben vannak olyan tételek, amelyek összetétel szempontjából azonosak, úgy arra vonatkozóan elegendő egyszer feltüntetni az adalékanyagokat, a megfelelő hivatkozással.

A jegyzéken az alábbi adatokat kell feltüntetni:

– Azonosító adatok:

= a feldolgozó regisztrációs száma;

= a feldolgozó jóváhagyási száma;

= a feldolgozó neve;

= az a támogatási időszak, amelyre vonatkozóan a támogatási kérelmet benyújtotta (év, hónap);

– Felhasznált adalékanyagokra vonatkozó adatok:

= a felhasznált adalékanyag típusa;

= a felhasznált adalékanyag neve;

= a felhasznált adalékanyag szárazanyagának összes nitrogén tartalma százalékban kifejezve;

= az adalékanyag késztermékbe történő beépülésének mértéke százalékban kifejezve.



Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer

Száritott takarmány támogatás**Támogatási kérelem**

a Bizottság 382/2005/EK rendelete alapján

Benyújtandó a kitöltési útmutató szerinti hivatalhoz!



K0331

P.H.

1 — Feldolgozó azonosítók

Ügyfél-regisztrációs szám:

Jóváhagyási szám: S -

2 — Feldolgozó adatai

Név:

Cégforma:

Telephely címe:

Helység

Községi neve, jellege

Hsz./Hrsz.

Kapcsolattartó neve:

Telefonszám:

Fax:

3 — Támogatási időszak

Gazdasági év:

Támogatási hónap:

Hatósági bizonyítvány alapján benyújtott kérelem

4 — Támogatási időszak során beszállított zöldtakarmány

Zöldtakarmány típusa

Beszállított mennyiség

Átl. nedvességtartalom

Fű:

kg

/

%

Lucerna:

kg

/

%

Egyéb:

kg

/

%

5 — Támogatási időszak során beszállított napon szárított takarmány

Takarmány típusa

Beszállított mennyiség

Fű:

kg

Lucerna:

kg

Egyéb:

kg

6 — Mesterségesen szárított takarmány készlet adatai (a támogatási időszak során)

- A. Nyitókészlet (keverés nélkül): kg
- B. Előállított szárított takarmány mennyisége (keverés nélkül): kg
- C. Keverékben felhasznált mennyiség: kg
- D. Kiszállított takarmány mennyisége (támogatható mennyiség): kg
- E. Kiszállított, nem támogatható mennyiség: kg
- F. Zárókészlet (keverés nélkül) (A+B-C-D-E): kg

7 — Mesterségesen szárított takarmányból előállított keverék készlet adatai (a támogatási időszak során)

- A. Nyitókészlet (keverék): kg
- B. Előállított keverék mennyisége: kg
- C. Kiszállított keverék mennyisége: kg
- D. Kiszállított keverékben felhasznált adalékanyag mennyisége: kg
- E. Támogatható mennyiség (keverék) (C-D): kg
- F. Zárókészlet (keverék) (A+B-C): kg

8 — Napon szárított takarmány készlet adatai (a támogatási időszak során)

- A. Nyitókészlet (keverés nélkül): kg
- B. Előállított szárított takarmány mennyisége (keverés nélkül): kg
- C. Keverékben felhasznált mennyiség: kg
- D. Kiszállított takarmány mennyisége (támogatható mennyiség): kg
- E. Kiszállított, nem támogatható mennyiség: kg
- F. Zárókészlet (keverés nélkül) (A+B-C-D-E): kg

9 — Napon szárított takarmányból előállított keverék készlet adatai (a támogatási időszak során)

- A. Nyitókészlet (keverék): kg
- B. Előállított keverék mennyisége: kg
- C. Kiszállított keverék mennyisége: kg
- D. Kiszállított keverékben felhasznált adalékanyag mennyisége: kg
- E. Támogatható mennyiség (keverék) (C-D): kg
- F. Zárókészlet (keverék) (A+B-C): kg

10 — Szárított takarmány beszállítás (a támogatási időszak során)

Más feldolgozó által előállított, és/vagy visszaszállított szárított takarmány mennyisége: kg

11 – Támogatás kifizetése, biztosítékKér-e előlegfizetést? Igen Nem

Amennyiben kér előlegfizetést:

- A támogatási összeg 60%-át: - A támogatási összeg 80%-át: (biztosítékkal, mértéke a támogatási összeg 20%-a)A letétbe helyezett biztosíték összege: Ft

A biztosíték típusa:

Készpénz letét: Bankgarancia: Bankgarancia száma: Kezesi nyilatkozat: Kezesi nyilatkozat száma: **12 – Betétlapok és mellékletek oldalainak száma**K0332: db. K0333: db. K0334: db. K0335/Feldolgozási jelentés: db.**13 – Megjegyzések****14 – Nyilatkozat**

1. Nyilatkozom, hogy csak olyan szárított takarmány után igénylek támogatást, amely megfelel az állati takarmányozás céljára történő értékesítés feltételeinek.
2. Nyilatkozom arról, hogy a telephely rendelkezik érvényes az illetékes megyei/fővárosi állat-egészségügyi és élelmiszer-ellenőrző állomás által kiállított működési engedéllyel.
3. Kijelentem, hogy a nyomtatványokon és mellékletein közölt adatok a valóságnak megfelelnek.
4. Vállalom, hogy a szükséges dokumentumokat vagy igazoló iratokat beszerzem, megőrzöm és átadom. Az általam igényelt támogatások ellenőrzésével megbízott illetékes hatóságot a gazdaságomba beengedem, és az ellenőrzést megkönnyítem.
5. Tisztában vagyok azzal, hogy hamis adatközlés esetén a Bizottság 382/2005/EK rendelet, illetve a 61/2004 FVM rendelet szerinti jogkövetkezmények mellett a kifizetett összeget kamataival együtt vissza kell fizetnem.
6. Kijelentem, hogy a Tanács 1786/2003/EK rendelet, a Bizottság 382/2005/EK rendelet és a 61/2004 FVM rendelet alapján a jóváhagyási és támogatási feltételeket megismertem és vállalom azok betartását.
7. Tudomásul veszem, hogy a jóváhagyott támogatást az ügyfél-regisztrációs rendszerbe bejelentett bankszámlaszámra átutalva kapom.

15 – Kitöltési dátum és aláírásHelység: Dátum: . . Aláírás:



K0332

Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer

Szárított takarmány támogatás
Keverés nélkül történő kiszállítás - betétlap

a Bizottság 382/2005/EK rendelete alapján
 Benyújtandó a kitöltési útmutató szerinti hivatalhoz!

1 — Azonosító adatok

Mesterségesen szárított takarmány:

Napon szárított takarmány:

Jóváhagyási szám: S -

Gazdasági év: /

Támogatási hónap:

2 — Kiszállítások

Sorszám	Kiszállítás időpontja	Értékesített mennyiség (kg)	Saját felhasználás (kg)	Saját felhasználás				Számlaszám (mérlegjegy)	Minta azonosító száma	Nedvesség-tartalom (%)	Fehérje-tartalom (%)	Hatósági mintavétel
				Fű	Lucerna	Egyéb	Nem őrölt					
1	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
4	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
5	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
6	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
7	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
8	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
9	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
10	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>
Összesen:		<input type="text"/>	<input type="text"/>									

3 — Kitöltési dátum és aláírás

Kitöltés dátuma: . .

Aláírás:



K0333

Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer

Szárított takarmány támogatás**Keverék kiszállítása - betétlap**

a Bizottság 382/2005/EK rendelete alapján

Benyújtandó a kitöltési útmutató szerinti hivatalhoz!

1 — Azonosító adatokMesterségesen szárított takarmány: Napon szárított takarmány: Jóváhagyási szám: S - Gazdasági év: / Támogatási hónap: **2 — Kiszállítások**

Ssz.	Kiszállítás időpontja	Értékesített keverék (kg)	Saját felhasználás (kg)	Keverékben felhasznált takarmány (kg)	Számlaszám (mérlegjegy)
1	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
4	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
5	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
6	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
8	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
9	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
10	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
11	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
12	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
13	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
14	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
15	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
16	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
17	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
18	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
19	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
20	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Összesen:		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

3 — Kitöltési dátum és aláírásKitöltés dátuma: . . Aláírás:



K0334

Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer

Szárított takarmány támogatás
Keverékben történő felhasználás - betétlap

a Bizottság 382/2005/EK rendelete alapján

Benyújtandó a kitöltési útmutató szerinti hivatalhoz!

1 — Azonosító adatok

Mesterségesen szárított takarmány:

Napon szárított takarmány:

Jóváhagyási szám: S -

Gazdasági év: /

Támogatási hónap:

2 — Felhasználás

Ssz.	Bekeverés időpontja	Felhasznált szárított takarmány (kg)	Felhasznált egyéb anyag (kg)	Fű				Mérlegjegy száma	Minta azonosító száma	Nedvesség-tartalom (%)	Fehérje-tartalom (%)
				Lucerna	Egyéb	Nem őrölt					
1	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
2	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
4	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
5	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
6	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
8	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
9	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
10	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Összesen:		<input type="text"/>	<input type="text"/>								

3 — Melléklet

Adalékanyagok jegyzéke oldalak száma: db.

4 — Kitöltési dátum és aláírás

Kitöltés dátuma: . .

Aláírás:



K0335

Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer

Szárított takarmány támogatás

Feldolgozási jelentés - betétlap

a Bizottság 382/2005/EK rendelete alapján

Benyújtandó a kitöltési útmutató szerinti hivatalhoz!

1 — Azonosító adatok

Mesterségesen szárított takarmány:

Napon szárított takarmány:

Jóváhagyási szám: S -

Gazdasági év: /

Támogatási hónap:

2 — Feldolgozások

Sorszám	Feldolgozás időpontja	Feldolgozandó takarmány			Szerződés/Szállítási nyilatkozat száma	Blokkazonosító	Parcella sorszáma	Parcella területe (ha)
		Fű	Lucerna	Egyéb				
1	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
2	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
3	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
4	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
5	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
6	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
8	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
9	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
10	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Összesen:				<input type="text"/>				

3 — Kitöltési dátum és aláírás

Kitöltés dátuma: . . Aláírás:

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal**79/2006. (VII. 27.) MVH****közleménye****a vegyiparban felhasznált egyes cukortermékekre nyújtott termelési visszatérítés jogcím lezárásáról és egyes MVH közlemények hatályon kívül helyezéséről****I. A cukorpiaci rendtartás szabályainak módosulása**

Az Európai Unió Közös Agrárpolitikája alá tartozó cukorpiaci rendtartás tekintetében az 1260/2001/EK tanácsi rendelet 2006. június 30-i nappal hatályát veszítette. A rendtartásra vonatkozóan 2006. július 1-jétől, a *cukorágazat piacának közös szervezéséről szóló 318/2006/EK tanácsi rendeletben* rögzített előírások az irányadók.

Az új jogszabályi rendelkezések értelmében a 2006/2007. gazdasági évtől a *vegyiparban használt egyes cukortermékekre nyújtott termelési visszatérítések tekintetében a 1260/2001/EK tanácsi rendelet alkalmazása részletes szabályainak megállapításáról szóló 1265/2001/EK rendelet* alapján a vegyiparban felhasznált cukortermékekre termelési visszatérítés nem nyújtható.

II. Átmeneti intézkedések**1. Ígérvény:**

A 2006. június 30-ig kiállított ígérvények kizárólag a 2005/2006. vagy az azt megelőző gazdasági években, kvótán belüli termelésből származó alaptermékekre vonatkozóan, 2006. augusztus 31-éig érvényesek.

Tekintettel az érvényesség időtartamának korlátozására, az **ígérvénnyel rendelkező feldolgozó** az ígérvény érvényességi idején belül írásban **kérelmezheti** a jóváhagyott **alaptermék-mennyiség csökkentését**. Az MVH az általa az ígérvény kibocsátásakor lekötött biztosítékot a csökkentésre kerülő mennyiség erejéig felszabadítja.

2. Támogatási kérelem:

Az ígérvényekhez kapcsolódó támogatási kérelmek végső beérkezési határideje:

2006. október 31.

A 2006. június 30-ig kiadott valamennyi ígérvényre vonatkozóan a 2006. október 31-ét követően beérkező támogatási kérelmek elutasításra kerülnek. Azon ígérvényeknél, ahol az ígérvény kihasználtsági foka nem érte el a 90%-ot, az MVH intézkedik a biztosíték lehívásáról a fel nem használt mennyiség erejéig.

III. Hatályon kívül helyezés

Ezen közlemény megjelenésével egyidejűleg a 30/2004. (VI. 21.) MVH közlemény, a 46/2004. (VIII. 6.) MVH közlemény, valamint az 56/2004. (IX. 17.) MVH közlemény hatályát veszti azzal, hogy a 2006. augusztus 31-ig érvényes ígérvényekhez kapcsolódó támogatási kérelmek tekintetében az 56/2004. (IX. 17.) MVH közlemény továbbra is alkalmazandó.

IV. Kapcsolódó jogszabályok

- az Európai Bizottság 2001. június 27-i 1265/2001/EK rendelete a vegyiparban használt egyes cukortermékekre nyújtott termelési visszatérítések tekintetében a 1260/2001/EK tanácsi rendelet alkalmazása részletes szabályainak megállapításáról,
- az Európai Tanács 2006. február 20-i 318/2006/EK rendelete a cukorágazat piacának közös szervezéséről,
- az Európai Bizottság 2006. március 27-i 493/2006/EK rendelete a cukorágazat piacának közös szervezését érintő reform keretében átmeneti intézkedések megállapításáról, valamint a 1265/2001/EK és a 314/2002/EK rendelet módosításáról,
- a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről és az ezzel összefüggő törvénymódosításokról szóló 2003. évi LXXIII. törvény.

Az intézkedéssel kapcsolatban tájékoztatás kérhető az ügyfelszolgalat@mvh.gov.hu e-mail címen.

Budapest, 2006. július 27.

Margittai Miklós s. k.,
elnök

**A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium
Állategészségügyi és Élelmiszer-ellenőrzési
Főosztályának
53.152/2006. számú közleménye
a Magyarország területén található
házi víziszárnycsatornák madárinfluenza
vírussal történő fertőződése kockázatának
csökkentéséről**

1. Az A típusú influenzavírus H5N1 altípusa által okozott erősen patogén madárinfluenza vadon élő madarak által a baromfiállományokra, illetve az egyéb fogságban tartott madarakra történő terjesztése kockázatának csökkentése érdekében az Európai Bizottság 2005. október 19-én kiadta 2005/734/EK¹ számú határozatát, melyet azóta számos újabb bizottsági határozat módosított. A bizottsági határozatok magyar nyelven az Európai Unió Hivatalos Lapjában jelennek meg és az interneten is térítésmentesen hozzáférhetőek. Valamennyi olyan bizottsági határozat, amely Magyarországra vonatkozóan intézkedést állapít meg, közvetlenül hatályos és kötelezően végrehajtható. A 2005/734/EK bizottsági határozat értelmezését külön FVM közlemény segíti.

2. Az erősen patogén madárinfluenza hazai baromfiállományokban történő kimutatása súlyos veszteségeket okoz a teljes magyar baromfiágazat, különösen pedig az érintett területeken gazdálkodó baromfitartók számára. A betegség felszámolásához szükséges állat-egészségügyi intézkedések mellett számottevő költségvetési terhet rónak a központi költségvetésre.

3. A kár csökkentése és a későbbiekre vonatkozó kockázat mérséklése érdekében az FVM Állategészségügyi és Élelmiszer-ellenőrzési Főosztály a Baromfi Termék Tanács, valamint a baromfitartók képviselőivel és a megyei állategészségügyi és élelmiszerellenőrző állomások igazgatóival történt egyeztetés során megállapodott azon tartástechnológiai minimumkövetelményekről, melyek betartása a jövőben fokozza a teljesen vagy részben szabad tartású víziszárnycsatornák járványügyi biztonságát.

4. A fentiek miatt a további járványkitörések kockázatának csökkentése érdekében a Magyarország területén található, vízibaromfitartó telepekre állományok betelepítése kizárólag az alábbi feltételek maradéktalan teljesítése mellett engedélyezhető.

5. Járulékos biológiai biztonsági intézkedések víziszárnycsatornát tartó baromfitelepeken:

a) Valamennyi víziszárnycsatornát tartó telepet – állatlétszámtól függetlenül – írásban be kell jelenteni az illetékes megyei állat-egészségügyi és élelmiszer-ellenőrző állomá-

más részére, amely a telepet eredményes helyszíni szemlélet követően nyilvántartásba veszi, és azt egyedi azonosító számmal látja el. Vízibaromfi csak nyilvántartott gazdaságba telepíthető. A betelepítések előtt legalább 1 héttel a kerületi hivatalt írásban tájékoztatni kell a várható betelepítés időpontjáról. A telep eredményes helyszíni szemléletnek feltétele a jelen közleményben megállapított minimumkövetelmények teljesítése.

b) A gazdaságot legalább 50 cm magas, folytonos kerítéssel körbe kell venni.

c) Fertőtlenítés: a fertőtlenítést az egyéb jogszabályokban rögzített feltételek betartásával kell mindig elvégezni, kiemelt figyelemmel az alábbiakra. A telepen csak forgalomba hozatali engedéllyel rendelkező fertőtlenítőszer használható. A fertőtlenítőszer a használati utasítás, illetve a használat módjától függően szükség esetén pótolni kell a fertőtlenítő oldatban. A lábbeli fertőtlenítés céljára elfolyást megakadályozó fertőtlenítő oldatos taposót, kézfertőtlenítésre fertőtlenítő oldatos edényt kell biztosítani. A fertőtlenítő oldatot az elhasználódás (szennyeződés) szerint cserélni kell. Minden személy részére a fertőtlenítés a telepre bemenetelkor és az elhagyásakor kötelező, beleértve a telepi dolgozókat, tulajdonost is! A veszélyes anyagként minősített fertőtlenítőszer használata esetén a fertőtlenítőszer biztonsági adatlapját a forgalmazótól be kell szerezni, és a fertőtlenítőszer-felhasználást vezetni kell (vétel, felhasználás). Az ilyen vegyszereket zárt szekrényben kell tartani. A kerékfertőtlenítés az alábbi eszközök valamelyikével végezhető:

- nagynyomású fertőtlenítőgépet („Sterimob”),
- nagynyomású motoros kézi fertőtlenítő berendezés,
- fertőtlenítő kapu,
- kerékfertőtlenítő medence.

d) A takarmányt zárt, fedett helyen kell tartani. A tárolás során biztosítani kell, hogy a takarmányhoz ne férjen hozzá idegen fajú állat (vadmadár, rágcsáló stb.). Az ivóvíz-minőségű, szükség szerint cserélt friss vizet vagy vezetékéből, vagy zárt tárolótartályból kell biztosítani.

e) A telepítés során úgy kell eljárni, hogy szükség esetén valamennyi állat bezárható legyen. Ennek megfelelően az alábbi telepítési sűrűségnek megfelelő minimum alapterületű zárt építményt kell biztosítani az állattartó telepen:

– Pekingi típusú kacsák esetében:

	Előnevelő (db/m ²)	Utónevelő (db/m ²)
Mélyalmos tartás	15	5
Rácsos tartás	25	10

– Mulard kacsák esetében:

	Előnevelő (db/m ²)	Utónevelő (db/m ²)
Mélyalmos tartás	10	5
Rácsos tartás	20	8

¹ Hivatalos Lap L 274. sz. 2005. október 20., 105. o.

– Szürke-fehér liba esetében:

	Előnevelő (db/m ²)	Utónevelő (db/m ²)
Mélyalmos tartás	8	5

f) A kifutó teljes területét megfelelő erősségű madárhálóval kell védeni. Etetést, itatást csak teljesen fedett, lehetőleg oldalról is zárt helyen kell biztosítani.

6. A vendégmunkásokat foglalkoztató vállalkozásoknak minden esetben biztosítani kell az elkülönített, megfelelő átöltözési lehetőséget és az alapvető higiéniai követelményeket (mosakodás). A családi gazdálkodóknak is kötelező a ruhacsere erre kijelölt helyiségben, illetve elkülönített helyen mielőtt, illetve miután az állatokat gondozta.

7. Az állati eredetű melléktermék gyűjtéséről, ideiglenes tárolásáról a gazdálkodónak gondoskodnia kell (mosható, fertőtleníthető, zárt tartály). Szerződéssel kell rendelkezni arra engedélyezett vállalkozóval az állati eredetű melléktermékek elszállítására. Amennyiben az ilyen melléktermékek gyűjtése az önkormányzati gyűjtőhelyen történik, befogadó nyilatkozatot kell beszerezni az arra illetékes hivataltól.

8. Tolltépést vagy a bértömést csak a megfelelő egyszer használatos ruhában szabad elvégezni, melyet a telep elhagyásakor be kell gyűjteni, és meg kell semmisíteni. A tépők, tömők részére mosakodási lehetőséget biztosítani kell.

9. A leírt feltételek visszavonásig, illetve új feltételrendszer kihirdetéséig maradnak érvényben.

10. A telep állatorvosi ellátását a megyében működési engedéllyel rendelkező állatorvossal, írásos szerződés alapján biztosítani kell.

11. Az előnevelésre és az utónevelésre történő kihelyezések (két korosztályos hizlalás) rotáció rendszerű folyamatosságát (4-5 hetenkénti) az elő-, illetve az utónevelő takarítása és fertőtlenítése után lehet végezni.

12. A telepen a hullaboncolás céljára elkülönített helyet, a hulladékok összegyűjtését, fertőtlenítést lehetővé tevő felületet, mosható felületű asztalt, kéz- és eszközmosási lehetőséget biztosítani kell.

13. A telepen más fajú baromfit és haszonállatot tartani nem lehet.

14. A közleményben szereplő minimumkövetelmények ellenőrzésére az állategészségügyi hatóság az interneten (www.fvm.hu, www.oai.hu) közzétett ellenőrzési listát használ az egységes értelmezés érdekében. Az állattartók

részére a fenti honlapokon egyéb tájékoztatók és útmutatók is találhatóak a helyes állattartási technológiákra vonatkozóan.

Budapest, 2006. július 24.

Dr. Sűth Miklós s. k.,
mb. főosztályvezető

Pályázati felhívás a Magyar Agrárgazdasági Minőség Díj elnyerésére

Az FVM pályázatot hirdet a 2007. évi Magyar Agrárgazdasági Minőség Díj elnyerésére.

A pályázat célja

A 103/2005. (XI. 4.) FVM rendelet alapján meghirdetésre kerülő pályázat célja azon hazai agrárgazdasági szervezetek országos szintű elismerése és díjazása, amelyek tevékenységük során bizonyíthatóan elkötelezettek a minőség ügye iránt és kiemelt fontosságot tulajdonítanak a minőségi munkavégzésnek illetve szolgáltatásnak, az egyenletesen jó minőségű termékek előállításának.

A pályázat célja továbbá olyan modell kialakítása, bevezetése és hatékony működtetése a díjazott szervezetek által, amely példa értékű és segíti az agrárgazdaság többi szereplőinek folyamatos fejlődését.

A preferált kritériumok az alábbiak:

- az agrár-környezetvédelem,
- a bio-díverzitás védelme,
- az állatvédelem érvényesülése,
- a fenntarthatóság követelményeinek teljesülése,
- a minőségi termelés alapját szolgáló biológiai alapok előállítása, megtermelése,
- az élelmiszerbiztonság érvényesítése,
- a nyomonkövethetőség magas szintű teljesítése.

Pályázati feltételek

Pályázatot nyújthatnak be azok a szervezetek, amelyek megfelelnek a következő részletes pályázati feltételeknek:

- A szervezetnek lejárt és meg nem fizetett köztartozása nincs.
- A szervezet nem áll sem csőd, sem felszámolás, sem végelszámolás hatálya alatt.
- Amennyiben a pályázó tevékenységére – jogszabály által – kötelező valamilyen minőségügyi rendszer (pl.

HACCP) alkalmazása, abban az esetben ez is pályázati feltétel.

Megjegyzés:

Nem általános pályázati feltétel, de előnyt jelent az, ha a szervezet tanúsított minőségirányítási vagy igazolt minőségbiztosítási rendszerrel rendelkezik.

A pályázaton való részvételnek ugyancsak nem feltétele a pályázat követelményrendszerét ismertető felkészítő tájékoztatón történt részvétel, melynek időpontja később kerül meghirdetésre az FVM (www.fvm.hu) és az EOQ MNB (info@eoq.hu) honlapján.

A pályázat benyújtása

A pályázatot legkésőbb **2006. november 10-én 14.00 óráig beérkezőleg (személyesen vagy postán) 4 példányban** a következő címre kell benyújtani:

Magyar Agrárgazdasági Minőség Díj Bizottság
Titkársága
FVM Élelmiszerlánc-biztonsági Állat- és Növényegészségügyi Főosztály
1055 Budapest,
Kossuth Lajos tér 11. (III. em. 369. szoba)

A pályázatok elbírálásának rendje

A beérkezett pályázatokat a Magyar Agrárgazdasági Minőség Díj Bizottság szükség esetén szakértők bevonásával bírálja el.

Főbb értékelési szempontok:

A pályázó kiemelkedő minőségű termékeket vagy termékcsaládokat előállító, vagy magas színvonalú szolgáltatást nyújtó, eredményesen gazdálkodó, sikeres vállalkozás.

1. A pályázat a termékek vagy termékcsaládok illetve szolgáltatás kiváló minőségét a következőkkel bizonyítja:

- a) előállítási adatokkal,
- b) értékesítési információkkal,
- c) termékre vonatkozó kiemelkedő minőségi jellemzőkkel (érzékszervi tulajdonságok, összetételi, táplálkozási, különlegesen előnyös felhasználási jellemzők stb.) vagy a szolgáltatás magas színvonalú végzését bizonyító adatokkal,

d) arról szóló nyilatkozattal, hogy termékei minőségével, biztonságával kapcsolatban a hatósági ellenőrzés ezévből lényeges kifogást vagy intézkedést nem tett,

e) előnyt jelentenek a már elnyert díjak vagy minősítő védjegyek (pl. Termék Nagydíj, Szívbarát tanúsító védjegy, fogyasztóvédelmi elismerés, hazai illetve külföldi rendezvényeken, kiállításokon vagy vásárokon elnyert minőség díjak, Kiállítói Díj, Kiváló Magyar Élelmiszer véd-

jegy, földrajzi árujelzés, elismerten hagyományos termékek).

2. A pályázat meggyőzően bemutatja mindazokat a jogszabályokban vagy kereskedelmi kapcsolatban előírt rendszereket vagy azok elemeit, amelyeket a pályázó a jó minőségű és biztonságos agrárgazdasági termékek előállításához, valamint a folyamatos fejlesztéshez alkalmaz.

A pályázat tartalmi követelményei

1. Előlap

– A szervezet neve és a „Magyar Agrárgazdasági Minőség Díj 2007” felirat.

2. **Kitöltött Pályázati jelentkezési lap** a 2007. évi a „Magyar Agrárgazdasági Minőség Díjra” (a pályázatba befűzve).

– A szervezet általános adatai és a cégjegyzésre jogosult által cégszerűen aláírt, illetve egyéni vállalkozó esetén az általa aláírt nyilatkozat.

3. Tartalomjegyzék

Maximum 1 oldal

4. Általános ismertető

Maximum 4 oldal, amely tömören bemutatja a szervezet

- történetét,
- szervezeti felépítését és üzleti (esetleg jogszabályi) környezetét,
- legfontosabb termékeit és kapcsolódó szolgáltatásait,
- beszállítóinak és vevőinek körét,
- fontosabb egyéb partnerkapcsolatait,
- technológiai és alapanyagbázisát,
- természeti adottságait, környezetét, alapvető környezetvédelmi tevékenységét,
- főbb versenytársait, valamint
- minden olyan fontos tény, amely a pályázatban leírtak értékelését elősegítheti (pl. hatósági ellenőrzések eredményei).

5. Önértékelés

Maximum: 25 oldal

Az önértékelés a szervezet működésének saját felmérése és értékelése, az alábbi területeken (a részletes EFQM modell elérhető az FVM honlapján: www.fvm.hu):

- vezetés (a szervezet célkitűzései),
- stratégia és működési politika (alkalmazott módszerek, eszközök),
- humán erőforrások (a szervezet hogyan használja emberi erőforrásait az eredmények elérésére),
- egyéb erőforrások (pénzügyi, anyagi, technikai, technológiai, információs források felhasználása),
- folyamatok (a szervezet folyamatai miként vannak összhangban célkitűzéseivel),

- külső vevői elégedettség (az eredmények alátámasztják, hogy a szervezet működése a vevői igények lehető legjobb kielégítését szolgálja),
- dolgozói elégedettség (a dolgozók a szervezet stratégiájának, célkitűzéseinek teljesítésében motiváltak, elégedettek),
- a környezet elvárásai, szükségletei (a szervezet figyelemmel kíséri a helyi és a tágabb környezeti eseményeket és együttműködik a társadalmi szervezetekkel),
- üzleti eredmények (a szervezet működésének, eredményének, teljesítményének kulcsfontosságú mutatói, jellemzői).

A fenti területekre vonatkozóan törekedni kell az elmúlt időszaki (legalább 3 év) trendek, valamint a kitűzött célok elérésének bemutatására is.

Amennyiben a pályázó a pályázatban nem tér ki az összes megadott kritériumra, akkor pályázata nem értékelhető.

6. Mellékletek

Maximum: 10 oldal

A mellékletek tartalmazhatják például:

- a szervezeti felépítés részleteit,
- a pályázathoz kapcsolódó dokumentumokat (pl. az ISO 9001:2000, ISO 14001 szerinti tanúsítvány, egyéb igazolás, oklevelek, termék- és más díjak másolatát), valamint
- a meghatározó termékek vagy termékcsaládok minőségének ismertetését.

A pályázat formai követelményei

- Nyomtatott formátum
- A4-es méretű, matt papír
- Legkisebb betűméret 10 pont
- Grafikonok, ábrák olvasható feliratozása
- Magyar nyelv

– A bemutatott kritériumok követelményrendszernek megfelelő számozása

- Folyamatos oldalszámozás

Az alkalmazott elválasztó lapok nem számítanak bele az oldalszám-korlátozásba, kivéve, ha bármilyen, a pályázat elbírálása szempontjából fontos információt – szöveget, idézetet, ábrát – tartalmaznak.

Végző értékelés és döntés a díj odaítéléséről

A Magyar Agrárgazdasági Minőség Díj odaítéléséről a bizottság javaslata alapján a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter dönt. A pályázatok értékelését és a döntési folyamat során nyert üzleti információkat a közreműködők bizalmasan kezelik.

Díjátadás

A Magyar Agrárgazdasági Minőség Díjat ünnepélyes keretek között, a minisztérium **2007. március 15-i** ünnepsége keretén belül a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter, illetve személyes megbízottja adja át.

A díjazottak névsora megjelenik a Magyar Közlönyben, valamint az FVM hivatalos lapjában. A nyertesek jogosultak ezt a tényt üzleti dokumentumaikon, reklámanyagaikon feltüntetni.

Visszajelzés

Valamennyi pályázó visszajelzést kap arról, hogy az értékelők milyenek ítélik meg felkészültségüket. Ezért valamennyi tartalmilag és formailag elfogadott pályázat vonatkozásában az értékelők a pályázat erősségeiről és fejlesztendő területeiről 2007. június 30-ig visszajelzést készítenek a pályázó számára.

A felhívás mellélete

„Pályázati jelentkezési lap” (amelyet a pályázat elejére be kell fűzni).

**Pályázati jelentkezési lap
a 2007. évi Magyar Agrárgazdasági Minőség Díjra**

Pályázó neve:

Pályázó hivatalos neve:

Pontos címe:

<p>A pályázó felelős vezetőjének neve:</p> <p>Beosztása:</p> <p>Telefon:</p>	<p>e-mail címe:</p> <p>Fax:</p>
<p>A pályázatért felelős neve:</p> <p>Munkahelyi címe:</p> <p>Telefon:</p> <p>Mobil:</p> <p>Fax:</p> <p>E-mail:</p>	<p>Általános információk A szervezet fő tevékenysége:</p> <p>Az alkalmazottak összlétszáma:</p> <p>A szervezet tulajdonosa(i), és tulajdoni aránya(ik): A teljes szervezet pályázik: igen: [] nem: [] Ha csak a szervezet egy része pályázik, az hány %-a az összes dolgozói létszámnak? (%)</p>

Nyilatkozat (a pályázat befogadásához a nyilatkozat minden pontjának elfogadása szükséges!)

- Tudomásul vesszük és elfogadjuk a Magyar Agrárgazdasági Minőség Díj pályázati útmutatójában részletezett pályázati feltételeket.
- Kijelentjük, hogy szervezetünknek nincsen rendezetlen köztartozása, adó- és járuléktartozása.
- Kijelentjük, hogy szervezetünk nem áll sem csőd, sem felszámolás, sem végelszámolás hatálya alatt.
- Biztosítjuk a helyszíni értékelés lebonyolításához szükséges feltételeket, és a szemle értékelése során együttműködünk az értékelőkkel.
- Esetleges díjnyertesként kötelességünknek tartjuk az önértékelés során szerzett tapasztalataink továbbadását.
- A díj elnyerése esetén hozzájárulunk, hogy nyertes pályázatunk, a pályázat bizalmas részeinek kivételével, az FVM-ben hozzáférhető legyen más szervezetek számára.

....., 2006.

.....
(cégszerű aláírás)

**Pályázati felhívás
az FVM illetékességi körébe tartozó szakmai tanulmányi versenyekre
a 2006/2007-es tanévre**

I.

Országos Szakmai Tanulmányi Versenyek (OSZTV)

A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium a hatáskörébe tartozó országos tanulmányi versenyeket a szakterületen működő szakközépiskolák nappali tagozatának következő szak-, illetve szakmacsoportos bontásban hirdeti meg:

Komplex tanulmányi versenyek	A verseny időpontja és helye		Nevezési díjak
	I. forduló (elődöntő)	II. forduló (döntő)	
1. Általános mezőgazdasági OKJ 52 6203 01 Állattenyésztő és állat-egészségügyi technikus OKJ 52 3439 03 Agrár-közgazdasági és -áruforgalmazó technikus OKJ 52 6201 01 Mezőgazdasági technikus	Központi iskolai verseny Időpontja: 2007. január 26. 8.00 óra	Időpontja: 2007. március 23. Helye: FVM Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium 2094 Nagykovácsi, Kossuth Lajos u. 2.	4000 Ft/fő
2. Erdészeti, Vadgazdálkodási OKJ 52 6262 01 Erdésztechnikus OKJ 52 6203 02 Vadgazdálkodási technikus	Központi iskolai verseny Időpontja: 2007. január 26. 8.00 óra	Időpontja: 2007. március 23. Helye: FVM Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium 7960 Sellye, Zrínyi M. u. 2.	4000 Ft/fő
3. Élelmiszer-ipari (technológus és gépész) OKJ 52 6222 13 Élelmiszer-ipari technikus (a szakterület megjelölésével) OKJ 52 6222 15 Élelmiszer-ipari gépésztechnikus	Központi iskolai verseny Időpontja: 2007. január 26. 8.00 óra	Időpontja: 2007. március 23. Helye: Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium 7101 Szekszárd-Palánk, Pf. 61.	4000 Ft/fő
4. Élelmiszer-analitika OKJ 52 6222 05 Élelmiszer-analitikus technikus OKJ 52 6222 14 Élelmiszer-minősítő technikus	Központi iskolai verseny Időpontja: 2007. január 26. 8.00 óra	Időpontja: 2007. március 23. Helye: Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium 7101 Szekszárd-Palánk, Pf. 61.	4000 Ft/fő
5. Földmérési, térinformatikai és térképészeti OKJ 52 5401 04 Földmérő és térinformatikai technikus OKJ 52 5401 03 Térképész technikus	Központi iskolai verseny Időpontja: 2007. január 26. 8.00 óra	Időpontja: 2007. március 23. Helye: Nyugat-Magyarországi Egyetem Geoinformatikai Kar 8002 Székesfehérvár, Pirosalma u. 1-3.	4000 Ft/fő
6. Kertészeti OKJ 52 6207 01 Kertész- és növényvédelmi technikus OKJ 52 6207 02 Parképítő és -fenntartó technikus	Központi iskolai verseny Időpontja: 2007. január 26. 8.00 óra	Időpontja: 2007. március 23. Helye: Varga Márton Kertészeti és Földmérési Szakképző Iskola, Kollégium, FVM Gyakorlóiskola 1149 Budapest, Mogyoródi út 56-60.	4000 Ft/fő
7. Mezőgazdasági gépész OKJ 52 5452 01 Erdészeti gépésztechnikus OKJ 52 5452 02 Mezőgazdasági gépésztechnikus	Központi iskolai verseny Időpontja: 2007. január 26. 8.00 óra	Időpontja: 2007. március 23. Helye: FVM Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium 7960 Sellye, Zrínyi M. u. 2.	4000 Ft/fő

Az érettségire épülő technikusképzést folytató iskolák utolsó évfolyamos tanulói számára a versenyek két fordulóban (iskolai és országos döntő) kerülnek lebonyolításra.

Valamennyi versenyen a tanulóknak a képzésüknek megfelelő tétel áll rendelkezésére. A verseny írásbeli, a tételek komplex feladatok, melyek a szakközépiskolák teljes szakmai és szakmai előkészítő, valamint az ezekhez kapcsolódó közismereti tárgyak alapjait tartalmazzák a szakképesítő vizsgák írásbeli tételeinek megfelelően.

Szakmai elméleti vizsga alóli felmentést és jeles szakmai elméleti osztályzatot a döntő résztvevői közül az kaphat, aki versenyen legalább 66%-os teljesítményt nyújtott.

I. forduló (Iskolai verseny)

Az iskolai versenyekre 2006. december 10-ig kell jelentkezni az iskola igazgatójánál. A jelentkezők névsorát – a technikus képesítő vizsgatárgyakban az előző év végén elért eredmények feltüntetésével – az iskola igazgatójának **2006. december 15-ig kell megküldeni a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Képzési és Szaktanácsadási Intézet** (továbbiakban: FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet) címére (1223 Budapest, Park. u. 2.).

A versenyen végzős osztályonként legfeljebb 10 tanuló indulhat. A verseny időpontja **2007. január 26. 8.00 óra**, időtartama megegyezik a szakképesítés szakmai és vizsgakövetelményében megjelölttel. A versenyen a tanulók központi-lag kiadott feladatokat oldanak meg.

A verseny értékelését a tételekkel egyidejűleg megküldött bírálati útmutató alapján az iskolák szakmai munkaközösségei, illetve szaktanárai végzik. Az iskolai versenyen **részt vett valamennyi tanuló** elért eredményéről kimutatást kell készíteni, melyet a verseny részletes írásbeli értékelésével – a jeles és jó minősítésű dolgozatokkal együtt – **2007. február 7-ig** kell felterjeszteni az FVM **Képzési és Szaktanácsadási Intézet**hez.

II. forduló (Országos döntő)

Az iskoláktól beérkezett eredményeket a dolgozatokkal együtt a versenybizottságok értékelik, rangsorolják. A döntőbe a bizottságok döntése alapján jutnak a versenyzők.

A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium az FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet felterjesztése alapján, a középiskolák útján hívja meg a második fordulóra az érintett tanulókat.

A döntőre meghívott tanulók számának megfelelően, a küldő iskolának a táblázatban jelzett összegű nevezési díjat belföldi postautalványon kell a rendező intézmények (iskolák) részére befizetni.

Az országos döntő időpontja: **2007. március 23. 8.00 óra**, időtartama megegyezik a szakképesítés szakmai és vizsgakövetelményében megjelölttel.

Az iskolai forduló lebonyolításáról az érintett szakközépiskolák, az országos döntők szervezéséről az FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet, a felügyeletet ellátók kijelöléséről a nevezési díj terhére, az étkezési és szálláslehetőségekről a nevezési díjon felül a döntők színhelyeül kijelölt intézmények saját hatáskörükben intézkednek.

A versenyek szervezésével kapcsolatos egyéb feladatokat az FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet végzi.

II.

A mezőgazdasági és élelmiszer-ipari szakmunkástanulók Bosznay László emlékversenye Szakma Kiváló Tanulója verseny (SZKTV)

A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium a területileg illetékes gazdasági kamarákkal együttműködve az alábbi szakmákban rendezi meg a mezőgazdasági és élelmiszer-ipari szakmunkástanulók Szakma Kiváló Tanulója versenyt, a Bosznay László emlékversenyeket:

Szakma Kiváló Tanulója versenyek

Szakképesítés száma, megnevezése	Versenyek időpontja, helye		Nevezési díjak
	Elődöntő	Döntő	
OKJ 31 5212 10 Pék		Időpontja: 2007. március 07–09. Helye: Debreczeni Márton Szakképző Iskola 3518 Miskolc, Debreczeni Márton tér 1.	5000 Ft/fő

Szakképesítés száma, megnevezése	Versenyek időpontja, helye		Nevezési díjak
	Elődöntő	Döntő	
OKJ 33 5212 02 Pék-cukrász		Időpontja: 2007. március 27–30. Helye: Westsik Vilmos Élelmiszer-ipari Szakközépiskola és Szakiskola 4400 Nyíregyháza, Semmelweis u. 15.	5000 Ft/fő
OKJ 33 6207 01 Dísznövénykertész OKJ 31 6207 01 Dísznövény- és zöldségtermesztő		Időpontja: 2007. április 01–04. Helye: Dr. Entz Ferenc Szakiskola és Kollégium 2481 Velence, Ország út 19.	5000 Ft/fő
Húsipari verseny OKJ 31 5212 06 Hentes és mészáros OKJ 31 5212 07 Húsipari szakmunkás		Időpontja: 2007. március 05-07. Helye: BMŐ II. Béla Középiskola, Élelmiszeripari Szakközépiskola 7720 Pécsvárad, Vak B. u. 8.	5000 Ft/fő
OKJ 33 6262 01 Erdészeti szakmunkás		Időpontja: 2007. április 16–20. Helye: Baross László Mezőgazdasági Szakközépiskola és Szakiskola 4701 Mátészalka, Baross László út 12–14.	5000 Ft/fő
OKJ 33 6203 02 Vadász, vadtenyésztő		Időpontja: 2007. április 16–20. Helye: Baross László Mezőgazdasági Szakközépiskola és Szakiskola 4701 Mátészalka, Baross László út 12–14.	5000 Ft/fő
OKJ 31 6203 05 Lótenyésztő		Időpontja: 2007. április 17–20. Helye: Pettkó-Szandtner Tibor Lovaskollégium és Szakiskola 2943 Bábolna, Rákóczi út 7.	5000 Ft/fő
OKJ 33 6280 01 Mezőgazdasági gépész	Időpontja: 2007. február 23. Helye: Mezőgazdasági és Gépészeti Szakképző Intézet, Gyakorlóiskola 2081 Piliscsaba, József Attila u. 2.	Időpontja: 2007. április 23–26. Helye: Vay Ádám Gimnázium, Szakközépiskola, Szakiskola és Kollégium 4561 Baktalórántháza, Naményi út 7.	5000 Ft/fő
OKJ 31 6280 07 Növénytermesztő gépész	Időpontja: 2007. február 23. Helye: Mezőgazdasági és Gépészeti Szakképző Intézet, Gyakorlóiskola 2081 Piliscsaba, József Attila u. 2.	Időpontja: 2007. április 23–26. Helye: Vay Ádám Gimnázium, Szakközépiskola, Szakiskola és Kollégium 4561 Baktalórántháza, Naményi út 7.	5000 Ft/fő

A versenyek lebonyolításáról és tartalmi kérdéseiről készült Versenyszabályzat az FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet honlapján (www.kszi.hu) tekinthető meg.

A Mezőgazdasági gépész és a Növénytermesztő gépész verseny iskolai selejtezőit 2006. december 10-ig kell rendezni. A legjobb eredményt elért tanulók neveit és értékelt írásbeli dolgozatait – tanulócsoportonként (15 fő/csoport) 1-1 fő – rövid versenyértékelés kíséretében az FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet (1223 Budapest, Park u. 2.) kell megküldeni **2007. január 10-ig**. Versenyenként a 21 főt meghaladó jelentkező esetén, az elődöntőbe jutott tanulókat az FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet az iskolák útján hívja meg. Az elődöntőn a versenyzőknek írásban kell számot adni tudásukról.

Az írásbeli dolgozatok javítását a versenybizottság végzi. A döntőbe jutott tanulók iskoláit az FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet közvetlenül értesíti.

A döntővel kapcsolatos szervezési feladatokat az FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet látja el, és az érintett iskolákat közvetlenül tájékoztatja.

Valamennyi döntőbe jutott tanuló után a küldő iskolának a táblázatban jelzett összegű nevezési díjat belföldi postautalványon kell a rendező intézmények (iskolák) részére befizetni.

III.***A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Oktatási és Kutatási Főosztályának egyetértésével
megrendezendő országos versenyek*****Dr. Szepesi László Emlékverseny**

A piliscsabai Mezőgazdasági, Erdészeti Szakképző Iskola és Kollégium, FVM Gyakorlóiskola megrendezi a közép-fokú erdészeti szakképzésben részt vevő intézmények részére meghirdetett Országos Szakmai Vetélkedőt.

A verseny időpontja: **2006. október 12–14.**

A részletes versenykiírást a meghívott iskolák a rendező intézménytől kapják meg.

Kiss Ferenc Kupa**Erdésztechnikus-jelöltek szakmai sokoldalúsági versenye**

A szegedi Kiss Ferenc Erdészeti Szakközépiskola **2007. április 2–4.** között megrendezi az erdésztechnikus-jelöltek gyakorlati versenyt.

A versenyen az első hat helyezett eredménye alapján, a versenybizottság javaslatára felmentést kaphat a gyakorlati képesítő vizsga alól és jeles minősítéssel értékelhető.

A verseny részletes kiírását az érintettek a rendező iskolától kapják meg.

**Fiatal virágkötők Alpok-Adria Szakmai Versenye
Savaria Floriade 2007**

A fiatal virágkötők nemzetközi versenyére az Alpok-Adria Virágkötészeti Versenyre **2007. április 13–15.** között kerül sor, a Magyar Virágkötők és Virágkereskedők Szakmai Egyesülete és a szombathelyi Herman Ottó Kertészeti, Környezetvédelmi-, Vadgazdálkodási Szakképző Iskola és Kollégium rendezésében.

A versenyre jelentkezhetnek mindazon intézmények tanulói, ahol iskolarendszerű képzés keretében tanulják a virágkötészetet.

Nevezési határidő: **2007. március 18.**

A verseny részleteiről a szervezők adnak további felvilágosítást.

**Porpáczy Aladár Emlékverseny
Fertőd**

A részletes versenykiírást az érdeklődő iskolák a rendező intézménytől (cím: Porpáczy Aladár Középiskola, Szaktanácsadó Intézmény és Kollégium, 9431 Fertőd, Joseph Haydn u. 2.) kapják meg.

A verseny időpontja: **2007. április 19–20.**

Kertészet és Szőlészet Vetélkedő

A részletes versenykiírást az érdeklődő iskolák a rendező intézménytől (cím: Petőfi Sándor Gimnázium, Kertészeti Szakközépiskola és Kollégium, 6200 Kiskörös, Árpád u. 4.) kapják meg.

Ifjú Virágkötők Szakmai Versenye

A Keceli Önkormányzat a Magyar Virágkötők és Virágkereskedők Szakmai Egyesületével közösen **2006. december 1–3.** között rendezi meg a FLORA 2006 keretében az Ifjú Virágkötők Szakmai Versenyét.

A verseny helyszíne: Keceli Művelődési Központ.

A versenyre jelentkezhetnek a szakirányú oktatási intézmények tanulói.

Mikoviny Sámuel Térinformatikai Emlékverseny

A Nyugat-Magyarországi Egyetem (továbbiakban: NYME), Geoinformatikai Kara, a 2006/2007. tanévben ismét meghirdeti a **térinformatikát oktató középfokú szakképző intézmények tanulói** számára a Mikoviny Sámuel Térinformatikai Emlékversenyt. A verseny két fordulóból áll.

Az **I. forduló**, az iskolai válogató verseny, amelyre a feladatok kiküldése központilag történik, a lebonyolítást az iskolában **2007. február 9-én** 8.00 és 12.00 között az írásbeli szakmai vizsga formai előírásainak megfelelően kell szervezni, az értékelést az oktatási intézmény szaktanárai végzik, és a legalább 60%-os eredményt elérő tanulókat felterjesztik az országos döntőre.

A **II. forduló** az országos döntő az NYME Geoinformatikai Karán, Székesfehérváron a hagyományosan megrendezett GIS OPEN konferencián belül **2007. március 13-án** kerül lebonyolításra.

Az emlékversenyre való **nevezési határidő: 2007. január 15.** A nevezési lap és a verseny feladatainak témái a www.geo.info.hu és a www.kszi.hu honlapon megtekinthetők.

Csapó Dániel Emlékverseny

A Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium a 2006/2007-es tanévben meghirdeti a magyarországi mezőgazdasági és élelmiszeripari középiskolák és szakképző iskolák tanulói számára a Csapó Dániel Emlékversenyt. A versenydolgozatokat az alábbi témákban várjuk:

1. A termőföldtől az asztalig

A biztonságos élelmiszer-előállítás folyamata, növény-egészségügyi, állategészségügyi és élelmiszerbiztonsági szabályozásának gyakorlata.

2. A vidék értékei és fejlesztési lehetőségei

Vidékfejlesztési projektek bemutatása.

3. Muzeális értékeink

Régi mezőgazdasági és élelmiszer-ipari tárgyak, eszközök, technológiák bemutatása, használatuk, működésük ismertetése.

A benyújtandó dolgozatok terjedelme 20–25 gépelt oldal. A pályaműveket nyomtatott formában, kötve vagy füzve, kettő példányban és egy példányban, elektronikus formában (floppy, CD) kérjük benyújtani.

A választott téma címét és a témavázlatot **2006. november 20-ig** kell megküldeni az iskolának. A kész pályamunkák beadási határideje: **2007. március 5.**

A versenyre érkezett munkák bírálatát független szakértők végzik. A bírálók által megfelelőnek minősített munkák alkotóit **szóbeli védésre** hívjuk, melynek időpontja: **2007. április 13.**

Az emlékverseny pályamunkáit a dolgozat témájától függően 3 bizottság rangsorolja. A rangsorolás a szóbeli védés és a szakértői bírálatok alapján történik. A bizottságok az I–III. helyezett pályaművek alkotóit tárgyjutalommal díjazták.

A verseny részleteiről az FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet honlapján (www.kszi.hu) tájékozódhatnak az érdeklődők.

A jelentkezéseket és a pályaműveket az alábbi címre kérjük megküldeni:

Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium

7101 Szekszárd-Palánk, Pf.: 61. Telefon: (74) 311-277; fax: (74) 311-675

E-mail: csapoda@csapod-szeksz.sulinet.hu

Hagyományok, ízek, régiók, Toldi Miklós tudományos diákkonferencia

A Toldi Miklós Élelmiszeripari Középiskola, Szakiskola és Kollégium a „Hagyományok, Ízek, Régiók – program” hasznosítási céljának megfelelően a 2006/2007. tanévben megrendezi az Országos Tudományos Diákkonferenciát szak- középiskolás, szakiskolás diákok számára, **2007. március 9–10-én**. A versenydolgozatokat az alábbi témákban várjuk:

1. Tájjellegű ételek:

Hagyományörzés, hagyományok modern formában, hogyan visszük hagyományainkat az Európai Unióba, elfelejtett ételmegőrzési hagyományok, sütés-főzés a szabadban, élelmiszeripari emlékeink, régi eszközök és mai utódaik, népszokások az élelmiszerkészítésben.

2. Környezetvédelem, élelmiszerbiztonság az élelmiszeriparban

Élelmiszereink csomagolása a XXI. században, környezetvédelem az élelmiszeriparban, az egészséges táplálkozási igények kielégítése az élelmiszer-előállításban, adalékanyagok az élelmiszeriparban, az élelmiszerek jelölésének jogharmonizációja, tudatformálás az élelmiszeriparban, élelmiszer-előállításunk az EU-csatlakozás szemszögéből.

3. Környezetünk élelmiszer-ipari nevezetességei, épületei, élelmiszert előállító dinasztiák

Régi élelmiszer-ipari üzeink, iskoláink története, élelmiszer-ipari dinasztiák bemutatása, az agrárium híres szülöttei, élelmiszer-ipari emlékeink, műemlékeink.

A dolgozat terjedelme 12–15 oldal, 12-es betűnagysággal, normál sorközzel. Ezen felül legyen a melléklet (rajzok, fényképek, irodalmi jegyzékek).

A dolgozatot nyomtatott formában, bekötve, spirálózva, egy példányban kérjük megküldeni az iskola címére. A belső címlapon szerepeljen a dolgozat címe, alkotójának neve, az iskola neve és a dolgozat megírásában patronáló tanár neve is. A dolgozatok beérkezésének határideje: **2007. január 19.**

A dolgozatot élő szóban kell bemutatni, egyénileg vagy párban. A bemutatás ideje legfeljebb 10 perc. A bemutatást diavetítéssel, írásvetítő fóliák felhasználásával, projektorral lehet szemléletesebbé tenni. A beérkező dolgozatok bírálótára neves szakembereket kérnek fel, az elhangzott előadással együtt szakmai zsűri dönt a művekről.

A verseny részleteiről az FVM Képzési és Szaktanácsadási Intézet honlapján (www.kszi.hu) tájékozódhatnak az érdeklődők, valamint a programfelelősnél [Turi Tibor 2750 Nagykőrös, Ceglédi u. 24. Telefon: (53) 351-922, (20) 579-0311].

A jelentkezéseket és a pályaműveket az alábbi címre kérjük megküldeni:

Toldi Miklós Élelmiszeripari Középiskola, Szakiskola és Kollégium
2750 Nagykőrös, Ceglédi u. 24. Telefon: (53) 351-922, fax: (53) 351-599
E-mail: toldi@toldi-nk.sulinet.hu

Pályázati felhívás a magyar államot megillető halászati jog hasznosítására

A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Szabolcs-Szatmár-Bereg Megyei FM Hivatala pályázatot hirdet a

1. Szenke-tó Penyige,
2. Szabolcsveresmart keleti határában elterülő holtág

magyar államot megillető halászati jogának hasznosítására.

A részletes **pályázati feltételeket tartalmazó dokumentációk 10 000 Ft** díj megfizetése mellett átvehetők a Szabolcs-Szatmár-Bereg Megyei FM Hivatal Vadászati és Halászati Felügyelőségén (Nyíregyháza, Bessenyei tér 1.).

A pályázatok benyújtási határideje: 2006. szeptember 15. 12.00 óra.

Részletes felvilágosítást a (42) 594-120-as vagy a (30) 202-4762-es telefonszámon Kozma Péter halászati főfelügyelőtől lehet kérni.

**Öt évvel meghosszabbított (újratorzskönyvezett)
és módosított forgalomba hozatali engedélyű
állatgyógyászati készítmények**

I.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a CEVA-PHYLAXIA Oltóanyag termelő Rt. (Budapest) cég **Algopyrin injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: sertés, ló, kutya és macska kezelésére: láz- és fájdalomcsillapítás, különböző szervek heveny, fájdalmas, gyulladással megbetegedései, simaizomtónus, illetve -görcs csökkentése.

Törzskönyvi szám: 149/1955.

Forgalomba hozatali engedély: 040/471/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 7.

II.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Ascor Chimici S.r.l. (Olaszország) cég **Amoxi 80% pulvis A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény hatóanyaga: amoxicillin-trihidrát.

A készítmény javallata: sertés, házityúk (brojler), pulyka amoxicillinre érzékeny baktériumok által előidézett elsődleges és másodlagos fertőzések gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- házityúk (ehető szövetek): 2 nap (a készítménnyel árutójást termelő házityúkállományok nem kezelhetők),
- pulyka (ehető szövetek): 5 nap,
- sertés (ehető szövetek): 4 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 1220/2000.

Forgalomba hozatali engedély: 80.092/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 6.

III.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. (Budapest) cég **Ampiclox LC tógyszuspenzió A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha eheto szövetek: 14 nap,
- tej: 72 óra. A kezelés és várakozási idő alatt kifejt tej elkobzandó, élelmiszer termelő állatok táplálására nem használható!

Törzskönyvi szám: 416/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 72.648/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 7.

IV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. (Budapest) cég **Antirobe kapszula A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve:

- Antirobe 25 mg kapszula A.U.V.,
- Antirobe 75 mg kapszula A.U.V.,
- Antirobe 150 mg kapszula A.U.V.

Törzskönyvi szám: 1079/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 79.830/2004/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 30.

V.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft (Budapest) cég **Antisedan injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: a medetomidin és a dexmedetomidin nyugtató és egyéb hatásainak megszüntetésére kutyában és macskában.

Törzskönyvi szám: 894/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 040/226/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 20.

VI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Vétoquinol AG (Svájc) cég **Atussin szirup A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: kutya, nem élelmiszer-termelésre szánt ló köhögésének tüneti kezelésére.

Törzskönyvi szám: 564/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 79.684/2004/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 7.

VII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Bayer Hungária Kft. (Budapest) cég **Baytril 0,5% oral solutio A.U.V.** elnevezésű állat-

gyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés ehető szövetek 10 nap.

Törzskönyvi szám: 373/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 040/138/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

VIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Bayer Hungária Kft. (Budapest) cég **Baytril 2,5% injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény javallata:

– sertés: a légző- és emésztőszervek bakteriális és *Mycoplasma* eredetű fertőzései (*Pasteurellosis*, *Actinobacillosis*, *Mycoplasmosis*, *Colibacillosis*, *Colisepticaemia* és *Salmonellosis*), valamint multifaktoriális megbetegedések (pl: enzootiás tüdőgyulladás) kezelésére;

– kutya, macska: a légzőszervek, emésztőszervek, húgy-ivarszervek és bőr bakteriális fertőzései, másodlagos sebfertőzések, külső hallójárat gyulladás kezelésére;

– egzotikus állatok (kisemlősök, hüllők, madarak): a légző- és emésztőszervi megbetegedések kezelésére, amikor rezisztencia vizsgálat alapján az enrofloxacin a megfelelő hatóanyag.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés ehető szövetek: 7 nap.

Törzskönyvi szám: 796/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 052/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 7.

IX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Bayer Hungária Kft. (Budapest) cég **Baytril 2,5% oral solutio A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény javallata:

– szarvasmarha: a légző- és emésztőszervek bakteriális és *Mycoplasma* eredetű fertőzései (pl: *Pasteurellosis*, *Mycoplasmosis*, *Colibacillosis*, *Colisepticaemia* és *Salmonellosis*) és másodlagos bakteriális fertőzések, pl: BRD komplex kezelésére, amennyiben a rezisztenciavizsgálat azt mutatja, hogy az enrofloxacin a megfelelő hatóanyag;

– egzotikus állatok (kisemlősök, hüllők, madarak): a légző- és emésztőszervek kezelésére, amennyiben a rezisztenciavizsgálat azt mutatja, hogy az enrofloxacin a megfelelő hatóanyag.

Törzskönyvi szám: 373/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 040/138/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

X.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Kon-Pharma GmbH (Németország) cég **CALCIUM GLUCONAT 38% Kon-Pharma injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény neve: CALCIUM GLUCONAT 38% Kon-Pharma injekció A.U.V.

Törzskönyvi szám: 697/1997.

Forgalomba hozatali engedély: 79.464/2003/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 24.

XI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Euracon Pharma GmbH (Németország) cég **Caniquantel-Plus tableta A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény neve: Caniquantel Plus ízesített tableta A.U.V.

Törzskönyvi szám: 810/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/63/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 8.

XII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Essex Tierarznei GmbH (Németország) cég **Ceporex injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény javallata: szarvasmarha, kutya és macska részére.

Cefalexinre érzékeny baktériumok okozta fertőzések gyógykezelésére.

A cefalexinre *in vitro* a következő mikroorganizmusok érzékenyek: *Staphylococcus spp.*, (penicillin rezisztens törzseket is beleértve), *Streptococcus spp.*, *Corynebacterium spp.*, *Pasteurella spp.*, *Micrococcus spp.*, *Moraxella spp.*, *Actinobacillus lignieresii*, *Actinomyces bovis*, *Haemophilus spp.*, *Erysipelothrix rhusiopathiae*, *Clostridium spp.*, *Fusobacterium spp.*, *Peptostreptococcus spp.*, *Peptococcus spp.*

Alkalmas a következő kórképek kezelésére:

– kutya, macska: a légutak, a húgy- és ivarszervek, a bőr és lágyrészek fertőzéseinek kezelésére. Kutyaánál hatékony lehet a gastrointestinális fertőzések kezelésére is.

– Szarvasmarha: metritis, lábvég fertőzések, sebek, tályogok és szeptikémiával kísért mastitis esetében az intramammális kezelés kiegészítésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetek: 15 nap,
- tehéntej: 0 nap.

Törzskönyvi szám: 574/1993.**Forgalomba hozatali engedély:** 040/213/2006.**Engedély kiadásának dátuma:** 2006. február 22.

XIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Essex Tierarznei GmbH (Németország) cég **Ceporex 50 tabletta A.U.V.** és **Ceporex 250 tabletta A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve: Ceporex Vet 50 A.U.V. és Ceporex Vet 250 A.U.V.

Törzskönyvi szám: 736/1997.**Forgalomba hozatali engedély:** 040/214/2006.**Engedély kiadásának dátuma:** 2006. március 6.

XIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a CEVA-Phylaxia Rt. (Budapest) cég **Cevamec 1%-os injekció A. U. V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha (ehető szövetek): 28 nap,
- juh (ehető szövetek): 21 nap,
- sertés (ehető szövetek): 28 nap.

A készítménnyel emberi fogyasztásra tejet termelő állatok nem kezelhetők.

Törzskönyvi szám: 691/1997. FM.**Forgalomba hozatali engedély:** 040/457/2006.**Engedély kiadásának dátuma:** 2006. március 31.

XV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a CoopHavet S.A.S. (Franciaország) cég **Cofacoli solution A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve: Cofacoli oldat A.U.V.

Törzskönyvi szám: 882/1999.**Forgalomba hozatali engedély:** 040/249/2006.**Engedély kiadásának dátuma:** 2006. március 7.

XVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Novartis Animal Health d.o.o. (Szlovénia) cég **COSUMIX Plus pulvis A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: Brojlersirkék és sertések bakteriális fertőzéseinek kezelésére, amelyeket trimethoprim/szulfaklór-piridazin iránt érzékeny mikroorganizmusok okoznak, például:

- brojlersirkék: légzsákgyulladás, CRD komplex, coliform szeptikémia, petevezeték gyulladás, baromfikolera, Haemophilus-nátha, coryza, staphylococcus fertőzések,
- sertések: Colibacillosis, coli enterotoxémia, bakteriális eredetű hasmenés, tüdőgyulladás, hörgőgyulladás, enzooticás pneumonia, atrophias rhinitis, MMA szindróma.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: házityúk (brojlerscirke, tenyészállomány) ehető szövetek: 4 nap, sertés ehető szövetek: 6 nap. A készítménnyel árutójás-termelő állományok nem kezelhetők!

Törzskönyvi szám: 389/1991.**Forgalomba hozatali engedély:** 79.799/2004/2006.**Engedély kiadásának dátuma:** 2006. március 31.

XVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Eurovet Animal Health B.V. (Hollandia) cég **Cyclosol 200 LA injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata:

- Szarvasmarha: Oxitetraciklinre érzékeny mikroorganizmusok, *Arcanobacterium (Actinomyces) pyogenes* és *Haemophilus somnus* okozta légúti fertőzések kezelésére,
- Sertés: Oxitetraciklinre érzékeny mikroorganizmusok, *Pasteurella multocida* okozta légúti fertőzések kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha (ehető szövetek): 35 nap,
- tej: 8 nap,
- sertés (ehető szövetek): 28 nap.

Törzskönyvi szám: 402/1991.**Forgalomba hozatali engedély:** 040/153/2006.**Engedély kiadásának dátuma:** 2006. február 17.

XVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Virbac S.A. (Franciaország) cég **Defendog cycle permet A.U.V.** elnevezésű állatgyógyá-

szati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény neve: Duowin A.U.V. permet kutyák részére.

Törzskönyvi szám: 210/1997.

Forgalomba hozatali engedély: 040/256/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 6.

XIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Veyx Pharma GmbH (Németország) cég **Gonavet injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény neve: Dopherelin Gonavet Veyx injekció A.U.V.

A készítmény javallata: a reprodukciós funkciók kontrollja és stimulációja, a fogamzási arány optimalizálása szarvasmarha, sertés és ló esetén. Petefészkek eredetű szaporodásbiológiai zavarok és a nemi szervek rendellenességeinek terápiajára szarvasmarha és ló esetén.

– Sertés: ovuláció szinkronizálása meghatározott idejű inszeminációhoz a csoportos állattenyésztés keretein belül, a vemhesülési arány, valamint a reprodukciós teljesítmény optimalizálásához.

– Szarvasmarha: ovuláció indukálása LH-hiány okozta ovulációkésés esetén. A kezelést a mesterséges termékenyítés előtti és utáni két óra közötti időszakban kell elvégezni, 2,0 ml injekció adagolásával. Oestrus szinkronizációt követő ovuláció szinkronizáció alkalmával, 1,0 ml injekció adagolásával. Petefészkek stimulációja a puerperiumban az ellés utáni 12. napon kezdve, 1,0 ml injekció adagolásával. LH-hiány miatti petefészkek ciszta esetén 2,0 ml injekció adagolásával.

– Ló: az ivari ciklus központi eredetű rendellenességei, anoestrus, aciklusos oestrus esetén, illetve ovuláció indukálása céljából a sárlás megrövidítése érdekében.

Törzskönyvi szám: 727/1997.

Forgalomba hozatali engedély: 040/155/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. (Budapest) cég **Depo-Promone injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény javallata: szukáknak ivarzás megelőzésére.

Törzskönyvi szám: 778/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/225/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 20.

XXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég **Dexadreson injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény javallata: ló, szarvasmarha, sertés, kutya és macska esetében gyulladáscsökkentés, antiallergiás, shockellenes és glükoneogenetikus hatás elérésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– sertés ehető szövetek: 2 nap,

– szarvasmarha ehető szövetek: 8 nap,

– tehéntej: 48 óra.

Élelmiszer-termelésre szánt lovak a készítménnyel nem kezelhetők!

Törzskönyvi szám: 620/1995.

Forgalomba hozatali engedély: 040/473/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 7.

XXII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég **Dexafort injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény javallata: szarvasmarha, ló, kutya és macska részére. Gyulladáscsökkentés, allergiaellenes és glükoneogenetikus hatás kiváltása és szarvasmarhában el-lésindukálás. Ketózis (acetonaemia), ortopédiai betegségek (arthritis, bursitis, tenosynovitis, tendinitis, inszalag- és ínhúzódások, sántaság), sokk, stressz, allergiás betegségek, tüdőgyulladás, tejláz, sebészeti sokk, toxaemia, szarvasmarhák akut tüdőemfizémája és oedemája, bőrbetegségek (allergiás bőrgyulladás, égések, ekcéma, nem specifikus dermatózisok) kezelése.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha ehető szövetek: 48 nap,

– tehéntej: 11 fejés,

– ló ehető szövetek: 24 nap.

A készítménnyel emberi fogyasztásra tejet termelő loálmányok nem kezelhetők!

Törzskönyvi szám: 623/1995.

Forgalomba hozatali engedély: 040/243/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 6.

XXIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Cenavisa S.A. (Spanyolország) cég **Doxyccen retard injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyó-

gyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata:

- szarvasmarha: pneumonia, mastitis, leptospirosis, haemorrhagiás septikaemia, fertőző eredetű vetélések, rickettsiosis,
- sertés: pneumonia, leptospirosis, MMA szindróma, polyarthritis, polyserositis.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: szarvasmarha, sertés ehető szövetek: 22 nap.

A készítménnyel emberi fogyasztásra tejet termelő szarvasmarha-állományok nem kezelhetők.

Törzskönyvi szám: 540/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 040/254/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 6.

XXIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Fort Dodge AH Holland (Hollandia) cég **Duphafrol Multi injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény hatóanyaga:

- A-vitamin (retinolum palmiticum);
- D₃-vitamin (kolekalciferol),
- E-vitamin (á-tokoferol-acetát),
- B₁-vitamin (tiamin-HCl),
- B₂-vitamin (riboflavin nátrium-foszfát),
- B₆-vitamin (piridoxin-HCl),
- B₁₂-vitamin (cianokobalamin),
- Nikotinsav,
- D-pantenol.

Törzskönyvi szám: 758/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/154/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég **Engemycine A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: élelmiszer-termelésre szánt lovaknak nem adható.

- Alacsony dózisban („A” adagolás esetén):
- sertés, juh, szarvasmarha (ehető szövetek): 10 nap,
- tej: 3 nap.
- Magas dózisban („B” adagolás esetén):
- sertés, juh, szarvasmarha (ehető szövetek) 14 nap,
- tej: 4 nap.

Törzskönyvi szám: 398/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 040/313/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 6.

XXVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Francodex S. A. (Franciaország) cég **Eolia Dog Collar A. U. V., Eolia Large Dog Collar A. U. V., Eolia Small Dog Collar A. U. V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve: Eolia bolha- és kullancsirtó nyakörv A. U. V. kis testű kutyák részére, Eolia bolha- és kullancsirtó nyakörv A. U. V. kutyák részére, Eolia bolha- és kullancsirtó nyakörv A.U. V. nagy testű kutyák részére.

A készítmény javallata: kutyák bolha (*Ctenocephalides felis*), és kullancs (*Dermacentor variabilis* és *Rhipicephalus sanguineus*) fertőzöttsége ellen. Bolhák és kullancsok ellen folyamatos viselés esetén 4 hónapig hatékony.

Törzskönyvi szám:

- 2048/1/06 ÁOGYTI (kis testű kutyák részére),
- 2048/2/06 ÁOGYTI (kutyák részére),
- 2048/3/06 ÁOGYTI (nagy testű kutyák). (272/2000. FVM – törzskönyvi szám törölve)

Forgalomba hozatali engedély: 80.028/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 28.

XXVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Francodex S.A. (Franciaország) cég **Eolia gyógyspray A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve: Eolia spray A.U.V.

Törzskönyvi szám: 179/1995.

Forgalomba hozatali engedély: 040/266/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 6.

XXVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Fort Dodge AH (Hollandia) cég **Equest oral gel A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: ló ehető szövetek: 32 nap.

Törzskönyvi szám: 735/1997.

Forgalomba hozatali engedély: 040/222/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 2.

XXIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. (Budapest) cég **Excenel injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve: Excenel SP injekció A.U.V.

Törzskönyvi szám: 337/1989.

Forgalomba hozatali engedély: 040/261/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 6.

XXX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Essex Tierarznei (Németország) cég **Exspot pour on A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve: Ex-Spot A.U.V.

Törzskönyvi szám: 667/1996.

Forgalomba hozatali engedély: 74.646/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 29.

XXXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Alvetra u. Werfft A.G. (Ausztria) cég **Ferrodextran 100 injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: szarvasmarha, juh és sertés részére, vashiányos anémia megelőzésére és gyógykezelésére.

Törzskönyvi szám: 643/1995.

Forgalomba hozatali engedély: 040/211/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 2.

XXXII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Janssen Pharmaceutica N.V. (Belgium) cég **Flubenol 5% pulvis A.U.V. és Flubenol 50% Gyógypremix A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata:

– sertések: *Metastrongylus apri*, *Ascaris suum*, *Hyostromylos rubidus*, *Oesophagostomum dentatum*, *Trichuris suis*, *Strongyloides ransomi* okozta fertőzések kezelésére,
– házityúk, pulyka, vadszárnyas (fácán) *Syngamus tracheae*, *Ascaridia galli*, *Heterakis gallinarum*, *Capillaria*

spp., *Trichostrongylus tenuis*, *Railletina spp.* okozta fertőzések kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– sertés ehető szövetei: 5 nap,
– házityúk ehető szövetei: 3 nap,
– pulyka ehető szövetei: 1 nap,
– vadszárnyas (fácán) ehető szövetei: 4 nap,
– étkezési tojás: tojó tyúkok 30 ppm flubendazollal történő 7 napos kezelése után: 0 nap.
– árutojást termelő tyúkok 60 ppm flubendazol tartalmú táppal nem kezelhetőek!

Törzskönyvi szám: 425/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 040/140/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 20.

XXXIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Janssen Pharmaceutica N.V. (Belgium) cég **Flukiver 5% injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha hús és egyéb ehető szövetek: 49 nap.
– juhhús és egyéb ehető szövetek: 42 nap.
A készítmény használata emberi fogyasztásra szánt tejet termelő laktáló állatoknál nem engedélyezett.

Törzskönyvi szám: 498/1992.

Forgalomba hozatali engedély: 040/145/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 20.

XXXIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Alfamed (Franciaország) cég **Friskies bolhairtó nyakörv A.U.V. kutyák, nagy testű kutyák és macskák részére** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: kutyák és macskák bolha (*Ctenocephalides felis*) és kutyák kullancs (*Rhipicephalus sanguineus*) fertőzöttsége ellen. Bolhák és kullancsok ellen folyamatos viselés esetén 4 hónapig hatékony.

Forgalmazása: Szabadon forgalmazható. Kizárólag állatgyógyászati alkalmazásra.

Törzskönyvi szám:

– 2047/1/06 ÁOGYTI (kutyák részére)
– 2047/2/06 ÁOGYTI (nagy testű kutyák részére)
– 2047/3/06 ÁOGYTI (macskák részére)
(190/1996 FM – törzskönyvi szám megszünt)

Forgalomba hozatali engedély: 79.607/2003/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 24.

XXXV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial (Franciaország) cég **Frontline spot on kutya S, M, L, XL A.U.V.** és **Frontline spot on macska A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata (Frontline spot on kutya): kutyák részére bolhák (*Ctenocephalides spp.*) és kullancsok (*Rhipicephalus spp.*, *Dermacentor spp.*, *Ixodes spp.*) okozta fertőzés gyógykezelésére és megelőzésére. A készítmény alkalmas továbbá *Trichodectes canis*, *Heterodoxus spiniger* (Európában nem honos), *Linognathus setosus* (tetvek), *Cheyletiella spp.* (ragadozó atkák), *Otodectes cynotis*, *Sarcoptes scabiei var. canis* (rühatkák) elleni védekezésre és bolha okozta allergiás bőrgyulladás (FAD) kezelésére és megelőzésére. Hatékony a Lyme betegség vektora az *Ixodes ricinus* ellen is.

Törzskönyvi szám: 690/1997.

Forgalomba hozatali engedély: 040/236/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 21.

XXXVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Bremer Pharma GmbH (Németország) cég **Gentafromm injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: sertés, szarvasmarha, nem élelmiszer-termelésre szánt ló, kutya, macska gentamicinre érzékeny kórokozók által okozott légzőszervi, húgy- és ivarszervi megbetegedések, valamint szepszis gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– sertés ehető szövetek: 95 nap,

– szarvasmarha ehető szövetek: 95 nap.

A készítménnyel tejtermelő szarvasmarha-állomány és élelmiszer-termelésre szánt ló nem kezelhető.

Törzskönyvi szám: 500/1992.

Forgalomba hozatali engedély: 040/311/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 6.

XXXVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial (Franciaország) cég **Ivomec injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: szarvasmarha, juh és sertés részére a következő paraziták okozta fertőzések gyógykezelésére.

Szarvasmarha

Gasztrointesztinális fonálférgék

– *Ostertagia* fajok (beleértve a hipobiotikus *O. ostertagi* is, *O. lyrata*),

– *Haemonchus placei* (kifejlett, L3, L4),

– *Trichostrongylus* fajok (*T. axei*, *T. columbiformis*),

– *Cooperia* fajok (kifejlett és L4, *C. oncophora*, *C. punctata*, *C. pectinata*),

– *Oesophagostomum radiatum* (kifejlett, L3, L4),

– *Nematodirus* fajok (kifejlett, *N. helvetianus*, *N. spatiger*),

– *Bunostomum phlebotomum* (kifejlett, L4),

– *Toxacara vitulorum* (kifejlett),

– *Strongyloides papillosus* (kifejlett),

– *Trichuris* fajok (kifejlett),

Tüdőférgék

– *Dictyocaulus viviparus* (kifejlett, L4 és hipobiotikus lárvák),

Egyéb fonálférgék

– *Parafilaria bovicola* (kifejlett),

– *Thelazia* spp. (kifejlett),

Bagócsok (parazita stádiumú)

– *Hypoderma* fajok (*H. bovis*, *H. lineatum*),

– *Dermatobia hominis*,

– *Chrysomya bezziana* (parazita stádiumú),

Rühátka

– *Psoroptes bovis*,

– *Sarcoptes scabiei var. bovis*,

– *Chorioptes bovis*,

Tetű

– *Linognathus vituli*,

– *Haematopinus eurysternus*,

– *Solenoptes capillatus*,

Kullancs

– *Ornithodoros savignyi*,

– *Boophilus microplus*,

– *Boophilus decoloratus*.

Az Ivomec® injekció alkalmazható még tetű (*Damalina bovis*) és rühátka (*Chorioptes bovis*) fertőzés megelőzésére is, de teljes mentesség nem érhető el.

Az Ivomec® injekció védelmet nyújt 1 ml/50 ttkg adagban a *Haemonchus placei*, *Cooperia spp.* és a *Trichostrongylus axei* ellen 14 napig, *Ostertagia ostertagi* és *Oesophagostomum radiatum* ellen 21 napig és *Dictyocaulus viviparus* ellen 28 napig a kezelést követően.

Juh

Gasztrointesztinális fonálférgék

– *Haemonchus contortus* (kifejlett, L3, L4),

– *Ostertagia circumcincta* (kifejlett, L4),

– *O. trifurcata* (kifejlett, L4),

– *Trichostrongylus axei* (kifejlett),

– *T. colubriformis*

– *T. vitrinus* (kifejlett),

– *Nematodirus filicollis* (kifejlett, L4),

– *Cooperia curticei* (kifejlett, L4),

– *Oesophagostomum columbianum* (kifejlett, L3, L4, *O. venulosum*, kifejlett),

– *Chabertia ovina* (kifejlett, L3, L4),

– *Trichuris ovis* (kifejlett)

Tüdőférgesek

– *Dictyocaulus filaria* (kifejlett, L3, L4),

– *Protostrongylus rufescens* (kifejlett)

Orrbagócsok (valamennyi fejlődési stádiumú lárva esetében)

– *Oestrus ovis*

Rühatkák

– *Psoroptes ovis**

– *Sarcoptes scabiei*.

A benzimidazolra érzékeny törzsek – *Haemonchus contortus*, *Ostertagia circumcincta* – szintén érzékenyek.

* Az egyszeri injekció az élő *P. ovis* számát jelentős mértékben csökkenti, és többnyire a rühösség klinikai tüneteinek megszűnéséhez vezet. Hétnapos időközzel beadott kétszeri injekció az összes rühatkát elpusztítja.

Sertés

Gasztrointesztinális fonálférgesek:

– *Ascaris suum* (kifejlett, L4),

– *Hyostrongylus rubidus* (kifejlett, L4),

– *Oesophagostomum* fajok (kifejlett, L4),

– *Strongyloides ransomi* (kifejlett)*

– *Trichuris suis*** (kifejlett)

Tüdőférgesek

– *Metastrongylus* fajok (kifejlett),

Veseférgesek

– *Stephansurus dentatus* (kifejlett, L4)

Tetvek

– *Haematopinus suis*

Rühatka

– *Sarcoptes scabiei var. suis*

* A vemhes kocáknak ellés előtt 7–14 nappal beadott Ivomec® injekció a malacok *Strongyloides ransomi* fertőződését hatásosan megakadályozza.

** A kutatások szerint az Ivomec® a *T. suis* ellen 80%-os hatékonyságot mutat.

Törzskönyvi szám: 282/1984.

Forgalomba hozatali engedély: 040/248/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 6.

XXXVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég **Karsivan tabletta A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve: Karsivan 50 mg tabletta A.U.V. és Karsivan 100 mg tabletta A.U.V.

Törzskönyvi szám: 499/1992.

Forgalomba hozatali engedély: 040/149/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 20.

XXXIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Kon-Pharma GmbH (Németország) cég **Minocain 2% inj. A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– ló, szarvasmarha, sertés ehető szövetek: 0 nap,

– tehéntej: 0 nap.

Élelmiszer-termelésre szánt lovak a készítménnyel nem kezelhetők!

Törzskönyvi szám: 518/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 040/315/2006. és 75.746/2001/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 31. és 2006. június 23.

XL.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Norbrook Laboratories Ltd. (Észak-Írország) cég **Noromectin injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: külső és belső élősködők ellen.

– szarvasmarha: hipodermózis, bélférgesség, tüdőférgesek, külső élősködők, atkák elleni kezelésre,

– juh: bélférgesség, tüdőférgesség, külső élősködők, atkák,

– sertés: bélférgesség, tüdőférgesség, külső élősködők, atkák.

A szer hatékony valamennyi élősködő forma ellen, melyek érzékenyek ivermectinre.

A következő élősködőkre hatékony:

Szarvasmarha: Gastrointesztinális fonálférgesek: *Ostertagia ostertagi*, *O. lyrata*, *Haemonchus placei*, *Trichostrongylus axei*, *T. colubriformis*, *Cooperia oncophora*, *C. punctata*, *C. pectinata*, *Oesophagostomum radiatum*, *Nematodirus helvetianus*, *N. spathiger*, *Bunostomum phlebotomum*. Tüdőférgesek: *Dictyocaulus viviparus*. Bagócsok: (Parazitikus formák): *Hypoderma bovis*, *H. lineatum*. Tetvek: *Linognathus vituli*, *Haematopinus euryster-nus*, *Solenopotes capillatus*. Atkák: *Sarcoptes scabiei*(*var. bovis*), *Psoroptes bovis*

Juh: Gastrointestinalis fonálférgesek: *Haemonchus contortus*, *Ostertagia circumcincta*, *O. trifurcata*, *Trichostrongylus axei*, *T. vitrinus*, *T. colubriformis*, *Nematodirus*

filicollis, *Cooperia curticei*, *Oesophagostomum columbianum*, *O. venulosum*, *Chabertia ovina*, *Trichuris ovis*. Tüdőférgesek: *Dictyocaulus filaria*, *Protostrongylus rufescens*. Juh orrbagócs: *Oestrus ovis*. Atkák: *Sarcoptes scabiei* (var. *ovis*), *Psoroptes communis* (var. *ovis*)

Sertés: Gastrointestinális fonálférgesek: *Ascaris suum*, *Hyostromylus rubidus*, *Oesophagostomum ssp.*, *Strongyloides ransomi*. Tüdőférgesek: *Metastrongylus ssp.* Tetvek: *Haematopinus suis*. Atkák: *Sarcoptes scabiei* var. *suis*

Törzskönyvi szám: 852/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/142/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a CEVA-PHYLAXIA Oltóanyag termelő Rt. (Budapest) cég **No-Spa injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: ló (nem élelmiszer-termelésre szánt), kutya és macska kezelésére: a simaizomelemek görcsével járó kórképek tüneti illetve oki kezelése, műtéti, klinikai terápiás- vagy diagnosztikai beavatkozások előkészítése, szülészeti gyakorlatban hüvelyelöesés, méhcsavarodás kiegészítő terápiája, korai szülőfájások, ellés utáni fokozott méhösszehúzódások csökkentése.

Törzskönyvi szám: 176/1963.

Forgalomba hozatali engedély: 040/472/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 7.

XXII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. (Budapest) cég **Orbenin EDC A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: tehenek már fennálló tőgyfertőzésének kezelésére a szárazraállításkor, valamint a szárazonállás ideje alatti újabb fertőzésekkel szembeni védelem céljából. Az Orbeseal tőgyinfúzió egyidejű alkalmazásával kiegészítő és széleskörű védelmet biztosít a tőgy kórokozóival szemben, beleértve a Gram-negatív baktériumokat, amivel hozzájárul a szárazonállás alatt és a laktáció korai szakaszában a klinikai tőgygyulladás előfordulásának csökkentéséhez.

Törzskönyvi szám: 713/1997.

Forgalomba hozatali engedély: 79.471/2003/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 4.

XLIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Francodex S. A. (Franciaország) cég **Otello bolhairtó nyakörv kutyák, nagy testű kutyák és macskák részére A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve: Duoband bolhairtó nyakörv kutyák részére A.U.V., Duoband bolhairtó nyakörv nagy testű kutyák részére A.U.V., Duoband bolhairtó nyakörv macskák részére A.U.V.

A készítmény javallata: kutyák és macskák bolha (*Ctenocephalides felis*), és kutyák kullancs (*Rhipicephalus sanguineus*) fertőzöttsége ellen. Bolhák és kullancsok ellen folyamatos viselés esetén 4 hónapig hatékony.

Forgalmazása: szabadon forgalmazható. Kizárólag állatgyógyászati alkalmazásra.

Törzskönyvi szám: 2045/1/06. ÁOGYTI (kutyák részére), 2045/2/06. ÁOGYTI (nagy testű kutyák részére), 2045/3/06. ÁOGYTI (macskák részére).

(190/1996. FM törzskönyvi szám megszünt)

Forgalomba hozatali engedély: 79.608/2003/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 24.

XLIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Virbac S. A. (Franciaország) cég **Preventef bolhairtó nyakörv A.U.V. kutyák, nagy testű kutyák és macskák részére** cég elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: kutyák és macskák bolha (*Ctenocephalides felis*), és kutyák kullancs (*Rhipicephalus sanguineus*) fertőzöttsége ellen. Bolhák és kullancsok ellen folyamatos viselés esetén 4 hónapig hatékony.

Forgalmazása: szabadon forgalmazható. Kizárólag állatgyógyászati alkalmazásra.

Törzskönyvi szám: 2046/1/06. ÁOGYTI (kutyák részére), 2046/2/06. ÁOGYTI (nagy testű kutyák részére), 2046/3/06. ÁOGYTI (macskák részére).

Forgalomba hozatali engedély: 79.606/2003/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 24.

XLV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég **Prosolvín injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha, ló, juh, sertés ehető szövetek: 1 nap,

- tehéntej: 0 nap,
- juhtej: 24 óra (2 fejés).

Forgalmazása: állatorvosi rendvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 671/1996.

Forgalomba hozatali engedély: 040/271/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 8.

XLVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Virbac S.A. (Franciaország) cég **Prostavet-C injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetek: 2 nap,
- tehéntej: 0 nap.

Törzskönyvi szám: 382/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 040/219/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 20.

XLVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég **Regumate Porcine A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés (koca) ehető szövetek: 15 nap.

Törzskönyvi szám: 329/1990.

Forgalomba hozatali engedély: 040/148/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 20.

XLVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Virbac S.A. (Franciaország) cég **Shotapen injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: szarvasmarha és sertés penicillinre és dihidrosztreptomycinre érzékeny kórokozók okozta megbetegedéseinek (légzőszervi és húgy-nemi-szervi elváltozások, szeptikémia, mastitis) gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetek: 49 nap,
- sertés ehető szövetek: 35 nap,
- tehéntej: 5 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 486/1992.

Forgalomba hozatali engedély: 040/220/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 20.

XLIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Ceva Phylaxia Rt.(Budapest) cég **Spectam injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha (ehető szövetek): 21 nap,
- juh és sertés (ehető szövetek): 18 nap,
- tehéntej: 36 óra (3 fejés).

A készítménnyel emberi fogyasztásra tejet termelő juh-állományok nem kezelhetők!

Törzskönyvi szám: 567/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 040/157/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

L.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH (Németország) cég **Sputolysin por A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: ló (ehető szövetek): 0 nap.

Törzskönyvi szám: 1023/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 79.825/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 7.

LI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Laboratorios SYVA S.A. (Spanyolország) cég **Syvaquinol 100 injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha, sertés (ehető szövetek): 12 nap,
- tehéntej: 3 nap, 6 fejés.

Törzskönyvi szám: 816/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/253/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 6.

LII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Eli Lilly Regional Operations Ges.m.b.H. (Ausztria) cég **Tylan vízdékony por A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata:

– házityúk: CRD (chronic respiratory disease) és *Clostridium perfringens* okozta elhalásos bélgyulladás gyógykezelésére,

– pulykák: mycoplasma okozta fertőző sinusitisének gyógykezelésére,

– sertések: enzootias pneumoniája, sertésdizentéria, valamint *Lawsonia intracellularis* okozta proliferatív enteropathiája (haemorrhagias enteropathia, intestinalis adenomatosis) gyógykezelésére,

– borjak légzőszervi megbetegedéseket okozó mycoplasma fertőzése, valamint *Pasteurella multocida* okozta tüdőgyulladásának gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– sertés, házityúk, pulyka ehető szövetek: 1 nap,

– szarvasmarha (borjú) ehető szövetek: 12 nap,

– tojás: 0 nap.

Törzskönyvi szám: 224/1974.

Forgalomba hozatali engedély: 79.928/2004/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 3.

LIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Ceva-Phylaxia Rt. (Budapest) cég **Vetrigent 5 injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha (ehető szövetek): 95 nap,

– sertés (ehető szövetek): 75 nap.

A készítménnyel élelmiszer-termelésre szánt lovak nem kezelhetők!

A készítménnyel emberi fogyasztásra szánt tejet termelő állományok nem kezelhetők!

Törzskönyvi szám: 306/1988.

Forgalomba hozatali engedély: 040/324/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 31.

LIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Virbac S.A. (Franciaország) cég **Vitaminthe paszta A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve: Vitaminthe féreghajtó paszta A.U.V.

Törzskönyvi szám: 863/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/221/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 20.

LV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Alvetra u. Werfft A.G. (Ausztria) cég **Werfacher 1500 I.E. injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény neve: Werfacher injekció A.U.V.

A készítmény javallata: szarvasmarha, ló és kutya részére.

Tehén/üsző:

– cisztás petefészkek elváltozások: anösztrusz, elhúzódo ivarzás és/vagy cisztás tüszőelfajulás okozta nimfomania,

– anösztrusz (csendes ivarzás kis tüszőkkel)

Kanca:

– anösztrusz (2 cm-es tüszők),

– ovuláció kiváltására, a termékenyülési arány javítására

Szuka:

– anösztrusz (csak PMSG-vel, pl. Werfaserrel kombinálva),

– késői ovuláció,

– elhúzódo tüzelés

Kan kutya:

– kriptorhizmus,

– elégtelen libidó.

Törzskönyvi szám: 658/1996.

Forgalomba hozatali engedély: 040/217/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 2.

LVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Alvetra u. Werfft A.G. (Ausztria) cég **Werfaser injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: szarvasmarha, kutya és házi nyúl részére.

– Tehén: anösztrusz kezelése, amennyiben rektális vizsgálattal normális ivarszervek mellett hiányos tüszőnövekedés állapítható meg; szuperovuláció kiváltása,

– bika: a spermogenezis elégtelenségének kezelése, ha a herék megbetegedése nem áll fenn,

– szarvasmarha, házi nyúl: ivarzásindukció.

Törzskönyvi szám: 657/1996.

Forgalomba hozatali engedély: 040/210/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 2.

Új nemzeti és MRP-eljárással törzskönyvezett állatgyógyászati készítmények

I.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **Pfizer Kft.** (Budapest) cégnek arra, hogy az **Advocin 180 injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: danofloxacin (mezilát só formájában).

A készítmény javallata: szarvasmarha részére.

Felnőtt állatnál: a danofloxacin iránt érzékeny *Mannheimia haemolytica*, *Pasteurella multocida* és *Haemophilus somnus* okozta légzőszervi megbetegedések, valamint danofloxacinra érzékeny *Escherichia coli* okozta heveny tőgygyulladás kezelésére.

Újszülött borjaknál: a danofloxacin iránt érzékeny *Escherichia coli* okozta enterális megbetegedések kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha (ehető szövetek) 8 nap,
- tehéntej 4 nap (96 óra).

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2005/1/06 ÁOGYTI (50 ml)

2005/2/06 ÁOGYTI (100 ml)

2005/3/06 ÁOGYTI (250 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 040/283/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

II.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **Industrial Veterinaria S.A.-Invesa** (Spanyolország) cégnek arra, hogy az **Ainil injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: ketoprofen.

A készítmény javallata:

– szarvasmarha: gyulladáscsökkentés, láz- és fájdalomcsillapítás, légzőszervi betegségekhez társult gyulladásos folyamatok, tőgyödéma, heveny mastitis, csont- és vázizomrendszer gyulladásainak kezelésére,

– ló: a csontok, ízületek és izmok fájdalmának és gyulladásának csökkentése: traumás eredetű sántaság, arthritis, arthrosis, ízületi sérülések (húzódások, synovitis), törések, tendinitis, patap problémák (szezámcsont- és patkolási sérülések, pododermatitis circumscripta, patairha gyulladás), kólikás fájdalom tüneti kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetek: 4 nap,
- tehéntej: 0 nap.

Élelmiszer-termelésre szánt lovak a készítménnyel nem kezelhetők!

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2038/1/06 ÁOGYTI (10 ml)

2038/2/06 ÁOGYTI (20 ml)

2038/3/06 ÁOGYTI (50 ml)

2038/4/06 ÁOGYTI (100 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 054/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 20.

III.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **Animal-Med Kft.** (Budapest) cégnek arra, hogy az **ANICINK paszta A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: cink-oxid és szalicilsav.

A készítmény javallata: szarvasmarhák, lovak, kutyák és macskák ekcémáinak és bőrgyulladásainak külsőleges kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: ló, szarvasmarha ehető szövetek: nulla nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2049/1/06 ÁOGYTI (250 g tégely)

2049/2/06 ÁOGYTI (750 g tégely)

Forgalomba hozatali engedély: 79.893/2004/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 3.

IV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **UNIVET Ltd.** (Írország) cégnek arra, hogy az **Aquaprim injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: szulfadiazin és trimetoprim.

A készítmény javallata: szarvasmarhák és sertések potenciált szulfonamidokra érzékeny gram-pozitív és gram-negatív kórokozók által előidézett fertőző betegségeinek gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha, sertés ehető szövetei: 28 nap,
- tehéntej: 4 nap (96 óra).

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2014/1/06 ÁOGYTI (100 ml).

Forgalomba hozatali engedély: 040/65/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

V.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **Fort Dodge Animal Health Holland** (Hollandia) cégnek arra, hogy az **AUREOMYCIN V Spray A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: oxitetraciklin (hidroklorid)

A készítmény javallata: az AUREOMYCIN V Spray A.U.V. külsőleg használva alkalmazható juhokon és szarvasmarhák fertőzést okozó, vagy fertőzéshez társuló oxitetraciklinre érzékeny kórokozók elpusztítására. Trauma, vagy sebészeti eredetű sebek kezelésére, bűdös sántaság gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha, juh ehető szövetek: nulla nap,
- tej: nulla nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2044/1/06 ÁOGYTI (140 g).

Forgalomba hozatali engedély: 80.074/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 21.

VI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a Bayer Hungária Kft. (Budapest) cégnek arra, hogy a **Baymec Trio 1% injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: ivermektin.

A készítmény javallata: külső és belső élősködők ellen.

Szarvasmarha: hipodermózis, bélférgesség, tüdőférgesek, külső élősködők, atkák elleni kezelésre.

Juh: bélférgesség, tüdőférgesség, külső élősködők, atkák.

Sertés: bélférgesség, tüdőférgesség, külső élősködők, atkák.

A szer hatékony valamennyi élősködő forma ellen, melyek érzékenyek ivermektinre.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetek: 21 nap,
- sertés ehető szövetek: 28 nap,
- juh ehető szövetek: 35 nap.

A készítménnyel tejtermelő állományok nem kezelhetők.

Az injekció beadási helye szarvasmarhák és sertések esetében elkobzandó!

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2004/1/06 ÁOGYTI (50 ml)

2004/2/06 ÁOGYTI (100 ml)

2004/3/06 ÁOGYTI (250 ml)

2004/4/06 ÁOGYTI (500 ml)

2004/5/06 ÁOGYTI (1000 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 053/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

VII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az UNIVET Ltd. (Írország) cégnek arra, hogy a **Cefakan Intramammary A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: cefalexin-monohidrát, kanamicin monoszulfát.

A készítmény javallata: tejelő tehenek cefalexinre és kanamicinre érzékeny *Streptococcusok*, *Staphylococcusok* és *E.coli* okozta tőgygyulladásainak kezelésére a laktáció ideje alatt.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetek: 7 nap,
- tej: 96 óra.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2016/1/06 ÁOGYTI (10 g).

Forgalomba hozatali engedély: 040/116/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

VIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **Chanelle Pharmaceuticals Manufacturing Ltd.** (Észak-Írország) cégnek arra, hogy a **Chanamast DC tőgyinfúzió A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: kloxacillin-benzatin.

A készítmény javallata: tehenek rutinszerű kezelésére szárazraállításkor. Kloxacillinre érzékeny kórokozók (pl. *Staphylococcus aureus* (a penicillin rezisztens törzseket is beleértve), *Streptococcus agalactiae*, *Str. dysgalactiae*, *Str. uberis*, *Corynebacterium pyogenes*) okozta már meglévő szubklinikai fertőzések gyógykezelésére, illetve a szárazonállás idején előforduló új fertőzések megelőzésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetek: 28 nap.

Tej:

– ha a borjadzás a kezelést követő 28 nap után következik be, akkor a *borjadzást követően 5 nap*;

– ha a borjadzás a kezelést követően 28 napon belül bekezdik, akkor a *kezelés után 33 nap*.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2028/1/06 ÁOGYTI (3 g).

Forgalomba hozatali engedély: 040/119/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

IX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **Chanelle Pharmaceuticals Manufacturing Ltd.** (Észak-Írország) cégnek arra, hogy a **Chanamast LC tőgyinfúzió A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: ampicillin (nátrium-só formában); kloxacillin (nátrium-só formában).

A készítmény javallata: tejelő tehenek ampicillinre és kloxacillinre érzékeny kórokozók (pl. *Staphylococcus aureus* (a penicillin rezisztens törzseket is beleértve), *Streptococcus agalactiae*, *Str. dysgalactiae*, *Str. uberis*, *E. coli*, *Corynebacterium pyogenes*) okozta tőgygyulladásának gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha ehető szövetek: 28 nap,

– tej: 3 nap (72 óra).

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2027/1/06 ÁOGYTI (4,5 g).

Forgalomba hozatali engedély: 040/120/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

X.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **Chemifarma S.p.A.** (Olaszország) cégnek arra, hogy a **Chemisole 30% gyógypremix A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: levamizol-hidroklorid.

A készítmény javallata: sertések *Oesophagostomum spp.*, *Metastrongylus spp.* és *Ascaris suum* okozta fertőzése gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés ehető szövetek: 7 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2002/1/06 ÁOGYTI (5 kg)

2002/2/06 ÁOGYTI (10 kg)

Forgalomba hozatali engedély: 048/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **Coophavet S.A.S.** (Franciaország) cégnek arra, hogy a **Cofamox 20 por A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: amoxicillin-trihidrát.

A készítmény javallata: házityúk amoxicillinre érzékeny kórokozók, különösképpen *E. coli* okozta légzőszervi megbetegedéseinek kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: házityúk ehető szövetek : 8 nap. A készítménnyel árutójást termelő állományok nem kezelhetők!

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2019/1/06 ÁOGYTI (100 g)

2019/2/06 ÁOGYTI (1 kg)

2019/3/06 ÁOGYTI (2,5 kg)

2019/4/06 ÁOGYTI (5 kg)

Forgalomba hozatali engedély: 040/128/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **CP-Pharma GmbH** (Németország) cégnek arra, hogy a **CP-Dexamethason injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: dexamethason dinátrium foszfát.

A készítmény javallata: szarvasmarhák, lovak, sertések, kutyák és macskák önálló és kiegészítő terápiájára minden olyan megbetegedés esetén, ahol glükokortikoid hatás szükséges. Allergia, mozgásszervek gyulladása, nem fertőző eredetű megbetegedései, sokkos és stresszállapotok kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha ehető szövetek: 16 nap,

– tehéntej: 4 nap/8 fejés,

– sertés ehető szövetek: 4 nap.

A készítménnyel csak élelmiszer-termelésre nem szánt lovak kezelhetők!

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2039/1/06 ÁOGYTI (50 ml)

2039/2/06 ÁOGYTI (100 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 040/407/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 20.

XIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzkönyvi eljárása során előterjesztő Tagállam, Németország forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével – engedélyt adott az **Intervet International B.V.** (Hollandia) cégnek arra, hogy a **Cyclix injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: kloprosztenol nátrium.

A készítmény javallata: a készítmény luteolitikus hatású. Alkalmas ivarzás és ovuláció kiváltására. Diösztrusz alatt alkalmazva ivarzás szinkronizálására (2–5 napon belül) az azonos időben kezelt, ivarzásban lévő egyedek csoportján, anösztrusz kezelésére (ha az oka perzisztáló sárgatest), valamint méh megbetegedések (endometritis, pyometra), petefészek ciszta kezelésére a vemhesség 150. napjáig, mumifikált magzat esetén vetelés kiváltására, valamint az elsődleges méhösszehúzódások hiánya esetén az ellés megindítására.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha (ehető szövetek): 2 nap,
- tehéntej: 0 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak forgalmazhatják.

Törzkönyvi szám: 2007/1/06 ÁOGYTI (20 ml)
2007/2/06 ÁOGYTI (50 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 040/99/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 9.

XIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **Novartis Animal Health d.o.o.** (Szlovénia) cégnek arra, hogy a **Dermo G spray A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: gentamicin (szulfát formában), betametazon (dipropionát formában).

A készítmény javallata: sebészeti beavatkozások utáni kisebb sebek kezelésére és védelmére, elsődleges bőrfertőzések, égési sérülések és egyéb másodlagos fertőzések kezelésére kutyák és sertések esetében.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés (ehető szövetek) 2 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzkönyvi szám: 2015/1/06 ÁOGYTI (150 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 040/67/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 20.

XV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **UNIVET Ltd.** (Írország) cégnek arra, hogy a **Duocycline 10% injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: oxitetraciklin-hidroklorid.

A készítmény javallata: szarvasmarhák, juhok és sertések oxitetraciklinre érzékeny gram-pozitív és gram-negatív kórokozók által előidézett szisztémás, légzőszervi és lokális fertőzéseinek kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha, juh, sertés ehető szövetei: 28 nap,
- tehéntej: 96 óra.

A készítménnyel tejtermelő juhállomány nem kezelhető!

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzkönyvi szám: 2024/1/06 ÁOGYTI (100 ml).

Forgalomba hozatali engedély: 040/123/2006-

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **UNIVET Ltd.** (Írország) cégnek arra, hogy a **Duocycline LA injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: oxitetraciklin-hidroklorid.

A készítmény javallata: szarvasmarhák, juhok és sertések oxitetraciklinre érzékeny gram-pozitív és gram-negatív kórokozók által előidézett szisztémás, légzőszervi és lokális fertőzéseinek kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetei: 14 nap,
- juh, sertés ehető szövetei: 28 nap,
- tehéntej: 6 nap (144 óra).

A készítménnyel tejtermelő juhállomány nem kezelhető!

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzkönyvi szám: 2025/1/06 ÁOGYTI (100 ml).

Forgalomba hozatali engedély: 040/122/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzkönyvi eljárása során előterjesztő tagállam, az Egyesült Királyság forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével – engedélyt adott az **Euro-**

vet **Animal Health B.V.** (Hollandia) cégnek arra, hogy a **Forthyron 200 mikrogramm tabletta A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: levotiroxin nátrium.

A készítmény javallata: kutyák hypothyreosisának kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nem értelmezhető.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2053/1/06 ÁOGYTI (50 tabletta)

2053/2/06 ÁOGYTI (250 tabletta)

2053/3/06 ÁOGYTI (500 tabletta)

Forgalomba hozatali engedély: 80.166/1/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 24.

XVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő tagállam, az Egyesült Királyság forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével- engedélyt adott az **Eurovet Animal Health B.V.** (Hollandia) cégnek arra, hogy a **Forthyron 400 mikrogramm tabletta A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: levotiroxin nátrium.

A készítmény javallata: kutyák hypothyreosisának kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nem értelmezhető.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2054/1/06 ÁOGYTI (50 tabletta)

2054/2/06 ÁOGYTI (250 tabletta)

2054/3/06 ÁOGYTI (500 tabletta)

Forgalomba hozatali engedély: 80.166/2/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 24.

XIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **Laboratorios Hipra S.A.** (Spanyolország) cégnek arra, hogy a **Hipralona Enro-S oldat A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: enrofloxacin.

A készítmény javallata: házityúk (brojler csirke) enrofloxacinra érzékeny baktériumok okozta fertőzéseinek, mint például colibacillozis, salmonellozis és Mycoplasma okozta betegségek kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: házityúk (brojler csirke) ehető szövetek: 4 nap.

Árutojás termelő állományok a készítménnyel nem kezelhetők.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2003/1/06 ÁOGYTI (1 1)

Forgalomba hozatali engedély: 040/66/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **Vétoquinol AG** (Svájc) cégnek arra, hogy az **Inorgan pulver A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: alumínium szubszalicilát; szulfaguanidin; tannin; szaponin.

A készítmény javallata: az Inorgan pulver kutya és macska részére különböző kóroktanú hasmenéssel járó baktériumos és nem specifikus eredetű idiopátiás és szimptomatikus gastroenteritisek, toxikus vagy bizonytalan eredetű hasmenések önálló, vagy kiegészítő kezelésére alkalmas.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: élelmiszer termelő állat a készítménnyel nem kezelhető.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2041/1/06 ÁOGYTI (100 g)

2041/2/06 ÁOGYTI (200 g)

Forgalomba hozatali engedély: 040/458/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 31.

XXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **Lavet Gyógyszergyártó Kft.** (Budapest) cégnek arra, hogy a **Lamulin 10% granulátum A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: tiamulin-hidrogén-fumarátt.

A készítmény javallata: sertés tiamulinra érzékeny alábbi kórokozók okozta fertőzéseinek gyógykezelésére és megelőzésére:

Brachyspira hyodysenteriae okozta sertésdizentéria, *Lawsonia intracellularis* okozta proliferatív enteropathia, valamint a *Brachyspira pilosicoli* okozta intestinalis spirochaetosis.

Mycoplasma hyopneumoniae okozta pneumonia.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés (ehető szövetek) 2 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2000/1/06 ÁOGYTI 1 kg-os tartály

2000/2/06 ÁOGYTI 5 kg-os tartály

2000/3/06 ÁOGYTI 10 kg-os tartály
 2000/4/06 ÁOGYTI 10 kg-os papírsák
 2000/5/06 ÁOGYTI 25 kg-os papírsák
Forgalomba hozatali engedély: 040/58/2006.
Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 1.

XXII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **Lavet Gyógyszergyártó Kft.** (Budapest) cégnek arra, hogy a **Lamulin 45% granulátum A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: tiamulin-hidrogén-fumarát.

A készítmény javallata: sertés tiamulinra érzékeny alábbi kórokozók okozta fertőzéseinek gyógykezelésére és megelőzésére: *Brachyspira hyodysenteriae* okozta sertésdizentéria, *Lawsonia intracellularis* okozta proliferatív enteropathia, valamint a *Brachyspira pilosicoli* okozta intestinalis spirochaetosis. *Mycoplasma hyopneumoniae* okozta pneumonia.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés (ehető szövetek): 2 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2001/1/06 ÁOGYTI 100 g-os tartály

2001/2/06 ÁOGYTI 1 kg-os tartály
 2001/3/06 ÁOGYTI 5 kg-os tartály

Forgalomba hozatali engedély: 040/64/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 1.

XXIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **Animal-Med Kft.** (Budapest) cégnek arra, hogy a **Laxanin pulvis A.U.V. szarvasmarha, ló, juh, sertés, kutya kezelésére** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: magnézium szulfát heptahidrát.

A készítmény javallata: hashajtó szarvasmarha, ló, juh, sertés és kutya részére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: szarvasmarha, sertés, ló, juh (ehető szövetek): 0 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2017/1/06 ÁOGYTI (50 g)

2017/2/06 ÁOGYTI (500 g)

Forgalomba hozatali engedély: 040/129/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **Lek Pharmaceuticals d.d.** (Szlovénia) cégnek arra, hogy a **Linkomicin F A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: Linkomicin (linkomicin-hidroklorid formájában), Neomicin (neomicin-szulfát formájában).

A készítmény javallata: tehenek *Streptococcus agalactiae*, *Streptococcus dysgalactiae*, *Streptococcus uberis*, *Staphylococcus aureus* és *E. coli* okozta akut és szubakut tüdőgyulladásának gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha ehető szövetek: 7 nap,

– tej: 156 óra.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2023/1/06 ÁOGYTI (10 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 040/124/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **UNIVET Ltd.** (Írország) cégnek arra, hogy a **Multivit injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: B₁-vitamin; B₂-vitamin; B₆-vitamin; B₁₂-vitamin; Nikotinamid; D-panthenol; A-vitamin; D₃-vitamin; E-vitamin.

A készítmény javallata: szopós borjak és sertések vitaminhiányos állapotainak megelőzésére és kezelésére szolgáló készítmény. Betegségek utáni lábadozás időszakában, stresszhelyzetek után, legyengült állapotok kezelésére javasolt alkalmazni.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: szarvasmarha (szopós borjú), sertés ehető szövetek: élelmezés-egészségügyi várakozási idő előírása nem szükséges.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2022/1/06 ÁOGYTI (100 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 040/125/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő Tagállam, az Egyesült Királyság forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével – engedélyt adott az **Euro-**

vet **Animal Health B.V.** (Hollandia) cégnek arra, hogy az **Octacillin por A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: amoxicillin trihidrát.

A készítmény javallata: házityúkok amoxicillinre érzékeny baktériumok által okozott fertőzéseinek gyógykezelésére. Hatékonysága a β -laktamáz termelő törzsekre nem terjed ki.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: házityúk (ehető szövetek) 24 óra. A készítménnyel árutojást termelő baromfiállományok nem kezelhetők!

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2011/1/06 ÁOGYTI 100 g-os

2011/2/06 ÁOGYTI 250 g-os

2011/3/06 ÁOGYTI 500 g-os

2011/4/06 ÁOGYTI 1000 g-os

Forgalomba hozatali engedély: 80.109/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 8.

XXVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a **Coophavet S.A.S.** (Franciaország) cégnek arra, hogy **Remacycline L.A. injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: oxitetraciklin.

A készítmény javallata: szarvasmarha és sertés oxitetraciklinre érzékeny kórokozók okozta fertőzéseinek gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha ehető szövetek: 28 nap,

– tehéntej: 9 nap,

– sertés ehető szövetek: 21 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2026/1/06 ÁOGYTI (50 ml)

2026/2/06 ÁOGYTI (100 ml)

2026/3/06 ÁOGYTI (250 ml)

2026/4/06 ÁOGYTI (500 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 040/121/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő tagállam, Franciaország forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével – engedélyt adott a **Janssen Animal Health B.V.B.A.** (Belgium) cégnek arra, hogy a **SOLUBENOL 100 mg/g belsőleges emulzió A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: flubendazol.

A készítmény javallata: a SOLUBENOL 100 mg/g belsőleges emulzió A.U.V. készítmény házityúkok *Ascaridia galli*, *Heterakis gallinarum*, *Capillaria spp.* kifejlett alakjai által okozott parazitózisainak, valamint sertések *Ascaris suum* kifejlett és intesztinális lárva alakjai által okozott parazitózisainak kezelésére szolgál.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: házityúk, sertés ehető szövetek: 4 nap, tojás: nulla nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2051/1/06 ÁOGYTI (20 g)

2051/2/06 ÁOGYTI (100 g)

2051/3/06 ÁOGYTI (500 g)

Forgalomba hozatali engedély: 80.178/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 23.

XXIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a **Kon-Pharma GmbH** (Németország) cégnek arra, hogy a **Sulfaclozin-30 Na pulvis A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: szulfaklozin-nátrium-monohidrát.

A készítmény javallata: házityúk (brojler csirke) és pulyka coccidiosisának és salmonellosisának gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: házityúk (brojler csirke), pulyka ehető szövetek: 8 nap. Árutojás termelő állományok a készítménnyel nem kezelhetők.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2029/1/06 ÁOGYTI (1 kg)

Forgalomba hozatali engedély: 040/118/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a **Lavet Gyógyszergyártó Kft.** (Budapest) cégnek arra, hogy a **Tiamed 10% granulátum A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: tiamulin-hidrogén-fumarát.

A készítmény javallata: sertés tiamulinra érzékeny alábbi kórokozók okozta fertőzéseinek gyógykezelésére és megelőzésére: *Brachyspira hyodysenteriae* okozta sertésdizentéria, *Lawsonia intracellularis* okozta proliferatív enteropathia, valamint a *Brachyspira pilosicoli* okozta intestinalis spirochaetosis. *Mycoplasma hyopneumoniae* okozta pneumonia.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés (ehető szövetek) 2 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2032/1/06 ÁOGYTI (1 kg tartály)

2032/2/06 ÁOGYTI (5 kg tartály)

2032/3/06 ÁOGYTI (10 kg tartály)

2032/4/06 ÁOGYTI (10 kg papírsák)

2032/5/06 ÁOGYTI (25 kg papírsák)

Forgalomba hozatali engedély: 80.184/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 23.

XXXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott a **Lavet Gyógyszergyártó Kft.** (Budapest) cégnek arra, hogy a **Tiamed 45% granulátum A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: tiamulin-hidrogén-fumarát.

A készítmény javallata: sertés tiamulinra érzékeny alábbi kórokozók okozta fertőzéseinek gyógykezelésére és megelőzésére: *Brachyspira hyodysenteriae* okozta sertésdizentéria, *Lawsonia intracellularis* okozta proliferatív enteropathia, valamint a *Brachyspira pilosicoli* okozta intestinalis spirochaetosis. *Mycoplasma hyopneumoniae* okozta pneumonia.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés (ehető szövetek) 2 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2033/1/06 ÁOGYTI (100 g)

2033/2/06 ÁOGYTI (1 kg)

2033/3/06 ÁOGYTI (5 kg)

Forgalomba hozatali engedély: 80.183/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 23.

XXXII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet engedélyt adott az **UNIVET Ltd.** (Írország) cégnek arra, hogy a **TRIPPEL-OXY injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: oxitetraciklin-hidroklorid.

A készítmény javallata: szarvasmarha, juh, sertés oxitetraciklinre érzékeny gram-pozitív és gram-negatív kórokozók által előidézett szisztémás, légzőszervi és lokális fertőzéseinek kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha, juh, sertés ehető szövetei: 28 nap,

– tehéntej: 96 óra. A készítménnyel tejtermelő juhállomány nem kezelhető!

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak forgalmazhatják.

Törzskönyvi szám: 2017/1/06 ÁOGYTI (100 ml).

Forgalomba hozatali engedély: 040/115/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXXIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő Tagállam, az Egyesült Királyság forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével – engedélyt adott az **Arnolds Veterinary Products** (Egyesült Királyság) cégnek arra, hogy a **Vetoryl 120 mg kapszula A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: trilosztán.

A készítmény javallata: kutyák hipofizis-függő és mellékvese-függő hyperadrenocorticismusának (Cushing-kór és -szindróma) gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nem értelmezhető.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak forgalmazhatják.

Törzskönyvi szám: 2037/1/06 ÁOGYTI (3x10 kapszula).

Forgalomba hozatali engedély: 80.057/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 10.

XXXIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő Tagállam, az Egyesült Királyság forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével – engedélyt adott az **Arnolds Veterinary Products** (Egyesült Királyság) cégnek arra, hogy a **Vetoryl 30 mg kapszula A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: trilosztán.

A készítmény javallata: kutyák hipofizis-függő és mellékvese-függő hyperadrenocorticismusának (Cushing-kór és -szindróma) gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nem értelmezhető.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak forgalmazhatják.

Törzskönyvi szám: 2035/1/06 ÁOGYTI (3x10 kapszula).

Forgalomba hozatali engedély: 80.055/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 10.

XXXV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő Tagállam, az Egyesült Királyság forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével – engedélyt adott az **Arnolds Veterinary Products** (Egyesült Királyság) cégnek arra, hogy a **Vetoryl 60 mg kapszula A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: trilosztán.

A készítmény javallata: kutyák hipofízis-függő és mellékvese-függő hyperadrenocorticismusának (Cushing-kór és -szindróma) gyógykezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nem értelmezhető.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak forgalmazhatják

Törzskönyvi szám: 2036/1/06 ÁOGYTI (3x10 kapszula).

Forgalomba hozatali engedély: 80.056/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 10.

XXXVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a **Veterina Polska Sp.z.o.o.** (Lengyelország) cégnek arra, hogy a **Vitamin B Komplex+C injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: tiamin-hidroklorid; riboflavin-foszfát-nátrium; piridoxin-hidroklorid; nikotinamid; aszkorbinsav.

A készítmény javallata: ló, szarvasmarha, juh, kecske, sertés, kutya, macska B- és C-vitamin hiány okozta kórképeinek megelőzésére és gyógykezelésére. Alkalmos idegrendszeri rendellenességek, bénulás, ideggyulladás, görcsök, vérszegénység, bőrelváltozások, nyálkahártya sérülések, az általános ellenálló képesség csökkenése és gyomor-bélgyulladás esetén kiegészítő kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: ehető szövetek, tej: 0 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2030/1/06 ÁOGYTI (50 ml)

2030/2/06 ÁOGYTI (100 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 040/117/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 31.

XXXVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a **Novartis Ani-**

mal Health d.o.o. (Szlovénia) cégnek arra, hogy a **Xiclav 250 mg filmtabletta A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: amoxicillin (trihidrát formájában), klavulánsav (kálium klavulanát formájában).

A készítmény javallata: a Xiclav 250 mg filmtabletta klinikailag hatékony kutyák különféle fertőzéseinek kezelésében, többek közt:

– bőrbetegségekben (beleértve mély és felületi pyoder mákat),

– húgyúti fertőzésekben,

– a felső és az alsó légutak fertőzéseiben,

– a gyomor-, bélrendszer fertőzéseiben.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nem értelmezhető.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2020/1/06 ÁOGYTI (1x8 tablett)

2020/2/06 ÁOGYTI (2x8 tablett)

2020/3/06 ÁOGYTI (3x8 tablett)

2020/4/06 ÁOGYTI (4x8 tablett)

2020/5/06 ÁOGYTI (5x8 tablett)

2020/6/06 ÁOGYTI (10x8 tablett)

2020/7/06 ÁOGYTI (20x8 tablett)

2020/8/06 ÁOGYTI (30x8 tablett)

2020/9/06 ÁOGYTI (50x8 tablett)

2020/10/06 ÁOGYTI (100x8 tablett)

Forgalomba hozatali engedély: 040/126/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 20.

XXXVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a **Novartis Animal Health d.o.o.** (Szlovénia) cégnek arra, hogy a **Xiclav 500 mg filmtabletta A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: amoxicillin (trihidrát formájában); klavulánsav (kálium klavulanát formájában).

A készítmény javallata: a Xiclav 500 mg filmtabletta klinikailag hatékony kutyák különféle fertőzéseinek kezelésében, többek közt:

– bőrbetegségekben (beleértve mély és felületi pyoder mákat),

– húgyúti fertőzésekben,

– a felső és az alsó légutak fertőzéseiben,

– a gyomor-, bélrendszer fertőzéseiben.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nem értelmezhető.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2021/1/06 ÁOGYTI (1x8 tablett)

2021/2/06 ÁOGYTI (2x8 tablett)

2021/3/06 ÁOGYTI (3x8 tablett)

2021/4/06 ÁOGYTI (4x8 tablett)

2021/5/06 ÁOGYTI (5x8 tabletta)
 2021/6/06 ÁOGYTI (10x8 tabletta)
 2021/7/06 ÁOGYTI (20x8 tabletta)
 2021/8/06 ÁOGYTI (30x8 tabletta)
 2021/9/06 ÁOGYTI (50x8 tabletta)
 2021/10/06 ÁOGYTI (100x8 tabletta)

Forgalomba hozatali engedély: 040/127/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 20.

Módosított forgalomba hozatali engedélyű állatgyógyászati készítmények

I.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Krka d.d.** (Szlovénia) cég **Abamitel LA injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény javallata: szarvasmarhák és juhok gasztrointesztinális és pulmonális nematodák (fejlődő vagy ivarérett alakjai), valamint a felsorolt ízeltlábú élősködők által okozott fertőzéseinek megelőzésére, kezelésére.

Gasztrointesztinális nematodák: *Ostertagia* fajok (kifejlett alakok és L4 stádiumú lárvák), *Haemonchus* fajok (kifejlett alakok és L4 stádiumú lárvák), *Trichostrongylus* fajok (kifejlett alakok és L4 stádiumú lárvák), *Nematodirus* fajok (kifejlett alakok és L4 stádiumú lárvák), *Cooperia* fajok (kifejlett alakok és L4 stádiumú lárvák), *Oesophagostomum* fajok (kifejlett alakok és L4 stádiumú lárvák), *Bunostomum* fajok (kifejlett alakok), *Strongyloides* fajok (kifejlett alakok), *Neoascaris* fajok (kifejlett alakok), *Trichuris* fajok (kifejlett alakok).

Tüdőben élősködő nematodák: *Dictyocaulus* fajok (kifejlett alakok és L4 stádiumú lárvák), *Protostrongylus* fajok (kifejlett alakok és L4 stádiumú lárvák).

Szemben élősködő nematodák: *Thelazia* fajok (kifejlett alakok)

Bagócs lárvák: *Hypoderma* fajok (lárvák, a migráció időszakában), *Oestrus* fajok (a lárvák minden fejlődési alakja).

Tetvek: *Linognathus* fajok, *Haematopinus* fajok, *Damalinea* fajok.

Rühatkák: *Psoroptes communis* var. *bovis*, *Sarcoptes scabiei* var. *bovis*, *Chorioptes bovis*, *Psoroptes communis* var. *ovis*.

Kullancsok: *Ornithodoros* fajok, *Boophilus* fajok.

Törzskönyvi szám: 1328/2002.

Forgalomba hozatali engedély: 040/402/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

II.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Bayer Hungária Kft.** (Budapest) cég **Advantix spot on 4 kg alatti kutyáknak A.U.V.**, **Advantix spot on 4–10 kg közötti kutyáknak A.U.V.**, **Advantix spot on 10–25 kg közötti kutyáknak A.U.V.**, **Advantix spot on 25 kg feletti kutyáknak A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény javallata: bolháság (*Ctenocephalides felis*, *Ctenocephalides canis*) kezelésére és megelőzésére.

A kutyán élősködő bolhák a kezelést követő egy napon belül elpusztulnak. Egy kezelés 4 hétig véd az újrafertőzés ellen. A készítmény felhasználható a bolhacsípés okozta allergiás bőrgyulladás (FAD) kezelési programjának részeként. A termék négy héten át fennmaradó akaricid és repellens hatással rendelkezik *Rhipicephalus sanguineus*, *Ixodes ricinus* kullancsok, és három hétig tartó aktivitással rendelkezik *Dermacentor reticulatus* kullancsfaj esetén.

A kezelés időpontjában a kutyán lévő kullancsok a kezelés után még két napig is életben maradhatnak, láthatóak maradnak a kutya bőrébe fúródva. Ezért javasolt a kullancsok eltávolítása a kezelés időpontjában a további vérszívás megakadályozása céljából.

Egy kezelés elegendő a repellens (táplálkozás ellenes) hatás eléréséhez lepkeszúnyog közül *Phlebotomus papatasi* ellen két hétig, illetve *Phlebotomus perniciosus* ellen három hétig, igazi szúnyogok közül *Aedes aegypti* esetén két hétig, *Culex pipiens* esetén négy hétig, valamint szuroynyos istállólegy (*Stomoxys calcitrans*) ellen négy hétig.

Törzskönyvi szám: 1383/2004.

Forgalomba hozatali engedély: 79.593/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 31.

III.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Bayer Hungária Kft.** (Budapest) cég **Baycox 5% szuszpenzió A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés (ehető szövetek): 77 nap.

Törzskönyvi szám: 1347/2002.

Forgalomba hozatali engedély: 040/377/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 5.

IV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az **Alvetra u. Werfft A.G.** (Ausztria) cég **Bronchopect oldat A.U.V.** elnevezésű állatgyó-

gyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: élelmiszer-termelő állat a készítménnyel nem kezelhető!

Törzskönyvi szám: 1094/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 040/355/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

V.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az **Essex Tierarznei GmbH** (Németország) cég **Cepravin DC tőgyinfúzió A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha ehető szövetek: 0 nap,
– tehéntej: ha a borjadzás a kezelést követő 54 nap után következik be, akkor a *borjadzást követően* 96 óra, ha a *borjadzás a kezelést követő 54 napon belül* következik be, akkor a kezelés után 58 nap.

A készítmény alkalmazása nem javasolt 54 napon belül várható borjadzás esetén!

Laktáló állat a készítménnyel nem kezelhető!

Törzskönyvi szám: 840/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/385/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

VI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az **Intervet International B.V.** (Hollandia) cég **Cobactan injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény neve: Cobactan 2,5% injekció A.U.V.

A készítmény javallata: szarvasmarhák és sertések cefquinomra érzékeny gram-pozitív és gram-negatív baktériumok által okozott megbetegedéseinek kezelésére.

Szarvasmarha:

– *Pasteurella multocida* és *P. haemolytica* által okozott légzőszervi megbetegedések kezelésére,

– Digitális dermatitis (DD), fertőző bulbáris necrosis és akut interdigitális necrobacillosis kezelésére,

– Akut általános tünetekkel járó *E. coli* mastitis kezelésére.

Borjak: *E. coli* septicaemia kezelésére.

Sertés:

– *Pasteurella multocida*, *Haemophilus parasuis*, *Actinobacillus pleuropneumoniae*, *Streptococcus suis* és más cefquinom érzékeny baktériumok által okozott légzőszervi megbetegedések kezelésére,

– *E. coli*, *Staphylococcus* és *Streptococcus* fajok és egyéb cefquinomra érzékeny kórokozók által okozott

Mastitis-Metritis-Agalactiae (MMA) szindróma kezelésére.

Malacok:

– *Streptococcus suis* által okozott meningitis kezelésére,

– *Streptococcus* fajok, *E. coli* vagy egyéb cefquinomra érzékeny kórokozók által okozott arthritis kezelésére,

– *Staphylococcus hyicus* okozta epidermitis (enyhe vagy közepes elváltozások) kezelésére.

Törzskönyvi szám: 1289/2001.

Forgalomba hozatali engedély: 040/396/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

VII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Dunavet-B Rt.** (Dunaföldvár) cég **Colimicina Polvo Hidrosoluble A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény neve: Colimix vízőldékony por A.U.V.

Törzskönyvi szám: 1189/2000.

Forgalomba hozatali engedély: 040/370/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 31.

VIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Novartis Animal Health d.o.o.** (Szlovénia) cég **DYNAMUTILIN 20% injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény javallata: *Brachyspira hyodysenteriae* fertőzés következtében létrejött sertésdizentéria kezelésére, amelyet *Bacteroides* és *Fusobacterium* fajok súlyosbíthatnak, *Brachyspira pilosicoli* okozta vastagbélgyulladás (colitis) és *Lawsonia intracellularis* okozta ileitis kezelésére, *Mycoplasma hyopneumoniae* által okozott enzootiás pneumonia kezelésére, amelyet *Pasteurella multocida* és *Actinobacillus pleuropneumoniae* szövődmény súlyosbíthat. *Mycoplasma hyosynoviae* okozta arthritis kezelésére a sántaság csökkentése és a súlygyarapodás visszaállítása céljából. Tiamulin érzékeny *Actinobacillus* törzsek okozta pleuropneumonia kezelésére.

Törzskönyvi szám: 1157/2000.

Forgalomba hozatali engedély: 57.546/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 4.

IX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Divasa Farmavic Hungária Kft.** (Izsák) cég **Enrovet 10% sol. A.U.V.** elnevezésű ál-

latgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: házityúk hús és egyéb ehető szövetek: 3 nap.

A készítménnyel árutójást termelő állományok nem kezelhetők.

Törzskönyvi szám: 1033/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 040/366/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

X.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **V.M.D. Állatgyógyászati Kft.** (Budapest) cég **FLOROVET 10% Liquid A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény neve: FLOROVETo-10 Oral liquid A.U.V.

Törzskönyvi szám: 1482/2005.

Forgalomba hozatali engedély: 79.577/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 28.

XI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Novartis Animal Health d.o.o** (Szlovénia) cég **Fortekor 5 mg és 20 mg tabletta A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény javallata: (Fortekor 5 mg tabletta A.U.V.): 5 kg testtömeg feletti kutyáknál: kongesztív szívelégtelenség gyógykezelésére. 2,5 kg testtömeg feletti macskáknál: krónikus veseelégtelenség gyógykezelésére.

Törzskönyvi szám: 1282/2001.

Forgalomba hozatali engedély: 040/400/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 10.

XII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az **INVESA International S.A.** (Spanyolország) cég **IVERGEN PREMIUM L.A. injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény javallata: szarvasmarha alább felsorolt külső és belső parazitózisainak kezelésére:

Gyomor- és bélférgek: *Ostertagia ostertagi* (kifejlett és lárva), *Haemonchus placei* (kifejlett és lárva), *Cooperia punctata* (kifejlett és lárva), *Oesophagostomum radiatum* (kifejlett és lárva), *Nematodirus helvetianus* (kifejlett),

Strongyloides papillosus (kifejlett), *Bunostomum phlebotomum* (kifejlett és lárva), *Toxocara vitulorum* (kifejlett).

Tüdőférgek: *Dictyocaulus viviparus* (kifejlett és lárva).

Külső élősködők: *Dermatobia hominis* (lárva), *Hypoderma bovis*, *Hypoderma lineatum* (lárva), *Chrysomya bezziana* (lárva), *Psoroptes communis*, *Sarcoptes scabiei*, *Linognathus vituli*, *Haematopinus eurysternus*, *Solenopotes capillatus*, *Boophylus microplus*, *Parafilaria bovicola*, *Thelazia spp.* (kifejlett).

Juh alább felsorolt külső és belső parazitózisainak kezelésére:

Gyomor- és bélférgek: *Ostertagia circumcincta*, *O. trifurcata* (kifejlett és lárva), *Haemonchus contortus* (kifejlett és lárva), *Trichostrongylus axei* (kifejlett), *Tr. colubriformis*, *Nematodirus spp.*, (lárva), *Cooperia curtipicei* (kifejlett és lárva), *Oesophagostomum spp.* (kifejlett), *Trichuris ovis* (kifejlett), *Chabertia spp.* (kifejlett).

Tüdőférgek: *Dictyocaulus filaria* (kifejlett), *Protostongylus rufescens* (kifejlett).

Külső élősködők: *Oestrus ovis* (összes lárva stádium), *Psoroptes communis var. ovis*, *Sarcoptes scabiei var. ovis*.

Sertés alább felsorolt külső és belső parazitózisainak kezelésére:

Gyomor- és bélférgek: *Ascaris suum* (kifejlett és lárva), *Hyostrongylus rubidus* (kifejlett és lárva), *Oesophagostomum spp.* (kifejlett), *Strongyloides ransomi* (kifejlett)

Tüdőférgek: *Metastrongylus spp.* (kifejlett)

Veseférgek: *Stephanurus dentatus* (kifejlett és lárva)

Külső élősködők: *Haematopinus suis*, *Sarcoptes scabiei var suis*.

Egyszeri szubkután kezelés.

A juhok *Psoroptes communis var. ovis* fertőzöttségének megelőzését és kezelését a készítménnyel kétszer egy hetes időközzel kell végrehajtani.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha ehető szövetek: 43 nap,

– sertés ehető szövetek: 21 nap,

– juh ehető szövetek: 35 nap.

A készítménnyel tejtermelő állományok nem kezelhetők!

Törzskönyvi szám: 1217/2000.

Forgalomba hozatali engedély: 70.998/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. április 28.

XIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **V.M.D. Állatgyógyászati Kft.** (Budapest) cég **UNIMECTIN 0,2% gyógypremiox A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény neve: IVERVETo-0,2 Premiox A.U.V.

Törzskönyvi szám: 1311/2001.

Forgalomba hozatali engedély: 72.401/2004/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 2.

XIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Vetoquinol S. A.** (Franciaország) cég **Marbocyl 2% és 10% injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény javallata: (Marbocyl 10% injekció javallata)

A marbofloxacin a fluorokinolonokhoz tartozó baktericid hatású antibiotikum, amely a bakteriális DNS-gyűrű enzimet gátolja.

Szarvasmarhák *Pasteurella multocida*, *Pasteurella haemolytica* és *Mycoplasma bovis* által okozott légzőszervi megbetegedéseinek, valamint *E. coli* által okozott heveny tőgygyulladásának gyógykezelésére.

Sertések MMA szindrómájának gyógykezelésére szolgáló készítmény.

Törzskönyvi szám: 1143/2000.

Forgalomba hozatali engedély: 040/372/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 5.

XV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Dunavet-B Rt.** (Dunaföldvár) cég **Mastilex tőgyinfúzió A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetek: 3 nap,
- tej: 48 óra.

Törzskönyvi szám: 1240/2000.

Forgalomba hozatali engedély: 040/369/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 31.

XVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Norbrook Laboratories Ltd.** (Észak-Írország) cég **Multiject tőgyinfúzió A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetek: 7 nap,
- tej: 60 óra.

Törzskönyvi szám: 1379/2003.

Forgalomba hozatali engedély: 040/359/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

XVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az **Andersen S.A.** (Spanyolország) cég **Nipoxyme vízdékony pulvis 100 A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- sertés ehető szövetek: 0 nap,
- házityúk ehető szövetek: 0 nap,
- tojás: 0 nap.

Törzskönyvi szám: 1105/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 040/382/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 5.

XVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Norbrook Laboratories Ltd.** (Észak-Írország) cég **Noroclav injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- szarvasmarha ehető szövetek: 14 nap,
- tehéntej: 2 nap.

Törzskönyvi szám: 1186/2000.

Forgalomba hozatali engedély: 040/361/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

XIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Phylaxia Pharma Rt.** (Budapest) cég **Phylamox 100% pulvis A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény javallata: brojlercsirke és sertés amoxicillinre érzékeny gram-pozitív (*Staphylococcus*, *Clostridium*) és gram-negatív (*Bordetella*, *E. coli*, *Haemophilus*, *Pasteurella*, *Salmonella*) baktériumok által okozott fertőző betegségek kezelésére. Alkalmazása különböző légzőszervi, emésztőszervi, urogenitális betegségek, septicémia, poliarthritisz, tályogok, és fertőzött sebek esetén ajánlott.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

- házityúk ehető szövetek: 3 nap,
- sertés ehető szövetek: 4 nap.

Árutojást termelő állományok a készítménnyel nem kezelhetők!

Törzskönyvi szám: 873/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/379/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

XX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Dunavet-B Rt.** (Budapest) cég **Roborante Calier injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: szarvasmarha, ló, juh, kecske, sertés ehető szövetei: nulla nap.

Törzskönyvi szám: 1005/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 62.017/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 20.

XXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az **Intervet International B.V.** (Hollandia) cég **Scalibor protectorband 4% A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény javallata: kullancsok, dalos szúnyog alfajok, és lepkeszúnyogok elpusztítására. A kutyákat 5-6 hónapig védi a kullancsoktól (*Ixodes ricinus*, *Rhipicephalus sanguineus*), a csípőszúnyogok közül a dalos szúnyog (*Culex pipiens pipiens*) alfajaitól, pl házi szúnyog (*Culex pipiens molestus*) és a vérszívó lepkeszúnyogoktól (*Phlebotomus perniciosus*).

Törzskönyvi szám: 359/2004.

Forgalomba hozatali engedély: 040/387/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

XXII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Phylaxia Pharma Rt.** (Budapest) cég **SCP-625 A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény javallata: a szulfaklórpiridazin-trime-toprim kombináció alkalmas gram-pozitív (pl. *Streptococcus spp.*, *Staphylococcus spp.*) és gram-negatív (*salmonellák*, *Klebsiella*, *Escherichia coli*, *Pasteurella*, *Proteus*, *Bordetella*, *Haemophilus*) baktériumok okozta fertőző megbetegedések gyógykezelésére.

A készítmény alkalmazható *házityúk, liba és kacs*a következő betegségeinél: CRD, baromfikolera, baromfinátha, coliform septicaemia, salpingitis, staphylococcusok okozta fertőző megbetegedések.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: házityúk, kacs, liba ehető szövetek: 3 nap.

A készítménnyel árutojást termelő állományok nem kezelhetők!

Törzskönyvi szám: 432/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 040/381/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 10.

XXIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Divasa Farmavic Hungária Kft.** (Izsák) cég **Suivet injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény neve: Suacron injekció A.U.V.

Törzskönyvi szám: 853/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/368/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

XXIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Janssen Pharmaceutica N.V.** (Beerse) cég **Surolan csepp A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény javallata: Otitis externa, bőrfertőzések és az *Otodectes cynotis* rühátka okozta fülrühösség kezelésére kutyán és macskán. A Surolan csepp A.U.V. gyulladáscsökkentő és viszketéscsillapító hatású.

Hatékony az alábbi fajok ellen:

– gombák: *Microsporum spp.*, *Trichophyton spp.*, *Candida spp.*, *Malessezia pachydermatis*

– Gram-pozitív baktériumok: *Staphylococcus spp.*, *Streptococcus spp.*

– Gram-negatív baktériumok: *Pseudomonas spp.*, *E. coli*

– atkák: *Otodectes cynotis*.

Törzskönyvi szám: 556/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 040/376/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

XXV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Bayer Hungária Kft.** (Budapest) cég **TetraBay tőgyinfúzió A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

– szarvasmarha ehető szövetek: 7 nap,

– tej: 60 óra.

Törzskönyvi szám: 1429/2004.

Forgalomba hozatali engedély: 040/378/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 5.

XXVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **V.M.D. Állatgyógyászati Kft.**

(Budapest) cég **TIAMULIN-H 10 pulvis A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény neve: TIAMULIN-10 pulvis A.U.V.

Törzskönyvi szám: 725/1997.

Forgalomba hozatali engedély: 79.671/2003/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 6.

XXVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Novartis Animal Health d.o.o.** (Szlovénia) cég **TIAMUTIN 10% olajos injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény javallata: *Brachyspira hyodysenteriae* fertőzés következtében létrejött sertésdizentéria kezelésére, amelyet *Bacteroides* és *Fusobacterium* fajok súlyosbíthatnak, *Brachyspira pilosicoli* okozta vastagbélgyulladás (colitis) és *Lawsonia intracellularis* okozta ileitis kezelésére, *Mycoplasma hyopneumoniae* által okozott enzootiás pneumonia kezelésére, amelyet *Pasteurella multocida* és *Actinobacillus pleuropneumoniae* szövődmény súlyosbíthat. *Mycoplasma hyosynoviae* okozta arthritis kezelésére a sántaság csökkentése és a súlygyarapodás visszaállítása céljából. Tiamulin érzékeny *Actinobacillus* törzsek okozta pleuropneumonia kezelésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: sertés ehető szövetek: 10 nap.

Törzskönyvi szám: 506/1992.

Forgalomba hozatali engedély: 040/481/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 4.

XXVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **V.M.D. Állatgyógyászati Kft.** (Budapest) cég **UNIMECTIN 1% injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény neve: IVERVETo-1 Injectable solution A.U.V.

Törzskönyvi szám: 1483/2005.

Forgalomba hozatali engedély: 79.866/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 28.

XXIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **V.M.D. Állatgyógyászati Kft.** (Budapest) cég **UNICIDOL 600 EC A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény neve: VETo-ZINON-60 Concentrated Emulsion A.U.V.

Törzskönyvi szám: 1489/2005.

Forgalomba hozatali engedély: 79.494/2005/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 28.

XXX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Norbrook Laboratories Ltd.** (Észak-Írország) cég **Vitatotal injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

A készítmény neve: Norovit ADE Plus injekció A.U.V.

Törzskönyvi szám: 458/1992.

Forgalomba hozatali engedély: 040/357/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

XXXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Norbrook Laboratories Ltd.** (Észak-Írország) cég **Vitatotal injekció A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította**.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: szarvasmarha, juh, sertés ehető szövetek: 28 nap. A készítménnyel tejtermelő állományok nem kezelhetők.

Törzskönyvi szám: 1062/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 040/360/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 8.

**Öt évvel meghosszabbított (újratorzskönyvezett) forgalomba hozatali engedélyt kapott
állatgyógyászati készítmények**

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az alább felsorolt, törzskönyvezett állatgyógyászati készítmények forgalomba hozatali engedélyét **5 évvel meghosszabbítja.**

Gyógyszerkészítmény neve	Törzskönyvi szám	Forgalomba hozatali engedély jogosultja	Határozat száma	Határozat kiadásának dátuma
Advantage 40 4 kg alatti macskáknak A.U.V. Advantage 80 4 kg feletti macskáknak A.U.V. Advantage 40, 100, 250, 400 kutyáknak A.U.V.	753/1997.	Bayer Hungária Kft.	040/307/2006	2006. március 20.
ALAMYCIN aeroszol A.U.V.	1061/1999.	Norbrook Laboratories Ltd.	80.140/2005/2006	2006. április 21.
Amoxyn 100% vízdíszható pulvis A.U.V.	1191/2000.	LAVET Kft.	040/305/2006	2006. február 21.
Apralan G 100 gyógypremix A.U.V.	326/1990.	Eli Lilly Regional Operations Ges.m.b.H	040/252/2006	2006. március 6.
Apralan vízben oldódó por A.U.V.	325/1990.	Eli Lilly Regional Operations Ges.m.b.H	040/251/2006	2006. március 6.
Banminth cat paszta A.U.V. és Banminth dog paszta A.U.V.	342/1990.	Pfizer Kft.	040/152/2006	2006. február 17.
Baycox 2,5% solutio A.U.V.	535/1993.	Bayer Hungária Kft.	040/258/2006	2006. március 7.
Baytril 10% oral solutio A.U.V.	373/1991.	Bayer Hungária Kft.	040/138/2006	2006. február 17.
Belamisol 10 injekció A.U.V.	592/1994.	Bela-pharm GmbH&Co	040/279/2006	2006. március 10.
Biomectin 1% injekció A.U.V.	685/1997.	Vetoquinol Biowet Sp. z oo.	040/137/2006	2006. február 17.
B-Neuron injekció A.U.V.	621/1995.	Vétoquinol AG	040/276/2006	2006. március 8.
Bobi Star bolhairtó nyakörv A.U.V.	202/1997.	Dr. Honti Péterné	040/158/2006	2006. február 20.
Bolfo bolha- és kullancsirtó nyakörv kutyák és macskák részére A.U.V.	249/1999.	Bayer Hungária Kft.	040/299/2006	2006. március 17.
Butomidor injekció A.U.V.	1267/2001.	Richter Pharma AG	80.187/2005/2006	2006. május 31.
Calciovet injekció A.U.V.	757/1998.	Divasa Farmavic Hungaria Kft.	040/316/2006	2006. március 6.
Calfoset injekció A.U.V.	1116/1999.	Krka d.d.	040/300/2006	2006. március 8.
Carofertin injekció A.U.V.	1051/1999.	Alvetra u. Werfft A.G.	040/218/2006	2006. március 2.
Catosal injekció A.U.V.	575/1993.	Bayer Hungária Kft.	386/2006	2006. május 31.
Cofacalcium injekció A.U.V.	684/1997.	Coophavet S.A.S.	040/292/2006	2006. március 7.
Cofacoli vízdíszhető por A.U.V.	502/1992.	Coophavet S.A.S.	040/287/2006	2006. március 7.
Cofafer injekció A.U.V.	483/1992.	Coophavet S.A.S.	040/308/2006 és 74.353/2001/2006	2006. március 31 és 2006. június 23.
COLANIN 1200 vízdíszhető por A.U.V.	763/1998.	Animal-Med Kft	79.726/2004/2006	2006. április 7.
Colivet gyógypremix A.U.V.	501/1992.	CEVA-Phylaxia Rt.	040/454/2006	2006. március 31.
Colivet gyógypremix koncentrátum A.U.V.	501/1992.	CEVA-Phylaxia Rt.	040/314/2006	2006. március 31.
Covinan injekció A.U.V.	405/1991.	Intervet International B.V	040/259/2006	2006. március 6.

Gyógyszerkészítmény neve	Törzskönyvi szám	Forgalomba hozatali engedély jogosultja	Határozat száma	Határozat kiadásának dátuma
Decomoton injekció A.U.V.	1010/1999.	Dunavet-B Rt.	040/298/2006	2006. március 8.
Dectomax inj. A.U.V.	665/1996.	Pfizer Kft.	040/469/2006	2006. április 6.
Defendog oldat A.U.V.	209/1997.	Virbac S.A.	040/257/2006	2006.március 6.
Dexoryl fülcsepp A.U.V.	1096/1999.	Virbac S.A.	040/272/2006	2006. március 10.
Dila-Part injekció A.U.V.	869/1998.	Cenavisa S.A.	040/227/2006	2006. február 20.
Domitor injekció A.U.V.	891/1999.	Pfizer Kft.	040/223/2006	2006. február 20.
Doxycycline 50% wsp A.U.V.	516/1993.	Dopharma B.V.	040/304/2006	2006. március 8.
Doxyvit 100 gyógypremiox A.U.V.	597/1994.	LAVET Kft.	040/230/2006	2006. február 21.
Doxyvit 100 vízoldható por A.U.V.	596/1994.	LAVET Kft.	040/229/2006	2006. február 20.
Doxyvit 200 MA pulvis A.U.V	598/1994.	LAVET Kft.	040/228/2006	2006. február 20.
Drontal Cat tabletta A.U.V.	628/1995.	Bayer Hungária Kft.	040/267/2006	2006. március 2.
Drontal puppy szuszpenzió A.U.V.	820/1998.	Bayer Hungária Kft.	040/209/2006	2006. március 2.
Duphalyte injekció A.U.V.	760/1998.	Fort Dodge AH Holland	040/291/2006	2006. március 31.
Enroxil 10% injekció A.U.V.	1199/2000.	KRKA, d.d., Novo mesto	192/2/2006	2006. május 31.
Enroxil 15 mg tabletta A.U.V.	1197/2000.	KRKA d.d.	040/281/2006	2006. március 8.
Enroxil 5% injekció A.U.V.	1199/2000.	KRKA, d.d., Novo mesto	192/2006	2006. május 30.
Eolia porozószer A.U.V.	179/1995.	Francodex S.A.	040/264/2006	2006. március 6.
Eolia sampon A.U.V.	179/1995.	Francodex S.A.	040/265/2006	2006. március 6.
Eqvalan paszta A.U.V.	467/1992.	Merial	040/247/2006	2006. március 6.
Ferro 2000 injekció A.U.V.	1115/1999.	Coophavet S.A.S.	040/275/2006	2006. március 7.
Ferrovot-100 injekció. A.U.V.	548/1993.	Divasa Farmavic Hungaria Kft.	040/317/2006	2006. március 6.
Fertagyl injekció A.U.V	652/1995.	Intervet International B.V.	040/239/2006	2006. március 2.
Flunixin injekció A.U.V.	857/1998.	Norbrook Laboratories Ltd.	040/306/2006	2006. március 17.
Folligon injekció A.U.V.	640/1995.	Intervet International B.V	80.094/2005/2006	2006. április 7.
Force 10 bolhairtó nyakörv A.U.V. kutyák részére	179/1995.	Francodex S.A.	040/240/2006	2006. március 6.
Forticlina retard injekció A.U.V.	817/1998.	Laboratorios SYVA S.A	040/241/2006	2006. március 6.
Frontline permet A.U.V.	681/1997.	Merial	040/235/2006	2006. február 21.
Genta 50 pro inj. A.U.V.	609/1994.	Eurovet Animal Health B.V.	80.085/2005/2006	2006. március 31.
Gestavet injekció A.U.V.	1083/1999.	Laboratorios HYPRA S.A.	040/301/2006	2006. március 20.
Hostamox LA injekció A.U.V.	1026/1999.	Intervet International B.V.	040/244/2006	2006. március 6.
Invit AD ₃ E injekció A.U.V.	899/1999.	Dunavet-B Rt.	040/270/2006	2006. március 7.
Iron 200+B ₁₂ pro inj. A.U.V.	456/1992.	Eurovet Animal Health B.V.	80.086/2005/2006	2006. március 31.
Lotagén gél A.U.V.	1205/2000.	Essex Tierarznei GmbH	040/303/2006	2006. március 10.
Lotagén koncentrátum A.U.V.	1204/2000.	Essex Tierarznei GmbH	040/302/2006	2006. március 10.
Mastijet forte tógyinfúzió A.U.V.	1130/2000.	Intervet International B.V.	040/294/2006	2006. március 8.

Gyógyszerkészítmény neve	Törzskönyvi szám	Forgalomba hozatali engedély jogosultja	Határozat száma	Határozat kiadásának dátuma
Menbuton "Werfft" injekció A.U.V.	705/1997.	Alvetra u. Werfft A.G.	040/150/2006	2006. február 20.
Mesalin injekció A.U.V.	1250/2001.	Intervet International B.V.	040/284/2006	2006. március 8.
Myolaxin 15% infúzió A.U.V.	573/1993.	Vétoquinol AG	040/322/2006	2006. március 20.
Neofer 100 injekció A.U.V.	730/1997.	KELA N.V.	040/255/2006	2006. március 6.
Neopen injekció A.U.V.	1050/1999.	KELA N.V.	80.099/2005/2006	2006. április 7.
Neopen L.A. injekció A.U.V.	1048/1999.	KELA N.V.	040/278/2006	2006. március 20.
Neostomosan koncentrátum A.U.V.	321/1989.	CEVA-Phylaxia Rt.	040/151/2006	2006. február 20.
Neostrep injekció A.U.V.	1081/1999.	KELA N.V.	040/144/2006	2006. február 28.
Neovit B Complex injekció A.U.V.	726/1997.	KELA N.V.	040/238/2006	2006. február 28.
Nixyvet injekció A.U.V.	801/1998.	Divasa Framavic Hungária Kft.	040/320/2006	2006. március 2.
Norobrittin injekció A.U.V.	449/1992..	Norbrook Laboratories Ltd.	040/295/2006	2006. március 17.
Norodine 24 injekció A.U.V.	455/1992.	Norbrook Laboratories Ltd.	040/323/2006	2006. április 7.
Norovit 4 injekció A.U.V.	1054/1999.	Norbrook Laboratories Ltd.	040/277/2006	2006. március 17.
Optimmune szemkenőcs A.U.V.	880/1999.	Essex Tierarznei GmbH	040/215/2006	2006. február 28.
Orbenin DC A.U.V.	497/1992.	Pfizer Kft.	79.472/2003/2006	2006. április 3.
Otomax fülcsepp A.U.V.	1188/2000.	Essex Tierarznei GmbH	040/216/2006	2006. március 6.
Ovarid 5 mg tabletta A.U.V. és Ovarid 20 mg tabletta A.U.V.	782/1998.	Essex Tierarznei GmbH	040/237/2006	2006. február 22.
Oxytocine NCP injekció A.U.V.	754/1998.	KELA N.V.	040/293/2006	2006. március 7.
Panacur 10% szuszpenzió A.U.V.	488/1992.	Intervet International B.V.	040/245/2006	2006. március 20.
Panacur 2,5% szuszpenzió A.U.V.	488/1992.	Intervet International B.V.	040/246/2006	2006. március 20.
Panacur 4%-os por A.U.V.	489/1992.	Intervet International B.V.	040/285/2006	2006. március 8.
Paracillin SP A.U.V.	354/1990.	Intervet International B.V.	040/262/2006	2006. március 6.
Partovet injekció A.U.V.	547/1993.	Divasa Farmavic Hungária Kft.	040/147/2006	2006. február 20.
Perizin oldat A.U.V.	825/1998.	Bayer Hungária Kft.	040/260/2006	2006. március 6.
Primamox 20% L.A. injekció A.U.V.	800/1998.	Alphasan International B.V.	040/286/2006	2006. március 8.
Primazin 2 % injekció A.U.V.	743/1997.	Alfasan International B.V.	040/408/2006	2006. március 20.
Pulmotil AC oldat A.U.V.	1140/2000.	Eli Lilly Regional Operations Ges.m.b.H	040/250/2006	2006. március 6.
Quinivet F 10% oral sol. A.U.V.	868/1998.	Swifts International Hungária Kft.	040/143/2006	2006. február 20.
Receptal injekció A.U.V.	629/1995.	Intervet International B.V.	040/489/2006	2006. május 24.
Retardoesteroid injekció A.U.V.	720/1997.	Dunavet-B Rt.	040/310/2006	2006. március 6.
Rilexin 75 tabletta A.U.V. és Rilexin 300 tabletta A.U.V.	1077/1999.	Virbac S.A.	040/290/2006	2006. március 10.
Rilexine 500 tögyinfúzió A.U.V.	510/1993.	Virbac S.A.	040/456/2006	2006. március 31.
Rimadyl injekció A.U.V.	897/1999.	Pfizer Kft.	040/59/2006	2006. február 1.

Gyógyszerkészítmény neve	Törzskönyvi szám	Forgalomba hozatali engedély jogosultja	Határozat száma	Határozat kiadásának dátuma
Rompun por A.U.V.	411/1991.	Bayer Hungária Kft.	040/282/2006	2006. március 20.
Ronaxan 20 mg tabletta A.U.V. és Ronaxan 100 mg tabletta A.U.V.	555/1993.	Merial	040/234/2006	2006. február 21.
Ronaxan P.S. 5% oldható por A.U.V. és Ronaxan 20% oldható por A.U.V.	554/1993.	Coophavet S.A.S.	040/274/2006	2006. március 7.
Ruminogén pulvis A.U.V.	189/1966.	Phylaxia Pharma Rt.	040/470/2006	2006. április 7.
Sebacil 50 EC oldat A.U.V.	708/1997.	Bayer Hungária Kft.	040/319/2006	2006. március 2.
Sebacil 7,5% pour on solutio A.U.V.	698/1997.	Bayer Hungária Kft.	040/268/2006	2006. március 10.
Sedalin Gel Oraldoser A.U.V.	560/1993.	Vétoquinol AG	040/318/2006	2006. március 2.
Sedalin mite draszté A.U.V. Sedalin forte draszté A.U.V.	559/1993.	Vétoquinol AG	040/233/2006	2006. február 28
Soluselén injekció A.U.V.	205/1974.	Phylaxia Pharma Rt.	79.881/2005/2006	2006. február 9.
Surcalce injekció A.U.V.	401/1991.	Alvetra u. Werfft A.G.	040/212/2006	2006. március 2.
Synulox LC tögyinfúzió A.U.V.	466/1992.	Pfizer Kft.	79.470/2003/2006	2006. május 25.
Synulox palatable 50 mg A.U.V., Synulox palatable 250 mg A.U.V. Synulox palatable 500 mg A.U.V.	495/1992.	Pfizer Kft.	040/224/2006	2006. február 20.
Tactic ektoparazita irtószer A.U.V.	305/1987.	Intervet International B.V	040/263 /2006	2006. március 6.
Tardocyclin spray A.U.V.	850/1998.	Bayer Hungária Kft.	040/280/2006	2006. március 17.
TETANUSAN 50% injekció A.U.V.	622/1995.	Kon-Pharma GmbH	75.747/2/2001/2006	2006. április 24.
Tiacil szemcsepp A.U.V.	1097/1999.	Virbac S.A.	040/273/2006	2006. március 10.
Triantelm tabletta A.U.V.	1271/2001.	Intervet International B.V.	040/242/2006	2006. március 6.
Tylan 200 injekció A.U.V.	238/1976.	Eli Lilly Regional Operations Ges.m.b.H	040/289/2006	2006. március 7.
Tylan G 100 gyógypremix A.U.V.	318/1989.	Eli Lilly Regional Operations Ges.m.b.H	040/288/2006	2006. március 7.
Vermitan 10% szuszpenzió A.U.V.	277/1983.	CEVA-Phylaxia Rt.	040/309/2006	2006. március 31.
Vermitan 2,5% szuszpenzió A.U.V.	277/1983.	CEVA-Phylaxia Rt.	040/455/2006	2006. március 31.
Vetmedin 1,25 mg kapszula A.U.V. Vetmedin 2,5 mg kapszula A.U.V. Vetmedin 5 mg kapszula A.U.V.	1162/2000.	Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH	79.976/2005/2006	2006. április 7.
Vetramox 100% vízoldható pulvis A.U.V.	1191/2000.	LAVET Kft.	040/232/2006	2006. február 22.
Vetrimoxin paszta A.U.V.	870/1998.	Ceva-Phylaxia Rt.	040/296/2006	2006. március 8.
Vetrimoxin tabletta A.U.V.	1040/1999.	Ceva Phylaxia Rt.	040/156/2006	2006. február 20.
Vitamin AD ₃ E KRKA injekció A.U.V.	1100/1999.	Krka d.d.	040/146/2006	2006. február 28
Xylavet injekció A.U.V.	569/1993.	LAVET Kft.	040/231/2006	2006. február 22.
Zoletil 50 injekció A.U.V.	1018/1999.	Virbac S.A.	040/297/2006	2006. március 10.

A 2006. január 1-jétől 2006. július 10-ig terjedő időszakban törzskönyvből törölt állatgyógyászati készítmények

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet, az állategészségügyről szóló 2005. évi CLXXVI. törvény 42. §-ában foglalt jogkörénél fogva, az alább felsorolt állatgyógyászati gyógyszerkészítményeket a törzskönyvből **törölte**.

A 2006. január 1-jétől 2006. július 10-ig terjedő időszakban törölt készítményeket az állatgyógyászati készítményekről szóló 88/2004. (V. 15.) FVM rendelet 33. § (4) bekezdése szerint a forgalomból 90 napon belül ki kell vonni.

Gyógyszerkészítmény neve (A.U.V.)	Forgalomba hozatali engedély jogosultja	Törzskönyvi szám	Határozat száma	Törlés dátuma
Amoxicillin Trihidrat 50% por	H. Fromme	377/1991	040/86/2006	2006.02.10.
Amoxycillin trihydrate 100% - takarmányba keverhető gyógyszer formája	H.Fromme	377/1991	040/78/2006	2006.02.10.
Animox pulvis 13,92%	Animal-Med Kft.	1044/1999	040/76/2006	2006.02.13.
Antivar füstölőcsík méheknek	Citovar Kft.	320/1999	040/71/2006	2006.02.13.
Bio Kill rovarirtó permet	Multi G Kft.	69/1990	040/485/2006	2006.05.12.
Ca-D-Trons tabletta	Pfizer Kft.	67/1990	67.333/97/2006	2006.04.04.
Canovel kondicionáló tabletta kutyák részére	Pfizer Kft.	106/1992	67.331/97/2006	2006.04.04.
Cortival injekció	Werfft-Chemie GmbH	418/1991	040/88/2006	2006.02.13.
Corvental-D kapszula 100 mg, 200 mg, 500 mg	Novartis Hungaria Kft.	1340/2002	75.364/01/2006	2006.03.30.
Csipki A.U.V. bolhairtó porozószer	Vitakraft Aqua Food Kft.	203/1997	040/482/2006	2006.05.24.
Depodexon injekció	Dunavet-B Rt.	1057/1999	79.980/2005/2006	2006.04.24.
Dicophedrin injekció	Kon-Pharma GmbH	1194/2000	59.010/2005/2006	2006.04.28.
Digicoffin injekció	Kon-Pharma GmbH	839/2000	80.141/2005/2006	2006.04.28.
Eolia Cat Collar	Francoindex S.A.	272/2000	80.028/2005/2006	2006.04.28.
Gel Otico	Dunavet-B Rt.	1031/1999	040/50/2006	2006.02.13.
Genabil injekció	Boehringer Ingelheim GmbH	408/1991	040/53/2006	2006.02.13.
Hauveli Calcium tabletta	Pfizer Kft.	67/1990	67.333/97/2006	2006.04.04.
Hauveli fültisztító folyadék	Pfizer Kft.	67/1/1990	67.333/97/2006	2006.04.04.
Hód-Ivermectin 100 mg/kg gyógypremix	Hód-Mezőgazda Rt.	156/1994	69.567/98/2006	2006.02.09.
INSECTICIDE 2000 A.U.V. rovarirtó aeroszol	Veterinarius 2000 Bt.	79/1991	040/326/2006	2006.03.08.
Intermycin 10% injekció	Werfft-Chemie GmbH	365/1991	040/90/2006	2006.02.13.
Intermycin 20% L.A. injekció	Werfft-Chemie GmbH	366/1991	040/89/2006	2006.02.13.
KAWU collar bolhairtó nyakörv	Dunavet-B Zrt.	252/1999	79.787/2004/2006	2006.07.10.
Kubatul spray	KE-MI Vet Kft.	1047/1999	040/72/2006	2006.03.30.
Lopatol 500 tabletta	Novartis Hungaria Kft.	358/1991	67.242/87/2006	2006.03.30.

Gyógyszerkészítmény neve (A.U.V.)	Forgalomba hozatali engedély jogosultja	Törzskönyvi szám	Határozat száma	Törlés dátuma
Lukavit tabletta	Pfizer Kft.	67/1990	67.333/97/2006	2006.04.04.
Miau Star bolhairtó nyakörv A.U.V. macskák részére	Aqua-Food Kft.	202/1997	79.437/4/2003/2006	2006.04.24.
Neo-Cortef szem-fülcsepp	Program 2000 / Dameer Kft.	1008/1999	040/85/2006	2006.02.10.
Neovit Forte injekció	Newcopharm Hung.Kft.	764/1998	040/87/2006	2006.02.10.
Orbax 6,25 mg és 75 mg tabletta	Essex Tierarznei GmbH	1241/2000	80.174/2005/2006	2006.07.10.
Panazol gyógypremix	Agribrands Rt.	221/1997	040/51/2006	2006.02.13.
Panzi bolhairtó por	Panzi-Pet Kft.	203/1997	040/398/2006	2006.05.24.
Pánik-B bolhairtó permet	Bábolna Környezetbiol. Közp.	207/1997	79.466/2003/2006	2006.07.10.
Piretrin extra rovarirtó porozószer	Phylaxia Pharma Rt.	203/1997	040/483/2006	2006.05.24.
Program szuszpenzió macskának	Novartis Hungaria Kft.	614/1/1994	040/54/2006	2006.02.02.
Program tabletta kutyának	Novartis Hungaria Kft.	614/2/1994	040/52/2006	2006.02.13.
Rapinonet injekció	Schering-Plough Central East AG	1017/1999	80162/2005 FVM.	2005.12.30.
Rimadyl 20 mg és 50 mg tabletta	Pfizer AH Képviselő	878/1999	040/104/2006	2006.02.09.
Tiamulin 10% injekció	Dopharma B.V.	448/1992	040/73/2006	2006.02.13.
TETANUSAN 24% injekció	Kon-Pharma GmbH	622/1995	75.747/1/2001/2006	2006.04.24.
VMP tabletta	Pfizer Kft.	67/1990	80.115/05/2006	2006.03.30.

A 2006. január 1-jétől július 10-ig terjedő időszakban engedélyezett állatgyógyászati vakcinák

I.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial cég **Akipor 6.3 vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Törzskönyvi szám: 421/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/342/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 22.

II.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a Swifts Pharma Kft. cégnek arra, hogy az **Arvilap Plus vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga:

Egy ml tartalmaz :

– nyulak vérzések betegségének vírusa, LO1-es törzs 36 mg szervszuszpenzió 128-512 HAE (haemagglutináló egység),

– nyulak vérzések betegségének vírusa, LO2-es törzs 36 mg szervszuszpenzió 128-512 HAE (haemagglutináló egység),

– alumínium-hidroxid gél 5 mg,

– nátrium-klorid 4,8 mg,

– kálium-klorid 0,12 mg,

– dinátrium-foszfát-dodekahidrát 0,69 mg,

– kálium-dihidrogén-foszfát 0,12 mg,

– kalcium-klorid 0,08 mg,

– tisztított víz ad. 1,0 ml.

A készítmény javallata: nyulak aktív immunizálása, vérzések betegségének megelőzésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám:

– 2031/1/06 ÁOGYTI (10 ml)

– 2031/2/06 ÁOGYTI (25 ml)

– 2031/3/06 ÁOGYTI (50 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 051/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 21.

III.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott az Agrosweet Kft. (1037 Budapest, Almáskert u. 11.) cégnek arra, hogy az

Anservac vakcina A.U.V. elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga:

– *mycoplasma anseris*, 1119 számú törzs,

– *mycoplasma sp.*, 1220 számú törzs.

A készítmény javallata: libák *Mycoplasma* fertőzés hatására jelentkező hashártyagyulladás, légzsákgyulladás, petevezető-gyulladás és phallusgyulladás, ill. ezek következményeként kialakuló magas liba- és libaembrió-mortalitás, tojásterméketlenség, testtömeg-gyapardás és tojástermelés-csökkenés megelőzése.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2012/1/06 ÁOGYTI (100 adag).

Forgalomba hozatali engedély: 047/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 2.

IV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Laboratorios Hipra S.A. cég **Auskipra-GN vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: A vizes hígító használata esetén nem szükséges, az olajos hígító esetén 2 nap.

Törzskönyvi szám: 263/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 040/337/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 21.

V.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Lohmann Animal Health GmbH. & Co. KG (D-27472 Cuxhaven, Németország) cég **Avi-Pro AE vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény hatóanyaga: Calnek 1143 avian encephalomyelitis vírustörzs.

Törzskönyvi szám: 469/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 79.839/04/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. május 10.

VI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a Divasa Farmavic Hungaria Kft. cégnek arra, hogy az **Canvac 8 DHPPiL vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga:

Egy adag (1 ml) vakcina összetétele:

- élő, attenuált szopornyicavírus $10^{2,7}$ – $10^{4,5}$ EID₅₀
- élő, attenuált 2-s szerotípusú kutya adenovírus $10^{3,5}$ – $10^{7,5}$ CCID₅₀
- élő, attenuált kutya parvovírus $10^{2,1}$ – $10^{3,6}$ HAU
- élő, attenuált 2-s szerotípusú parainfluenzavírus $10^{3,0}$ – $10^{6,0}$ CCID₅₀

Az inaktivált *Leptospira icterohaemorrhagiae* q.s. mennyiségben, amely kísérleti állatokban 1:32 ellenanyagtitert vált ki.

Az inaktivált *Leptospira grippotyphosae* q.s. mennyiségben, amely kísérleti állatokban 1:32 ellenanyagtitert vált ki.

Az inaktivált *Leptospira sejroe* q.s. mennyiségben, amely kísérleti állatokban 1:32 ellenanyagtitert vált ki.

A készítmény javallata: egészséges állatok aktív immunizálására, szopornyica, fertőző hepatitis, fertőző laryngotracheitis, valamint parvovírus, parainfluenzavírus és a háromféle *Leptospira* törzs okozta fertőzés ellen.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nem élelmiszer-termelő állatfaj.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2042/1/06 ÁOGYTI

Forgalomba hozatali engedély: 79.697/2004/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 06.

VII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a Divasa Farmavic Hungaria Kft. cégnek arra, hogy az **Canvac P vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

A készítmény hatóanyaga: egy adag (1 ml) vakcina összetétele: élő, attenuált kutya parvovírus $10^{2,1}$ – $10^{3,6}$ HAU.

A készítmény javallata: egészséges állatok aktív immunizálására, parvovírus okozta fertőzés ellen.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nem élelmiszer-termelő állatfaj.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám: 2052/1/06 ÁOGYTI (1 adag).

Forgalomba hozatali engedély: 79.712/2004/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. május 25.

VIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a CEVA-PHYLAXIA Oltóanyagtermelő Rt.(1107 Budapest, Szállás u. 5., Magyarország), cégnek arra, hogy a **Ce-vac IBD L vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozza.

Törzskönyvi szám: 446/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/448/2006. 03. 30.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 30.

IX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Laboratorios Hipra S.A. cég **Colisuin-TP vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással 5 évvel meghosszabbítja.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: 0 nap.

Törzskönyvi szám: 341/1995.

Forgalomba hozatali engedély: 040/343/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 23.

X.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Covexin 8 vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással 5 évvel meghosszabbítja.

Az engedélyesi jogokat a továbbiakban az Essex Tierarznei Niederlassung der Essex Pharma GmbH gyakorolja.

Törzskönyvi szám: 184/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 80.162/2005/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 11.

XI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Fort Dodge AH Holland cég **DU-VAXYN IE-T PLUS vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény hatóanyaga:

Egy adag (1,5 ml) tartalmaz:

- inaktivált influenza A/equi-1/Prague/56 törzs 15µg HA*
- inaktivált influenza A/equi-2/Newmarket 1/93 törzs 15µg HA
- inaktivált influenza A/equi-2/ Suffolk/89 törzs 15µg HA
- tetanus toxoid >150 IU**

Segédanyagok:

- carbomer 934P 4 mg
- alumínium (hidroxid formájában) 2,2 mg
- Vivószer ad. 1,5 ml

* haemagglutináló antigén

** nemzetközi egység

Törzskönyvi szám: 426/1998.
Forgalomba hozatali engedély: 040/199/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 10.

XII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Intervet International B.V. cég **Nobi – Equenza T vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény új neve: Equilis Equenza T vakcina A.U.V.

A készítmény hatóanyaga:

- Egy adag (1 ml) vakcina tartalmaz:
- lóinfluenza törzs A₁ Prague/56 (H7N7) haemagglutinin/neuramidáz mennyiség 100AE*
 - lóinfluenza törzs A₂ Newmarket/1/93 (H3N8, amerikai szubtypus) mennyiség 50AE
 - lóinfluenza törzs A₂ Newmarket/2/93 (H3N8, európai szubtypus) mennyiség 50AE
 - Tetanusz toxoid 40 flokkulációs egység
 - Quil A adjuváns ad 1 ml

*Antigén egység

Törzskönyvi szám: 314/1994.
Forgalomba hozatali engedély: 040/333/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 17.

XIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. cég **Equilis Resequin vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással 5 évvel meghosszabbítja.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Törzskönyvi szám: 286/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 80.152/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 11.

XIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az **Equilis Tetanus Serum A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

Az engedélyesi jogokat a továbbiakban az Intervet International B.V. gyakorolja.

A készítmény javallata: háziállatok (ló, szarvasmarha, sertés, juh, kutya) *Clostridium tetani* okozta megbetegedéseinek megelőzésére és gyógykezelésére. Nem, vagy nem

kellően immunizált sérült állatok tetanusz vakcinával történő szimultán oltására.

Törzskönyvi szám: 381/1997.

Forgalomba hozatali engedély: 040/339/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 21.

XV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial cég **Eurican DHPPi2 vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény hatóanyaga:

- Egy adag (1 ml) tartalmaz:
- attenuált kutya szopornyica vírus min. $10^{4,0}$ TCID₅₀
 - attenuált kutya adenovírus 2-es típus min. $10^{2,5}$ TCID₅₀
 - attenuált kutya parainfluenza-2 vírus min. $10^{4,7}$ TCID₅₀
 - attenuált kutya parvovírus min. $10^{4,9}$ TCID₅₀
 - vivóanyag, q.s. 1 adag
 - hígító: deszt.víz pro inj. 1 ml

* Antigén egység

Törzskönyvi szám: 423/1998.
Forgalomba hozatali engedély: 040/188/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 2.

XVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial cég **Eurican DHPPi2-L vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény hatóanyaga:

Egy adag (1 ml) tartalmaz:

Liofilizált komponens:

- attenuált kutya szopornyica vírus min. $10^{4,0}$ TCID₅₀
- attenuált kutya adenovírus 2-es típus min. $10^{2,5}$ TCID₅₀
- attenuált kutya parainfluenza-2 vírus min. $10^{4,7}$ TCID₅₀
- attenuált kutya parvovírus: min. $10^{4,9}$ TCID₅₀
- vivóanyag, q.s. 1 adag

Hígító:

- inaktivált *Leptospira canicola*, inaktivált *Leptospira icterohaemorrhagiae* akkora mennyiségben, hogy az Európai Gyógyszerkönyv szerinti védelmet adjon
- vivóanyag, q. s. 1 ml.

Törzskönyvi szám: 424/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/187/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 2.

XVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial cég **Eurican DHPPi2-LR vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény hatóanyaga:

Egy adag (1 ml) tartalmaz:

Liofilizált komponens:

- attenuált kutya szopornyica vírus min. $10^{4,0}$ TCID₅₀
- attenuált kutya adenovírus 2-es típus min. $10^{2,5}$

TCID₅₀

- attenuált kutya parainfluenza-2 vírus min. $10^{4,7}$

TCID₅₀

- attenuált kutya parvovírus min. $10^{4,9}$ TCID₅₀
- vivőanyag, q.s. 1 adag.

Hígító:

– inaktivált *Leptospira canicola*, inaktivált *Leptospira icterohaemorrhagiae* akkora mennyiségben, hogy az Európai Gyógyszerkönyv szerinti védelmet adjon,

- inaktivált veszettség vírus min 1 NE
- alumínium hidroxid 0,6 mg
- vivőanyag, q. s. 1 ml.

Törzskönyvi szám: 422/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/186/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 10.

XVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. cég **Felocell CVR vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény hatóanyaga:

Adagonként (1,0 ml) tartalmaz:

Hatóanyagok:

- élő, attenuált macska panleukopenia vírus (FPV), Leopard törzs: min. $10^{3,0}$ CCID₅₀
- élő, attenuált macska rhinotracheitis vírus (FVR), FVRm törzs: min. $10^{5,0}$ CCID₅₀
- élő, attenuált macska calicivírus (FCV), F-9 törzs: min. $10^{5,5}$ CCID₅₀
- Gentamycin max. 30 µg

Egyéb összetevők:

- hígító: aqua dest pro inj. 1 ml.

Törzskönyvi szám: 374/1996.

Forgalomba hozatali engedély: 040/204/2006. és 78.144/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 30.

XIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az **Gletvax 6 vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással 5 évvel meghosszabbítja.

Az engedélyesi jogokat a továbbiakban az Essex Tierarznei gyakorolja.

Törzskönyvi szám: 523/2000.

Forgalomba hozatali engedély: 040/201/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 02.

XX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial (29, Avenue Tony Garnier, 69007 Lyon, Franciaország) cég a **Hepatovax vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **2007. június 30-ig meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 342/1995.

Forgalomba hozatali engedély: 74.448/01/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 28.

XXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Laboratorios Hipra, S.A. (Avda. La Selva, 135; E-17170 Amer Girona, Spanyolország) cég a **Hipragumboro vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt forgalomba hozatali engedélyét **5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 480/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 79.714/04/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 29.

XXII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő tagállam, Egyesült Királyság forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével – engedélyt adott a Laboratorios Hipra, S.A. (Avda. La Selva, 135; E-17170 Amer Girona, Spanyolország) cégnek arra, hogy **Hipragumboro-GM97 vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt **forgalomba hozza.**

A készítmény hatóanyaga: élő IBD vírus, GM97 törzs.

A készítmény javallata: jelentéktelen mennyiségű maternális ellenanyaggal (ELISA-val mérve 500 vagy kevesebb) rendelkező brojlersirkék aktív immunizálására, a gumboroi betegség okozta elhullás, klinikai tünetek és

bursa elváltozások csökkentésére. Az ilyen állatok napos kortól vakcinázhatók. Az immunitás kialakulása a vakcinázás utáni 14. naptól számítható, az immunitás tartama a vakcinázás utáni 43. napig terjed.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám:

– 2008/1/06 ÁOGYTI (1000 adag)

– 2008/2/06 ÁOGYTI (5000 adag).

Forgalomba hozatali engedély: 040/98/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 08.

XXIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Laboratorios Hipra S.A. cég **Hipramastivac vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással 5 évvel meghosszabbítja.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Törzskönyvi szám: 368/1996.

Forgalomba hozatali engedély: 040/175/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 07.

XXIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Laboratorios Hipra, S.A. (Avda. La Selva, 135; E-17170 Amer, Girona, Spanyolország) cég a **Hipraviar SHS vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Törzskönyvi szám: 486/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 79.828/04/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 29.

XXV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Laboratorios Hipra, S.A. (Avda. La Selva, 135; E-17170 Amer, Girona, Spanyolország) cég a **Hipraviar-TRT vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét 5 évvel meghosszabbítja.

Törzskönyvi szám: 444/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 79.499/03/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 29.

XXVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Fort Dodge Animal Health Holland (C J van Hautenlaan 36,1381 CP Weesp, Hollandia) cég az **ILT vakcina A.U.V.** és **Laryngo-Vac vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét, a fenti párhuzamos névhasználat mellett, **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 257/1992.

Forgalomba hozatali engedély: 040/174/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 10.

XXVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH cég **Ingelvac M. hyo vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény hatóanyaga:

1 adag (2 ml) összetétele:

– *Mycoplasma hyopneumoniae*, J törzs,

– B3745-ös izolátum min. $3,0 \times 10^8$ CCU max. $6,0 \times 10^8$ CCU

– (colour changing unit) inaktíválva, vagy $\geq 1:80$ ellenanyag-titer (nyulak fél adag vakcinával immunizálva; szerológiai vizsgálat ELISA-) próbával

A készítmény javallata: hizlálásra szánt sertések aktív immunizálására, a *Mycoplasma hyopneumoniae* fertőzés által előidézett tüdőelváltozások súlyosságának enyhítésére. A védettség az oltás után két héttel alakul ki, és legálább 118 napig tart.

Törzskönyvi szám: 626/2004.

Forgalomba hozatali engedély: 629/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. július 10.

XXVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. cég **Lactovac vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény új neve: Lactovac C vakcina A.U.V.

A készítmény hatóanyaga:

Egy adag (5 ml) tartalmaz:

– inaktívált Rotavírus V 1005/78 törzs min. $10^{7,4}$ TCID₅₀

– inaktívált Rotavírus Holland törzs min. $10^{7,0}$ TCID₅₀

– inaktívált Coronavírus 800 törzs min. $10^{5,8}$ TCID₅₀

– inaktívált *Escherichia coli* K99/F41 törzs 250 HAE

Törzskönyvi szám: 351/1995.
Forgalomba hozatali engedély: 040/184/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 8.

XXIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial cég **MILOXAN vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: a fogékony állatok immunizálása a következő kórképek ellen: bárány dysenteria (*Clostridiumperfringens B típus*), struck (*Clostridiumperfringens C típus*), pulpy kidney disease (*Clostridiumperfringens D típus*), blackleg (*Clostridiumchauvey*), braxy (*Clostridiumsepticum*), black disease (*Clostridiumnovyi*), gáz gangrénák (*Clostridiumperfringens, Clostridiumsepticum, Clostridiumnovyi, Clostridium sordellii*), tetanus (*Clostridium tetani*).

Törzskönyvi szám: 415/1998.
Forgalomba hozatali engedély: 040/406/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 17.

XXX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott az Intervet International B.V. (Hollandia) cégnek arra, hogy a **Nobilis Duck Plague vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt **forgalomba hozza.**

A készítmény hatóanyaga: élő, attenuált kacsapestis-vírus Utrecht törzs.

A készítmény javallata: kacsák kacsapestis elleni aktív immunizálására.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám:
 – 2013/1/06. ÁOGYTI (250 adag)
 – 2013/2/06. ÁOGYTI (500 adag)
 – 2013/3/06. ÁOGYTI (1000 adag).

Forgalomba hozatali engedély: 040/107/2006.
Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 21.

XXXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis FC inac vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: csirkék, pulykák, kacsák és házi ludak *Pasteurella multocida* heveny fertőzése elleni vakcinációra. A vakcinázás a vakcinában szereplő törzsekkel szemben homológ (szerotípus-specifikus) védelmet alakít ki.

Törzskönyvi szám: 256/1992.
Forgalomba hozatali engedély: 040/130/2006.
Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXXII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis Gumboro 228E vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 502/1999.
Forgalomba hozatali engedély: 040/131/2006.
Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXXIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő tagállam, Németország forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével – engedélyt adott az Intervet International B.V. (Hollandia) cégnek arra, hogy a **Nobilis IBmulti+ND+EDS vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt **forgalomba hozza.**

A készítmény hatóanyaga:

- IBV M41 törzs
- IBV 249G törzs
- EDSV BC14 törzs
- NDV Clone 30 törzs

A készítmény javallata: tenyés- és tojócsirkék aktív immunizálására:

– a Massachusetts szerotípusú fertőző bronchitis vírussal való fertőződés csökkentésére és az általa okozott tojástermelés csökkenésének megelőzésére,

– a fertőző bronchitis vírus D207/D247 szerotípusa okozta tojástermelés és a tojáshéj rendellenesség csökkentésére,

– a baromfipestis (Newcastle betegség) vírus okozta fertőződés csökkentésére,

– az Egg Drop Syndrome (EDS) vírus okozta tojástermelés csökkenésének kivédésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám:
 – 2006/1/06 ÁOGYTI 250 ml-es (500 adag).
 – 2006/2/06 ÁOGYTI 500 ml-es (1000 adag)

Forgalomba hozatali engedély: 80.065/2005/2006.
Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 01.

XXXIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis IB D1466 vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **névmódosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 219/1992.

Forgalomba hozatali engedély: 040/163/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 21.

XXXV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis IB+G+ND vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 296/1994.

Forgalomba hozatali engedély: 040/132/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXXVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis IB+ND+EDS vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 492/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 040/133/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXXVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis Marek THV Iyo vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 367/1996.

Forgalomba hozatali engedély: 040/135/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXXVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V.

(Hollandia) cég a **Nobilis MG inac vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap. Az oltás helye 6 hétig elkobzandó.

Törzskönyvi szám: 434/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/136/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XXXIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis Ovo-Diphtherin vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **névmódosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 192/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 040/159/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XL.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis ND LaSota vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: házityúk és pulykák baromfi-pestis elleni aktív immunizálására 4 hetes kortól.

Törzskönyvi szám: 431/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 040/134/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XLI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis REO inac vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **névmódosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 322/1994.

Forgalomba hozatali engedély: 040/141/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XLII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V.

(Hollandia) cég a **Nobilis Reo 1133 vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményforgalomba hozatali engedélyét **névmódosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 319/1994.

Forgalomba hozatali engedély: 040/139/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 17.

XLIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis Rismavac vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **névmódosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 276/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 040/160/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 21.

XLIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. (Hollandia) cég a **Nobilis TRT vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 476/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 040/161/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 21.

XLV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Intervet International B.V. cég **Nobivac Rabies vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény hatóanyaga: adagonként (1 ml) tartalmaz: veszettségvírus RIV törzs ≥ 2 NE, tiomerzál 0,01–0,02% tartósítószerként. A vírusokat szövettenyésztésen szaporították. A vakcina nyomokban antibiotikumot is tartalmazhat.

Törzskönyvi szám: 174/1990.

Forgalomba hozatali engedély: 040/177/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 07.

XLVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Intervet International B.V. cég **Nobivac RL vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati

készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény hatóanyaga: a vakcina egy adagjának (1 ml) összetétele: inaktivált veszettség vírus, Pasteur RIV törzs 3 NE (egér hatékonysági vizsgálatban mérve). Inaktivált *Leptospira interrogans* szerocsoport

– canicola, Ca 12-000 törzs 40 hörcsög PD₈₀

– icterohaemorrhagiae, 820K törzs 40 hörcsög PD₈₀

Alumínium-foszfát adjuvánsként

Tiomerzál (0,01–0,02%) tartósítószerként

Törzskönyvi szám: 291/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 71.100/2005/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. május 10.

XLVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial (29, Avenue Tony Garnier, 69007 Lyon, Franciaország) cég **Palmivax vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **2007. június 30-ig meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 443/1998.

Forgalomba hozatali engedély: 79.701/04/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 28.

XLVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő tagállam, Egyesült Királyság forgalomba hozatali engedélyének egyidejű elismerésével – engedélyt adott a Essex Tierarznei (Thomas-Dehler Str. 27. D-81737-München, Németország) cégnek arra, hogy **Paracox 5 vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt **forgalomba hozza.**

A készítmény hatóanyaga:

– Eimeria acervulina HP

– Eimeria maxima CP

– Eimeria maxima MFP

– Eimeria mitis HP

– Eimeria tenella HP

A készítmény javallata: csirkék E. acervulina, E. maxima CP, MFP, E. mitis, E. tenella okozta fertőzések csökkentésére és a klinikai tünetek enyhítésére szolgál, aktív immunizálással.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám:

2040/1/06 ÁOGYTI (1000 adag, 4 ml)

2040/2/06 ÁOGYTI (5000 adag, 20 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 80.149/05/2006.
Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 31.

XLIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Laboratorios Hipra S.A. cég **Parvosuin-MR vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: az oltás helyére vonatkozóan 25 nap.

Törzskönyvi szám: 310/1994.

Forgalomba hozatali engedély: 040/207/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 23.

L.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Laboratorios Hipra S.A. cég **Parvosuin-MR/AD vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: az oltás helyére vonatkozóan 25 nap.

Törzskönyvi szám: 360/1995.

Forgalomba hozatali engedély: 040/208/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 21.

LI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet engedélyt adott a Bioveta as cégnek arra, hogy az **Pestorin Mormyx vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt **forgalomba hozza.**

A készítmény hatóanyaga: 1 adag (1 ml) tartalma:

Folyékony komponens

Nyulak vérzésem betegségének inaktivált vírusa legalább 128 HAE

Liofilizált komponens

Attenuált myxomatosis vírus legalább $10^{3,3}$ TCID₅₀

A készítmény javallata: nyulak vérzésem betegségére és myxomatosis elleni vakcina.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: 7 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám:

2043/1/06 ÁOGYTI (1 adag)

2043/2/06 ÁOGYTI (10 adag)

2043/3/06 ÁOGYTI (20 adag)

Forgalomba hozatali engedély: 79.666/2003/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 06.

LII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Intervet International B.V. cég **Porcilis Aujeszky vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény hatóanyaga:

A Porcilis Aujeszky vakcina sertések Aujeszky-betegsége elleni, vizes bázisú Diluvac Forte-val adjuvált, inaktivált oltóanyag. Az Aujeszky-betegség vírusának Phylaxia gI negatív törzsét tartalmazza. A vakcina adagonkénti (2 ml) összetétele: aujeszky-betegség vírusa, inaktiválás előtti titere min. 8,2 log TCID₅₀

dl- α tokoferol-acetát 150,00 mg

poliszorbát 80 100,00 mg

nátrium klorid 6,60 mg

formalin 1,08 mg

aqua dest. pro inj. ad. 2,00 ml

A készítmény nyomokban a következő antibiotikumokat tartalmazhatja: Polymyxin B, Neomycin, Tylosin, Natamycin.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: ehető szövetek 14 nap.

Törzskönyvi szám: 279/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 040/335/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 21.

LIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. cég **Porcilis M vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény javallata: sertések *Mycoplasma hyopneumoniae* törzsek által okozott pneumoniájának megelőzésére.

Törzskönyvi szám: 494/1999.

Forgalomba hozatali engedély: 040/197/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 23.

LIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő tagállam, a Franciaország forgalomba hozatali engedélyének kölcsönös elismerésével – engedélyt adott az Intervet International B.V. cégnek arra, hogy **Porcilis M Hyo vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt **forgalomba hozza.**

A készítmény hatóanyaga: *Mycoplasma hyopneumoniae* 11-es törzs inaktivált teljes sejt koncentrátum $\geq 7.0 \log_2$ ellenanyagtiter.*

Adjuváns: 150 mg dl- α -tokoferol acetát.

* A sertés adag 1/20 részével oltott egerek átlagos ellenanyagtitere

A készítmény javallata: hízósertések aktív immunizálására *Mycoplasma hyopneumoniae* fertőzés okozta tüdő-elváltozások csökkentésére.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: 0 nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám:

2009/1/06 ÁOGYTI 20 ml-es

2009/2/06 ÁOGYTI 50 ml-es

2009/3/06 ÁOGYTI 100 ml-es

2009/4/06 ÁOGYTI 200 ml-es

2009/5/06 ÁOGYTI 250 ml-es

Forgalomba hozatali engedély: 80.096/2005/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. február 09.

LV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. cég **Porcilis Parvo vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

A készítmény hatóanyaga: egy adag (2 ml) tartalmaz: inaktivált sertés parvovírus (014 törzs) antigén min.8,2 \log_2 HA egység*

α -tokoferol-acetát 150,0 mg

Polysorbate 80 100,0 mg

NaCl 14,2 mg

Formaldehid 1,08 mg

Simethicone 0,10 mg

Desztillált víz ad. 2 ml

* A vakcina nyomokban Neomycint, polymyxin B-t tartalmaz.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.

Törzskönyvi szám: 309/1994.

Forgalomba hozatali engedély: 040/334/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 17.

LVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Intervet International B.V. cég **Porcilis Strepsuis vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint módosította.

A készítmény javallata: Kocák és süldők vakcinázásával az utódok passzív védelme, a *Streptococcus suis* 2 sze-

rotípus fertőzés okozta mortalitás csökkentése és a klinikai tünetek enyhítése

Törzskönyvi szám: 551/2001.

Forgalomba hozatali engedély: 040/434/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 11.

LVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Fort Dodge Animal Health Holland (C J van Houtenlaan 36, 1381 CP Weesp, Hollandia) cég a **POULVAC AE vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: 21 nap.

Törzskönyvi szám: 285/1993.

Forgalomba hozatali engedély: 040/170/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 10.

LVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Fort Dodge Animal Health Holland (C J van Houtenlaan 36, 1381 CP Weesp, Hollandia) cég a **POULVAC ND LaSota vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét 5 évvel meghosszabbítja.

Törzskönyvi szám: 196/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 040/162/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 21.

LIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. cég **PregSure BVD vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint módosította.

A készítmény javallata: nőtény szarvasmarhák aktív immunizálására a BVDV I. típusával történő transzplacentáris fertőzés, valamint a születendő borjak perzisztens fertőzésének kivédésére. Laboratóriumi vizsgálatok szerint csökkentheti a BVDV I. által okozott fertilitási veszteségeket a vemhesség korai szakaszában. A vakcina hatékonysága klinikai vizsgálatokban nem bizonyított a BVDV II. típusú törzseivel szemben.

Törzskönyvi szám: 657/2005.

Forgalomba hozatali engedély: 040/62/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. február 09.

LX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial cég **Quadricat vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény hatóanyaga: Egy adag (1 ml) tartalma:

Liofilizált pellet (Rabiffa-Feliniffa) adagonként:

Élő, macska panleukopenia vírus $\geq 10^{3,0}$ CCID₅₀

Veszetség vírus glykoprotein ≥ 1 NE

Vivóanyag ad. 1 adag

Folyékony rész (Corifelin) adagonként (1 ml):

1 típusú macska herpesvírus glykoprotein >0.8 SN50 Ig10*.

Macska calicivírus fehérje >0.8 SN50 Ig10*.

Olajos vivőszer q.s. 1 ml

* Vakcinázott macskában mért szeroneutralizációs ellenanyagszint.

Törzskönyvi szám: 199/1991.

Forgalomba hozatali engedély: 040/191/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 10.

LXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet az Essex Tierarznei cég **Rabdomun vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám:

2034/1/06 ÁOGYTI (1 ml)

2034/2/06 ÁOGYTI (10 ml)

2034/3/06 ÁOGYTI (20 ml)

Forgalomba hozatali engedély: 040/176/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 08.

LXII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a RECOMBIVET Kutatási, Fejlesztési és Diagnosztikai Kft. (2085, Pilisvörösvár, Kápolna u. 143.) cég a **Recombivac S vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **5 évvel meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 365/1996.

Forgalomba hozatali engedély: 040/108/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. február 10.

LXIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. cég **Stellamune Mycoplasma vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény új neve: **Respisure EU vakcina A.U.V.**

Törzskönyvi szám: 645/2004.

Forgalomba hozatali engedély: 79.538/2005.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. május 22.

LXIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. cég **Stellamune Once vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény új neve: **RespiSure 1 One vakcina A.U.V.**

A készítmény javallata: hízósertések aktív immunizálására, a *Mycoplasma hyopneumoniae* fertőzés által előidézett tüdőelváltozások, köhögés és a testtömeg-gyarapodás csökkenésének mérséklésére.

Törzskönyvi szám: 646/2004.

Forgalomba hozatali engedély: 79.545/2005.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. május 22.

LXV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial cég **Rhiniffa T vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény hatóanyaga: a vakcina adagonként (2 ml) tartalmaz:

Bordetella bronchiseptica legalább 0,9 SA.E

Pasteurella multocida D szerotípus legalább 0,9 ELISA.E

Pasteurella multocida D szerotípus toxoid legalább 2 µg

Alumínium-hidroxid gél 1,4 ± 0,2 mg

Merthiolát legfeljebb 0,2 mg

Formaldehid legfeljebb 0,4 mg

NaCl oldat (0,15 M) ad. 2,0 ml

1 SA.E: Akkora mennyiség, amely laboratóriumi állatokban a vakcina beadása után 1 log 10 szeroagglutinációs ellenanyagtitert eredményez.

1 ELISA.E: Akkora mennyiség, amely laboratóriumi állatokban a vakcina beadása után 1 log 10 ELISA ellenanyagtitert eredményez.

Törzskönyvi szám: 315/1994.
Forgalomba hozatali engedély: 040/171/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 17.

LXVI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Laboratorios Hipra S.A. cég **Rinipravac-DT vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi módosítással **5 évvel meghosszabbítja.**

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: nulla nap.
Törzskönyvi szám: 304/1994.
Forgalomba hozatali engedély: 040 /346/ 2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 23.

LXVII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a **Bayovac IBR-marker vivum vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosításokkal 5 évvel meghosszabbítja.**

Az engedélyesi jogokat a továbbiakban a Pfizer Kft. gyakorolja.

A készítmény új neve: Rispoval IBR-marker vivum vakcina A.U.V.

Törzskönyvi szám: 442/1998.
Forgalomba hozatali engedély: 040/196/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 30.

LXVIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Fort Dodge Animal Health Holland cég **Suvaxyn Ery vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény hatóanyaga: egy dózis (2 ml) tartalmaz a Ph. Eur. monográfiában előírtak szerinti hatékonysági követelményeknek megfelelő* (RP≥1) inaktivált *Erysipelothrix rhusiopathiae*, B7 (2-es szerotípus) törzset

Marcol 52 (ásványi olaj): 730,14 mg;
 Montanide 888 (emulgeáló): 74,32 mg;
 Simulsol 5100 (emulgeáló): 69,95 mg;
 Thiomersal (tartósítószer): 0,2 mg.
 Formaldehid ≤0,05%

* Nem kevesebb, mint a referens vakcinával kapott érték, amely sertésben hatékony védelmet ad

Törzskönyvi szám: 631/2004.
Forgalomba hozatali engedély: 040/61/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. február 8.

LXIX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Fort Dodge Animal Health Holland cég **Suvaxyn Parvo/E vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény hatóanyaga: egy adag (2 ml) tartalmaz Inaktivált sertés parvovírus, S-80 törzs legalább 160 elenanyag HAG* titer (nyúlban)

Ph. Eur. monográfiában előírtak szerinti hatékonysági követelményeknek megfelelő* (RP≥1) inaktivált *Erysipelothrix rhusiopathiae*, B7 (2-es szerotípus) törzset

Marcol 52 (ásványi olaj): 730,14 mg;
 Montanide 888 (emulgeáló): 74,32 mg;
 Simulsol 5100 (emulgeáló): 69,95 mg;
 Thiomersal (tartósítószer): 0,2 mg.

Formaldehid ≤0,05%
 Gentamicin: nyomokban

* Nem kevesebb, mint a referens vakcinával kapott érték, amely sertésben hatékony védelmet ad.

Törzskönyvi szám: 622/2004.
Forgalomba hozatali engedély: 040/443/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 21.

LXX.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. cég **Vanguard 7 vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény új neve: Vanguard Plus 7 vakcina A.U.V.

Törzskönyvi szám: 648/2004.
Forgalomba hozatali engedély: 79.570/2004/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 12.

LXXI.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. cég **Vanguard DA2Pi-CPV vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbiak szerint **módosította.**

A készítmény új neve: Vanguard Plus 5 vakcina A.U.V.

Törzskönyvi szám: 649/2004.
Forgalomba hozatali engedély: 79.569/2004/2006.
Az engedély kiadásának dátuma: 2006. április 12.

LXXII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Pfizer Kft. **Vanguard Plus CPV vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményének forgalomba hozatali engedélyét az alábbi **módosítással 5 évvel meghosszabbítja.**

A készítmény hatóanyaga: egy adag (1 ml) vakcina tartalmaz:

Élő, attenuált kutya parvovírus, NL-35-D törzs min. $10^{7,0}$ CCID₅₀. Nyomokban az antigén előállításból származó antibiotikumokat (neomycin-szulfát, gentamycin-szulfát) tartalmazhat.

Törzskönyvi szám: 396/1997.

Forgalomba hozatali engedély: 040/179/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. március 30.

LXXIII.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet – a készítmény kölcsönös elismerésen alapuló törzskönyvi eljárása során előterjesztő tagállam, a Cseh Köztársaság forgalomba hozatali engedélyének kölcsönös elismerésével – engedélyt adott Pfizer Kft. cégnek arra, hogy **Vanguard R vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítményt **forgalomba hozza.**

A készítmény hatóanyaga: 1 ml-es adag összetétele:

Hatóanyag:

Inaktivált veszettségvírus SAD Vnukovo-32 törzs min. 2,0NE–max. 4,0NE

Adjuváns:

Alumínium-hidroxid 2,0 mg

Vivőanyagok:

Tiomersal 0,1 mg

A készítmény javallata: kutya, macska, szarvasmarha, sertés, juh, kecske, ló, vadászgörény (12 hetes korú és idősebb) veszettség elleni aktív immunizálása, a veszettség-fertőzés és az általa okozott elhullás megelőzése.

Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: kutya, macska, vadászgörény: nem értelmezhető. Szarvasmarha, sertés, juh, kecske, ló: nulla nap.

Forgalmazása: állatorvosi rendelvényre, az állatgyógyászati készítmények forgalmazására jogosultak.

Törzskönyvi szám:

2050/1/06 ÁOGYTI 1 ml-es

2050/2/06 ÁOGYTI 5 ml-es

2050/3/06 ÁOGYTI 10 ml-es

2050/4/06 ÁOGYTI 20 ml-es

Forgalomba hozatali engedély: 80.181/2005/2006.

Az engedély kiadásának dátuma: 2006. május 23.

LXXIV.

Az Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmány-ellenőrző Intézet a Merial (29, Avenue Tony Garnier, 69007 Lyon, Franciaország) cég a **Vaxiduk vakcina A.U.V.** elnevezésű állatgyógyászati készítmény forgalomba hozatali engedélyét **2007. június 30-ig meghosszabbítja.**

Törzskönyvi szám: 355/1995.

Forgalomba hozatali engedély: 040/328/2006.

Engedély kiadásának dátuma: 2006. március 10.

KÖZLÖNY

§

**ÁOGYTI által határozattal törölt állatgyógyászati vakcinák
(a készítményt az elutasítást követő 90 napon belül a forgalomból ki kell vonni)**

Megnevezés (A.U.V.)	Tk. engedélyes	Tkv.sz.	Törlés dátuma
Atrobac vakcina	Pfizer Kft.	416/1998	2006.04.04.
Aradicator vakcina	Pfizer Kft.	636/2004	2006.04.04.
Cholerin Triple vakcina	Abic Ltd.	450/1998	2006.02.02.
Defensor vakcina	Pfizer Kft.	289/1993	2006.04.04.
Farrow Sure Plus B vakcina	Pfizer Kft.	635/2004	2006.04.04.
Farrow Sure vakcina	Pfizer Kft.	330/1995	2006.04.04.
ER-BAC Plus vakcina	Pfizer Kft.	73.457/00/2006	2006.04.04.
Leptoferm 5 vakcina	Pfizer Kft.	238/1992	2006.04.04.
OVO-4 vakcina	Merial	248/1992	2006.04.05.
Paracox 5 vakcina (MRP eljárás miatt új számot kapott)	Essex Tierarznei	543/2000	2006.03.31.
Pfizer Stellamune vakcina	Pfizer Kft.	197/1991	2006.04.04.
Pneumabort K+1b vakcina	Fort Dodge AH	313/1994	2006.03.31.
RespiSure 1 One vakcina	Pfizer Kft.	561/2001	2006.05.22.
Vanguard Plus 5/CV-L vakcina	Pfizer Kft.	566/2001	2006.04.04.
Vanguard Plus CPV vakcina	Pfizer Kft.	562/2001	2006.04.04.
Vanguard Plus CPV-CV vakcina	Pfizer Kft.	563/2001	2006.04.04.
Vanguard Plus 5/L vakcina	Pfizer Kft.	565/2001	2006.04.04.
TAD IB vac. II. vac A.U.V.	Lohmann	445/1998	2006.02.13.

Megújítások

Név + vakcina A.U.V.	Engedélyes	Törzskönyvi szám	Határozat száma	Kelte
Aujespig K	Ceva-Phylaxia	210/1992	040/341/2006	2006. 03. 22.
Colisuin CL	Hipra	483/1999	040/338/2006	2006. 03. 21.
Coroniffa RC	Merial	326/1995	040/344/2006	2006. 03. 23.
Equiffa	Merial	209/1991	040/168/2006	2006. 02. 24.
Erysipravac	Hipra	302/1994	040/332/2006	2006. 03. 21.
Mucobovinn	Merial	305/1994	040/200/2006	2006. 03. 02.
Parvoject	Merial	288/1993	040/336/2006	2006. 03. 23.
Pneumodog	Merial	346/1995	040/185/2006	2006. 03. 08.
Porcilis AR-T	Intervet	232/1992	040/167/2006	2006. 03. 17.
Porcilis Ery	Intervet	358/1995	040/181/2006	2006. 03. 17.
Rabisin	Merial	198/1991	040/173/2006	2006. 03. 08.
Tetagripiffa	Merial	356/1995	040/329/2006	2006. 03. 08.
Auphyl Plus	Ceva-Phylaxia	417/1998	040/189/2006	2006. 02. 24.
Biocan M	Bioveta a.s.	466/1998	040/203/2006	2006. 02. 24.
Bovilis BVD	Intervet	517/1999	040/166/2006	2006. 02. 24.

Név + vakcina A.U.V.	Engedélyes	Törzskönyvi szám	Határozat száma	Kelte
Duvaxyn EHV 1,4	Fort Dodge AH Holland	429/1998	040/198/2006	2006. 03. 10.
Hyoesp	Merial	481/1999	040/194 /2006	2006. 02. 21.
Insol Trichophyton	Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH	389/1997	040/193/2006	2006. 03. 02.
Leukocell 2	Pfizer Kft.	324/1995	040/172/2006	2006. 03. 30.
Merilym	Merial	451/1998	040/178/2006	2006. 03. 08.
Nobivac DHP	Intervet	275/1993	040/192/2006	2006. 03. 22.
Nobivac DHPPi	Intervet	294/1994	040/205/2006	2006. 03. 17.
Nobivac Lepto	Intervet	273/1993	040/182/2006	2006. 03. 17.
Nobivac Parvo-C	Intervet	274/1993	040/165/2006	2006. 03. 22.
Nobivac Puppy DP	Intervet	230/1992	040/206/2006	2006. 03. 23.
Nobivac Tricat	Intervet	441/1998	040/180/2006	2006. 03. 17.
Parvodog	Merial	185/1991	80.012/2005/2006	2006. 04. 10.
Pastobov	Merial	438/1998	040/190/2006	2006. 03. 08.
Porcilis Ery+Parvo	Intervet	382/1997	040/202/2006	2006. 03. 02.
Primucell FIP	Pfizer Kft.	397/1997	040/340/2006	2006. 03. 22.
Ruvax	Merial	236/1992	80.095/05/06	2006. 05. 11.
Trivacton 6	Merial	394/1997	040/164/2006	2006. 03. 10.
Suvaxyn Parvo ST	Fort Dodge AH Holland	430/1998	79.557/2005/2006	2006. 02. 08.

**A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium
f e l h í v á s a
az erdőkre vonatkozó országos tűzgyújtási tilalom elrendeléséről**

Az utóbbi időben a csapadékmentes és rendkívül meleg időjárás miatt fokozottan megnőtt az erdők tűz általi veszélyeztetettsége.

A tüzesetek megelőzése érdekében az ország teljes területén lévő erdőkben és az erdőterületek határától számított 200 méteren belüli területen – a kijelölt tűzrakó helyen is –, valamint a közút és vasút menti fásításokban mindennemű tűzgyújtás, beleértve a parlag- és gázégetést is, 2006. augusztus 3-tól átmeneti időre tilos.

A vágástéri hulladék égetése az erdőben a megelőző tűzvédelmi előírások betartása mellett a tilalom időszakában is végezhető. Az égetést a 12/1997. (II. 26.) BM rendelet 7. § további (4)–(8) bekezdéseiben foglalt megelőző tűzvédelmi előírások szigorú betartása mellett lehet csak végrehajtani. Az égetésnél figyelembe kell továbbá venni a 35/1996. (XII. 29.) BM rendelettel kiadott Országos Tűzvédelmi Szabályzat tűzveszélyes tevékenység végzésére vonatkozó követelményeit is.

Kérjük a közúton és vasúton utazókat, hogy égő cigarettacsikket és dohányneműt ne dobjanak ki a járművek ablakán, mert a kiszáradt árokparton, vasúti töltések mellett keletkező tüzek sok esetben közvetlenül erdő- és mezőgazdasági területeket is veszélyeztetnek.

Felhívjuk továbbá az erdőben kirándulókat, valamint a mezőgazdasági területeken dolgozók figyelmét arra, hogy égő dohányneműt eldobni nem szabad, azt minden esetben gondosan el kell oltani.

Aki a tűzvédelmi rendelkezéseket megszegi, szabálysértést követ el.

A tilalom feloldására a fokozott tűzveszély elmúltával, későbbi időpontban intézkedik a minisztérium.

Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium

A Magyar Hivatalos Közlönykiadó
megjelentette a Közlöny Könyvek sorozatának újabb köteteként

dr. Zavodnyik József

**A biztosítókról és a biztosítási tevékenységről szóló
2003. évi LX. törvény magyarázata I–II.**

című kétkötetes kiadványát.

A 2004. május 1-jén hatályba lépett, a biztosítókról és a biztosítási tevékenységről szóló 2003. évi LX. törvény részletesen szabályozza a magyar biztosítási piac szereplői piacra lépésének és működésének, illetve a biztosításfelügyeleti hatóság tevékenységének egyes kérdéseit, téve mindezt a közösségi jog rendelkezéseinek való megfelelés igényével.

A jogszabály magyarázatára vállalkozó jelen munka feltárja a törvény belső összefüggéseit, ismertetve az egyes előírások közösségi biztosítási jogi háttérét is. Felhívja a figyelmet a Pénzügyi Szervezetek Állami Felügyelete által közzétett ajánlásokra, állásfoglalásokra, módszertani útmutatókra és tájékoztatókra, illetőleg a bírósági határozatokra, ezáltal is megkönnyítve az egyes rendelkezések helyes értelmezését és gyakorlati alkalmazását.

Ajánljuk elsősorban mindazoknak, akik mindennapi munkájuk során a biztosítási törvény előírásait kell, hogy alkalmazzák, így a biztosítók munkatársainak, a biztosításközvetítőknek és a biztosítási szaktanácsadóknak, de a közigazgatásban és az igazságszolgáltatásban a biztosítás területével foglalkozóknak, továbbá a biztosítási jogot tanulóknak is.

A szerző, dr. Zavodnyik József 1991-től 2001-ig az Állami Biztosításfelügyeletnél, illetve a Pénzügyi Szervezetek Állami Felügyeleténél dolgozott, 2001-től a Gazdasági Versenyhivatal Versenytanácsának tagja. Az elmúlt években számos publikációja jelent meg a biztosítási jog tárgyában, s több helyen oktat biztosítási ismereteket.

A 848 oldal terjedelmű, kétkötetes kiadvány ára **3675 Ft** áfával.

Példányoként megvásárolható a Budapest VII., Rákóczi út 30. (bejárat a Dohány u. és Nyár u. sarkán) szám alatti Közlöny Centrumban (tel.: 321-5971, fax: 321-5275, e-mail: kozlonycentrum@mhk.hu), illetve megrendelhető a kiadó ügyfélszolgálatán (fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: kozlonybolt@mhk.hu) vagy a www.mhk.hu/kozlonybolt internetcímen.

MEGRENDELÉS

Megrendeljük

A biztosítókról és a biztosítási tevékenységről szóló 2003. évi LX. törvény magyarázata I–II. című kétkötetes kiadványt (ára: **3675 Ft** áfával) példányban, és kérjük, juttassák el az alábbi címre:

A megrendelő (cég) neve:

Címe (város, irányítószám):

Utca, házszám:

Ügyintéző neve, telefonszáma:

A megrendelő (cég) bankszámlaszáma:

A megrendelt példányok ellenértékét a postaköltséggel együtt, a szállítást követő számla kézhezvétele után, 8 napon belül a Magyar Hivatalos Közlönykiadónak a számlán feltüntetett pénzforgalmi jelzőszámára átutaljuk.

Keltezés:

.....
cégszerű aláírás

A Magyar Hivatalos Közlönykiadó
új sorozatának, a Közlöny Könyveknek első köteteként megjelentette

A SZÖVETKEZETI TÖRVÉNY MAGYARÁZATA

című kiadványt.

Annak a piaci szereplőnek, aki társas tevékenységet kíván folytatni, az egyedi körülmények és feltételek mérlegelésével kell döntenie arról, hogy gazdasági társaságot hoz létre, amelyben a társak bevitt vagyonukat működtetik, vagy szövetkezetet, amelyben a résztvevők személyes együttműködést is megvalósítanak. A szövetkezet sajátossága – szemben a gazdasági társaságokkal, illetve társadalmi szervezetekkel –, hogy képes optimálisan ötvözni a gazdálkodási funkciót a kulturális, szociális, közösségszervező funkcióval. Európai tapasztalatok is bizonyítják, hogy a szövetkezetek, sajátos szerveződési és működési elveik alapján, a foglalkoztatáspolitikai, a regionális, a vidékfejlesztési, az agrár-, a környezetvédelmi politika keretei között felmerülő problémák megoldásának hatékony eszközeit jelenthetik.

A 2006. július 1-jén hatályba lépő új szövetkezeti törvény célja ennek a köztudatban minél teljesebb tükröztetése annak érdekében, hogy a gazdasági társaságok és a nonprofit szervezetek reneszánszát kövesse a szövetkezeti mozgalom fellendülése is.

Az aktuális jogszabályszerkezet magyarázatát bővítő irattartár teszi még hasznosabbá az érintettek és az érdeklődők számára.

Példányoként megvásárolható a Budapest VII., Rákóczi út 30. (bejárat a Dohány u. és Nyár u. sarkán) szám alatti Közlöny Centrumban (tel.: 321-5971, fax: 321-5275, e-mail: kozlonycentrum@mhk.hu), illetve megrendelhető a kiadó ügyfélszolgálatán (fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: kozlonybolt@mhk.hu) vagy a www.mhk.hu/kozlonybolt internetcímen.

120 oldal. Ára: 945 Ft áfával.

MEGRENDELŐLAP

Megrendelem a **A szövetkezeti törvény magyarázata** című kiadványt példányban, és kérem juttassák el az alábbi címre:

Ára: **945 Ft** + postaköltség.

A megrendelő (cég) neve:

Címe (város, irányítószám):

Utca, házszám:

Ügyintéző neve, telefonszáma:

A megrendelő (cég) bankszámlaszáma:

A megrendelt példányok ellenértékét a postaköltséggel együtt, a szállítást követő számla kézhezvétele után, 8 napon belül a Magyar Hivatalos Közlönykiadónak a számlán feltüntetett pénzforgalmi jelzőszámára átutalom.

Keltezés:

.....
cégszerű aláírás

A Magyar Hivatalos Közlönykiadó

megjelentette a Közlöny Könyvek sorozatának újabb köteteként a

dr. Németh Gabriella és dr. Patyi András

A társasházi törvény magyarázata

című kiadványát.

Hazánkban 1924 óta létezik a társasház intézménye, és a ma hatályos törvény immár a negyedik társasházi törvény.

A társasházakról szóló 2003. évi CXXXIII. törvény kommentárja a közös tulajdon ezen speciális formájának szabályait igyekszik megismertetni az olvasókkal. A kiadványt haszonnal forgathatják elsősorban közös képviselők, társasház-tulajdonosok, társasházi ügyekkel napi szinten foglalkozók, de a jogi pályák valamelyikén dolgozó szakemberek is.

A törvénytöredékbe illesztett magyarázatok önálló szöveggé is, de a törvénytöredék kiegészítéseként is használhatók.

Az egyetemi docens, illetve ügyvéd szerzőpáros könyvében jól ötvözi az elméleti és a gyakorlati megközelítés előnyeit. A szerzők sok helyütt igyekeznek megvilágítani, elmagyarázni nemcsak a konkrét jogszabályszöveget, hanem a társasházi jogviszonyok mögöttes, általános polgári jogi háttérintézményeit, jogelveit is (pl. jóhiszemű joggyakorlás elve, joggal való visszaélés általános tilalma stb.). Sőt, a kommentár szövegében megtalálhatjuk a szavazati arányokkal (pl. egyszerű szótöbbség, minősített többség, abszolút többség) kapcsolatos tudnivalók általános ismertetését is.

A kiadvány függeléke tartalmaz egy társasházi alapító okiratot és egy szervezeti és működési szabályzatot is. E két okirat természetesen mintadokumentum, melyek tartalmát az adott társasház alapítása során a konkrét tulajdoni és működési viszonyok függvényében mindenképpen pontosítani, kiegészíteni, módosítani kell, de mégis támpontul szolgálhat mintaszöveggé mindazok számára, akik tanácstalanok abban, hogyan is induljanak neki egy társasház-alapításnak, immáron az új, negyedik társasházi törvény szabályai alapján.

A kiadvány 144 oldal terjedelmű.

Ára: **1155 Ft** áfával.

Példányonként megvásárolható a Budapest VII., Rákóczi út 30. (bejárat a Dohány u. és Nyár u. sarkán) szám alatti Közlöny Centrumban (tel.: 321-5971, fax: 321-5275, e-mail: kozlonycentrum@mhk.hu), illetve megrendelhető a kiadó ügyfélszolgálatán (fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: kozlonybolt@mhk.hu) vagy a www.mhk.hu/kozlonybolt internetcímen.

MEGRENDELÉS

Megrendeljük **A társasházi törvény magyarázata** című kiadványt (ára: **1155 Ft** áfával)
példányban, és kérjük, juttassák el az alábbi címre:

A megrendelő (cég) neve:

Címe (város, irányítószám):

Utca, házszám:

Ügyintéző neve, telefonszáma:

A megrendelő (cég) bankszámlaszáma:

A megrendelt példányok ellenértékét a postaköltséggel együtt, a szállítást követő számla kézhezvétele után, 8 napon belül a Magyar Hivatalos Közlönykiadónak a számlán feltüntetett pénzforgalmi jelzőszámára átutaljuk.

Keltezés:

.....
cégszerű aláírás

A Magyar Hivatalos Közlönykiadó

megjelentette a Közlöny Könyvek sorozatának újabb köteteként

**A GAZDASÁGI TÁRSASÁGOKRÓL SZÓLÓ
TÖRVÉNY MAGYARÁZATA**

című kiadványt.

A 2006. július 1-jétől hatályos, a gazdasági társaságokról szóló 2006. évi IV. törvény (az új Gt.) megalkotása során az Európai Unió társasági jogával való harmonizáció és az egyes tagállamok társasági joga fejlődésének közös sajátosságai mellett a magyar jogalkalmazók több mint másfél évtizedes tapasztalatait is felhasználták.

A magyar jogalkalmazók számára ma már nem számít újdonságnak a társasági jog. Az ellenérzések rég megszűntek, az első társasági törvény, az 1988. évi VI. törvény hatályba lépése óta a gazdasági élet szereplői a társasági jog intézményeit megismerték és elfogadták. Kialakult az a cégbírói gyakorlat és jelentős szakirodalom, megerősödött az a társasági jogi kultúra, amelyre a jogalkotó támaszkodhatott.

Az új Gt. egyes kérdéseket a korábbival azonosan szabályoz, így az 1997. évi CXLIV. törvényen alapuló, a Legfelsőbb Bíróság és az ítéletábrák közzétett döntéseiből megismerhető bírói gyakorlat részben továbbra is irányadó.

Ára: **3024 Ft** áfával.

Példányonként megvásárolható a Budapest VII., Rákóczi út 30. (bejárat a Dohány u. és Nyár u. sarkán) szám alatti Közlöny Centrumban (tel.: 321-5971, fax: 321-5275, e-mail: kozlonycentrum@mhk.hu), illetve megrendelhető a kiadó ügyfélszolgálatán (fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: kozlonybolt@mhk.hu) vagy a www.mhk.hu/kozlonybolt internetcímen.

MEGRENDELŐLAP

Megrendeljük a **A gazdasági társaságokról szóló törvény magyarázata** című kiadványt
..... példányban, és kérem juttassák el az alábbi címre:

Ára: **3024 Ft** + postaköltség.

A megrendelő (cég) neve:

Címe (város, irányítószám):

Utca, házszám:

Ügyintéző neve, telefonszáma:

A megrendelő (cég) bankszámlaszáma:

A megrendelt példányok ellenértékét a postaköltséggel együtt, a szállítást követő számla kézhezvétele után, 8 napon belül a Magyar Hivatalos Közlönykiadónak a számlán feltüntetett pénzforgalmi jelzőszámára átutalom.

Keltezés:

.....
cégszerű aláírás

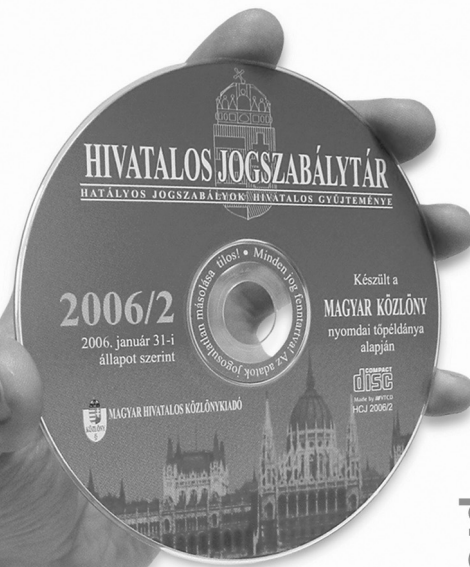
Ez így kerek!

Jogszabályok hiteles forrásból
A Magyar Közlöny hivatalos kiadója jogszabályi felhatalmazás alapján, a Miniszterelnöki Hivatal felügyeletével készíti.

Vadonatúj kommentárok
A jogszabály-szolgáltatást a megszokott adatbázison és a folyamatosan bővített iratmintatáron kívül már a legfontosabb törvények új magyarzatai is kiegészítik.

Megújult program
Átláthatóbb kezelőfelületek, újabb funkciók, gyorsabb és egyszerűbb keresési módok segítik a felhasználót.

Kedvezőbb árak
Tartalom és ár arányát tekintve, az átlagos felhasználói igényeket alapul véve a hazai elektronikus jogszabálygyűjtemények között ma a legkedvezőbb választás.



próbálja ki ►

Ha közelebbről szeretné megismerni a megújult Hivatalos Jogszabálytár CD kezelését, tartalmát, látogasson el a Magyar Hivatalos Közlönykiadó jogi szolgáltató központjába, a Közlöny Centrumba, ahol az ingyenes használat mellett szakértő segítséget kaphat.



**MAGYAR HIVATALOS KÖZLÖNYKIADÓ
KÖZLÖNY CENTRUM**

1072 Budapest, Rákóczi út 30. (bejárát a Dohány u. és Nyár u. sarkán)
telefon: 321-5971, fax: 321-5275, e-mail: kozlonycentrum@mhk.hu

Szerkesztésért felelős: az FVM Jogszabály-előkészítő Főosztály vezetője

Kiadja a Magyar Hivatalos Közlönykiadó (1085 Budapest, Somogyi Béla u. 6.). A kiadásért felelős: dr. Kodela László elnök-vezérigazgató. Előfizetésben megrendelhető a Magyar Hivatalos Közlönykiadó ügyfélszolgálatán (fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: kozlonybolt@mhk.hu) vagy a www.mhk.hu/kozlonybolt internetcímen, 1085 Budapest, Somogyi Béla u. 6.; 1394 Budapest 62., Pf. 357.

Információ: tel./fax: 317-9999, 266-9290/245, 246 mellék.

Előfizetésben terjeszti a Magyar Hivatalos Közlönykiadó a Fama Rt. közreműködésével. Telefon: 266-6567.

Példányonként megvásárolható a Budapest VII., Rákóczi út 30. (bejárát a Dohány u. és Nyár u. sarkán) szám alatti Közlöny Centrumban (tel.: 321-5971, fax: 321-5275, e-mail: kozlonycentrum@mhk.hu).

Éves előfizetési díj: 16 632 Ft áfával. Egy példány ára: 798 Ft áfával.

A kiadó az előfizetési díj év közbeni emelésének jogát fenntartja.

HU ISSN 14190303

Formakészítés: SPRINT Kft.

06.2515 – Nyomta a Magyar Hivatalos Közlönykiadó Lajosmizsei Nyomdája. Felelős vezető: Burján Norbert vezérigazgató-helyettes.

